

# ھۆكۈمەت ھۆكۈمەت

## وهرزى نوئى كۆچكردنى لاوان چىن

لەدوای راپەرپىن و بەھۇى بارودۇخى نالەبارى ئابوورى و دواتر ھەلگىرسانى شەرى ناوخۇ ھەزاران لاوى كود رىگىگى ھات و نەھاتى ھەندەرانىان گرتەبەر و لە پىناوى باشتىر كودن و زامىنكردنى ئايندىيان لە ولاتانى ئەوروپا گىرسانەو، دوای شەرى ئازادى عىراق و روخانى رزىمى بەعس چاودەرواندەكرا پىرۇسەى كۆچكردنەكە پىچەوانە بىتەووە ئەمجارە كۆچى لاوانى كورد لە ھەندرانەو بە كوردستان و عىراق بىت، ھەلبەتە ئەم گرمانەىە لەووە سەرچاوى گرتبوو كە چاودەرواندەكرا بەرووخانى رزىمى بەعس، لەعىراقى تازە قۇناغىكى نوئى گەشانەوئى ئابوورى دەستىپىكردبايەو خۇشگوزەرانى رووى لە عىراق و كوردستان كوردبايە، ئەمە جگە لە بلاووبونەوئى دىموكراسى و دامەزراندنى دەولەتتىكى ئارام و سەقامگىر لە ھەموو روويەكەو، بە كورتى ئەو عىراقى ھىواو ئاشتەىە كە ئەمىرىكا و ھاوبەيمانان بانگەشەيان بۇ دەكرد، بەھەر ھۆيەك بىت ئەم خەون و خەيالە نەھاتەدى و بگرە رۇژ بەرۇژ بارودۇخەكە بەرەو ئانارامى زىاترو ئالۇزبوونتر دەچىت كە بىگومان رەنگدانەوئى لەسەر بارودۇخى كوردستانىش ھەبوو، سەرەراى چەندىن فاكترەى دىكەى ناوخۇى كە دىسان بۇتە ھۆكۈمەت سەرھەلدانەوئى وەرزىكى نوئى كۆچى لاوان بۇ ھەندەران. بۇ زانىنى ئەو ھۆكۈمەت و شىرۇفەكردنى ئەم وەرزە كۆچەى لاوان چەند بەرپىزىك لەم دۇسىەدا بىروورى خۇيان بۇ خۇينەران خستە روو.

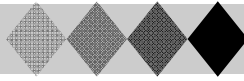
### نەجات باپىر : پىويستە ھۆكۈمەت زىاتر دەرگاگانى خۇى بەرووى لاوان والا بكات ھەول بدات پتر لىيان بىتە پىشەو

چ لە ئىستا ھەمىشە لە سەنگەرەگانى تىكۇشان و خەبات و كاركردن ئامادەگىان ھەبوو و شوپىن دەستىان دىارەو بىز نى، وەلەخۇ رۇشنىبىر كودن و پەرەپىدان بەبەھەرەو تواناگانىان رىزەيەكى زۇريان لە جموجۇلى بى پەروادان و ھەست دەكرىت دەيانەوئىت لە بىناكردنەوئى ولات و ئاواكارى رۇلئان ھەبىت. بۇيە ئەوانەشى كە روويان كودۇتە دەرەو و خەرىكە وردە وردە دىنەوئە كوردستان و لىرە درپىزە بە خزمەتەگانى خۇيان دەند، ئەمەش ھەنگاويكە پىويستە لەلايەن خەلگانى دىكەو چاويان لىبىكرىت. ھىوادارم لاوانى كوردستان لەمەودا لە كىشەو گرتەگانىان كەمبىتەوئەو ئەوانىش وەكو لاوانى ھەرولائىكى دىكە زىاننىكى ئاسوودەو بەختەوەر بەسەر بەرن و لە چوار چىوئە ياسادا مومارەسەرى مافەگانى خۇيان ئازادانە بكن لىرەو دەنگى خۇم دەخەمە پال دەنگى داواكارىيە رەواگانى لاوان و بەھەموو ھىزىكەو پىشتوانىان دەكەين ئەمەش مەنتىك نىە كەبەسەر كەسىكەو بەكرىت بەلگو لە روانگەى ھەست كودن بەبەرپىرسىيارىيەتى ئەم قسەيە دەكەم . ھۆكۈمەتىش پىويستە زىاتر دەرگاگانى خۇى بەرووى لاوان والا بكات ھەول بدات پتر لىيان بىتە پىشەو بەو ئومىدەى بە ھەموومان بتوانىن

ملىان ناوئە سەفەر كودن و راكودن لە نىشتىمان سەرەتا گووتم ھەموو كەسىك مافىكى ھەرە سەرەتايى خۇيەتى كە شوپىنى نىشتەجى بوونى دائىمى و كاتى خۇى ئازادانە ھەلبىزىرئىت، بەلام ئەو نەو نەبىت بىتە پاساويك بۇ ئەو كەلە كۆچە بە كۆمەلەى كە لاوان روويان تىكردووو كودوويانەتە خەمى سەرەكى زىانى خۇيان .  
من پىم وايە لە كوردستان كەم و كورى ھەيە لە لاينەگانى ئابوورى و كۆمەلايەتى بە تايبەتى لاينى ئابوورى لاوان كىشەيان ھەيەو لە كاتى ھەزكردنىان وىستىان بۇ پىكەينىانى زىانى ھاوسەرى تووشى چەندەھا گرتى گەورە دەبنەو بەلگو لىرەدا دەبىت لاوان پشووويان درپىز بىت و بەشدار بن لە چارەسەر كودنى گرتەگان نەك لىيان ھەلبىن و پىشتىان تىكەن. ئىستا كوردستان لە ھەموو كاتىك زىاتر پىويستى بە تواناگانى لاوانەو سەرۇكى ھۆكۈمەت و بەرپىرسانى دىكە راشكاوئە دەلبن لاوان داھاتووى ئىمەن و دەبىت كارىان لەسەر بەكرىت، كەواتە پىويستە لاوانىش گىانى بەردەوامى و خۇراگىيان ھەبىن و پشوو درپىزتربن و بروايان بە تواناگانى خۇيان زىاتر بىت و بىرار لەسەر رووبەرەو بوونەوئى گرتەگان بەدەن نەك ھەلاتن لىيان. ئەگەر چى لاوانى ئىمە چ لەرابردو



لەبەر ئەوئەى بروامان بە دىموكراسىيەت و بنەماگانى مافى مرۇف ھەيەو دەشبىت بە مافىكى رەواى ھەموو كەسىك بزانىن كە چۇن بىرار دەداو دەيەوئىت لە كام شوپىن بىزىيت و لەو روانگەيەو پىمان وايە كۆچ كودنى لاوان گەر ھەندىك ھۆكۈمەت پالئەرى سىياسى و ئابوورى و كۆمەلايەتى لى جىابكەينەو ھالەتتىكى سىروشتىيە روودەدات. بەلام ئەو كۆچەى ئىستا وەكو گەردەلوولىك لاوانى راپىچى سنورەگانى دەرەوئى ھەرىم كودە دىاردەيەكەو پىويستى بە بەدواداچوون و لىكۇلەينەوئە لە سەر وەستان ھەيە، جىگىگى داخە كە ئەمرو كۆچى لاوان بۇتە كەلتورو تەنانەت نەك ھەر نەوئى پاش راپەرىن، بەلگو ئەوانەى پاشە بەرەى ئەو نەوئىش



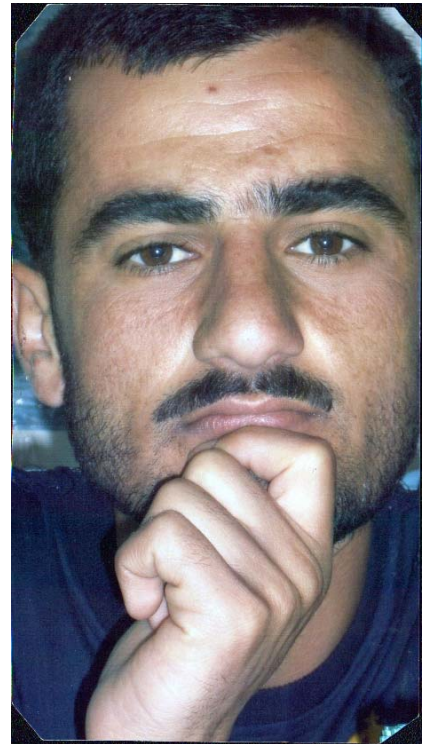
## ئاوات عەبدوللا : وەختىك مافە سەرەتاييەكانى مروۆ بوو خەون و

### خەيال مروۆقەكان بىر لەشويىن و رېگەى دىكە دەكەنەو بو ژيان

بەبرپراى من هيج شتىك بەقەد ئەو بو وىژدانى نى يە ئەو كەسانەى كەسەفەر دەكەن ئىمە بەمروۆقەنە بلاین كەسانىكى بى باوهر و هيج لەبارا نەبوو لەراستیدا هەموو ئەم جوۆرە قسانە كە من دلنىام يەكەمىن جار لەعەقلى پياووەكانى حزب و دەسلەتەو كەوتونەتە خواریو هەموونەم جوۆرە قسانە لەبەنەرەتدا بو خۇيان هەلگرى چەندىن بنەماو رەهەندى دىكتاتورىن، بىگومان مروۆق زۆر لەو نازادترە كە بىهويەت هەرشويىن و سوچ و پەناو ولاتىكى ئەم دونيايە بو ژيانى خۆى هەلبزىریت، دەستنىشان كردنى هەرشويىنىكى ئەم دونيايە بوژيان ئەو یەكەىك لەمافەسروشتيەكانى ژيانە كەبەمروۆق بەخشاو بەلام لە راستیدا ئەو خەمى سىاسى و ئایدولۇژيا كەوا لە كۆمەلنىك مروۆق دەكات كە ئەم مافە سروشتيانەى مروۆق نەبىنىت بۆیە هەركاتىك ئىمە توانیمان دوور لە هەموو تەم و مژىكى سىياسى و ئایدولۇژى سەيرى ساحەى ژيان و سەيرى سروش و پىكەتەى مروۆق بكەين، هەر ئەو كاتەش دەتوانىن خويىندنەوہىكەى زانستى و مروۆيمان بو ئەم كىشەىە هەبىت كە پىى دەللىن كۆچى لاوان و گەنجان.

سەفەرى گەنجانى ئىمە هەركەسىك بىهويەت بەراستى دونيا وەكو خۆى بىبىن دەبىت ئەووش بزانیت ئەم كۆچە بەلشاو دەرهنجامى ژيانىكە كە لەنىو وولاتىكى پاشاگەردانىدا زۆرىنەى دەروازەو ئومىدەكان يان داخراون ياخود بەدەست گەيشتىيان زۆر لەو زەحمەتترە كە مروۆقىك بتوانىت دەستى پىيان بگات، كچى گەنجانى ئىمە لەیەكەمىن مانايدا بەبۆچوونى من برىتى يە لەوہى كەمروۆقىك دەبەويەت خۆى لەدەست ناعەدالەتى و ولاتىكى سەرانپرز لەبى وىژدانى دەرباز بگات.

وەختىك ولاتىك مافە هەرە سەرەتاييەكانى مروۆق تايىدا بوو خەون و خەيال ئىتر زۆر ئاساي دەبىت چاودەروانى ئەووش بكەين كە بىگومان كۆمەلنىكى زۆر لەمروۆقەكانى ئەم ناوچەىە بىر لەشويىن و رېگەى دىكە دەكەنەو بو ژيان، بىر كەردنەو لەژيانىكى سادەو ئارام و ئاسودە، هەولدان بو نىشتەجى بوون لەشويىنىك كە مروۆق لەو شوینەدا وەك مروۆق تەماشى بكرىت و وەكو مروۆق خاوەنى رېزوكەرامەت بىت هەموو ئەمانە برىتىن لەو خەيالانەى كە گەنجانى سەرەلگرتوو لەناخى خۇياندا بەرەو رووى دەرۆن،



دياردەى سەفەرو كۆچى گەنجان دياردەيەكە بەنىسبەت ولاتى ئىمەووە جياوازيەكى زۆرى هەيە لەگەل ولاتانى دونيادا رەنگە سادەترىن شتىك كە هەموومان بىزانىن ئەوہىە سەفەر كەردن وەك كۆى شتەكانى تر ئەويش بوونى دياردەيەكى سروشى مروۆبى بىت ،بەو پىيەى هەرلەكۆنەووە تا ئىستا لەهەرجىيەك مروۆق هەبوپىت رەنگە دياردەى سەفەر كەردنىش هەبوپىت، بەلام بەبرپراى من ئەسلى مەسەلەكە خۆى لەوهدا دەدۆزىتەووە كە فاكەت و پالئەرهكانى سەفەر هەميشە لە شوينىكەووە بۆشوینىكى تر جياوازي هەبوو، لەم سالنەى دوايدا لە وولاتى ئىمە زۆرىنەى هەرە زۆرى ئەوانەى كە سەفەردەكەن پىكەتوون لە توپزى گەنجان لەنىو ئەم گەنجانەشدا كەمترىن جار دەبىنن گەنجىك تەنيا لەبەرئەوہى وەكو مافىكى سروشى مروۆبى پيادە بگات حەزى لەسەفەر كەردن بىت واتە دياردەكە هيندەى حالەتیکە وەكو كاردانەووە خۆى نمايش دەكات هيندە حالەتیک نىە كەسىك وەكو مروۆقىكى ئاسايى بىهويەت مافىكى ئاسايى مروۆبى خۆى پراكىك بگات.



## ئارام سىدىق: بە پۇلىس كىردى لاوان و بەرزبونەھەى نىرخى بازارو موزايەدكىردنى دەسەلاتى كوردى بەلاوانەھە ھۆكارى چوونە دەرەھەى لاوانى

**كامەران بابازادە:**

**ھەندەران نىشتىمانى**

**دووەمى بەرپىرسان و**

**سەرمايەدارانى ئەم**

**ولتە يىت بۇ نەيىتە**

**ئامانجى لاوانى ئەم**

**ولتە**

زىاتىر لە چوار سال بەسەر پىرۇسەى نازادى عىراقدا تىدەپەرى كەچى وەزىرىكى تازەى كۆفى لاوان بەگەرم و گورى بەرەو ھەندەران دەستى پىكىردووە، ھۆكارەكانى كامەنە؟ كە باس لەكۆچى بەكۆمەلى لاوان دەكرىت بۇ ھەندەران لەلايەن لاوان خۇيانەووە يان ئەوانەى لەسەر ئەو ھۆكارە دەدوین، كۆمەلىك ھۆكارى دووبارە دەخەنەپوو. وەكو نائارامى كوردستان و خەرابى بارى ئابووورى و بايەخەندانى دەسەلات بە خاوستەكانى لاوان و نەبوونى شوپىن و دەرەفتى شىاو بۇ لاوان...ھتد. بەلام من لىرەدا دەلىم لەوانە ئەو ھۆكارانە ھەرىكە لەشوپىنى خۇى رۆلى ھەبىت لە كۆچى لاوان، ھەندىكىان زىاتىر قسەى دووبارەبوووەھەى نەووەدەكان بىت بۇ ھۆكارەكانى كۆچ بۇ ھەندەران، پىم وایە بەشىكى ئەو ھۆكارانەى باسى دەكرىت گۆرانى بەسەرداھاتىبىت و ئەو كارىگەرىيەى پىشترى نەمابىت يان ھەر كاتى خۇى بەو ئەندازەىە كارىگەر نەبووین، لەدوای نوشستەكانى شۆرشى كوردستانى عىراق لەسالى ۱۹۷۵ و ۱۹۸۸ و لەدوای كۆچى ملىوونى خەلكى كوردستان بۇ سنوورەكانى لە نىسانى ۱۹۹۱ لەھەموو ئەو رۆژانە بارى

ئەمەش دەرئەنجامى خالى يەكەم بوو كە بۇ پىكىردنەھەى بۆيوى بەشىكى زۆرى لاوان ناچارانە دەبوونە پۇلىس. خالى سىيەم: كارنەكىردن بۇ پەيوەستكىردنى لاوان بە زىدى خۇيان، ئەمەش بە دامەزراندن و ھىنانى كارگەى وەبەرھىنەر، كە دەرئەنجامەكەى بوو ھۆى داتەپىنى ژىرخانى ئابووورى كوردستان. خالى چوارەم: موزايەدەكىردنى دەسەلاتى كوردى و حزبى كوردى بە لاوانەھەو دابىنكىردنى ھەموو شتىك بۇ ئەو لاوانەى دەرۆشى حزبىن و وەلانانى ئەوانەى دەيانەووت خۇيان بن.

خالى پىنجەم: قولىبوونەھەى قەيرانى عىراق و بەستەھەى كوردستان بەو شەرە ناھەموارەى ناوہراست و باشووورى عىراق كە تارادەپەكى زۆر ئەگەرى تەشەنەكىردنى ھەيە بۇ كوردستان و لە چەند سالى رابردوودا تارمايى ئەو تەشەنەكىردنە بەروونى ھەستى پىدەكرىت، ئەمەش بۇتە ھۆى بىئومىدبوونىكى تەواوتى لاوان لە ئاينەدى ئەم ولتە، بۇيە كۆچ تاكە رىگا چارەسەرە.

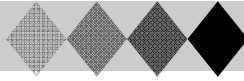
بەدەر لەو خالانەش چەندىن ھۆكارى دەرروونى ھەيە، كە دەبىتە ھۆى كۆچى بەلىشاوى لاوان، بەلام بەگشتى كۆچكىردن بەدەر لە ھەر ماناو ھۆكارىك كە لەسەرەووە ئامازەمان پىدا ئەزموونكىردنى زىانى ترە بە ھەموو پىكەتەكانىيەھەو لاو دەپەووت زىانى ئەزموون بكتات و ولتەى ترە كوتورى تر بىبىت و تەنھا لە سنوورىكى دىارىكاروادا خەونەكانى قەتەس نەكرىت.



بەر لە پىرۇسەى نازادى عىراق لاوانى كورد خەونى ئەوہيان ھەبوو كە ئەو پىرۇسەيە بىبىتە وەرچەرخانىكى گىنگو و زىان و گوزەران بەگشتى روووە باشتر بچىت، ھەرەھەا ئەو پىرۇسەيە بىبىتە دەرەزەيەك بۇ بەدپەينانى ئەو خەونانەى ھەموو گەنجىك ئاواتەخوازىەتى، بىگومان پاش پىرۇسەى نازادى عىراق و تىپەپوونى ئەو چەند سالە نەك باروودۇخەكە بەرەو باشتر نەپۇشت، بەلكو لاوى كورد ھىندەى ترە لە چەندىن روووە توشى گرفتارى بوو كە لىرەدا لە چەند خالىكدا نامازەى پىدەكەم:

خالى يەكەم: بەرزبونەھەى نىرخى شت و مەك و كالاكان كە بوو بارگرانى بەسەر لاوانەھەو ھاوكات بىكارىش ئەوہندەى تر ئەم زامەى قولىت كىردەو. خالى دووہم: بە پۇلىسكىردنى لاوان كە





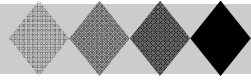
دوومە: میدیای کوردی له کوردستان لەدوای راپەرینهوه هیچ پەيامێکی پێ نیه کاری لەسەر بکات، هیچ نامانجێکی نیه گۆتاری خۆی لەگەڵ هەموار بکات، هیچ سنوورێکی پێرۆزی نیه بەنیاز بێت بپیارێزێت و نەپەزێنێت، هیچ خۆزگەپەکی گەورە نیه مشوری بۆ بخوات، بۆیه رۆژانه لەگەڵ هەست و عاتیفەي لاوان بێ سانسۆر یاری دەکات، ولاتی ئیەم لەراگەیانندی خۆماندا بۆتە دۆزەخ، دیموکراتیەت نیمانه و نایەتەدی، ئازادی نیمانه و نایەتەدی، گەندەلی ولاتی بۆگەن کردووه و چارەپەکی نیه، کێشه کۆمەڵایەتیەکان و مافی ژنان هەر مەپرسە، نمونەي بەرزو بالا له دادگەری و یەکسانی و ئازادی و مافی مرۆفۆ نان و کارو هەمووی لەهەندەران دەست دەکەوی. لێرەوه قیبلەپەیک بۆ گەنجی ولاتی ئیەم دروست بووه دەپەویت بۆ دابینکردنی ئەو خەوانە رووی تێ بکات. لەدوینادا هەموو نەتەوه زیندووکان و نیشتیماڤانه ئازیزەکان ناساشی نەتەوهیان هەیه، ناسایشی فەرھەنگی و ناسایشی ئابووری و ناسایشی کۆمەڵایەتی ... هەمووی پیکەوه دەبنە رەگەزی پیکەپەنەری ناسایشی نەتەوهیی و نیشتیماڤانی، راگەیانندن و کەنالەکانی موراعاتی دەکەن. میدیا لەولاتی ئیەم بێ تاوان نابێت لەو دارمانەي گەنجی کوردی تووشی هاتوو. لەگەڵ ئەوودا ناتوانم هەموو ھۆکارەکانی کۆچی ئەم دواییەي لاوان بۆ ئەو دوو خالە کورت بکەمەوه بەلام ئەو دوو خالە بەو فاکتەرە گرنگانە دەزانم کە جەختی ناکیترتە سەر. ئەمە لەلایەک بەدیویکی تر، ئایا ئەو کێشه ترسناکە لەبەرئەنجامی هەلگەندنی دلی لاوانەوه سەرچاوەي گرتوو لەولاتی خۆیان کە مانا و مەدولی زۆر ترسناکە بەلام ئەمە تەنها کێشهپەکی ناو لاپەرەي رۆژنامەکان نیه؟ ئەمرۆ دەسەلاتی کوردی وەکو کێشهپەکی بنەرەتی دەیناسی؟ پێم وانیە، هەتا ئیستا ئاکامە دەروونی و ئابووری و کۆمەڵایەتی و سیاسیهکانی بەتایبەت ئەم شەپۆلەي ئەمسال دەستی پیکردوو، بەخەم وەرگیراییت، هەر دیاردەپەیکیش دەسەلات بەخەمی وەنەرگرت ئەوه هەرگیز توێژینەوهي لەسەر نابیت و بەواداچوونی لەسەر ناکات و چارەسەری بۆ نادۆزیتەوه. دەبییت لەگەڵ هەر قسەکردنیک لەسەر کۆچی لاوان بۆ هەندەران ئەوه بزانی ئەو دیاردەپە بەرئەنجامە لەناکامی پێشەکیەکی بنەرەتیەوه هاتوو، دەبییتەوه پێشەکی بنەرەتی بۆ بەرئەنجامی مەترسیدار ئەویش لاوازکردنی نیشتیماڤانه له جەمکی هاوئیشتیماڤانیەتی.

دەکەوی کە رەنجی لەپێناو دەدات، گەچی دەیان سالە له کوردستانی من خەریکە ئەوانەي لەغەیری کوردستان نیشتیماڤانیکی تریان هەیه، رەگەزنامەي حکومەتیکی تریان دەرھیناوه دەبنە پیاوی ئەکتیف و دیارو بەرچاوی، لەداهاتی ئێرە دەخۆن و هی ئەویش وەکو یەدەک بۆ رۆژی تەنگانە مسۆگەرە. لەدیدی ئەوانە ئێرە وەکو کەلەکی سەرئاوه هەر کاتیکی بارودۆخی ولات تیکی بچیت نایندەپەکی مسۆگەر کراو پەناي بۆ دەبرئ و مندالی بە زمانیکی زیندووی جیھانی دەخوینیت و پالپشت و مالی مسۆگەری ئارامی ئەوانیشە له هەموو حالەتە ناخۆشەکان. ئەمە وینای بەردەمی گەنجی ولاتی منە، کە بەرپرسان و رۆشنبیران و ... هتد لەبەرچاویان دروست کردوو و لاناچیت هەتا ئەو واقعە لەبنەرەتەوه نەگۆریت و ئەو وینە واقعیەي هەیه کۆتایی نەیت. بۆیه ولاتی من لەبەردەم گەنجی ولاتەکەم بۆتە ولاتیکی بێ نایندە نامسۆگە.



بژێوی خەراپ و باری ناسایش و ئارامی خەراپ، ئەو دەسەلاتەي لەسایەیدا بەناچاری دەژیان نەک گەمتەرخەم بووه لەناست گەنجان بەلگو دۆزمن و گەنج کۆز بووه، کەچی ئەو لێشاوهي لەژێردەسەلاتی خۆمالی کوردی هەیه ئەوکات نەبووه. کەواتە دەبییت لەپاڵ ئەو ھۆکارانەي سەرەوه کە من نالییم فەرامۆش بکریین بەلام دەبییت بگەرپین بەدوای ھۆکاری تر، ئەو ھۆکارانەي کە واقعیانە ناخی گەنج و واقعیەتی کۆمەلگای ئیەم بخوینیتەوه هەتا دەگەینە ئەنجامیکی واقعیی بۆ ھۆکارەکانی کۆچی هەندەران. ھۆکارو لیکدانەوهي کەسی تر رەت ناکەینەوه بەلام هەتا ئیستا توێژینەوهپەکی وردو گشتگیرمان نیه لەسەر دیاردەي کۆچی لاوان بۆ هەندەران؟ بەلام دەبییت لەپاڵ ئەو راپرسیەي بۆ دۆزینەوهي ھۆکارەکانی کۆچ دەگریت هەندای پرسیاری تریش زۆر پێویستە بورۆزینریت، وەکو ئایا وەکو ئەم کۆچە لەناو واقعیی رەزامەندی زۆریەي ئەو خانەوادانەوه دەستی پیکدوو کە لاوانیان کۆچ دەکەن بۆ هەندەران ئایا دەسەلاتی کوردیش بەهەموو توخم و شپۆھکانیەوه له حیزب و حکومەت کۆچی لاوانیان بۆ هەندەران پێ ناخۆشە و بە کێشەي دەناسن؟ ئایا بەشێک له پیاوانی دەسەلات لەپاڵ ئەو ھۆکارانەي باس دەگرین له خەراپی باری ئابووری و چی و چی هەر خۆیان هەندەرانیان وەکو نیشتیماڤانی یەکەم هەلئەبژاردوو؟ ئایا ولاتیکی بێ ناسنامەي ناسایشی نەتەوهیی میدیاکان لەبەرانبەر سەرنج راکێشانی لاوان بۆ دونیای بەهەشتی خەيالی ئەوروپا پێرۆزی بۆ ولاتی من هێشتۆتەوه؟ لێرەوه لەپاڵ ئەو ھۆکارانەي زۆر باس دەگریین جەخت دەکەینە سەر دوو ھۆکاری تر ئەوانیش: -

یەکەم: هەندەران نیشتیماڤانی دوومەي بەرپرسان و رۆشنبیران و ھونەرەندان و بازرگانان و سەرمايەدارانی ئەم ولاتە بییت بۆ نەبیته نامانجی لاوانی ئەم ولاتە؟ بۆ ئەوانە هەندەران شوینی پشوووان و حەسانەوهو رابواردن بییت لەدوای ماندوویەتی لەم ولاتە پەر حەسرەتە وەکو بلێی ئەم ولاتە جیی ئیشکگرتن و خەتی پێشەوهي بەردی شەر بییت، چۆن گەنجی ولاتی من ناکەویتە ژێرکاریگەری نەخشەپەکی کە هەندەران گەرمین و کویستانە بۆ ناودارانەي ناوم بردن؟ لەناو بزافی رزگاربخوازی گەلان وایە کە پیاوی دیارو بەرچاوی کۆمەلگا لەناو رایەلە کۆمەڵایەتیەکانی ئەو نەتەوهوه بەدیار



## سمكۆ رەشىد :

# گەنجان داھاتىكى گەورەى كۆمەلگەى كوردىن پىشتگوى خىستىيان كارەساتو نا ھەموارى بە دوادا دىت.

وهرزشو لاوان ئەكتىفىرتىن وەزارەت بوایە لە روى رەخنە گرتن و پىشنىازو داواكارى و ھەلوئىست وەرگرتن بەرامبەر ئەو ھەموو ناھەقى و كىشەو قەيرانەى كە گەنجانى تى ئالۆھ. كە بە داخووە بىدەنگرتىن وەزارەتە لە مەر كىشەى توىژى لاوان و گەنجان ھەروەھا دەسلەتەى حزبى ھىزىكى ئەو توى دروست كردوھ كە توانىوئەتەى دەست و پىپى لاوان بەبەستىتەوھ ئىغراى بكات بۇ نىو حزبەكەى كە ھەموومان ئەو دەزانىن دەسلەت بەرنامەیان ھەبە بۇ بە كوردنى لاوان بە پۇلپىس و ئاساپش كە باسى ئەو دوو ھىزە دەكەم مەبەستەم كەم كردنەوھى ئەرك و دلسۆزى ئەوان نىە چونكە ھەموومان ئەو پاستىە دەزانىن پاراستنى ئاساپش و ھىمنى كوردستان لە ئەستوى ئەوانداىە. بۇیە بۆنەھىشتن و كەم كردنەوھى دىاردەى كۆچ كوردنى لاوان پىشنىاز دەكەم كە:



زەردو سەوزى نەبىت ئەو زۆر بە زەحمەت لە دەزگای حكومەت دادەمەزرىت و ئەگەر دامەزرەش بە مووچەبەكەى زۆر كەم كە بەشى ھاتوچوى نىوان مالى و فەرمانگەى ناكات يان پاش ( ۱۲-۱۳ ) سال خۆ ماندوو كردن و لە خویندن و بەدەست ھىنانى پروا نامەى ( پارىزەر - ئەندازىارى - دكتورا ) .....ھتد. ئەوكات حسابى كادىكى حزبى يان پاسەوانى بەر پرسىكى حكومى و حزبى بۇ ناكىرت لە پىدانى جىگای نىشتەجىبوون و مووچە...ھتد. ھەروەھا نەبونى سەنتەرى رۇشنىرى و بنكەى كۆمىبەتەر و ئەنتەرنىت و يارىگا و كردنەوھى خولى زمان و مۇسقىقاو شانۆ و ئەگەر باس لەو دەكرىت لەو ھەندى شارو شارۆچكە يارىگای تارتان كراوتەوھ بەلام با ئەوھش بلىين كە ئەو يارىگایە بە شىوھەكى گشتى لە خزمەت كوردنى لاواندا نىە چونكە لە سنورو دەسلەتەى پارتى ھەموو يارىگاكان پاستەوخۆ لەلايەن لاوانى دىموكراتى پارتىبەوھ سەرپەرشتى و بە كرى دەدرىت كە دەبوایە لە لاىەن لىزەنى ئۆلۆمبى كوردستانەوھ سەرپەرشتى بكرایە ھەروەھا لە سلىمانى يارىگاكان لە خزمەتى يانەكان و كۆمەلەك سەنتەرى سەر بە دەسلەتە ھەروەھا دەبوایە وەزارەتى

دىارە لە ھەموو كۆمەلگەكە ھىزىك ھەبە كە سەرمەشقى گۆران و بەرەپىشچون. بىگومان لە ناو ھەموو ولاتىك بونەوھرىك ھەبە كەپى دەگوتىرت گەنج كە توىژىكى گرنى بۇ بنىاتنانى ھەر كۆمەلگەكە چى لە قۇناغى شۆرشى چەكدارى يان شۆرشى پىشەسازى بىت بگرە لە قوربانىشدا يەكەم كەسە. بۇیە لە كوردستان ھىچ ئاسانكارىبەكەيان بۇ نەكراوھ كە بتوانن مومارەسەى ھەزەكانىان بكەن لە كاتىكدا لاوان تواناىەكى باشيان ھەبە لە روى جەستەو مىشك. بۇ پىگەياندن و بەرپۆھبەردن و بوژاندەوھ پىشكەوتن و داھىنان، بە شىوھەكى تر بلىين گەنجان داھاتىكى گەورەى كۆمەلگەى كوردىن، پىشتگوى خىستىيان كارەساتو نا ھەموارى بە دوادا دىت. گەر بىت و تىشكىك بەخەبە سەر قۇناغەكانى كۆچ كە مىژووى كۆنەو جارن مرؤف لە ساىەى سى بارودۆخدا كۆچى دەكرد لە ناوچەبەكەوھ بۇ ناوچەبەكەى تر دەكرد وەك:

- ۱- كارى جدى بكرىت بۇ گۆرىنى سىستەمى پەرورەدە.
- ۲- پىوھەرەكانى وەرگرتنى قوتابىان لە زانكۆ و پەيمانگاكان دوور بىت لە ھەر بىرى تەسكىكى حزبابەتى.
- ۳- ئەفزەلەت بەدرىت بە لاوانى بىكار بۇ دامەزراندنىان لە كۆمپانىا و پىرۆزە جىاجىاكانى حكومەت.
- ۴- بە گەرختەنى يان دامەزراندنى بانكىك بۇ پىدانى سلفە بۇ پىرۆسەى ھاوسەرى لاوان.
- ۵- دەبىت وەزارەتى وەرزشو لاوان ئەكتىف بىت و سىستەمە كارى بگۆرىت.
- ۶- پىشنىاز دەكەم پەرلەمانى لاوان دامەزرىت وەك پردىك لە نىوان توىژى لاوان و حكومەت دا.
- ۷- دەبىت حكومەت شوىنى نىشتەجىبوون دروست بكات و بەدرىت بەو گەنجانەى كە پىرۆسەى ھاوسەرگىرى دەكەن.

\* بارودۆخى سروشتى بە ھوى ھەلكردى زریان و لافا و كە وا ناوچە زەرەر مەندەكەيان بەجىدەھىشت بۇ شوىنىكى نارام.

\* بارو دۆخى ئابورى ئەویش كە لە ئەنجامى وشكە سالى و ھتد.... كۆچيان دەكرد بۇ جىبەكى پىت و بەرەكەت.

\* بارودۆخى پامىارى كە ئەویش لە ئەنجامى بەرپا بوونى شەرپو كوشتن و نا كۆكى بە تايبەتى شەرپى ناوخۆ...ھتد.

دىارە كە لاوى كورد بىر لە كۆچ دەكەنەوھ بىگومان ھەست بە نەبوونى كەسایەتیان و جىاوازی لە نىوان لاوان و گەنجانى كوردستان بۇ نمونە دەبىت لاوان دواى ئەوھى خویندن تەواو دەكەن و پروانامە بە دەست دەھىن شوىنىك نىە پىشوازیيان لى بكات ياخود ئەگەر كارتى

# زهواجى مىسىار

م. وريا كانى تووبى

ئىمە وەك مىللەتى كورد، لەو رۆژەۋەدى كە ئىلىنى ئىسلامان قىبولگىدوۋە، بەدرىزايى ئەو مىژوۋە، خىزانمان لەسەر بىنەماي زەواجى شەرىعى دروستكردوۋە، ھەرچەندە بەتەۋاۋى پايەند نەبوۋىن بە رىئەتتە كەنى شەرىعتى ئىسلام لەمەر مافەكانى ئافىرەت و چەندەن شىۋاۋى ناپەسەندە دىۋى ھاۋسەرگىرى لەژىر پەردە شەرىعتە ئەنجامدارە، لەكاتىكىدا كە ھىچ بەلگە ۋە دەلىلىكى پتەۋىان لەپىشت نەبوۋە، نە لە قورئان و نە لە سوۋنەتى پىغەمبەر!، بەلگە ھەموو ئەۋەۋى بەدەستىنەۋە بوۋە، كەلك وەرگرتن بوۋە لەچەند فتاۋىيەكى لاۋازو بىھىز لەژىر پەردە پايەندىبوۋن بەم فتاۋا لاۋازنەۋە ۋە بەكارىگەرى ھەندىك عادات و تەقالبىدى باۋ، زەواجى ۋەك " مارە بەجاش و گەۋرە بە گچكە ۋە ۋەرگرتنى ئافىرەت لەبرى خويىن و بىنەتۇ ۋە بەژن و چى و چى...تاد" چەندەن شىۋە دىكە نادروۋست تىكەل بە زەواجى شەرىعى نەكردوۋە لەجىياتى ئاسودەيى ۋە خۇشگوزەرانى، بەدبەختى ۋە چارەۋەشى ۋە سەرگەردانى بۇتە بەشى ۋەك پىۋىست زەواجى شەرىعى لەناۋ مىللەتى ئىمەدا ھەقى خۇى نەدراۋەتنى ۋە ئەۋ شتە سەيرو سەمەرەنى باسمانكردن، تىكەلاۋى كراۋە شىۋىنراۋە، ھەرۋە شتىك بەناۋى زەواجى مىسىار، لەنىۋ ئىمە كوردى سوۋنەتى ۋە شافىيى مەزھەبدا لەگۈرپىدا نەبوۋە، كە ماۋەيەكە ۋەكو پىرۇۋە، بۇ لىكۋلىنەۋە دەنگ لەسەردان، ھەۋالە پەرلەمان كراۋە تا ئىستاش دۋابىرى لەبارەۋە نازانين داخۇ بەكاملادا يەكلايى دەكرىتەۋە، رىگە پىدەدرى؟ يان رەتدەكرىتەۋە. بەھەر حال باس و خواس لەنىۋ ناۋەندە رۇشنىبرى ۋە روۋپەرى رۇژنامە ۋە گۇفارەكان و مىدىكان، لەسەر زەواجى مىسىار گەرم وگۈرە. بۇيە تىرپان ۋە ھەلۋىستە لەسەر كوردنى زەواجى مىسىار، پىرۇۋەيەكى ھاۋردە دەرەۋى زەمىنە ۋە كۆلتوۋو عادات و تەقالبىدى كۆمەلگە كوردەۋارىيە، زادە نىۋ ھەناۋى كۆمەلگە خۇمان نىيە، بەلگە دروۋست... لاسايىكردنەۋە ۋە گۈستەنەۋە ئەزمۈۋىنى ۋە لاتان ۋە دەرەۋى كوردستانە، ئەم زەواجە چەندەن لايەنى تارىك ۋە نوتەكى ئەۋتۇ تىدایە كە ھەۋجى رۇشنىكردنەۋە، چەندەن پىرسىارو رەھەندى ھەيە، كە پىۋىستە ۋەلام بەرپىنەۋە توپىزىنەۋە بۇ بىكرى. لەمەۋداي زانىارى من لەمەر

ئىسلام، زەواجى مىسىار ھىچ دەقلىكى راست و راشكاۋ(صحيح و صريح) نە لەقورئان و نە لە سوۋنەتى پىغەمبەردا لەسەر نىيە، بەلگە پەيداۋونەكە بەرەنجامى كىشە ۋە گرفت و قەيران و بەرھەمى تىرپان و لىۋردىۋونەۋە ھەندى زاناي ئىسلامى بەتايىبەت خەلىجىە، كەپىدەچى، بۇ ھەلۋەجى تايىبەت و زەمىنە دىارىكر، حالەتى بارى گونجاۋ فتاۋى لەسەر درابىت، واتە ئەم زەواجە لە روۋى مىژوۋىيەۋە لەنىۋ سوۋنەدا زۇر كۆن نىيە، شىۋاۋىكى تازە ھاۋسەرگىرى بۇ ھەندىك گرفت و قەيرانى كۆمەلگەۋە ۋەك، ھەتۋان دەرمان، يان راست وەك نازار شىكىن(مسكين) بۇ چەندەن حالەتى ناتەندروست بەدەرگەۋتوۋە، واتە ۋەك ھەندىك كەس كە بە ھەۋت دەرمانە دەرمان بۇ گرفتە كۆمەلگەۋە تىبەكان، من ۋاينابىنەم، تەننەت ئەۋ زانايانەش كە لەگەل زەواجى مىسىاردان بانگەشە گەرم و گورى بۇ ناگەن، لەبەر ئەۋەى بابەتلىكى خىلاڧ ئامىزەۋە مشتومپى راي جىۋاۋى لەمەر راستى و دروستى ئەم زەواجە لەسەرە.

ھەرچەندە من لىرەدا بەھىچ شىۋەيەك نامەۋىت خۇم لەقەرە، ھەلۋى ۋە ھەرامى ئەم زەواجە لەروۋى شەرىعىۋە بەدەم، چوۋنكە مەسەلە ئىجتىھادى ۋە خىلاڧىيەكان، ھەلپىن ۋە يەكلايىكردنەۋە، كارىكى ئاسان نىيە. بەلام ھەرچەندە مرونەت لەبۋارى فىقھدا، زىاتر خىرى بۇ كۆمەلگەۋە خەلك تىدایە تا دۇگەبۋون ۋە چەقبەستەن قەتسىمان، لەنىۋ چەندەن فتاۋى كۆنى زەمەنە بەسەرچۋەكان، كە رەنگە بۇ كاتىكى دىارىكر ۋە باش بوۋىن، بەلام ئەمە ماناي ئەۋە نىيە، كە لەژىر پاساۋى ھاۋچەرخىبوۋن ۋە كرانەۋەدا ھەموۋىستىكى نۆۋى پىشنىازكراۋ... بى سى ۋە دوۋ لىكردن قىۋىلكرى ۋە سەركىلانە مامەلە لەگەل بابەتە ھەنۋەكىيى ۋە تازەكاندا بىكرى ۋە لەناۋەرۇك ۋە كالگەۋە ئەم پىرۇزانە ھالى نەبىن، بەلگە پىۋىستە كەسانى شارەۋا پىسۇرچۋان شەن ۋە كەۋىان بىكەن، ئەۋجار بىرىارى شىۋاۋىان لە بارەۋە بەدەن، ھەر لەمروانگەيەۋە، پىۋىستە خەلك بەرچاۋ روۋىن ۋە پىۋىستە بىرسن ۋە بزەن ئامانچ لە پىشنىازكردنى زەواجى مىسىار چىيە؟ چ مەبەستە ۋە قازانچىك لەم زەواجەدا ھەيە؟ ئەۋ ۋاكتەرو ھۇكارانە چىن؟ يان ئەۋ ئەۋەندە بەھىزەن كە لەتەك زەواجى شەرىعى پەنا بۇ زەواجى مىسىار بەرىن..؟

ئايلا ھەلۋەمەرچ و كۆلتوۋورى كۆمەلگەۋە نىيە، پىۋىستى بە زەواجىكى لەچەشنى مىسىار ھەيە؟ ئايلا ئەۋ كۆمەلگەۋە ۋە لاتانە ۋە رىگەيان بەم زەواجەداۋە، تۋانىۋىانە چ جۇرە قەيران ۋە كىشەيەكى پى چارەسەر بىكەن؟ ياخۇد، ئايلا زەواجى مىسىار، تاجەند بۇ چارەسەر كوردنى گرفتە كۆمەلگەۋە تىبەكانى كۆمەلگەۋە كوردەۋارى لەبارە..؟ ئايلا ئەۋ شتە باشانە كامانەن كە لە زەواجى مىسىار ھەن و لە زەواجى شەرىعىدا دەستىنەكەن؟ ئايلا جگە لە دەستبەردارىۋونى ئافىرەتەن لەكۆمەلگەۋە ماف، چى تازەۋ زىاترىان دەست دەكەۋىت و لە زەواجى شەرىعىدا نىيە؟ ئايلا زەواجى مىسىار دۋاچارەسەرە بۇ ئەۋ دەرەۋو موشكىلانەكى كە لە پىناۋىاندا پىشنىازكراۋە، ئايلا ئىمە ھەموو ئەۋەدى لەتۋاناماندا ھەيە بەكارمان ھىناۋە تاقىمان كوردتەۋە تا لىي بە بىنەبەست گەشىتىن ۋە ناچارى پىشنىازكردنى زەواجى مىسىار بوۋىن؟ يان تەمبەلى ۋە بىرنەكردنەۋە لە چارەسەر ۋە ۋاكرىدوۋە پەناۋى بۇبەرىن؟ ئايلا زەواجى مىسىار كارىگەرى خرابى ناپىت لەسەر ۋە ۋە شەۋق و زەۋقى لاۋەكانمان، ئايلا ھىمەت و ۋىستىان كەمناكاتەۋە بۇ پىكەپىنانى خىزان؟ ئايلا رودانى بچوكتىن كىشە نىۋان ۋە ۋە مىرد لەم زەواجەدا بەس نىيە بۇ ئەۋەدى سەرى لە تەلاۋەۋە دەرچىت؟ بى ئەۋەدى ئافىرەت ھىچ ماف و قەرەۋوبۋەكى پىبىدرىت...! دەبى، ژمارەۋى ئەۋ تەنگە ۋە چەلەمەۋە گرفتانە چەندىن كە لەدۋاۋى زەواجى مىسىار دەبنە سەرىارو بىبارى گرفتەكانى ئىستامان.. ئايلا زەواجى مىسىار، دۋاچار بىرىتى نىيە لە مژىنى جۋانۋاۋى ئەۋ ئافىرەتەنەكى كە جۇرۇك جۋانىان تىداماۋە بەنرخىكى زۇر ھەرزانىش؟! ئەۋ دۋاۋى سىسبوۋنى گۈلى جۋانىان چى؟ ئايلا ئافىرەت لەم زەواجەدا ناپىتە بۋكە شۋشەكى گەمە دەستى ھەۋەسبازان؟ ئەمانەۋ سەدان پىرسىارى دى. ئەم پىرۇۋە پىشنىازكراۋە دۋاچار بۇ خەلكە، بۇيە پىۋىستە خەلك خودى پىرۇۋەكەۋە ناۋەرۇكى پىرۇۋەكە لەبەردەستىدە، پىۋىستە بزەن ئەم زەواجە بۇ ھەندىك كەس و حالەتى تايىبەت و دەگەنە، يان بۇ ھەموو كەسە، ئايلا ماریى ۋە دوۋشاھىدى عادىل و ۋەلى ئەمەر، چارەۋوسى ئەۋ مىندالانەكى لەم زەواجە پەيداۋەن چۈنەۋە چۈن نىيە؟ ئايلا ئەۋ ئافىرەتەنەكى كە پەنا بۇ زەواجى مىسىار دەبەن و پىۋى رازى دەبن چ مانىيەك ۋە رىگىرىك لەبەردەمىندانەيە. بۇ ھەر لە زەواجى شەرىعىدا، ئاسانكارى ناگەن دەست



# ئەنفالچىيەكان ھەست بە چ دەكەن



## بەھرە ھەمەرەش وسو

لە ھەفتەنامەى جەماوەردا لیستیک بەناوی لیستی تۆمەتبارانی ئەنفال بلاوکراییەووە کە لەکۆی (۴۲۳) ناویدا (۲۶۷) ناویان کوردن، لێرە ھەلۆستەبەھکی دەوی، بېگومان ئەم ژمارەبە کەم نیە. لەوانەشە کاریگەری لەسەر یاسا نیۆدەولتەکان لە تېروانینیان بۆ مەسەلەى ئەنفال و جینۆساید ھەبێت، لەزۆر لایە زیانی بۆ سەر پرسی سیاسى کورد ھەبێت جگە لەبرینداکردنى ھەستی کەس و کاری ئەنفالکراوەکان لەھەر ناوچەبەھکی کوردی، چونکە زۆرینەى ئەو ناوانە ئیستا لەپلەو پایەى بەرپرسیدان و رۆژانە لەوانەبەھ جەندین فەرمان

بەخاتری عەشیرەت و ناوچەکەى خۆم بوومەتە جاش و خزمەتم کردوو، جەندین کەس لە ئیعدام ھیناوتەووە بۆ نمونە فلان و فیسار ۛ زۆری نامینی قەرزارمان بکەنەووە نیشتمانپەرورەیمان پێبفرۆشن. ھەموو کەس دەزانى بەلئى ئەوان دەست رۆشتوو بوون کاتى رۆژیم، خەلکیان رزگارکردوو لەبەرامبەر مەرامیکى خۆیان ئیدی ئەو کەسە لەبەرى رۆژبەھک پارە بوو یان خزم و کەس و کاری خۆیان بوون. ئیدی پیموایى سەردەمى فرتوفیل کردن لە خەلگى بەسەرچوو خەلگى ئیستا ووشیاربوونەتەووە. بەھەر حال وەکو دەلین ۛ راستى ژیر پى دەخریت بەلام بزر ناكریت ۛ ھەر كەسێكیش چالێ بۆ خەلك ھەلگەند بېگومان رۆژێك خۆشى بەسەرىدا دەكەوێت. كاتى ئەووش ھاتوو بەردە لەسەر تاوانەكانى ئەوان لادریت بەسزای خیانەتەكانیان بگەن. بۆیە تا شەرمەزارتر نەبوون با كۆنە جاشەكان دەست لەو پۆستانە بكێشنەووە كە ھەیانە، چونکە دەبنە ئەو دیمەنە قیزۆنەى بەر نەفرەتى نەوہى نووى ئەم میللەتە دەكەون، شەرمەزارى زیاتریان بەردەكەوێت و دەبنە ھۆى بيمتەمانیى نۆوان خەلك و حكومت، پيوستە حكومتیش سەرنجێك لەو مەسەلەبە بدات.

لەوانەووە بۆ خەلگى بریندارو کوردپەرور دەربجیت. بەجۆرێك ئەنفالچىيەكان ھەمان دەسەلاتداری جارانن، گۆران تەنھا لەژمارەى ئۆتۆمبیل و پاسەوانیەكانیان رویداو. ھەندیک لە ھاوڕێكانم پێشتر ئەگەر گلەیان لەباوکیان ھەبوو بە بێنیى ئەو لیستە پەشیمان بوونەووە بریاریندا دەستوبیى باوکیان ماچ بکەن كە ھەرنەبەى باوکی ئەوان لەدریژایی ژبانیان خیانەتیان بە میللەتى خۆیانەکردوووە نەبونەتە چلگاو خۆرى دەسەلاتیک كە دۆزمنى سەرسەختى میللەتەكەیان بوووە ئیستا ئەوان لەجیاتى شەرمەزای و خۆشاردنەووە لە ھاوڕێ و ناسیاوەكانیان شانازی بە باوکیانەووە دەكەن. ئەو ھەستى شانازیكردنە لەھەر شتێك بەنرخترە لایان، بۆیە من بەشەھالى خۆم پەروشم بۆ كور و كچە گەنجەكانى ئەوان. بەو رۆژاندى ئەم باسە ھەر يەكێك لەزۆر ناست و لە زۆر شوین قسەى ھەبوو ۛ دەبوايە نەئێردرینە دادگا، لیبوردنیان بۆ دەربكەن، نابى لە سیدارە بدرین، مافى خۆیانە ئینشالله بەسزای خۆیان دەگەن.....ھتد ۛ بەلام زۆر لەئەوان قسەیان نەبوو نكۆلیشیان لەكارەكەیان نەكرد و زۆریشیان باسى فەوج و قارەمانیتىەكانیان کردوو، دەلین ئەنفالمان نەكردوو، تاكە بەھانەى كەھەموویان ئەزبەریان کردوو ۛ من

لەھەمان ماف ھەلناگرن، لە راستیدا پیرۆزترین و گەرنگترین و ناسکترین و ھەستیارترین پەيوەندى و گریبەست، ھاوسەرگرییە (عەقدى زەواج)ە، ناكریت بەھىج شیۆھىەك یارى بەم پەيوەندیە بكریت، لەم عەقدەدا مەرۆف بە ھەمووماناکانى مەرۆف بوون، بەھەموو ھەست و نەست و غەریزەكانیەووە، دەچیتە ناو ئەم پڕۆسەبەھو، بچوكتین خەلەل و كەم و كوری سەرەنجامى خراپ و كیشەى لیدەكەوێتەووە، لەراستیدا ئەم پڕۆسە جوانە نابیت لیخن بكریت، پڕۆسەى زەواج شەرپ نییە، تا لەفو دەوران و پیچی ھەبى، براوو دەورا نییە و دەبى ئەو پەرى شەفافیەت و لیکھالى بوون ھەبى، ئەم پڕۆسەبە، پڕۆسەى یەكترتەواوکردنە بەھەموو ماناكانى یەكتر تەواوکردن، ئەو ریسایە گشتیەى كە پیغەمبەر رایگەیاندوو، یاسای (لاضرر ولاضرار) نەخۆ زیانبارکردن، نە زیانگەیاندن بە كەسانى تر، لەم پڕۆسەبەدا، لەھەر عەقدو پڕۆسەبەھكى تر پيوستە، ئەو ناسوودەبەھ دەروونیەى كە پيوستە لە پڕۆسەى ھاوسەرگریدا ھەبیت، ھەرگیزا ھەرگیز لە زەواجى میسیاردا نایەتە دى، ئەوھتا، ئەوئەندەى لە یەكتر دووركەوتنەووە لە یەكتر دابەران و درەنگ بەیەكگەشتنى تپدايە، ئەوئەندە ھاوئەدمى لەیەك نزیكى و خۆشەووستى و بەخەمبەكترتەووبوونى تپدانیبە. زەواجى میسیار ئەوئەندەى لەسەر بنەمای، بەرژەوئەندى و وزە ئیرۆتیکەكان بنات دەنرى، ھیندە لەسەر بناغەى ناوێتە بوونى رووحى و ھەست و نەستە پیرۆز و بالاگان و گریبەستە ئەخلاقىەكان بنات نانرى. بۆیە، حەقى خۆبەتى خەلگى دلسۆزو پسپۆر و لیزان، توێژنەوہى لەسەر بگەن، راپرسی و بەداواداچوونى باشى بۆ ئەنجام بدن، تاووكو ئەم زەواجەش كۆمەلێك بەدبەختى و مەینەتى و نەھامەتى سەر كۆى قەیرانەكانمان، تا بەدەستى خۆمان ئاگر بەرنەدەینە خەرمانى خەون و خەیاالى رەنگالەى نیرومىیەكانى ئەم كۆمەلگایە. بۆیە من، پێشنیاز دەكەم و دەلیم: ھەتا لەحالى رێگەپیدان و خەلالکردنى ئەم زەواجە، پيوستە پەرلەمان بەشیۆھىەك رێگەى پیدات، كە كەمترین زیانى تپدايیت و خۆ لەلایەنە خراپەكانى، ئەوئەندە دەكریت بپاریزرت، بەكۆمەلێك یاسا و ریسای تاپبەت بەو زەواجە، رێگریبەت لەبەردەم ئیستىغلال و چەوساندنەووە، بەتایبەت چەوساندنەوہى ئافرەت، كە باوەریم وایە لە بە قانووئیکردنى ئەم زەواجەدا زیانى گەورەیان بەردەكەوێت.

# شەش مندالم ھەيە ھەموويان لەيەكترى ھارتىن

## ھاروھاجى مندال و گرافتەكانى لە رىپورتاژىكى زىناردا

ئا: كوردستان رەسول

ھاروھاجى مندالان يەكئىكە لە سىماديارەكانى ئەو كۆمەلگايانەى كە مېژووويەكى زۆريان لەجەنگو مائوئىرانى بەسەرداھاتووو برسەيتى فەلاکەتبارى رووى تىكردوو، لەپال ئەوھشدا لەحالەتى گواستەنووو بوژانەوى سياسى و ئابوورى و كولتورويشدا، كارىگەرى دريژخايەنى ئەو رۆژگارە بەسەر مەرفەكەنەوى دەمئىنى و منداليش يەكئىكە لەو كائىنانەى، كە لەگەل سروسى دەورويەكەى و جوورى پەروەردەكردنەكەيدا، دەجىتە ژيەر ھەمان تەبىعەت و ھەلگى ئەو خەسلەتانە دەبىت كە لە زىنگە و دەورويەريدا روودەدەن و دەيانبىنى و لەبەرامبەريدا دەنوئىندىت. بوونى بەرنامەيەكى رىك و پىك بۆ مندالان، يەكئىكە لە رىگا سەرکەوتووھەكانى ژيانى ھاوسەردارى، ئەم بەرنامەيەش دەبى لەلايەن ھەردوو رەگەزەوى جىبەجى بىرى، چوونكە پەروەردەكردنى ھەر مندالئىكى خىزانەكانيان لە سەرھاتو تا كۆتايى سەفەتە و ئىفلىجە، كە ئەمەش راستەوخۆ لە زۆربوونى مندالەوى سەرچاو دەگرىت، بىشك لە ژمارەى كەمى مندالەوى زياتر تواناى پەروەردىيى خىزان زياتر دەبىت و دەتوانن بۆ تىكەلاويون لەگەل كۆمەل رايانبىنن و لەگەل چواردەمەرى خۇياندا ئارام بن

(نەسرین)ى تەمەن ۲۵ ساڵ، باسى بەسەرھاتى خۆى دەکرد بەدەست ئەو شەش مندالەى ھەيەتى و دەيگوت "من شەش مندالم ھەيە و ھەموويان لەيەكترى ھارتىن، سەرھەراى كۆيرەمەرى زۆر بۆ بەخىوکردن، يەكئىك لە كۆرەكانم سەسەرى دەرجووو شەوانيش زۆر كەم دىتەوى مائەوى، دوو كچە گەورەكەشم ھەرگىز گوى لەقەسى كەس ناگرن و تۆزقائىكىش يارمەتى دايكيان نادەن، سى مندالەكەى تىرىشم بچوگن و بەداھاتووى ئەوانيش زۆر رەشبينم". نازەنين محمد دەلى "من زۆر حەزم لەمندالەوى ئىستاش پىنج مندالم ھەيە، ئەگەر گەورەبون زۆر پىيان دلخوشين بەتايبەت بۆ كاتى پىرى، ئەو ژانەى منداليان نابىت دىتوو من چەندە لە نازاردان".

زۆرىك لەپياوان حەز لە مندالى زۆر دەكەن و ئەوھش وەكو ھىمايەك بۆ پشت و قوت و تواناى خۇيان سەيرى دەكەن. يوسف محمد پىي واپە "ژن بۆجى باشە ئەگەر مندالى نەبىت" و دەلى "من ژنم بۆجىيە ئەگەر مندالى نەبىت و مائ قەرەبالغ نەبىت تامى نيە، من ئىستا چوار مندالم ھەيە حەز دەكەم ئىستا چوار مندالى تىرىشم ھەبىت". شتىكى تر ئەوى كە زۆر بەشانازى دەبىنرى لە ھەندى ئافرەتاندا، شانازى كردنە بەسك و كىر كىكردنە لە بەينى دووگيانەكان، واتا ژنى براى ھاوسەرەكەيان بەبرواى ئەوان، ئەگەر ھاوسەرەكەيان مندالى زۆرى بىت، ئەوا لە داھاتوودا، ئەو زياتر بەختەور دەبىت. شىرىن كە خاوەنى سى كچە دەلى "ژنى براى پياوھەكەم ھەموو جارىك كە كورپىكى دەبوو، شانازى دەکرد بەسەرمداو منيش ھەولمدا مندالى دىكەم بىت، بۆ ئەوى كورپىكانم بىت كە تا ئىستا نىمانە، مائە خەزورم ژنى براى پياوھەكەم واپان لىكردم ئەگىنا من ھەر يەك مندالم دەويست".

زۆرن ئەو ئافرەتانەى ھەميشە بەدەست قەسى خەلگەوى دەنالىنن و مەراقى پىدەخۆن. سومەيە ئەحمەد باسى لەو دەكرد تا پىنج ساڵ مندالى نەبوو، لەو ماويەشەدا خەلگى مېشكيان بىردوو و واپان لىكردوو ھەست بە نەقس بكات لەبەرامبەر ھاوسەرو مائە خەزورانى و خەلكيش، دواتر زانويەتى ئەو شتىكە بۆخۆى بەسەرخۆيدا ھىناو. ئومىد كە خاوەنى دو مندالە دەلى "من ھىچ مندالى تىرم ناوئىت، دەمەوئىت ئەو دوو مندالە بەجوانى پەروەردە بكەم، بەجۆرىك كە جىگەى دە مندالم بۆ بگرتەوى". زۆربوونى مندال و نەبوونى پىرگىرامىك، تا مندالەكان بەدواى يەكدا نەبن و نىوانيان لەبەيندا ھەبىت، چوونكە بۆ لايەنى ئابوورى و گىنگىدان بە تەندروستيان و پەروەردەكردنيان زۆر زەرورە. سەرتىپ نەجمەدين دەلى "ئىمە خىزانئىكى قەرەبالغىن و تەنھا دوو زوورىشمان ھەيە، ئەمە جگە لەوى ميانئىكى زۆرمان دىت و منيش ناتوانم سەعى بكەم، لەبەر دەنگە دەنگى خوشك و براكانم سى ساڵە لە پۆلى سى ناوھندىم، بەلام ئەگەر زۆرىكى نارامى خۆم ھەبايە، ھەموو سالىك بە دەرجەى

باش دەردەچووم". م.بەيان پىچەوانەى زۆربەى ئەوژانە دەلى "من حەزم لە مندال نيە، ئەگەر ھەشەبىت يەك مائ چوونكە من واھەست دەكەم ھەموو خىزانەكانى ئىمە ژيانى خۇيان لە بەخىوکردنى مندالدا دەبينەوى چ ژنەكە و چ پياوھەكەش".

دكتۆرە بينايى، دكتۆرى نەخۆشەكانى ژنان و مندالان لە نەخۆشخانەى سەنگەسەر گوتى "مندالى زۆر كارىگەرى زۆر خاراى دادەنى لەسەر لەشى ئافرەت و مندال، بەھەمان شىو دەبىتە ھۆى كەمى فىتامىنات و كالىسيۆم ھۆرمونات...تاد. رەنگە بىتە ھۆى نەخۆشى وەك قىز رووتانەوى نەخۆشى دل و نەخۆشەكانى مندالان وەك لاوازی نەخۆشى بەردەوام". دكتۆرە بينايى لەسەر رىكخستى شىوئى تەندروستى مندال بوون گوتى "واباشە (۲) - (۳) مندال بىت و فاسىلەى چەند سالىك ھەبىت لەنىوانياندا، چوونكە ھەم بۆ تەندروستى خۇيان و دايكيان، ھەم بۆ دابىرنكردنى خواستە ماسادى و مەعنەويەكانى خۇشان ھەليان زياتر بۆ دەرخسى، بەمەش لە جياتى بىن بەبار بەسەر كۆمەلگاكەيانەوى، دەبنە كارەكتەرىكى بەسود بۆخۇيان و خىزان و لات".





# چەوسانەوہی ئافرەت لە کۆمەلگادا بەھۆی ژن بوونیەتی



نەسرین حەسەن

ھەراکتی باس لە چەوساندنەوہی ئافرەت دەکرێت، راستەوخۆ وەلامەکان بەو ئاراستەیدا دەدرێنەوہ کە تەنیا ئافرەت ناچەوسیتەوہ، بەلگەو پیاوانیش دەچەوسیتەوہ.. ھەلبەتە لێرەدا دەبێ تێروانینی قوڵمان بەرامبەر بە چەمکی (چەوساوە) ھەبێت و زیاتر سەرئەنجام لە شێوازەکانی ئافرەت و پیاو بەدەین. دیارە ئەگەر بلیین پیاو ناچەوسیتەوہ، ئەمە دوورە لەمرۆڤایەتی، چوونکە چەمکی چەوساندنەوہ بەواتای گوشاریش دێت، ئەگەر کەسێک یان شتیێک بخریتە ژێر گوشارەوہ، دەکەوێتە نیوان کۆمەلگە بەرەبەست و ھێزەوہ، کە پەيوەندیان بەیەکەوہ ھەیە، ئەو کەسە لەژێر ئەم گوشارە، بە سنووریکی دیاریکراو دەبەستیتەوہ، یان لە جولە دەخات یاخود دەیکاتە ناو چوارچۆیەکی دیاریکراو، کە مافی ھەلبژاردنیش سنووردار دەبێت و زۆرجار ناچار دەبێت شتیێک ھەلبژیرێت کە خۆی تێیدا زەرەمەند دەبێت. کەواتە ھەرتاکیکی ئەو کۆمەلگایە، بەھەردوو رەگەزەوہ زۆرجار دەکەوێتە ئەو گوشارەو سنوورە دیاریکراوەکە مافەکانیان تێدا زەوت دەکرێت، ئەمەش ئەو چەوساندنەوہیە کە مرۆڤ تووشی دەبێت، ھەندیکجار ئافرەت ناچار دەکات بەھەموو

شتیێک رازیبێت، ئەگەر لە ژێر توندوتیژیدا بێت، ناچارە ھەمووکات لەژێر ھەرمانی پیاویدا بێت، ئەویش بۆ پاراستنی ئەو داب و نەریت و عورفە کۆمەلگایەتیە و ھەندیکجار پیاویش ناچار دەبێت بۆ بژیوی ژیان و خۆی و بنەمالەکە ھەمووکاریک بکات.

لێرەدا ئەگەر بەوردی سەیر بکەین دەبینین ھەموو مرۆڤیێک، لەھەر بەرگیکیدا بێت، بەھادە خۆی دەچەوسیتەوہ، بەھلام شێوازی چەوساندنەوہیان جیاوازی لە ئافرەت و پیاو، لەوانەھیە، پیاو زۆر ئاسان و زوو ھەست بە چەوساندنەوہی خۆی بکات، ئەزموونی کەسێکی چەوساوە، ئەزموونی بەندکراویکە، لێرەدا کە پرساریک درووست دەبێت دەتێ: ئایا بۆچی زۆربە ئافرەت ھەست بە بەندکراوی خۆیان ناکەن، کاتی لە چوارچۆیە حاکمیەتیکی پیاوسالارەوہ روبەرەویان دەبێتەوہ؟ (مرلین فرای) فەیلەسوفی ئەمریکی زۆر بەجوانی وەلامی ئەم پرسیارە دەداتەوہ دەتێ: بۆئەندەیک بەیننە بەرچاوتان، کاتی لەناو قەفەزێک بەندکراو، بەھلام کاتی لە مەودایەکی زۆر نزیکی سەیری ئەو قەفەزە بکەین، تەنیا دەتوانین یەک سیلە ئەو قەفەزە بەباشی ببینین و تاییبەتمەندیەکانی ئەو سیلەو ناو قەفەزەگە دەستیشان بکەین، بێ ئەوہی سەرئەنجام بەدەینە ئەو خالەکی ئەو بۆئەندەیک لێی دەرباز بێت، بەھلام کاتی لە دوورەوہ سەیری ئەو. قەفەزە بکەین، بۆمان رووندەبێتەوہ کە ئەمە تەنیا سیلەیک نییە بۆتە بەرەبەستی ئەو بۆئەندەیک، بەلگەو کۆمەلگەیک سیلە دیکە بەیەکەوہ پەيوەندیان ھەیە و بەرەبەستی سەرەکی لەبەردەم فریینی بۆئەندەیک، ئەم نموونەھیە ئەو ئافرەتانەش دەگرێتەوہ کە لەناو کۆمەلگەیک پیاوسالاری دەژین، تاکێک لەم کۆمەلگایەدا ناتوانی بێتە بەرەبەستی لەبەردەم ئافرەتدا، بەلگەو کۆمەلگەیکە کە ھەموویان پەيوەندیان بەیەکەوہ ھەیەو ئەو دەسلەلتە بەرپۆیە دەبەن. لەو چوارچۆیەیدا ھەمووشتیێک بۆ ئافرەتان سنووردارە (وہکو بۆئەندەیک ناو قەفەزە) تەنانەت توانای ھەلبژاردنی نیە.. بۆ نموونە کاتیێک کچیک پرسیارەکات: بۆچی من ناتوانم بەتەنیا بچمە دەرەوہ یان پارکیێک و...تاد، لەکاتیێکدا براکەم

دەتوانی.. ئەوکاتە کە وەلام دەدریتەوہ.. لەبەر ئەوہی تۆ کچی!.. چوونەدەرەوہ بەتەنیا بۆ کچ باش نییە! بابەتەکە گرنگتر دەبێت، ئەوکاتە کچەکە ھەمووکاتی ئەو پرسیارە لەخۆی دەکات کە بۆچی سنووردار کراوم...؟ لێرەدا ئەگەر لە دوورەوہ بڕوانین ئەو کۆمەلگایە دەبینین کە ئافرەت بەھۆی ئەندام بوونی لەناو رەگەزێکی سروشتی کە ژانە دەچەوسیتەوہ، ئەو کەسە کە بەندکراو و سنووردارکراو تاک نییە، بەلگەو کۆمەلگە، ئەمەھیە جیاوازیەکە. ئافرەتە کە دەچەوسیتەوہ ھۆکاری ئەسلی ژن بوونیەتی، بەھلام پیاو بەھۆی پیاو بوونیەوہ ناچەوسیتەوہ، ژن بوون ھۆکاری سەرەکیە ئەو راستیەھیە کە ناکرێ لەو کۆمەلگایەدا کە ئافرەت بە پلە دوو دەناسرێت، ژن بێتە قوربانی تێروانینی کۆمەلگە، ئەگەر ئافرەت لەو کۆمەلگایە ناتوانی پلەو پایە بەرزێ سیاسی و ئابووری یان کۆمەلگایەتی ھەبێت، ھۆکارەکی ژن بوونیەتی!، بەھلام ئەو راستیە لەپیاو نییە، پیاو بوون بەرەبەستی نییە بۆ بەدەستھێنانی پلەو پایە بەشتر، پیاو نابیتە قوربانی ھەرچەو دەستدریژی کردن و توورەبوون، ئەگەر کردەوہیەکی نامۆبێت بۆ ئافرەت ئەو بۆ پیاو نیشانە پیاوہتی ئەوہ، پیاو ئەگەر، لە کۆمەلگادا بچەوسیتەوہ وەک تاکێک بۆ مەبەستیکی دیاریکراو، بەھلام ئافرەت وەک ناچەوسیتەوہ، بەھلام وەک نیوہی زیاتری کۆمەلگە ژن بوونە



# كارگردن لەسەر ماف نەك لەسەر ئايدۆلۆژيا

## حزبى دادو گەشەپىدانى تور كيا بەنمونە



ئەحمەد حەممە مستەفا

حزبى دادوگەشەپىدانى توركى  
كە پاشخاننىكى ئىسلامى ھەيەو درىژكراوھى  
حزبە ئىسلامىيەكانى پيش خۇيەتى كە  
نەجمەدىن ئەربەكان و رەجائى كۆتان  
سەرۆكايەتيان دەگرد، دواى مەملانئىيەكى  
سەخت و دژوار لەگەل باالى سەربازى ئەو  
ولاتە كە خاوەن ھىزو دەسلانئىكى بى  
سنوورن و خۇيان بە پاريزەرى سىستەمى  
عەلمانى دەزانن كە كەمال ئەتاتۆرك  
بنياتىناو، توانيان پۆستە بالاكانى توركىا  
يەك لەدواى يەك لەژىر دەستى حزبە  
عەلمانىيەكان دەريھىنن و سەرگەوتنى ئەو  
حزبەش عەبدوللا گولى وەزىرى دەروە  
بوو بۇ وەرگرتنى پۆستى سەرگۆمارى  
توركىا، دواى چەند جەولەيەكى  
ھەئبۇاردن و ترسى كودەتاي باالى سەربازى و  
فەشەل پېھىتايانى پرۆسەى سياسى،  
سەرەنجام كېركىكە بە قازانچى دادو  
گەشەپىدان يەكلايى بۆو. بە پىيى  
بۇچوونى چاودىرانى سياسى ھۆكارى  
سەرگەوتنى دادو گەشەپىدان بە پلەى  
يەكەم دەگەرپتەو بۆ ئەو چاكسازيە  
ئابووريەى كە ئەم حزبە كردويەتتە تاپتلى  
كارەكانى و فەشەلى چەپو عەلمانىيەكان لە  
پراكتيزەگردنى درووشمەكانيان و ھەروەھا  
بە ناگايى و ھۆشيارى كۆمەلگايى توركيە بە  
گۆرانكارىيەكانى سەردەم و سىستەمى نوئى  
جىھانى، ئەجنداي كارى داھاتووشى وەك  
سەرگردەكانى ئەو حزبە رايانگەياندوو،  
بريتيە لەبەردەوامى ھەولەكانيان بۆ  
ئەندامبوونى توركىا لە يەكپىتى ئەوروپا،  
مكۆرپوون لەسە ريفۆرمە ئابووريەكان و  
پىداچووونەوھى و پىداچووونەوھى

دەسكارىگردنى دەستوورو چاوخشاندەوھ  
بەرەوشى مافى مرۆفە لەو وولاتەدا.  
مەبەستەم نىيە لەم بابەتەدا  
كاروبەرنامەكانى ئەم حزبە لەدېدىكى  
كوردانەوھ ھەلسەنگىنەم و شرۆفەى  
داھاتووى كوردەكانى باكور بەكەم، چونكە  
شتىكى بەلگە نەويستە چاكگردنى رەوشى  
مافى مرۆفو ھەولەدان بۆ ئەندامبوون لە  
يەكپىتى ئەوروپا ئۆتۆماتىكى مەسەلەى  
كوردى دىنئىتە بەر باس و لىكۆلئىنەو،  
مەسەلەيەكى روونە ئەوروپا ھەرگىز  
توركىا بەكپشەوھ قىبول نىيە و چەندىن  
جارىش لەسەر زارى گەورە بەرپرسانى  
يەكپىتى ئەوروپا ئەمە بەگويى توركىادا  
دراو. بەلگە ئەوھى شايانى ئامازە پىدانەو  
جىگاي نەزەرى منە دادو گەشەپىدان  
پىچەوانەى حزبە ئىسلامىيەكانى  
رۆژھەلاتى ناوەرەست بە تاييەتى جىھانى  
عەرەبى، حزبىكە ئىش لەسەر ماف و  
داخوایەكانى خەلك دەكات و تا راددەيەكى  
بەرچا و بەرگە ئايدۆلۆژيەكەى فرىداوھ و  
وەك حزبىكى مۆدىرن و پىشكەوتوو خۆى  
نمايش دەكات، ئايدۆلۆژيا ھەمىشە  
لەخەيالئىدانى مرۆفى سادەو ساكارو  
گەشەپىدان لەدايك دەپىت و چەكەرە دەكات،  
مرۆفى ئايدۆلۆژى يان حزبى ئايدۆلۆژى  
خاوەن دىداگو ئاسۆ بىنئىيەكى فراوان نىيە و  
بەردەوام لە پىناو پراكتيزەگردنى  
ئايدۆلۆژيەكەى و بەناوى بەبەھەشتگردنى  
كۆمەلگايى دۆزەخىكى گەورە بۆ  
كۆمەلگەيان دەخولقېنن و مرۆف لە  
ھەموو ئەو چەمكەنى وەك ئازادى و  
ماف و يەكسانى و..... ھتد كە مانايەك  
بە ژيانى دەبەخشن دادەرنى.

حزبى  
ئايدۆلۆژى نوئىنەرى  
پىكھاتەيەكى بچووكى كۆمەلگايەو ھەرگىز

تواناي بەرپۆبەردنى كۆمەلگايەكى فرە  
رەنگو دەنگى نىيە و مومكىن نىيە بتوانرئىت  
بەختەوھرى بەھىنرئىتە دى لەژىر چەترى  
ئايدۆلۆژيايەكى ديارىكاراودا. ئايدۆلۆژيا  
خەونەكان بچووك دەكاتەوھ و دوتيا  
بىنئىمان لەچەند مەسەلەيەكى زۆر  
جوزئى و سادەدا قەتئىس دەكات و مرۆفى  
گىرگن و ھىچ لەبارادانەبوو  
بەرەمدەھىنئىت و قودرەتى خويىندەوھى  
كۆمەلگامان تىادا دەكوژئىت. دەكرئىت  
سەرگەوتنى دادو گەشەپىدان رانانكىشى بۆ  
چەند راستىيەكى دىكە لەوانە:-

۱- دواى ئەو ھەموو فشارو زۆر  
لىگردنەى عەلمانىيەكان بەرامبەر  
ئىسلامىيەكان و تەنانەت دورخستەوھى  
سەرگردە ئىسلامىيەكان لەدەسلەلات، ئەمە  
نەبووھ پائەنرئىك بۆ ئىسلامىيەكان تاكوو  
پەنا بۆ كارى توندوتىژى بەرن، بەلگە بە  
پىچەوانەوھ سوربوون لەسەر شىوازى  
مەدەنى و ياسايى خۇيان دەستبەردارى  
مىكانىزمى دىموكراسى نەبوون  
لەبەلاخستنى مەملانئىكە لەبەرژەوھندى  
خۇياندا. ئەمە بەلگەى بەھىزى و ھەستى  
نەتەوھىيە لەتوركىادا وەكو گوتراوھ،  
ئىسلامى و علمانى ئەو وولاتە گەر لەسەر  
ھىچ شتىك كۆك نەبن ئەو بىگومان ھاوپراو  
ھاودەنگن لەسەر پاراستنى سەرورەرى  
توركيانو ئامادەن قوربانى بىدەن بەحزب و  
ئايدۆلۆژيەكەيان لەپىناو زىندوراگرتنى  
قەوارە نەتەوھىيەكە بە پىچەوانەى وولاتى  
ئىمە كە ھەردەم لە خزمەتى بەرزراگرتنى  
حزب و ژىر پىخستنى پرسە  
نەتەوھىيەتەكانىن و دام و دەزگاكانى  
دەولەتەمان لەپىناو بەرزەوھندىيە حزبىيەكان  
ئىفلىج كردووھ.

۲- ئەوھى دادو گەشەپىدانى گەياندە  
ئەو ئاستە، ئايدۆلۆژياو فەرەكەى نەبوو



# بۆچى

## نەفرىنى سىياسەت دەكەين



### سروش

تىگەيشتن لە ماناي ھەر شتېك وەكو تيۆريەك، دواجار داخلى ديوەكەى دى دەبين، كە لىيەو دەنيابەك فەراھەمدىت كەمتر سەختى و كۆسپ دېتە رېگامان، لە دەرەوى ئەمە واقىعەك دەبين پوون و ئاشكرا دەرىدەخات تۇزقالتېك پەيوەندى بە ئەسلى بابەتەكەو نىيە. لە ژيانەو بەگەر تا دوا شتى ئەم ئەستېرەيە ئىمە، ھىچ شتېكى پەيوەست نىيە بە مېژووويەك و سەرچاويەك، شتېك دروستكات وەكو لە خودى شتە بنەرەتەكەو وەرىدەگرين. ژيان چىيە؟ سىياسەت، ئيمان، ئەخلاق، كۆمەلگا، ماف، ئەرك، حكومەت، ياسا... ئەمانە چىن؟ بىگومان ھەلە دەكەم گەر بلىم بۇ ئەمانە دەبىت سەيرى كىتب و سەرچاوە فەرمىيەكان بگەين. گەرەترين گوناھ دەكەم لە دەرەوى كولتور و واقىع پروانىيە شتېكى دى. كورد مرؤفەكە بان مېژووويى بان نايىنى بان ياسا... ھتد. مرؤفە كورد نە كۆپى قبول دەكات و نە مرؤفەكە كۆنەخووزىشە، بەلكو مرؤفەكە لەسەر خودى خووى بىر كوردنەوەكانى دەژىت، ئەو بىر كوردنەوانەى مۆترەبن بە ويستېكى ساىكوئۆلۇزى دواجار راگەياندى لەژىر ناونانى دۆخىكى ھەستىارو ساواي ئەزموون. لە سادەترين تاكى ئىرە تاكو خودى پەرلەمان و مزگەوت و زانكۆ و پەرورەدە... شتېك مانايان دەھىلەتەو لەسەرەوى ھەموو شتەكان، پارچە كاغەزىك پىدەچىت لە دواى زىادكردى سەرفەكانىدا شەرەفى بىرۆزبوونى زىاترى وەرگرتبىت. ئەو كاغەزەى لاي ئىمە بىرۆزە؛ بىژمارەو بى يەكەيەك وەكو ماددە بىنرخەو ھەر ئەمەشە كۆى شتەكانمان بەرپۆە دەبات. كام ئەندام پەرلەمان كىتبىك دەخوئىتەو وە دەيكات بە پىرۆزەيەكى جدى كارو بەرنامەى خووى؟ چ جىواوزىيەك لە نىوان مرؤفەكى ئاسايى و مرؤفەكى پەلەدارا ھەيە؟! ئەو كەسانەى ئەندام پەرلەمان بەرپرسى حكومين لە كۆپو و رۆشتوون ئىستا لەج دۆخىكدان؟ ھەلەت بە راي من پرسىارى لەمانە

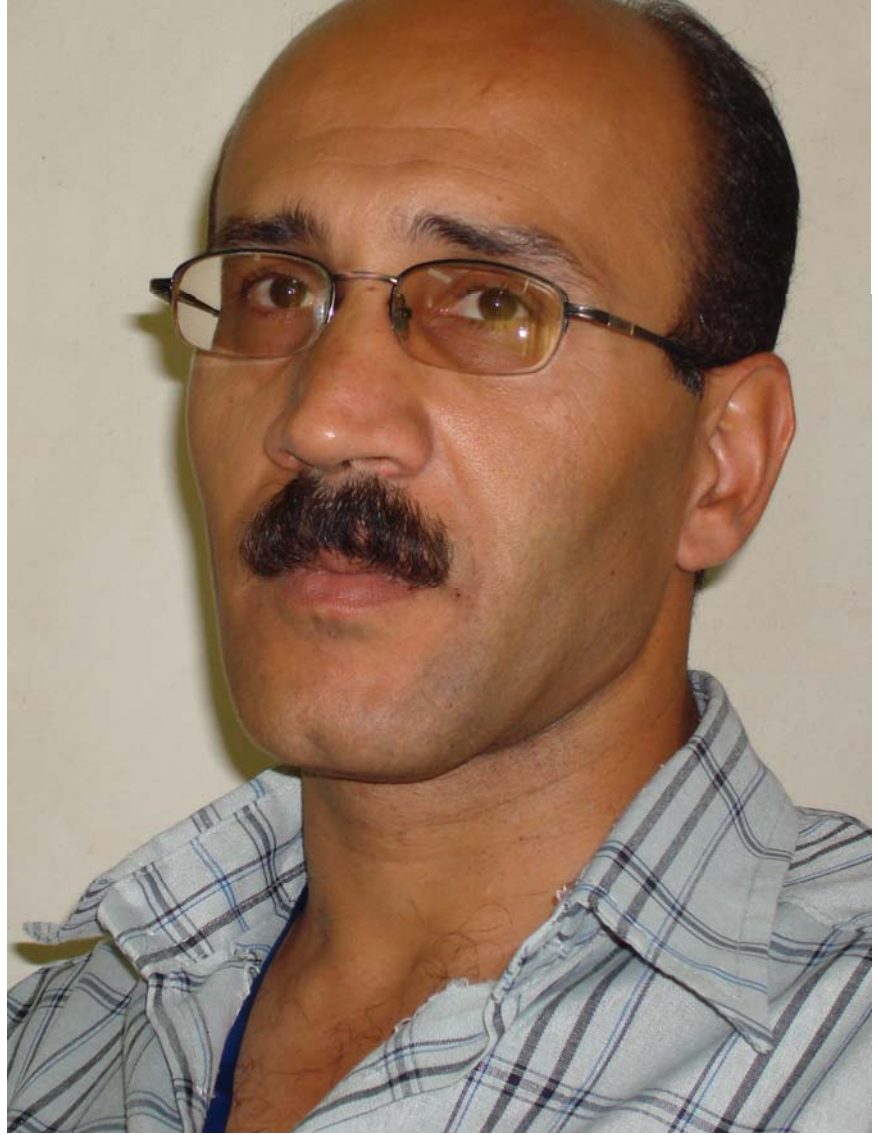
گرنىگت ئەوئەو پەيوە رۆشنىرەن تىپروانىن و ھەلوئىستان چىيە لە بەرابەر ئەم دۆخەدا؟ ھەمووان دەزانن رۆشنىرەن كائىنە ھەرە قىزەونەكەى ناو ئەم گەمانە، كائىنەكە پىتر تەقالىدو كۆپىيەكى مەستكەرە. بۇ بىر دەكاتەو بە دەروازەى كرانەو و مانەوى دەزانىت. ھەر ئەوئەندەى دوو كىتبى خويىدبىتەو و وشەكان رىز بكات و دەمەتەقئى ھەموو شتېك بكات. لە كۆپونەوەكاندا لە ديارترين نىشانەدەر بىت لە بەرابەر راگەياندىنەكان و تەبىزى فەرمى ئەم دەزگا و ئەو دەزگا بىت. سەيركەن لەم ھەموو مرؤفەى لە دەزگاى حىزبىدا دەژىت، باوەر ناكەم لە حىزب موقەدەستەر ھەبىت. كۆمەلەك مرؤفە تەنھا لەسەر رېكخستى ئەوانى دى دەژىت تا دابەشىكات بەسەر رەش و سىپى و ديارىكردى ماف و ناونانى جۆراوجۆر، بتوانىت وەك سەگ مامەلەى لەگەلدا بكات بىئەو و بەھىلەت بچەپىت، دنيايەك راگەياندىت بۇ دروستكات تا بە درۆتخاتەو لەسەر نەبوونى بىروراي ئازادو گلەيى لە كەمتەرخەمى ھەولەكانى حكومەت بۇ خزمەتگوزارى. فەزايەكت بۇ دروستدەكات بىر نەكەيتەو، جۆرىك بىت ئەوئەو دەپەوئەت، لىوانلىو لە دابەزاندى موقەدەس بۇ زەوى. خەوو خۆراك، شەرەفو ئابرو ئەو بىپارىزىت. لە ھەموو شوئىنەك و لە ھەموو كاتىكدا وئەنى ئەو لە مېشكى تۆدا چىنرا بىت. لە راستىدا لىرە سىياسەت لەو نەفرىترى دەبىنم تا وشەيەكى ترى بچەمە سەر.

بەلكو ئەو پلانە رىك و پىكە ئابوورىە بوو كە لەماوئەى رابردوودا ئەو حزبە جىبەجىبىكرودە، بەمانايەكى دى لە كۆمەلگەى مۆدىرن و مەدەنىدا ئەو دروشمە باق و برىقە ئايدۆلۆژىيەكان نىن حزب دەگەيەنئە دەسەلات، بەلكو پلانە ئابوورى و كۆمەلەيەتى و سىياسى سەنگى مەحەكى بىردنەو و دۆرانى ھەر حزبىكە، ھەر كەسىك بەووردى چاودىرى ھەلپەزاردنەكانى توركىيەى كرىبىت ئەو راستىيەى لاروونە كە بە سفووور و حىجابەو، بەدبىندارو بىدىنەو دەنگىان بە پىرۆزەى دادو گەشەپىدان داو، ئەمەش سەلمىنەرى ئەو حەقىقەتەيە كە ئەم حزبە كارى لەسەر رىفۆرمى ئابوورى و كۆمەلەيەتى كىرودو نەك لەسەر ئايدۆلۆژىا.

۲- گرتنە دەستى دەسەلات لەلایەن دادو گەشەپىدان بەھىچ جۆرىك مەترسى نىە بۆسەر عەلمانىيەت بەلكو بەراى من گەرانەوئەيە بۇ عەلمانىيەتى راستەقىنە. بەواتايەكى دىكە ئەمە شكستى عەلمانىيەتى (شەرقىيە) نەك عەلمانىيەت بە تىگەيشتە رۆژئاوايەكەى. ئەمە چ جۆرە عەلمانىيەتەكە كىشەى لەگەلدا ھەلپەزاردنەكانى ھەبىت؟ دەبىت فەرامۆشكردى و پەراوئىخستى نەتەوئەيەكى چەند ملىوونى وەك نەتەوئەى كورد لەكوئى عەلمانىيەتدا جىگەى بىتەو؟ مەگەر عەلمانىيەت برىتى نىە لە بىلایەنى دەولەت لەبەرەمبەر رەنگ و رەگەز و ناپنە جىواوزەكان؟

۴- بەبۆچوون من (ئىسلامى سەلەفى توندرو) و (عەلمانى ئايدۆلۆزى گەندەل) دوو رووى يەك دراون و بەرپرسىارى دواگەوتوووي و نەھامەتى ئەم ناوچەيەى ئىمەن. شكستى فەتخ لەبەرەمبەر حەماس و شكستى چەپ و عەلمانىيەكانى توركىيا لەبەرەمبەر دادو گەشەپىداندا، ئەو راستىە دوپات دەگەنەو كە ناسكرىت عەلمانىيەت لە دروشم بازىدا كورت بكرىتەو و لە واقىعدا وەلامدەرەوى ويستو داخووزىيەكانى خەلك نەبىت، ھەرەك چۆن شكستى ئىسلامىيەكانى ئەفغانىستان و سوودان لە بەرپۆەبىردن و حكومرانىدا دەرىختى (ئىسلامى ئايدۆلۆزى) جگە لەبەدبەختى ھىچى دىكەى بۇ كۆمەلگا پىنەو گىرقتىكى دىكە دەخاتە سەر گىرقتەكانى كۆمەلگا... لە كۆتايىدا دەمەوئ ئەو بەلپم كە كۆمەلگەى كراو دەنگ بە بەرنامە و پلانەى حزب دەدات و كۆمەلگەى چەقبەستووش دەنگ بە ئايدۆلۆژىاى حزب، ئاخۆ كام كۆمەلگەيە گەرە دەباتەو و ئىمەى گەل كوردىش لە كۆپى ئەم ھاوكىشەيەداين؟....

# عەتا سەقزى: قەيىرانى نەبوونى خوینەر نەبوونى فەرھەنگى خویندەنەوہیە



## دیمانەى: بەھمەن غەفور

ئەو رۆژە لە زۆربەى ولاتانى دنیا گرنگىيەكى زۆرى پێدەدری. لەزۆر ولاتدا لەو ھەفتەيەى كە رۆژى كۆتەى ھەيە، تێیدا دەزگا رۆشنىبەريەكان بۆ پەرەپێدان بە خویندەنەوہى كۆتەى بە گشتى پەرەپێدان بە فەرھەنگى خویندەنەوہ دەیان بەرنامە دەگێرن. يەكێك لەو بەرنامەو شۆوازيك كە لە زۆربەى ولاتان تاقىكراوتەوہو دواتر جیگىر بوو، دانانى كۆتەى لە شوپنە گشتیەكان حیا لە كۆتەىخانەكان، بۆ وینە لە نیو میترۆ پاسەكان، بۆ وینە لە ئێران پاش ئەوہى لە ناماریكدا دەرگەوت كە نیونجى خویندەنەوہى ھەرنێرانییەك لە رۆژدا تەنیا شانزە چركەيەو ئەمەش بە چاودانىشتوانى ئێران رێژەيەكى كەمە، ھەرودھا بۆ ئەوہى رێژەى خوینەرى كۆتەى بچیتە سەرودە لە لایەن دەزگاكانى سەر بە دەولەت لە ناو پاسەكانى ناوشارو دەرەو شادا چەندىن شوپنى تايبەت وەك سەندوووتىك بۆ كۆتەى ھەمەجۆر تەرخاندەكەن بۆ ئەوہى سەرنشینانى پاسەكان تا شوپنى مەبەستیان بە خویندەنەوہى كۆتەى سەرقالبن. كە بەم كارە خویندەنەوہ دەكەنە فەرھەنگى خەلك. ئیستا رەنگە ئەمە بۆ كۆمەلگای ئیمە دوور بێتو سەرنشینانى پاسەكانى ئیمە تا گەشتن بە شوپنى مەبەست ھەر قسەوباسى پەنج

زنا. خویندەوہ لە چ ئاستىكدا دەبىن عەتا سەقزى: بۆوہلامى ئەم پرسىارەت پیم وابى دەبیت بەراوردیكى رێژەى خویندەواران و ئاستى رۆشنىبەرى خەلك لە نیوان دەيەى پيشوو ھەنوگەدا بكەين. بە حسابىكى سەرنشینانى دەبىن رێژەى خویندەواران لە چاوەو سالانەدا زۆر زیادى كردو، ژمارەى خویندكارانى زانكو، قوتابىيان زیادى كردو و ئاستى فەرھەنگىو ئابورى بنەمالەكان گەشەيەكى بەرچاوى بەخۆيەوہ بىنەو، لەبەرەمبەردا رووگردن لە خویندەنەوہ گەشەيەكى بەرچاوى نەكردو و خویندەنەوہ لە ئاستىكى زۆر لاوازدايە. خویندەنەوہو فېرېوونى زانست ژېرناغەى گەشەو پيشكەوتنى ولاتەو دەبیتە ھۆى تېگەيشتويىو بەختەورى كۆمەلگاو مرۆفەكان. خویندەنەوہ زانىارى دەبەخشیت، كۆتەى دەبیتە خەلوگەيەك بۆ خوینەر تا فېر بېتو بېركاتەوہ. خویندەنەوہ دياردەيەكە كە دەبیت فېرېكۆتو ئەم فېر كۆتەش دەبیت ھەر لە تەمەنى منداليیەوہ دەستپېكات. بۆ ئەم كارەش پروسەيەكى درێزخايەن پيوستە كە دەبیت لە لایەن حكومەتەوہ جېبەجېبىكۆت. لە سالدا رۆژىك ھەيە بە ناوى رۆژى كۆتەى كە

شەپولى گلوباليزمو شۆرشى تەكنەلوژيا پيشكەوتنىكى بەرچاوى لە بوارى راگەياندن و چاپەمەنى ھینابە ئاروہ، بەتايبەتى بوارى راگەياندى بىنراو بىستراو ئەلكترۆنىدا سەربارى ئەوہش ھېشتا لە زۆربەى ولاتانى جىهان كۆتەى بە سەرچاوى ھەرە گرتكى زانستو زانىارى دەزىمېردرېت ھېشتا ئەو پيشكەوتنە نەيتوانيوہ جىگا بەو شۆوازە تەقلیدیەى وەرگرتنى زانستو مەعريفە لەق بكات، بەلام ئەوہى ئېبىنى دەكریت لە كوردستان ئەم راستیە تەواو پېچەوانەيەو بەداخەوہ بازارى كۆتەى رۆژ بە رۆژ روو لەكزیەو خوینەرى كۆتەى لە كەمبووندايە. سەبارەت بەو پرسەو ھۆكارەكانى بە پيوستمان زانى نوسەرەتا سەقزى لەم دیدارەدا بدوین.

دیناری و سەد دیناری بکەن، بەلام حکومەت و دەزگا رۆشنیارییەکان دەتوانن لە سەر منداڵانی کوردستان لە قوتابخانەکان و ئەو شوپانەکاندا منداڵی روو تێدەکات، بە دانانی بەرنامەى تۆکمە لە ژێر چاودێرى شارەزایانە، منداڵان لە گەل خۆیندەن و دەدا ئاشنا بکەن و نەوہیەکی کتیب خۆین و تیگەیشتوو پەرەدەبکەن. بە وتەى فۆلتەر "پەرەکانى کتیب وەک ئەو بالانە وایە کە رۆحى ئیەم بەرەو جیھانى رووناکى دەفرپین".

زنار. نەبوونی خۆینەر لە چیدا دەبینى عەتا سەقزى: ھۆکارى زۆر ھەن بۆ قەیرانى نەبوونی خۆینەر بەلام بە رای من گرنگترینیان نەبوونی فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە. فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە سەرمايەيەكى نەتەوہیەيە کە دەرەنجامەکانى خۆى بە شۆوہى راستەوخۆ لە گەشەکردنى و لاتدا نیشان دەدات. لە ھەر و لاتیکدا بۆ زانینى ئاستى خۆیندەن و ھەبە خۆینەرانى کتیب سالانە ئاماریک لە لایەن دەزگا و ناوھندە رۆشنیاریەکان کە زۆریەیان حکومین ئامادەو بلاودەکریتەوہ کە بەداخوہ لە کوردستاندا تا ئەوہ جیگای من ئاگادارم شتى لەو شۆوہ نەکراوہ. زۆرکەس بناغەى فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە سەر پەرەپیدانى کتیبخانەکان دەزانن، بەلام کەسانیکش دەلین ئەم فەرھەنگە دەبیت سەرەتا لە خانەوادەو دەستپیکات. منداڵیک کە لە خیزاندا بۆ ھەموو شتیک جیا لە کتیب پارە سەرف دەکات، منداڵیک کە کەمتر باوک و دایكى خۆى لە حالى خۆیندەن و ھەبە کتیب دەبینیت ئایا دەتوانیت پۆوھندیەکی ئوسولى و دروستى لە گەل کتیب بپیت؟ منداڵانى لای ئیەم لە وەرزی ھاویین و کاتى پشوى قوتابخانەکان لەباتى

ئەوہى سەرقالى پەرەواندننى ھۆش و بیرو جەستەیان بن، بە کارى بۆیاخچیتى و فرۆشتى عەلاگە لە بازارو شەقامەکان سەرقالدەبن. بۆ ئەم مەسەلەيە دەبیت ریکخراوو دامەزرادەکانى منداڵان بە پیکھینانى ناوھندگەلى جووارجۆر بۆ بارھینانى فکرى و جەستەيى منداڵان ھەولەکانیان بچەنەگەر. ئەمەش لە ئەرکەکانى دەسلاتە کە دەبیت بودجە و ھیزی تايبەت بۆ پەرەواندننى نەوہى دوارۆژ تەرخان بکات. ئەگەرچى چەندین دامەزراوى وەک منداڵپاریزى کوردستان لە شارەکانى ھەرپم بەم کارە ھەستاوان، بەلام سەرھەرای سەرکەوتوو یان ناسەرکەوتوو بوونیان ئەم دەزگایانە ھىچ پلان و پرۆژەيەکیان بۆ دروستکردنى فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە ئاشناکردنى منداڵ لە گەل کتیبدا نەکردوہ. سەرھەرای ئەمانەش فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە لە ناو چینی خۆیندەوارو رۆشنیاری ئیەمەشدا لاوازە، بەجۆریک کە لە دەزگایەکی راگەیاندى حوکمی یان ئەھلیدا بەجورئەت دەتوانین بلین کە کەمتر کەسێک ھەبە لە سالدا لانیکەم سى کتیب بخۆینیتەوہ، زۆریەى ئیەم بۆ بەدەستپھینانى زانیاریەکانمان لە میدیاکان کەلک وەردەگرین یان لە ریکگەى ھیلەکانى ئینتەرنیتەوہ زانیاریى خۆمان بەدەستدینین.

زنار. ئایا ئاچەند خۆینەرى کورد تیرە بەو بلاوکراوانەى لەبەردەستى دایە، واتە ئەوہى ھەبە لە ئاستى پۆیوستدایە.

عەتا سەقزى: ژمارەيەكى زۆر لەو کتیب و گوڤارو روژنامانەى روژانە لە کوردستاندا بلاودەکرینەوہ، سەرھەرای کەم یان زۆرییان بەرپای من ھیشتا خۆینەریان

نییەو زۆریک لەو بلاوکراوانە لە سەر قەراخ جادەکان و لە کتیبخانەکاندا خۆل لە سەریان دەنیشیت. رەنگە ھۆکار زۆر بپت، وەک ھۆکارى ئابوریى، سیستەمى بلاوکردنەوہ... ھتد.

بەلام بە چاوخشاندنیک بە تیرازى روژنامەکان و بەراوردیکى خۆیندەواران دەردەگەویت خۆینەرى تەنانەت روژنامەکانیش لە قەیراندايە. بۆ ریکزەى خۆینەرانى کتیب ھىچ ئاماریکمان لە بەردەستدانىیە، بەلام دەتوانین لە تیرازى روژنامەيەکی ئەھلى وەک ھەفتەنامەى ناوینە کە "۱۲۵۰۰" ھەزاردانەيە، بە راستیەک بگەین، ئەویش ئەوہیە کە لە کۆى دانیشتوانى ھەرپمى کوردستان لانیکەم دەبیت پینجسەد ھەزار کەسیان خۆیندەوار بن (ئەم بەراوردە بە بى ھىچ سەرچاوەيەکی زانستىوہ رەنگە ئەم ژمارەيە زیاتریش بپت) لیرەدا ئەم پرسیارە دیتە گوڤرئ کە ئایا "۱۲۵۰۰" ھەزار روژنامەبۆ دوو ملیون خۆیندەوار کافيە؟ ئەمەش لە حالىکدايە زۆر جار دەبینین بەتەواوى نافرۆشیریت و دەمینیتەوہ. مەبەست لە ھاوردنى ئەم نمونەيە ئەوہیە کە بلاوکراوەکانى ناو ھەرپم بە برپاوى من جیا لە ناوھروک و بابەتەکانیان، خۆینەرى تەواوى نییە. وەک لەسەرەوہش باسەم کرد رەنگە ھۆکارى زۆر بۆ ئەم کەم بوونى خۆینەرە بدۆزینەوہ، بەلام لای من گرنگترینیان نەبوونى فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە. گەنجى خۆیندەوار ھەبە کە حازرە چەندین کاتزمیر لە کافي نیت لە رەگەزى بەرامبەریدا سەرقالى چات کردن بپت، بەلام قەت ئەو پارەيە نادات بە کتیبیک و بیخۆینیتەوہ کە بە برپاوى ئەمەش دەگەرنیتەوہ بۆ گرنگ نەبوونى کتیب لە زيانى ئیەمداو نەبوونى فەرھەنگى خۆیندەن و ھەبە لە لای خۆمان. کتیب گرنگترین پۆوہرى گەشەى فەرھەنگى ھەر و لاتیکەو بە دیارترین کەرەسەى گواستەنەوى فکرو بیرورا دەژمیردیریت و ژمارەى خۆینەرانى ھەر و لاتیک ئاستى گەشە عەقلانى ھەر کۆمەلگایەک نیشان دەدات. کاریگەرییەک کە کتیب لە رۆحى فەرددا دایدەنیت زۆر قولترە لە باقى کەرەسەکانى راگەیاندن وەک سینەماو تەلەفزیون و جارى وا ھەبە خۆیندەن و ھەبە کتیبیک کاریگەریى قول لەسەر کەسایەتى تاک دادەنیت، سەرھەرای ئەم ھەموو ھۆکارى راگەیاندنەى ئەم سەردەمە ھیشتا کتیب شوین و پیکگەى خۆى ھەبە.

زنار. پیتوايە لەم سەردەمى پینشکەوتنەداو کلبوونەوہى پیرۆزییەکان، ھیشتا خۆیندەن و ھەبە لە قەیراندايە. عەتا سەقزى: ھاتنى سەتەلايىت و





ئىنتەرنېت، كارىگەرى زۇرى لەسەر تەواۋى بوارەكانى تردا داناۋە، لەوانە خويندەنەۋە. بەجۇرئەك كە ئەم دوو ھۆكارى راگەياندەنە لايەنگرانى بوارەكانى تىرى تا نىۋە كەمكردەۋە، بەلام ئەمە لە زۇر ولاتدا رىگەچارەى بۇ دۆزراۋەتەۋە.

دەۋلەتان بە گرتنەبەرى رىۋوشوئىنى شىۋا ھەۋلىياندا خەلك لە خويندەنەۋە دانەبرېن. ئەۋەى كە لە ئەمەرىكا كىتېبى رۇمانى ھەرى پۇتر زۇرتىن فرۇشى ھەپە، دەگەرپتەۋە بۇ زىندوۋ بوۋنى ھەرھەنگى خويندەنەۋە لە ولاتەدا، رەنگە لاي خۇمان كەم كەس تاھەتى ئەۋەى بېيىت كە ئەۋە كىتېبە بخوئىنپتەۋە زىاتر بۇ بىنىنى فىلمەكەى ھەۋلىبات. واتە سەردەمى پېشكەۋتن و ھاتنى سەتەلايت و ئىنتەرنېت خويندەنەۋەى زىاتر توشى قەيران كىردوۋە، كە بۇ چارەسەرى ئەمەش ھەۋلى جىدى بەتايىبەت لە لايەن ھۆكۈمەتەۋە پىۋىستە.

زنار. دەكرى ئاستى نوسىن دابەزىنرى بۇ خوينەر، يان خوينەر بەرزبەكەپتەۋە بۇ ئاستى نوسىنى نوسەرەكان.

عەتا سەھزى: پىموانىيە نوسەرىكى سەرگەۋتوۋ لە نوسىنى بەرھەمى خۇيدا بۇ وئىنە لە نوسىنى رۇمانىيەكدا زەۋوق و ھەزى خوينەر لەبەر چاۋبىگرىت و بۇ ئەۋە بنوسىت خوينەر تىيىگات. ھەر بەرھەمىكى ئەدەبى ئەگەر بەم مەبەستە خولقا، پىموانىيە تەمەنى زۇر كورت دەپىت و زوۋ ھەرامۇش دەكرىت. خوينەر لە بەرھەمىكى ئەدەبىدا رەنگە نەتوانىت تەۋاۋى پەيامەكانى نوسەر ۋەربىگرىت ئەگەرچى ئەم ۋەربىگرىتەكەش بە پىي خوينەرەكان لە گۇراندا دەپىت، بەلام ئەمە ئەۋە ناگەپەنپت كە نوسەر لە بەرھەمى دواترىدا خۇى دابەزىنپت بۇ ئەۋەى بە ھەز و زەۋوقى خوينەر بىت.

من بۇ خۇم رەنگە لە تەۋاۋى رۇمانى شارى مۇسقىقارە سىپىيەكان تىنەگەم، بەلام وئىنەيەك كە ئەم رۇمانە بۇ نمونە لەكارەساتى ئەنفال و قوربانىيى بەمنى نىشان ئەدات، رەنگە ھىچ شتىكى تر نەتوانىت بەم شىۋەپە من بباتە قولايى كارەساتەكەۋەۋە بىمكات بە شاھىدىك كە لە نىزىكەۋە لە قولايى ئەم زامە دەروانىت. ھەر ئەمەشە كە ۋادەكات لە من ئەم كىتېبە ۋەك كىتېبىكى پىرۇز لە لاي خۇم بەپىلمەۋە. لە راستىدا نوسەر نابىت بەدۋاى خوينەرەدا بىگەرپت، بەلكو ھەر لە دەۋەر زەمەنىيەكدا ئەۋە خوينەرە بە دۋاى كىتېدا دەروات. ئەۋە نوسەرەنەى ھەۋلىدەن لە بەرھەمەكانىاندا ژيانى ۋاقىيى خەلك نىشانىدەن و لە گەل ساتە خۇش و ناخۇشەكانى ژيانى مرقۇدا لە دايك دەبن، ھەموو كات خوينەريان ھەپە. زنار. نوسىن چەندە دەسەلاتى بەرەۋ

**چاكسازى ھاندوۋە.**

عەتا سەھزى: دەتوانم بلىم ھىچ. من پىموانىيە ئەركى نوسىن ئەۋە نىيە چاكسازى لە دەسەلاتدا بىكات، بەلكو ئەركى مېژۋوۋى نوسىن برىتېبە لە بەناگەھىنانەۋەۋە رۇشنگەرى خەلك. ئەگەر نوسىن ھاندەرى چاكسازى بۋايە، لەماۋەى ئەم چەن سالىۋ دەسەلاتى كوردى بە ھەزاران وتارو بابەت و كىتېبى رەخنەپى لە سەر دەسەلاتى بلاۋكراۋەتەۋە بەلام ھىچ كارىگەرىيەكەمان نەدى. ماۋەى نىزىكەى ۸سالە بە ھەر دوو رۇزنامەى ھاۋلاتى و ئاۋىنەۋە سەھدان بابەت لە سەر گەندەلى بلاۋكراۋەتەۋە، بەلام تا ئىستا بۇ كامەيان بەدۋادىچوۋن كراۋە، يان رەنگدانەۋەى لە ناۋ خەلكدا چۇن بوۋە، جىا لەۋەى كە تا كاتى خويندەنەۋەى بابەتەكە گىرنگى بوۋەۋە دواتر ھەرامۇش كراۋە. لە راستىدا ھاندانى دەسەلات بەرەۋ چاكسازى يان گوشار خستىنە سەر دەسەلات بۇ نەھىشتى گەندەلى لە رىگى رىكخراۋو دامەزراۋە نادەۋلەتېيەكانەۋە جىبەجى دەكرىت. نوسەرىكى رەخنەگرى دەسەلات بە نوسىنى بابەتەك يان كىتېبەك تەنبا دەتوانىت ژمارەپەك خوينەر ناگابكاتەۋە، بەلام ئەركى ئەۋە ئەۋە نىيە دەسەلات بەرەۋ چاكسازى ھانبدات و ناشتوانىت. ئەمە دەپىتە ئەركى يەككىتېبە سەرىبەخۇكانى خويندەكاران، كرېكاران، مامۇستايان...ھتد.

**زنار. پىتۋايە نوسىن بۇ كۆمەنگەى**

دەسەلاتى كوردى كەلكى نەماۋە. عەتا سەھزى: ۋەك پىشتر نامازەم پىدا نوسىن ناتوانىت كارىگەرى لە سەر دەسەلات دانىت، بەلام ئەمە بەۋ مانايە نىيە كە نوسىن كەلكى نەماۋە. ھەتا گەندەلى ھەپىت، رەخنە لە گەندەلى ھەپە. ھەتا ناعەدالەتى كۆمەلاپەتى ۋە ھەلاۋاردن لە كۆمەلگادا ھەپىت، خامە رەخنەگرەكان ھەربەردەۋام دەبن لە نوسىن. ھوبۋنى رەخنەۋە نوسىنى رەخنەپى لە كۆمەلگادا ھەۋالى مەرگى ئەۋە كۆمەلگاپە دەدات. بە دىۋىكى تردا دەپىت بلىم ئەگەر نوسىن نەپتۋانىۋە لەسەر دەسەلات كارىگەرى بىيىت و بەرەۋ چاكسازى و نەھىشتى گەندەلى ھانبدات، لە غىبابىشىدا بارودۇخەكە خراپتر دەبوۋ لەۋەى كە ئىستا ھەپە. نوسىن لەسەر دەسەلات ئەۋە دەدات بەگۋى دەسەلاتدا كە كەسانىك ھەن، نوخبەگەلىك ھەن، ۋەك نوپەرى بەشىكى كۆمەلگا دۇى سىياسەت ۋە پراكتىكى دەسەلاتن. رەنگە گۋى دەسەلات لە حاست ئەم دەنگانەدا كەپرو نەبىس بىت، يان باپەخى پىنەدات، بەلام نەبوۋنى ئەۋە دەنگانە دۇخەكە بەرەۋ خراپتر دەبات و نامازەپەكەشە بۇ ئەۋەى ھىچ دەنگىكى ناردىزىي لە ناۋ نوخبەى كۆمەلگادا بوۋنى نىيە. ھەربۇپە نوسىن لە ھەموو سەردەم و قۇناغىكى كۆمەلگادا باپەخ و نرخی تاپبەتى خۇى ھەپە.

# داھىنان و نوڭگەرى لەشعيرى

## ئەبونەواس و ئەبوتەمام دا

ن: ئەدۇنيس

و: عومەر ميراودەلى

بەشى( ۱ - ۲ )

كاتىڭ لەشعيرى ئەبونەواس دەكۈلىنەو، چوار بابەتمان بۇناشكرا دەبى، كە پەيوەندىيان بەيەكدىيەو ھەيە، ئەوانىش لە ھەستىپىكراۋىكى نوئى، واتە شىۋازىكى ديارىكراۋى شتەكان و پروداۋىكى نوئى، واتە شىۋازىكى ديارىكراۋى كەتوار (واقع) و ئەزمونىكى نوئى، واتە شىۋازىكى ديارىكراۋى ژيان و زمانىكى شيعرى نوئى، واتە شىۋازىكى ديارىكراۋى دەرپىندا بەرجەستە دەبى. بەم شىۋەيە(ئەبو نەواس) واز لەلاساىي كردنەو و پەمزە كۈنەكان دىنى، ھەر لەھەوارگە ھوشترو ئەوانەى پەيوەندىيان بەوانەو ھەيە..گالتە بەدەشتەكى و ژيانى دەشتەكى دەكا. بەواتايەكى دىكە ژيانى دەشتەكى و گوزارشتكردن لە شىۋازى ئەو ژيانە رەتدەكاتەو و بانگەشەى شىۋە ژيانىكى دىكە دەكات، كەژيانى شارە، بىگومان ئەم ژيانەش بىۋويستى بە چۆرپىكى دىكە لەگوزارشتكردن ھەيە. واتەئەبونەواس ميرانگرنىيە؛ بەلگو دامەزىنەرە، تەواوكەر نىيە، دەسستىپىكەرە.



جىھان دەكا. ئەبو نەواس بى ئابروۋى دەكاتە دەمامكىڭ بۇ گوزارشتكردن لە جىھان. مەى لەلەى ئەو چەقى گۇرپانكارىيە، رەمزى كلىلەيە. مەى لەلەى ئەم شاعىرە ئىرادەى گۇرپانكارىيە، ئىرادەى دروستكردن و ھەلۋەشان، قىولكردن و پەتكردنەو. لەگەل بەدەيھىنەر(الخالق)دا يەكسانى دەكا(ئەمە بىروپاى ئەدۇنيسە، دەشى ئەبونەواس بەو ئەندازەيەش مەى لەلا بەھادار نەبوۋى گەرچى مەيخۆرپىكى بەردەوامىش بوۋى، وەرگىرپى كوردى)، بەكۈن ناوژەدى دەكا، شتەكان دەدرېنەپال ئەوو، ئەونادرپتە پال شتەكان. داىكى سەرەتاو سەرمەستىيە، ژوانە و لەنيۋان سەرمەستى و ژواندايە، خۇشەويست و خۇشەويستىيە. ئەگەر ئەمە جەوھەرى مەى بى، كەواتە بوونى ژيان دەبەخشى و مانادەدا بەژيان، خۇشەويستى دەختە نىۋان شتەكان و لۇژىكى كاتى ئاساىي رەتدەكاتەو بەندىخانەى ژيانى ئاساىي دەروخىنى، روناكى بەخش و رى نىشاندرە، خودو جىھان بەيەكەو ەگرىدەدا. ئەگەر خودا جەوھەرى بوون بى و جىھان كۆمەلئىك رەمىزى ناووسىفەت و كردارەكانى بى، ئەوا مەى جەوھەرەو شتەكانى نىۋژيان ھىچ نىن، جگە لەچىراۋىڭ لەنيۋان ژيان و مەيدا. ئەوئاگرو بوونەوۋىكى زىندوۋىيە، قسە دەكا و دەبىنى، كاسەكانى چىرا و ئەستىرەن. لەو مەجلىسەدا، كەمەى تىدا دەخۆرپتەو، ژيان و مردن ئاۋىتەى يەكلى دەبن. مەى شتىكە پەيوەندى بە ھەموو شتىكەو ھەيە. كلىلپىكە دەمانگەيەنىتە ھەموو دەرگاىەك. شىۋازى بوونى ھەمووشتىكە، ناۋىكە بۇناۋلىنانى ھەمووشتىك، خالىكە بۇبەيەگگەيشتىنى خودو سروسىت، دەچىتە قۇلاىى ناخ و كوناودەرى دەكا، بەھەمان شىۋە دەچىتە قۇلاىى سروسىتەو ھەموو كوناودەرى دەكا. مەى لەم رۋوۋە، خەونەو رۇلى خەون دەبىنى، نادىار ئاشكرا دەكا، چ لە خودو چ لە سروسىتدا، لەقوراپ شتە سادەكانمان دەردىنى و فرپماندەداتە ئەو دىۋى ئەوانەو. فىرمان دەكا، كە بىنراو رۋويەكى نەبىنراو، دەستىئىدراو سەردەتابەكە بۇدەستىئەدراو. ئەوۋى

دەبىنىن و ھەستى پىدەكەين، قالدەرمەيەكە بۇگەيشتن بەنەبىنراو ھەستىپنەكراو، تا دەگەينە ئەو چىگەيەى، كە سنوورەكان دەسپىنەو ۋاۋەت و ناوۋرۇك يەكەدەگرن. ھەروەھا لەشۋىنىكەو دەمانبا بۇشۋىنىكى دىكەى نەبىنراو. بەھەمان شىۋە لە نىۋ كاتەو دەمانباتە دەروۋى كات. زاراۋەكانى كات و چركەو دەقىقە تىدەپەيپىن بى شىۋەيەك، كەژيان دەكاتە بەشىك لەسەرمەستى و گەشە. ئەم سەرمەستىيە ژيانىكە، كەجۋش و خروش و ھەست و نەست و ھوشيارى و ناشارامى بەيەكەو ەگرىدەدا. ژيان خەون نىيە؛ بەلگو دەستبەسەرداگرتنى خەون و بەرجەستەكردنىتى. ئەبو نەواس خەون بەو ژيانەو دەبىنى، كەتپىدا دەزى. ئەو ئاسۋىە دادەھىنى، كەپىيدا دەروا. خەون دەكاتە چەكىڭ بۇدەستبەسەرداگرتنى كەتوار(واقع)، بەم شىۋەيە ئەوۋى دەپدۇزىتەو بەسەرىدا زالەبى، لەدوايىدا ديارو نادىار، شىۋەو ناوۋرۇك يەكەدەگرن. خەون لەلەى ئەبو نەواس شىۋەيەكى دىكە مەيە. ئەو بىدارىيە، كەلايەنە ناكۆكەكان بەيەكەو ەكۇدەكاتەو، دوايى بەسەر ناكۆكىيەكانى نىۋ خۇشىدا سەردەكەۋى و كۇتايىان پىدنى. بىدارى تاكە جىھانى راستەقىنەيەتى، كاتىك دەنوئى يان خەون دەبىنى، خەون و نووسىت دەبنە ھۆكارپىك بۇزىاتر بالادەستى و زالبوونى بىدارى. بىدارى لەلەى ئەبونەواس شىۋەيەكى بى ئابروۋىيانەى ھەيە، دەرچوونەلە داپ و نەرىت و ئاكارى باو، ھەروەك چۆن خەون چوونە نىۋ ئەوجىھانەيە، كە كەتوار(واقع) شاردوۋىيەتتە، بەھەمان شىۋە بى ئابروۋىيەش چوونە نىۋ ئەو جىھانەيە، كەداب و نەرىتى باو قەدەغەى كردوۋە، خەون دىيالكتىكى رەتكردنەو ەقۇلكردن، تىكدان و دروستكردن لەخۇى دەگرى. بى ئابروۋىيەش بەھەمان شىۋە دىيالكتىكى رەتكردنەو ەقۇلكردن لەخۇى دەگرى، ئەوۋى باو ەقۇلكرارە تىدەپەيپىن.

بى ئابروۋى، لەراستىدا ەك خەونى ئەودىۋى كەتۋارە، ھەموۋئەو شتەنە رەتدەكاتەو، كەدزى ئازادى مرقۇن،



له‌گیان که‌متر نییه، هه‌تا له‌پیشتریشه. هه‌ست و نه‌ست و ئاره‌زووه نزم و بالا‌کانی نیو دهر وونی مروّف به‌یه‌که‌وه گریډه‌دا. به‌م شیوه‌یه ده‌بی خوئی له‌پاله‌په‌ستوی کاتی به‌سه‌رچوو رزگار ده‌کا و کاتیکی نویی تایبته به‌خوئی دروست ده‌کا. کاتیکی ده‌لین (ئه‌بو نه‌واس) کاتیکی نویی تایبته به‌خوئی دروست ده‌کا، مانای ئه‌وه‌یه به‌دوای جه‌سته‌ی ئه‌وشوینه‌دا ده‌گه‌رئ، که‌ تیی‌دا ده‌ژی و له‌هه‌مان جه‌سته‌دا بو چرکه‌ساته جوانه‌کان ده‌گه‌رئ. شیعری (ئه‌بونه‌واس) له‌و به‌رگه‌زیاتر هیچی دیکه نییه، که‌ئه‌و جه‌سته‌یه داده‌پووشی، ئه‌مه‌ش سه‌ره‌تای ژوانیکی ئه‌و ژوانه‌ی، که‌دلدارو دولبه‌ر به‌یه‌که‌وه کۆده‌کاته‌وه. ئه‌و به‌دوای ئه‌و په‌گه‌زانه‌دا ده‌گه‌رئ، که‌داب و نه‌ریتی ئایینی و که‌له‌پوور شاردونه‌وه، ئه‌و نه‌پینی رهنده‌کاته‌وه و ئه‌وه‌ی ئاشکرایه ده‌یخاته‌روو. سووربوون له‌سه‌ر کاری خراب، هه‌روه‌ک ئه‌بونه‌واس گوزارشتی لیده‌کا، به‌زانندی سنووره قه‌ده‌غه‌گراوه‌کان و رهنده‌نه‌وه‌ی چه‌مکی قه‌ده‌غه‌کردنه.

دیاره به‌زانندی ئه‌و سنوورانه‌ی خودا دیاری کردوون، یاخیبونه‌له‌خودا. هه‌ره‌سه‌رپه‌چیکردنیک له‌یاسا‌کانی خودا، به‌هه‌مان شیوه یاخیبونه‌ له‌خودا. ئه‌م سه‌ره‌په‌چیکردنه واله مروّف ده‌کا، خوئی بینه‌تته ئاستی خودا و خوئی به‌خودا بجوینئ، ئه‌وکاته مروّف ملکه‌چی یاسا و به‌نامه‌ی خودا نابئ؛ چونکه بوخوئی به‌نامه‌و یاسا بوخوئی داده‌نئ، ئه‌وکاته قه‌ده‌غه‌گرا و مانای نامینئ و مروّف نازاد و خواهن ئیراده‌ی خوئی ده‌بی. کاتیکی مروّف په‌رژینی قه‌ده‌غه‌گراویک ده‌شکینئ، خوئی به‌خودا ده‌زانئ؛ چونکه ئه‌و په‌یوه‌ندییه‌ی له‌ نیوان خوئی و ئه‌و سنووره‌ی، که‌ به‌زاندوویه‌تی په‌یوه‌ندییه‌ک ده‌بی، که‌ یه‌کیکیان شوینکته‌وتی ئه‌وه‌ی دیکه ده‌بی. سنووره شکینراوه‌که شوینکته‌وتی ئه‌و که‌سه ده‌بی، که‌شکاندوویه‌تی. کاتیکی ئه‌بو نه‌واس ده‌ئ: ((ئایینی خۆم بوخۆم و ئایینی خه‌لگیش بو خویان)) بانگه‌شه‌ی دایران له‌چه‌مکی باوی ئایین نا‌کا به‌ته‌نئا؛ به‌لکو ده‌یه‌وئ خوئی له‌و چه‌مکه باوه‌ش دایرئ، که‌ خه‌لک به‌رامبه‌ر به‌خودا هه‌یانه. دیاره خۆبه‌خودا زانین، مانای ئه‌وه‌یه ئه‌و که‌سه بروای به‌خودا نییه، ئه‌م خۆ به‌خودا زانینه ده‌بیته هۆی ئه‌وه‌ی ئه‌و که‌سه، ئه‌وجیهانه‌ش رهنده‌کاته‌وه، که‌هه‌یه یان به‌و شیوه‌یه، که‌خودا دروستی کردووه. (خۆبه‌خودا زانین دیارده‌یه‌یه‌که‌له‌قورئانی پیرۆزیشدا نامازه‌ی پیکراوه، وهرگه‌پری کوردی) ئه‌م بابته‌له‌کتیپی (الثابت و المتحول الجزء الثاني) ئه‌دوئیس ورگه‌راوه

شیعریه‌لیکدانه‌وه و پامانیکی زه‌ینی ده‌زانئ، راده‌مینئ و دهنووسی؛ به‌لام ئه‌بونه‌واس هه‌موومه‌عریفه‌یه‌ک رهنده‌کاته‌وه، که‌به‌ره‌نجامی جوّش و خرۆش و یه‌گرتنی نیوان مروّف و گه‌ردوون نییه. لیره‌دا هه‌ولئ ئه‌بو نه‌واسمان بوئاشکراده‌بی، که‌ویستویه‌تی به‌هۆی زمانه‌وه به‌ختیاریه‌کی ونبوو بدۆزیته‌وه. مه‌به‌ستی له‌و وینه‌یه‌ی ده‌یکیشئ ئه‌وه نییه، شته هه‌سته‌پیکراوه به‌سه‌رچووه‌کانی جیهانی دهره‌کی دهریخا؛ به‌لکو ده‌یه‌وئ دریزه به‌جوله‌ی ناوه‌کی بدا، وه‌ک ئه‌وه‌ی شته‌کان به‌هۆی شاعیره‌وه دهریکه‌ون. هه‌موو وینه‌یه‌ک په‌مزه، وشه‌کان یه‌شیکن له‌ جوله‌ی مروّف و شته‌کان. به‌م شیوه‌یه شاعیر جیهانیکی ئه‌فسوناوی دروست ده‌کا، بالاده‌ستی خوئی به‌سه‌ر ئاکار و داب و نه‌ریته‌کاندا ده‌سه‌پینئ، به‌دهر له‌هه‌ر چه‌پاندن و سه‌رکوئکردنیک ئایینی یان کۆمه‌لایه‌تی. ئه‌مه‌یه ئه‌بونه‌واسی گونا‌هه‌بار کردووه، یان خه‌لک به‌گونا‌هه‌باری ده‌زانئ، ئه‌و ده‌یه‌وئ له‌به‌رامبه‌ر سه‌ختی و دژوارییه‌کانی ژیاندا، جیهانیکی پرله‌سۆزو میهره‌بانی به‌رجه‌سته‌بکا، ئه‌مه‌ش نایه‌تدی تا‌کو له‌گه‌ش و هه‌وای فه‌رمانکردن به‌چاکه‌و نه‌کردنی خرابه‌ دهرنه‌چی، واته‌ده‌بی پئ بینه‌تته سنووری گونا‌هه‌وه. لیره‌دا ئه‌و په‌یوه‌ندییه‌مان بو ده‌دۆزیته‌وه، که‌له‌نیوان جه‌سته و گیاندا هه‌یه، نه‌ک هه‌ر ئه‌مه؛ به‌لکو به‌لای ئه‌وه‌وه جه‌سته هیچی

هه‌ردووکیان سه‌رمه‌سته‌یه‌کی ته‌واون. بی ئابرویی پاکه‌ره‌وه‌و رزگارکه‌ره. کاتیکی ده‌بیته سه‌روتی ئه‌هه‌نگیک گرنگیه‌کی تایبته و هه‌رده‌گرئ، واته هه‌مووی ده‌بیته‌کردار. خوئی و شادی گشتگیر ده‌بی، چینه هه‌زارو نه‌داره‌کانیش ده‌توانن به‌یه‌کسانی به‌شاداری تیدا بکه‌ن. ته‌نها پئویسته‌یه‌کانی تا‌ک جیه‌جی نا‌کا؛ به‌لکو پئویسته‌یه‌کانی کۆمه‌لگه‌ش جیه‌جی ده‌کا. کاری شاعر به‌لای ئه‌بونه‌واسه‌وه، ته‌نها گۆرینی ژیان نییه؛ به‌لکو ئامانج و مه‌به‌ستی شاعر گۆرینی مروّفه. ئه‌وه‌ی به‌لای ئه‌بونه‌واسه‌وه گرنگه، دۆزینه‌وه‌ی وزه و توانا شاره‌وه‌کانی مروّفه. تپه‌راندنی دوالبزمی خودوبابه‌ته، لیره‌دا ئه‌بونه‌واس ته‌نها دژی شیعری باوی رابووردو نییه؛ به‌لکو دژی نه‌ریتی ئایینیشه. له‌م باره‌وه شاعر، له‌لای ئه‌و چالاکیه‌کی ژیان، قه‌ره‌بووی که‌م و کورتیه‌کی گشتگیر ده‌کاته‌وه. له‌م چالاکی ژیاندا، سنووری نیوان خودوبابه‌ته ده‌سپه‌ته‌وه، جیاوازی له‌ نیوان نه‌غمه‌ی ژیان و نه‌غمه‌ی خوین و دلدا نامینئ، دهره‌وه و ناوه‌وه ئاویته‌ی یه‌کدی ده‌بن.

هه‌رکه‌سیک به‌م ئه‌زمونه‌دا تپه‌په‌رئ، به‌سیه‌تی. جاریکی دیکه‌جیهان دۆزمن و رۆژی دوا‌یی دۆست نییه؛ به‌لکو به‌په‌چه‌وانه‌وه جیهان و مروّف ده‌بنه‌یه‌ک. جیاوازی نیوان ئه‌بو نه‌واس و شاعیری لاسایکه‌ره‌وه ئه‌وه‌یه، که‌ئه‌مه‌ی دوا‌ییان،



# قۇناغەكانى عەشقو خۇشەويستى

## لە روانگەى عىرفانىيەو

ئا: م. عبدالله تاھر عومەر

ھىزى عەشقو خۇشەويستى، ھەمان ياساى كىشكردىنى گىشتىيە، كە زەرپراتى جىھانى بەيەكەو گرىداو بەرەو كەمال دەيانبات. ھىزى عەشق شىرازى كىتەبى بوونەو ھەرەو ئەو عەرشەيە كە دەسلەتتى پىشكۇ پەرورەدگار وەكو نورىك لىيەو پەخش دەبىت. عەشق لە (جماد) بىگياندا وەكو ھىزى بەككىشكردىن پىكەو لكان و لە رووكدە وەك ھىزى گەشندەو لە گىانەو ھەردا بەشىو ھەستى غەرىزەي لە مرۇفدا بەشىو ھەقىقىي نەقىس نەقىسە دەركەو. بەلام، لەراستىدا ھەموو ئەمانە، ھەرىكەت و وەكو تىشى خۇر لەمىان ھەرچۇرە شوشەيەكەو رەتەبى، رەنگى ئەو شوشەيە پەخش دەكەتەو. (مايكىل فزىلۇ) دەبىت: عەشق ھەنگوئىيەكە خۇدا بەمرۇقى داو، تا بەھۇيەو بەرەولاي خۇى بقرىت. عەشقو ئەو، لەرووى پەرەسەندەن كاملىبوونەو ئەم قۇناغانە دەبىت: -

۱- مەيل و بەككىشبوون: كە برىتەيە لەسەرنچراكىشان و (اعجاب)، مەبلىش بەواتاى لاربوونەو ھەيە بەلايەكى دىيارىكراو. لە رووحى مرۇفدا تايەتمەندىك ھەيە بەرەو روناكى و جوانى بەككىشى دەكەت، ئەمەش بەپى قۇناغەكانى تەمەن دەگۇرۇ، سەرەتا لەشتە رەنگاۋەرەنگو بەرچەسستەكانەو دەستپىدەكەت، كاتى مرۇف مندالەو پاشان بۇ يارى و جولەى زىاترو دواتر بۇ خۇشويستى مرۇف، خۇشەويستىش لەيەكەم نىگاۋە درووست دەبى... ئەھلى تەسەۋف دەلەن: ئەمە ناسىنەو (تعارف)ە، بەو واتايە كە لە جىھانى پىش بەدبەتەندا وەكو رووح، مرۇفەكان يەككىزىيان ناسىو، ئىتر ئەوانەى لەوئى دۇست بوون، لىرە رووحەكانىيان بۇلاى يەككىز بەككىش دەبن. زانستى تازەى رووحىش دەلە: ئەوانە لەرەى فرىكوانسى رووحىيان لەئاستى يەككىزىدەبە. ھەرمودەى پىغەمبەرىش (د.خ)دەفەرمۇئ (الارواح جنود مجننە).

۲- قۇناغى دۇستايەتى و ھەزكردىن بەتەكەلەو. لىرەدا چىزۇرەگرتن لەنزىكى و ھەزكردىن لە (تەلك) دەستبەسەرەگرتن و بەدەستەئىنانى دۇست، روخسارىكى ئەم

قۇناغەن، دلدارىش يەككىكە لە روالەتەكانى ئەم قۇناغە، كە ھەستەكان و خواستەكان، زىاتر رەھەندىكى جەستەيى بەخۇو دەبىنن كە خالى نىيە لە خۇپەرستى و منايەتى (انانىەت) و ترسو دودلى و بىوھفايى.

۳- خۇشەويستى (محبەت): كاتى دۇستايەتى پەرەى سەند، دەبىتە خۇشەويستىكى وەھا، بەرگەى ئازارو سەختى و رەنج و زەحمەتكىشان بقرىت، ئەويش لەپىناو بەدەستەئىنانى مەعشوقەكەيدا، بەلام ئەم پەرەگرتە سنوردارەو ھەر كە مەترسى گەرە ھاتە پىش، رووحى خۇى لە يارەكەى بەلاو لەپىش ترە، بۇ نمونە كاتى داواى گورچىلەيەكى لى بكات ناى داتى بۇچى؟ چونكە دەسلەتتى عەقل بەسەر دلدا زۇر چالاكە.

۴- خۇشەويستى پاك: لىرە دەسلەتتى عەقل كەم دەبىتەو، ئەويش بەھۇى بەختكردىن بىسنوررو قوربانى دانەو، كۇسپ و تەگەرە سامى نامىن، ئازارو مەترسى گرنكى خۇى لەدەست دەدات. مېروولەيەك نىيازى وابوو، ئەو شاخە دەنك دەنك بگوازىتەو بۇ ئەوبەر. سلىمان ھەرمووى بۇ وادەكەى؟ گوتى: يارەكەم ئەو مەرچەى بۇدانام. ھەرمووى خۇ ئەگەر تەمەنىش ھەزار ھىندە درىزىن و ھەزار ھىندەش بەھىزىن، تۇ ناتوانى بەشىكى بچووك لەم كىو بگوازىتەو!! گوتى: قوربان ئاخىر لە مەبەدەئى ناشقاندا لىكەندەو درووست نىيە، نمونەى خۇشەويستى پاك وەكو خۇشەويستى دايك بۇ جگەرگۇشەكەى.

۵- قۇناغەكانى عەشق: كاتى پىمان نايە ناو خولگەى عەشقەو، جوانى و ناوى يار (مەشوق) زۇربەى ساتەكانەم دەگرىتەو بەبى يادى ئەو، ھەست بەبەختەو ھەرى ناكەين (تەحيات دەخوئىنم تۇم لەخەيالە)، دەلەن زولېخا سامانى خۇى بەسەر ئەو كەسانەدا دەبەشىو، كەناوى يوسفىان دەھىنا، ھەتا واپىھات ھىچى نەما. لىرەدا بۇ بەدەستەئىنانى يار، نەك ھەر لەمەترسى سىل ناكەينەو، بگرە خۇمان بەرەو پىرى ئازارو مەترسى دەچىن و بەگىيان و دل سەوداىان دەكەين. ئىرە مەملەكەتى جاويدانى عەشقە، ئىرە سنوروى نىوان

(ھەقىقەت و مجازە)، عەشقى مەجازى، كە پىچەوانەى ھەقىقىيەو دەگاتە خالى كۇتايى، برىتەيە لەعەشقى نىوان مرۇفەكان كە لەم پىنج قۇناغەدا بەدى دەكرى، كەباس كران، بەلام عەشقى ھەقىقى بەراى خواناسان و (عارفان) برىتەيە لەخۇشەويستى خودا كە لەقۇناغى دواتر دەستپىدەكەت، كەمتر لەكەسانىك ھەبوون لەم قۇناغەدا زىاتريان برىبى. ئەو ھەموو زامانەكان و لاى ھەموو مىللەتان پى ھەلگوتراو، شان بەشانى شىتى ناسراو، ھەمان ئەو عىشقەيە، كە دلان بەجۇش دىن و تەبەعان بەخۇش دىن قەلەمان وەسەرخۇ دىن و زامان وەگۇ دىن. ئەگەر بەرھەمى مرۇف لەمەر عەشق كۇبكرىتەو لە شىعرو گۇرانى و ئاوازو نىگارو چىرۇك و داستان و پەخشان كە ھەر لەسەرەتاي مېروو ھەمە دايانان، لەھەموو بەرھەمەكانى دىكە زىاترن كە لەباقى بواردەكانى دىكەدا بەجى ھىشتو. بەندە پىش بىست سال ھەستەكر كە عەشق لە مرۇفەش كۇنترە، ئىستاش دەلەم چاخى عەقل داھات و پىشكەوتن و پىشەسازى زۇرى لەگەل بو، ھەرچەندە زۇرجار عەقل دەكرابە (فيل) و ئەو چاخە پىرپو لە خۇپىرپىزى و شەرو شۇرو ھەناسە ساردى مرۇف بەلام بەپى موزدەى ھەموو پىغەمبەران و (عارفان) دەبى چاخى دادوهرى دابى كە بىگومان دەبىتە چاخى دل و عىرفان و عەشق، كە وزە ناخىكەكانى مرۇفى تىدا دەتەقەتەو دەبىت بەچاخى بەختەو ھەرى و عەشقو دادوهرى. لەلاى ئەھلى تەسەۋف عەشقى مەجازى قۇناغىكى ھەتمىيەو دەبى بىردىت، ھەتا مرۇف بگاتە عەشقى ھەقىقى و راستەقەنە. عەشقى سەلا لەلاى (جزىرى) و شىرىن لەلاى (وھفايى) و... ئەو پەيزەيە بوون كە ئەو خواناسانەيان گەياندە ترۇپكى عىرفان.

شاينانى گوتنە، داستانەكانى عەشق لەشىو ھەرى شىرىن و ھەراد، مەم و زىن، لەيلاو مەجنون... تاد. سەرىم قۇناغەن كە عەشقە. بەلام بەپى موزدەى ھەموو پىغەمبەران و (عارفان)، دەبى چاخى دادوهرى دابى، كە بىگومان دەبىتە چاخى دل و عىرفان و عەشق، كە وزە دەروونىكەكانى مرۇفى تىدا دەتەقەتەو دەبىتە چاخى بەختەو ھەرى و عەشقو دادوهرى. لەلاى



۷- عەشقى ئىلاھى: ئەمە دواقۇناغى  
 عەشقىقە ۋە قەۋامى ۋەسفىكىدىن مەرقۇدا  
 نىيە. گەردىلەيەك لە ژوورنىكىدا، لە  
 درزىكەۋە تىشىكى خۇر لىيىدايى چۇن  
 دەتوانى لە مەزنى ۋە شىكۆى خۇر بدوئى  
 بەرجەستەى بىكات؟! يان دلوپە ئاۋىك چۇن  
 دەتوانى پىناسەى پانتاۋى پىسام ۋە ھەيىبەتى  
 ئۇقىيانووس بىكات؟! ئىرە سنوورى پلەى  
 كەمالە كىسە ھەر گىيانىكىك  
 لە تىكۆشاندايە بۇلاى ۋە دىيى بىگاتى(يا  
 ايھالانىسان انىك كادى الى رىك كىدا  
 خىملافيە)يان كە خۇدا بە پىغەمبەرى  
 فەرمو (ئەى بەندەى من گۇپرايەلىم  
 بىكە، ھەتا ۋەكو خۇمت لىبىكەم) ئەۋ  
 دوورىيەى كە لەعەشقى پاكدا لەنىۋان  
 عاشق ۋە مەعشوقدا ھەستى پىدەكرا  
 نامىيى ۋە لىردە سىگۆشەى رىگە ۋە رىبوارو  
 رۇيىشتن دەبنەيەك، عەشقى ۋە عاشق ۋە  
 مەعشوق دەبنە يەك، چوونكە ئىرە  
 مەقامى (فنا فى اللە)يە، كەتوانەۋەيە لەنىۋ  
 پىرشىكى نوورى خۇدادا. ئىرە قۇناغى  
 بىخۇدەيەكە نەمنايەتى دەمىيى نە  
 تۇيايەتى.

۷- رابىجەى عەدەۋىيە كە ئافىرەتىكى  
 خۇناس بوو دەيفەرموو (خۇايە گىيان من  
 بۇيە ناتىرستىم بىمبەيتە بەھەشت، يان  
 نەمخەيتە دۇزەخ، بەلكو لەبەر ئەۋەى تۇم  
 خۇشەۋى كە تۇ خۇاى مىنى ۋە من بەندەى  
 تۇم). يەكىك لە سىفەتەجۋانەكانى ئەم  
 عەشقىقە ئەۋەيە كە سەرجاۋەكەى رۇحى  
 ئەبەدى ئىمەيە كە لە رۇحى خۇاۋەۋە  
 سەرجاۋە دەگرى كە كرا بەبەر ئادەمدا ھەر  
 بۇيەش پىيى دەلىن پاك.  
 بەلام قۇناغەكانى پىشوو ھەموى  
 شەپۇلى نەفىسى ئازەلى ۋە نەفىسى ناتىقەبوون  
 كە قابىلى لەناۋچوونن. شەيخى عەتتار لە  
 غەزەلىكىدا دەلى: عەشقى ئاگرىكەۋە عەقىل لە  
 سەۋداى عەشقا ئۇستاد نىيە عەشقى كارى  
 عەقىلى (مادىزاد) زىگماك نىيە، كە بەھۇى  
 عەشقىقەۋە چاۋى غەيىت كرايەۋە ھەموى  
 جىھان ۋە زەرەتەكانى قەت لەگەل دەكەن لەم  
 قۇناغەدا ۋەك دلوپە بارانىك لە سىنەى  
 دەريادا لەنىۋ شىشەپۇلى عەشقى  
 زولالىدا نىقووم دەبىن ۋە تەنىا ئەۋەندە  
 دەزانىن، ھىزىك بىرەۋە بەۋىماندا دەبات.

ئەھلى تەسەۋۇف، عەشقى مەجازى  
 قۇناغىكى حەتمىيە ۋە دەبى بېردىت، ھەتا  
 مەرقۇ بىكاتە عەشقى حەقىقى ۋە راستەقىنە.  
 عەشقى سەلا لەلاى جىزىرى ۋە شىرىن لەلاى  
 ۋەفابى.. ئەۋ پەيزەيە بوون كە ئەۋ  
 خۇانەناسانەيان گەيانە تىرۇپكى عىرفان.  
 شايانى گوتتە، داستانەكانى عەشقى لەشۇۋەى  
 مەموزىن ۋە شىرىن ۋە فەرھاد، لەبىلى ۋە مەجنون  
 سەر بەۋ قۇناغەن كە عەشقى  
 ۶- عەشقى پاك: ئەمەش قۇناغى  
 پاكزىكىدەۋەى عەشقىقە لە ئارەزوۋى  
 جەستەيى ۋە منايەتى(ئانايەت) ۋە حەزى  
 خاۋەندارىيەتى، لەقۇناغەكانى پىشوو  
 بەھۇى پاشماۋەى دەسەلاتى عەقىل، پەئە  
 ھەۋرى گومان ۋە ترسو دوۋدلى ۋە  
 خۇپەرىستى، جارجارە ئاسمانى پىرلە  
 جەلالەتى عەشقى پاكدا، ۋەكو خاشاكى  
 بەردەم شاللى گىر دەسوتىن. لەم قۇناغەدا  
 دىك ۋە گول ۋە روك، گىيانەۋەرو مەرقۇ... تاد،  
 بەۋە لەبەر چاۋى عەشقى يەكسان دەبن، كە  
 ھەموىيان رۋالەتى شۇيەۋەۋارى سۇزو  
 مېھرى پەروەردىگارن (ۋەرن سەيىركەن  
 شۇيەۋەۋارى سۇزو.. مردو ھەستىنە سۇزى

# ئايا حيزبه كوردستانيه كان ده تونان دريژه به به ريوه به رايه تي ده ولت بدن

عومەر ئەمىن عەلى

omer\_raniya@yahoo.com

له دواى راپه پىنه وه به ريوه به رايه تي ده ولت له ژير ده سلا تي رهنه كاندايه، هه ر سه رده مه ي به شيويهك، رۆزگار يك به ده سلا تي به رى كوردستانى و ئاوكردنى هه موو شتيك به ره و ئيران و كاولكردنى ولا ت و داگير كردن و قوتدانى ئەملاكى ده ولت و سه رده ميك په نجا په نجاى زه ردو و سه وزو ئەنجام دانى شه رى په كه كه و قوتدانى ئىبراھىم خه لىل به ها و به شى و سه رده ميك به رو و دا و ده كانى كى لى و سه رده ميك به دو و حكومه تى و رقه به رايه تى په كتر كردن و به هه دردانى سامان و سه رو تى ده ولت به نه زانى و بپه رنامه، كه تيايدا نه بوونى ياسا بووه هوى نه وهى هه رچى ناياسايه بكريت، كورد كوردى ئەنفال ده كرد، به شيويهك نه وهى كه ما بووه له ده زگا ده ولت به تيه كان له لايه ن ده سه لا تداره كانه وه به ته واوى قووتدان، هه تا شاخه كانيشيان بوخويان دابهش كردن، كۆمپانيا گه ره كانى ده ولت بزر بوون، شوينه وار هه مووى قووتدار، مه رقه دى پيا و چا كه كانيش ده ره يندرانه وه و فرۆشان، سه رده ميك به حكومه تى كى په كتر تووى دوو گيان، ئەم حكومه ته هه تا ئىستاش هه ر دوو گيانه وه به دلنبايه وه هه تا هه بى ت هه ردو و گيان ده بى ت، له وهش چا كتر ناتا وى ت خزمه ت بكات، له راستيدا شتيك بو كورد كرا وه له ژير سي به رى ئەم رهنه گانه دا، به لام ئايا ده كريت شتيكى چا كتر بكريت؟ يان ئايا ده كريت له سي به رى رهنه گانه دا زياتر خزمه ت به ميلا ت بكريت به شيويهكى زانستيانه و سه رده ميانه؟ جا ئايا رهنه گانه كان خا وه نى ئەو عه قليه ته ن كه خو يان بكن به مۆم و له پى ناوى ره و شنكردنه وهى رپيازى نه ته وه كه يان خو يان بتو ئينه وه؟ به دلنبايه وه ده سلا تي هه موو رهنه گيك كه له و په رى پيشكه و وتوو خوازى و ديمو كراتيدا بى ت له پيشه وه به رزه وه ندىه كانى خو ي له به رچا و ده كريت، ئەوسا به رزه وه ندى نه ته وه و لايه نه كانى دى، ئەمه حه قيقه تى كى ميژوو ييه، كورديش تالا وه كه ي چيژتوو، له سالى ۱۹۶۱ هه تا ئىستاش رهنه گانه كان له به رزه وه ندى خو ياندا كار يكى وه ها يان كردوو كه ميلا ت زور به زحمه ت بگات به نامانجه كانى خو ي و ئەم كار هه تا ئىستاش به رده وامه، من ناييم ئيمه به هوى

رهنگه كانه وه له به سه ته له كيكيدان، رهنه گانه كان پيشهاته ي جه سه تى گه ل كوردن هه بوونيان زور پيوسته، به لام مملانى رهنه گانه كان ناھىلن ياسا له هه موو ناوچه كانى هه ريما و هكويهك حيبه جى بكريت، ئاوه دانكردنه وه به پى وى ستى تا كه كانى ناو ده سه لا ته كه يه، به رنامه دريژ خايه نه كان به پى وى ستى پيشهاته ي رهنه گانه كان له ناو ده سه لا تى هه ريما، كه وا ته فه ره ه نگی سياسى و رۆشن بى رى رهنه گانه كان فه ره ه نگی ته مه له له ناست وى ست و ئاره زوى نه ته وه، جا ئايا ئيمه جى بكه ين بو ئه وهى گرو تى نى ك بدى ين به كيشى نه ته وه كه مان بو ئه وهى هيجى دى له خي رايى پيشكه وتنى شار ستان يه ت دوانه كه وى ن، ليره دا رپه روى كيشه كه ده بى ت به دو و ئاراسته ي ته رى ب به يه كترى، كه به دلنبايه وه په كى كان له وهى تريان خي راره، ئاراسته يه كى به نا چارى وى سترا وى سه پى ندر او و ئاراسته يه كى ساده ي وى ست و ئاره زوو ده كانى تا كه كانى كۆمه لگا كه، جا كاتى ك كه ئاراسته يه كه م نه به يى شت كه سيك په يره وى ئاراسته ي دو و م بكات و گرفت بى ت له به رده ميما، ئەوا ئەم ئاراسته يه وه كو ئەه گه رى ك ده مي نى ته وه، كه دواى كار سه اته كان خو زبا ي بو ده خواز رى ت، بو ئه مونه كيشه ي كه ركوك ئەه گه ر هه ر له سه رتا وه ئاراسته نه ته وه ييه كه ي و ده رگرتبا يه و فه ره ه نگی سياسى و رۆشن بى رى رهنه گانه كان وازيان هينابا و پشتيوان يه كى ته وا ويان له جه ما وه رى كوردستان كر دبا ئىستا كه ركوك به م ده رده نه ده گه يشت كه له نى وان كوردا كه ركوك له ت بكريت، له تى ك بو زه ردو له تى ك بو سه و، به رزه وه ندى رهنه گانه كان كار يكى وه ها بكات كه چاره سه رى كيشه كه له كاتى ديار يكرا وى خو يدا دوايخريت، ئاراسته يه كه م ئاراسته ي رهنه گانه كانى ناو ده سه لا تى هه ري مه كه له سه ر بنه ما يه كى بنه ر ه تى ئوقره نا گرن، به لكو له پى ناوى به رزه وه ندى خو ياندا، زور جار ان مافه كانى نه ته وه نه وه نده دوا ده خرين و ايان لى دى ت له بى رده كر ين، كه وا ته ئيمه دلنبا ين له وهى عه قليه تى رهنه گانه كان رى كه به تا كه كانى ناو كۆمه لگا كه نادن به ئاره زوى خو يان وى سته كان يان ده ر بى رن و به رنامه يه كى سه رده ميانه دار يژن بو مى لله ته كه يان، بو نمونه: رى كه نادرى ت تا كه كانى كۆمه ل ئەندامانى په رله مان ديارى بكن، ئەو ده نگانه ش كه ده كريت ديار يكردنى رهنه گانه به هوى داشه يار يكرا وه كانه وه، وا ته په رله مانه كه هه ر

له ژير ده سه لا تى خو ياندا ده مي نى ته وه، وا ته ته نها و ته نها خو يان خا وه نى بى ريار ده بن، كاتى كيش كه مه تر سيه ك هه بى ت له سه ر دوو رهنه گى دژ به يه كتر ئەوا ها و په يمان يه تى په كتر ده كن، ئەه گه ر بى ربا وه ر ده كانيشيان تى ك نه گاته وه، جا ئەم ها و په يمان يه تيه له پى ناوى چى دا؟ له پى ناوى نه ته وه دا؟ يان له پى ناوى دزايه تى رهنه گانه كانى تر دا؟ به لكو له پى ناوى مانه وهى خو ياندا.

چەند پى روزه كه گو يى ستى هه وا ئى ك ده بى ت كه كورد ده بى ت به خا وه نى كۆمپانيا نه و تيه كانى خو ي، به لام كاتى ك كه ده بى ستى ت له دانى شتى كى په رله ماندا رازى نه بوونى ( ۴ ) په رله مان تارى سه ووز به واژ و نه كردنى ياساى نه وت، چەندى ن ماناى جى وا ز ده دات به ده سه ته وه، بو ئه وانه نارازى ن و په رله مان تاره زه رده كان رازى بوون؟ دياره به شى ئەوان زوره و بو يه به تى كرا ي ده نگ پشتيوان يان لى كرو ووه، يان ئايا ئەندامانى زه ر دى ش راسپى ردا راون و نايانه و ي ت نانى خو يان بى رن؟ بو جى دواى چەند رۆژى ك په رله مان تاره سه وزه كان له هه لو يى سته كه ي خو يان په شى مان بو و نه وه و بى رياره كه يان واژ و كر د؟ خه لگى ده بى رسن: ده بى ت جى رو يدابى ت؟ ئايا ئەندامانى سه ووز نا چا ركرا و ن ئەه گه ر واژ و ي نه كەن هه لو يى ست له به رامبه ريان وه ر بگى رى ت؟ ئايا به شى سه ووز زياد كرا بو يه په رله مان تاره كان رازى بوون؟ كار يكى زور پى روزه هه لو يى ست وه رگرتن له بى ريارى ك له پى ناوى داها توى نه ته وه دا، به لام كاتى ك كه هه لو يى سته كه ته نها رهنه گى كى پيوه ديار يى ت ماناى ئەوه ناگه يه نى ت كه هه لو يى ست وه رگرتنه كه له به رزه وه ندى نه ته وه دا بووه، جا له م باره دا ميژوو گه لى لى نا كر ي ت، له به نده كانى بى رياره كه وه بو هوى په رله مان و هه تا بى ره نه و ته كان. ئەمه حه قيقه تى ك نا و با زارى كوردستان له نه نجامى مملانى ي كۆر ه و ناسيادا فى رى ئەم جۆره پى ريارانه بووه، كه قوربان يه سه رمه كيه كەش ته له قو و نه نۆر ماله كانى سه رده مى فائى دى زه روره يه، كه وا ته به هوى عه قليه تى رهنه گانه وه ئەه گه ر نه ته وه بيه و ي ت ئاراسته ي ئەو رپباز ه بگى رى ته به ر كه رهنه گانه وهى رهنه گانه تى دا نه بى ت، ئەوا بو خو ي له نا و خو يدا توشى رو و به رو و بو و نه وه و كار سه ات ده بى ت، كه ئەمه شيان كار يكى خرا په، كه وا ته بوونى رهنه گانه ي ش پيوسته، بو يه ده بى ت هه موو هه و ئى ك بى رى ت عه قليه تى رهنه گانه كان له گه ل به رزه وه ندى هه نو كه يى و داها توو ده كانى



هېرش رەسول دەینوسیت

خویندکاری

Herish82@yahoo.com

ماستەر لە میدیاو

## زمانی

### راگەیانندی بیستراوی کوردی

بابەتی زمانی راگەیاندن، خۆی باسیکە لە کایە میدیاو ئەکادیمیای میدیای جیگای گفتوگۆو مشتومری بەردەوامە. سەرباری ئەوەی لە ھەریەک لە زمانەکاندا رەنگە تێروانیی تاییبەت بۆ ئەم بابەتە ھەبێتو لە گۆشەنیگای تاییبەتی رێساو دەستوریی زمانەوانییەو تەماشابکرێت. بەلام ئەوەی زۆربەیی لیکۆلیاران بوارەکەو لە زۆربەیی زمانانی دنیا لەسەری کۆکنو گەیشتونەتە کۆدەنگییەک ئەوەیە کە، زمانی راگەیاندن بە شیوەیەکی گشتی پێویستە زمانیکی سادەو بێ گریو گۆل بێتو وەرگر لە ھەموو ناستە جیاواژەکانی رۆشنیری و تیگەیشتنو لە ھەموو تەمەنو لە ھەموو کەنالەکانی راگەیانندەو لێی حالیببێت.

لەبارەیی زمانی راگەیاندن، لە سۆنگەیی سروشتیی میدیا خۆیەو کە دەبێ لە جەماوەرو ئیشونازارەکانی جەماوەرو رای شەقام نزیك بێت، سەرەتا رایەک ھەبوو پێیوایوو پێویستە زمانی میدیا زمانی شەقام بێت، بەلام شارەزایانی بوازی زمانی راگەیاندن دوا توێژینەو بەدواداچوونە وردەکانیان گەیشتنە ئەو برۆایە ناکرێ جیاوازییەکی ئەوتۆ لەنیوان ئەو زمانەیی ھاوولاتییان لەسەر شەقامەکان پێی دەدوینو زمانی ناو ناونەدەکانی راگەیانندا نەبێت؟ لە ھەمانکاتدا، ئەو رایەش جیی خۆی نەگرت کە پێیوایوو پێویستە زمانی دەزگاکانی میدیا زمانی رۆشنیری و ناستی بالای نووسین بێت. بۆیە، لەو نیوانەدا، پەسپۆرانی بوارەکە بۆ زمانی میدیا بیریان لە ھەلیژاردنی زمانیک کردەو لەنیوان زمانی شەقامو زمانی رۆشنیرییدا. بەلام ھەر لەو چوارچۆیەدا، زمانی راگەیاندن لە کەنالی نووسراوەو بۆ کەنالی بێنراوو لەویشەو بۆ بیستراو دەگۆرێت. ئەوەی لەم گۆشەیدا دەمانەوی لەسەری بوەستینو گوزارشتی لێیکەین زمانی راگەیانندی بیستراوی کوردییە، واتا زمانی رادیۆگانمان.

لێرەدا، بەر لەوەی باس لە زمان لەو ھۆکارەیی میدیا بکەین، پێویستە گەر بە کورتیش بێت لە تاییبەتەندییەکانی بابەتو مەتریالو پرۆگرامی رادیۆ بدوین، کەوا لە سادەترین ئامازەدا دەتوانرێت بوتریت، بەھۆی ئەوەی وەرگر لەبەرەمبەر پەییامی میدیای بیستراو تەنھا دەتوانی سود لە ھەستی بیستنی بیینی، ھەروا پەییام لەو جۆرەیی راگەیانندا بروسکەناسا رەتدەبێو وەکو راگەیانندی نووسراو نیە، وەرگرەکە کە خۆینەرە بتوانی بە ئاسانی بگەرێتەو سەری لەسەر ھەموو بڕگەو رەستەو بابەتی کە ھەلۆسەتە بکات. لەمەووە بە ھەبەرچاوترنی زمانی راگەیانندی بیستراو، ئەگەر بۆ چەند ساتیکی کەم میلی رادیۆکەمان بخرین سەر رادیۆیەکی کوردی، چەندین وشەو دەستەواژەیی ئەوتۆ دەبێستین کە زۆرجار رەنگە لە ماناکەیان تینەگەسەین یان کاتیکی زۆرمان بۆ تیگەیشتنی بویت. سەیرەکە لەویدا، زۆرجار ئەمە لە خۆیندەو ھەوالەکانیشدا ھەر وایە. ئاخۆ سەرپەرشتیارو بەرپۆبەرەو ھەوالەسازی ئەو رادیۆیانە پرسویانە گۆیگری ئاسایی لە وشەگەلی: سیفیل، فەرمی، دسپیلن، میکانیزم... تاد دەگەن!؟

نەتەویدا تیک بکاتەو، بۆنەو: ھەموو رەنگەکان دەتوانن لە ھەلیژاردنەکانی داھاتووی شارەوانیەکانو پەرلەمانی کوردستاندا خەلگی خۆیان کاندید نەکەن، بامیللەت کەسایەتی ھەلیژرێت نەک رەنگەکان، دەرگای ئازادی ئاوەلا بکەنەو ھەموو تاکیکی کۆمەل کەبەپیی یاسا مافی خۆھەلیژاردنی ھەبێت، بەلام نایا دەیکەن؟ من بەدنیاییەو دەلێم نەخیر، چونکە ئەگەر پەرلەمانەکە ھی میللەت بێت دەسلەلاتی بەرپۆبەردنەکە دەبێت ئامرازیک بێت بۆجیبەجیکردنی ویستەکانی پەرلەمانەکە کەدەنگی زۆرینەیی نەتەووەکە، ئەواتە ھەموو رەنگەکان دەخوینە ناو پەراویزەکانەو کە ھیچیشیان بەو رازی نین، سەر ئەنجام رەنگە بێبەشو بێدەسلەلاتەکانیش کار بۆئەو دەکەن بێنە براھەشی دەسلەلاتەکە، بۆیە بەدووری نازانم لەوانەیی رەنگەکانی دیکەو رەنگە ئیسلامیەکانیش لەداھاتوودا بەبەرگیکی عەولەمەو بچنە ناو دەسلەلاتەکە، چونکە بەراستی ھیچ شیوازی مامەمەلە کردنیکیان لەبەردەمدا نەماو پەبەپییستی خۆیان بێت. کەواتە تاکە رینگە بۆمانەو خۆپاراستن لەم ھەلومەرجەدا خۆ گونجاندنی رەنگەکانە لەپێناوی نەتەویدا نەک لەپێناوی مانەووی خۆیاندا.

لەجیاتی ئەوەی دوورەنگ یەکتزی بگرن لەپێناوی مانەویدا لەدەسلەلات، وا چاکترە یەگرتنیان بۆ یەکخستەو کەرکوک بێتو بۆ خۆنامادەکردن بێت بۆ قۆناغیکی سەختتر، من لە کتیییکەدا بەناوی ئیھابو کورسی دەسلەلات لەسەرەتای سالی (۲۰۰۷) ئەووم بۆ روونکردنەو کە ئیھاب دەچیتە قۆناغیکی تەرەو کەچەکی کیمیایووی بایۆلۆجی و ھەتا نەوویشی تیدا بەکار دیت، دەبیت لیکدانەوتان چی بێت بۆ ئەو کولتیریای کە تەنھا کەرکوکو سلیمانی گرتوتەو؟ ئیھابچەکان کە دنیابوون لەوەی کەناتوانن شورە پۆلانی سلیمانی بێن و ئۆتۆمۆبیلێک لەبەر دەمی مەرھەدی کاک ئەحمەد بتهفیننەو بە فایرۆسی کولتیراوە بۆمان ھاتن، لەکاتیکی کە لەھەموو سەردەمەکاندا پارێزگاکانی باشوور تووشی ئەم دەردە دەبوونو ئەم دەردە بەدەگمەن کوردستانی دەگرتەو، با رەنگەکانی تریش بەم پۆشاکە سەردەمەییەو بێنە مەیدانەکەو بۆئەو و ابکریت بەناچاری ھەموو میللەت یەکتزی بگریت، کللیە کردنەووی گریکویرەکانی عەقلەتی کورد لەلای رەنگەکانە، با ھەموومان بگەرێنەو بۆ قوتابخانەیی کوردایەتیو لە سەنگەری خۆبەختکاریدا رووبەرۆوی ئەو قسەییرو بێنەو کە بەدوای فایرۆسی کولتیرادا بۆمان دەنێرن.



ئىسماعيل خورمالي:

## من و نىشتيمان دانى پايزه هه نارىكى هه ورامانين

ئىسماعيل خورمالي، گهوانه سازگارەكەى شيعرى كوردى، ئەو دەنگو قەلەمە هەنارىيە ميخوشەى لەوهرزە عومرىكى كائەوه بۆن و بەرامەو تام و چيژى چامە بەخاك و بەدوولبەران دەبەخشى، ئەولەسەروى باسە پەيشى ئيمەوهيه و خاوەنى دەيان بەرھەمى ناوازەى سەرسەختە لەگەن دنياى عيشق و هاوتەريبە لەگەن مەوداكانى جوانى، ئەو بائندەيهكى ئەفسانەيهيه، خۆل و خاك و گەلاو گول و بەفرو هەتاوى هەنگرتوووه بەردەوام دەفري و بەدەم نەرمە فرينەوه ئەم گفتوگۆيه مان لەگەن سازدا...

گفتوگۆى: نەرسەلان مەحمود

زئار: باليروه دەست پيڭكەين، تاجەند  
بىرى منالبتان دەكەين، بەلزانين مروارى  
زىيانى خورمالي لەگوپوم يوكوي دەست  
بىندەكان، دەمانەويت باسى ئازارو  
بىر تەكالى دوپىنى خولمان بولگەي..

نيسماعيل خورمالي گەر ئەو ئەمەتالى  
قەرىڭكە لەمەرى بايرەم ئو گەلەرى  
بەهار، مەلەكردنكە لەگومافى پىرىيەوم،  
روو سەرچاوەكانى شىرى. خوشكەنەوم  
بەسەر دىيانى مەلەيد، خوشكەنەوم  
بەگوناهو لەتۆببەكانى مەستپەتەنى  
جاريكى تر ناگرکردنەويە لەتەك جوانى  
ناشتوبنەويە لەتەك خەرمەنى گەمەكان،  
كى لەئىمە ناخوازى؟ روژى بىتەو  
پالەوانى حىكايەتەكانى منالى و جاريكىتر  
لەسادەيى و لەبەرائەت، لەخويندەنەويى  
چىروكى كوچەكان، لەمەنالى رەنگە  
منالەكان ھەلچىتەو، سەپدەيەك بەتارى  
ھەلووك و ئىوارەيەك بەشايى و بەجوجوى  
كوچەكان شادبىتەو.. كى لەئىمە  
ناخوازى؟ بەم ھەموو گوناھو بەم ھەموو  
حوزن و دلشكانەو سەفەرى بەنىشتىمانى  
مەلەيد پكاتەو لەرپدا گەر بەور بوو، و  
مەلەيد بزوھە شەرە تۆپەل و گەر خوا  
پوليكى مناليشى بەقسەمەت كردەو، دەست  
بۆمىوژى سەرسىنيەكەى مام زۇراب  
رانەكيشى و كى لەئىمە بەعوومرى  
پىرىيەو ناخوازى لەنويان دوو دارەكەى  
وانەى داردا، بەخەيالىكە چكۆلانەو گيا رن  
كاو بەديار وينەى مام گورگو بزنەو  
ھەلئەتوتى!.. ياران من ئەونەدە مەعووقم  
بەمنالى، شەوان بەرلەنوستن، پىرىم لاى  
مناليمەو دەنويتمەو دەلئيم ئاخو  
قەياغى ئەم عووومرە كلۆلەم بەرەو كوئ  
دەمبات؟!.. ھاوڤى گيان من لەھەر كويپەم،  
منى خۆم نا، منى قەلەم، من و بىرىن كووت  
ومت بەلاولاو پەنجەرە دەچىن، بىيەك  
دەنگ دەگەينە خونچەكانى جوانى و  
دەنگ بەتەمى ماچەكان  
رادەگەين!.. بىرالەگيان دوپنىم نىشتىمانى  
قەسەت و خەرمەنى حوزن، ئەورۆشم  
قەسەت، دىسان غەرىبو لەحوزنى ولات  
ھەلئەروانە! ئى بزادەر لەدوورەو سوباسى  
ئەو بىرچەنە دەكەم، منيان بەدەر ئوقلى  
شىرە كىرەو منيان بەنوقانى ئوسين  
ئىسان ئىن بىرەر لەبىرىن دوپنىم كەرى،  
بەم كەسكى لەبىرىن من دەپەسەن، من  
خەرمەنى سەپدەيەك بەتارى بەسەو  
بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو  
بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو بەسەو  
تار كەسار ئوور لەخەرمەنى مەسەو  
رەتەكەلەم بەدەريەن بەسەو بەسەو بەسەو  
زئار: سەرەتاي خەمى روژىمى (١٩٩٤)  
لەھەولير، لەخولنكى مەنالى و شىبىرىي،  
توم بىنى، چەند روژىگەتەر لەلامان

مايتەو، ئايىا درەختو فرەسبەكە  
ھەلۆرەوكانى زىانتان، بىليرى ئەم  
روژگارەنى بەجەپنىشوو؟

خورمالي: روژانى ھەولير بەرەمى  
سەفەرى عەشقىكى من بوو، سەفەرى  
ھەموو رەنگو جۆلەيەكى من بوو،  
لەبايانا بوو روو قەلا، سەفەرى مەكە  
مىيەكى من بوو، لەچوارباخى جامە  
شارەو روو و نىشتىمانى زانكو نىشتىمانى  
كلگەند!.. مانەووم لەوئ مانەووم بوو بەتەك  
زىان و لەتەك عەشقىدا، لەھەوليرى  
ناشتەكردنەويى بايزو بەھاردا بووم، ئى  
بىزادەر وئىراى كەفو كۆلى ئەو عەشە  
بەمەنەى خوش، مانەووم لەوئ زامان بوو  
لەتەتەيلىكەكانى زووان، زامان بىرو  
بەسەختايەتەكانى خۆم، زامان بوو ئەو  
رەنگەلەى ئاوسكا بوون، ئەو زىيانەى رىن  
جەننەت و دۆرەخان لىتەكدا بووم!.. دوپنىم  
بەشەرى زىانەو و كوشت و ئەمروشم  
بەشەرى تاراوگەو دەكوژم!.. ھاوڤى يەقەنت  
وابىت، خەمى ھەر مەخلفەى وابەستەيە  
بەئەشكى روچ و وابەستەيە بەئازنى بىرىن،  
ئى منىش لەھەر كويپەم ئەشكە ئەشكى  
چاوانى سەنەوبەرەو بىرىنم بىرىنى  
درەختەكانى جوانىيە، ئى ھەنوگە بىزادەر!  
من دوورە بىرىنى روچم و من دوورە مالى  
جوانىم، ئى ھەرچۆنى بەم، من سەبەرەيكى  
ئەوئ بەھەزارو يەك دوورگەى ئىسرە  
(ئەروپا) ناگۆرەمەو، پەنجەى گەلا پازىكى  
ئەوئ (كوردستان) بەھەزارو يەك پەنجە  
گولى ئىسرە ناگۆرەمەو!..

زئار: باشە دەتوانى بۆمان باسبەكەى  
بارانى شىعەرى خورمالي چۆن دابارى و لەچ  
ومرە ھەرۆيكەو دادەكات، ئاخو ئەم  
رەشپنە بارانە بلىي چ گيايەك تەرپكاو  
دەرياي چ دليك پىردەكا لەزىان..

خورمالي: رەنگە ھەلروانين لەبارانى  
شىعەر، ھەلروانين لەپرووشەكانى جوانى  
ھەلروانين لەشەنگە روژى دواى تاوھ  
پروسكە، روانين لەئاوگەو گيا، روانين  
لەئاسمان و فرىنى بەئەسەكەكان،  
روانين لەبادەو زەھر، روانين لەنويانى  
رەوتى خەجۆيەكى ئاويداو سەندىرلەيەكى  
رئى ئۆزىدا، ھەلروانين لەشەنگە و لەخوين،  
لەجەلادو لەفرىشتەيەك دۆست بەزىن،  
رەنگە ئەو ھەموو ھەلروانينە لەروچكەووم  
بۆ روچكى تر بگوروى و جى پىن تر  
ھەلگەرى، ئى بىزادەر ئەكەن من مەتە  
نىشتىمانى شەم، دەپنە نەمە ئاواندەو تاوھ  
بىراني خەرمەنى دەپنە سەپدەيەك عەشقى  
بەسەو گەلە جوچەرى خاك، براى خودايە چ  
شىعەر بەنىشتىمانى شىعەر!.. دواچار  
بىرلەكەلەم باس لەخوردەمى كام  
شىعەرەكە!.. كەسەن بوخوم گەوالەيەكى  
مىخوشىن ئەو دىبايەم، لەجى بدوئەم، كەسەن  
بوخوم تاگرو شىعەر دەمسوتىن!.. لەجى

بدوئەم كەسەن بوخوم بارانەو ئاوار  
دەمخەنكىن!.. دواچار ھەوليرى گەر لەدەرىسەنى  
بەرۆح ھانىى شىعەرەم دەپەرسى من  
لەعوومرىكى قانەو روژانە دىباي نووسين و  
با ھەنووكەن بەسەقەنى بەسەقەنى  
جوانىيەو دەپەرسەم، ئەمەى جن دىنووشەم  
رەنگىكى تر بەعەشق دەداو ئاواندەكە بەگيا  
دەداو دليتر بەلشكەل دەدا، دواچار سلاو  
لەو شىعەرەكە تاگرو دىگرو زىننەو دەن  
دەپەرسەم!..

زئار: بەسەقە لەباھەلەدانسەو زۆر شەخت  
بىرەووم، لەتەست و دەقە خرابىشەو  
زۆرەى ئەو تىنگەيشتىن ئەوئ دەگوتەرى و  
ئەو دەكرىتەرە ئەگەر بەجۆرى  
لەخەركەن ھەلگەرى پەيامبەرى ياخيگەرا  
بەن، كارىگەرەيك بەخىشايت، خورمالي  
تاجەند لەخەم يان لەھەوليرى شكاندىن  
قەلەم ئەوتىزو تىگەبىشتەدا، كارىكردووم  
دەكەن!

خورمالي: بەسەقە لەبەدەيدا،  
زىيانى بەلگەوون و ستايش بەسەرچوومەو  
دەكرى تەبلىق بەوئ ئەو بەرۆھ نووسىيانە  
ناخەسە بىدەشتى دەقەيكى خۇراگىرو  
ئەمە بىرەو ھەرچەندە من بىم وايە  
نووسىن ھەردەقە كەم تارور، بوخوى،  
بىايى چوئ مەيلى دروست دەگا و مەيلى  
دەھنى بەلام ئەوئ كەنگە ئەو مەيلە  
تاجەن مەيليكى دەولەمەند تر دىنى،  
تاجەن لەبەر بەخىش نووسين، جى پىنى  
دەقەيكى كەسەرە دەكەتەو، بىگومان  
لەروژگارەكە ئوك ھەنووكەدا كەتە ملاماي  
خەمەكان و بىل ملاماي كۆستەكان وايان  
كردووم بەنىشتىمان لەتەك ماختەبەتدا  
تاروچەنى رەش قەلەممان لەبەر پەنجەرەى  
دەقە ياخيەكەلدا ووچان بگەن!.. بىگومان  
لەبەر كەمەنگايەكەدا كەتەيان پىرو  
لەبەلشپىن كەدەلەكان كەوتە ھىلچ دان  
لەخوزى قەلەم لىدى قەياغى ئاسوومەين  
سەردەپىن مەنى و لەبەرامبەر ئەو  
بەرخەنى قەلەمەكان پىر دەپەن لەسۆى  
تانىم مەين، بىل دەپەن لەبۆلى نوورەيى،  
ھەلەنە سەپدەيەك بەتارى لەو قەلەمانە  
زۆر جەنر بەلەدە شىعەرەم لەپەنجەرەى  
دەسەلات داومە روژ جارىش كوتىيانەم  
لەخەلەمى مەسەن جامە پىردووم!..

زئار: خەلەدەن بەلەى زۆرىكەتەو  
بەسەو تارمىلارەكە بەوئ دەگوتەرى  
ئەمە بەلەى خەمەن بارانين و لەم جۆرە  
كەسەو بەسەقەنى بەسەقەنى، ھەل زىرىن،  
بەلەنە بەسەقەنى بەسەقەنى كەسەم  
كەركەنەن، تومرە دەمەى لەبەر كەركەت  
يارى شەرتەج و كەسەن بگەرىت!..  
خورمالي: من بىم وايە بەنجەرەم ئەم  
خۆدە بەسەقە ناتارىيەو روشتىن كەسەرو  
بەتەسەكە بۆلەو سەرى لەنىشتىمانى  
دوپنىم خەمى باو بلى ئۆ ھەيت، تومرە زىرىت!



دەبىي لەمەو دوا خودا كارو رپيا كوزبىت!.. دەبىي لەمەو دوا وەك ئاو، قورس گران لەمروارپەكانت ھەلپوانى!.. دەبىي لەمەو دوا بارانى بىخەيتەو، ھەورئى بلى لەمەنە!.. دەبىي لەمەو دوا بلىي من ئەو قەرتالەيم، سىوھ سەوزەكانى كفت و كۆم تيا خرپكەنەو، من ھەنارى ئەو دار ھەنارە، ھەموو ھەلەكانى مېخوشىم تيا خرپكەنەو، من ئەو قەياغەم مەرگە مەوج نامگلىنى!! دواجار ھاورئى نەخوازيارم لەسەر دەفەى گۆزى كەس بەردئى بنووسم، نەخوازيارم لەسەر گۆرم، مەكرە با بەگول بفرۆشن!!

زنار: نىشتىمانى شىعر لەكوئىيە، بەمانايەكى دى، شىعر لەكوئى نىشتەجىيە.. خورمالى: لەكن من رەنگە سەخت بى، دەست نىشان كردنى نىشتىمانى شىعر، چۆن سەخت نەبى؟.. وەرز نەبى و بەلام جوگرافىيەك بى بەزورور سەرى مانگو رېحانە كۆپلەكانى خواو، دەربەن نەبى و بەلام ھەناوى ھەزارو يەك دەربەن بى، باز نەبى و بەلام فرگەى ھەزارو يەك بازبى!!.. برادەر سەختە دەست نىشانكردنى مالى شىعر، كەئەو خۆى لەھەر جىگايەك جوانى ھەبى، ئەو لەوئىيە، لەھەر جىگايەك جريوئى جۆلەكەيەك ھەبى، ئەو لەوئىيە، لەھەر جىيەك ئاگرى ماجى لەش بسوتىنى

ئەو لەوئىيە، يا دلان لەكوئى شكوئەى عەشق رازەنن، ئەو لەوئىيە، لەھەر جىيەك مئىيەك بكوژن، ئەو لەوئىيە، دواجار ھاورئى مالى شىعر وابەسەر قەلەى ئەوئىيەتەوئىيە كەدەلئىن شىعر نىشتىمانى ئىنسان و نىشتىمانى عىشقە.

زنار: نەگەر شىعر بەئەسپىكى رەسەن بچوئىن، خورمالى جارئىك لەجاران شىعرى خۆى ناچارى رۆيشتن كر دوو، يان ئەسپى شىعرى خورمالى لەكوئىدا دەوستى..

خورمالى: ئەزىزم گەر لئىرە ئىستى لەسەر نىوھ دئىرئى يەكەمى پرسىارەكتان بگەم و لەتەك حىلەى كەحىلى بەيتا بئىزم، دەسەلاتى شىعر لەقودرەتى بروسكەدایەو چوون و نەچوونى بروسكەش لەدەسەلاتى خۆى دایە!.. گەر مەبەستىشتان لەچوون و ناچارکردنى شىعر ئەوئىيە، گەر جارئى قەلەم لەعیشقى نووسىن كەم مەبىلى نواندبى و وەك دەلئىن ئاسابى ناسكە وشەى بەدەشتى شىعردا كر دى، گەر فەرموودەتان وابى نايەتەو بىرم جامئى لەبادەى شىعەرم نابى بەلئىوئى خۆئىنەرەوئى لئى رازى نەبووئىم، نايەتە بىرم لەتەك سەوزەلانى حىكايەتئىكدا، لەنانى شىعر بابۆلەيەكەم كر دى و تئىرى نەكر دىم، ھاوكات ناشلئىم قەلەمەكەى ئىسماعىل مەرگەكەبەكەى لەگوللوى جوانىيەو ئىدى ناچورئى و ناچوانى بەلئىوئىدا نايە، دواجار ئەگەر لەوئىسگەى شىعرى من دەپرسن، من پئىم وایە گەر بەھارو بانەمەرئىكەشەم لەنووسىن، ھىشتا وام لەدەمى خونچەيەكدا، چوون دنياى نووسىن، لەتەك زەمەندە، ھەلئەكشئى و شىعر مەخمەلئەزە لەوئى سنورى بەيتى!..

زنار: راوچىيەكان، لەوەرئى راوو پئىچەوانەشدا، كەموو زۆر راوى خۆيان ھەر دەكەن، شاعىرىش لەسپبەر يا بەسەر لقى درەختەكانەو، لەدیار يا بەسەر سەرى مانگەو، تاكەى زولفى كچان دەھۆئىتەوئى بازبازئىن دەكات، ئايا تئىزئىك بۆ نوسىنى شىعر لەوچودى شاعىردا بوونى ھەيە..

خورمالى: برالەگيان، ئەگەرچى من كەمى لەشىوازو دەربىرىنى پرسىارەكتان كەمئىك گومانم لەجوانى ھەيە، بەلام دەكرئى بەچەن دئىرئىكى سادە، بئىمە وەلام، دئىيابە وەلامدانەوئىشەم بەرپەرچدانەوئى ئەو دئىرانە نىن كەدەلئىن شاعىران قەلەمیان زئىدەتر خولقاوى دنياى عىشقە، ئەوئىندەى ئەو دئىرانە گولسى بەرپىحانەى رۆونكردەنەوئىيەكن، بەرئىزم وەزىقەى شاعىر تەنھا ھەلئوتان نىيە بەدیار سىبەرى دولبەرەوئى تەنھا رامان نىيە لەمەرچانى سىا چەمان، لەباى بزە، لەمەكرى ھەنارى بەرزە چلان، تەنھا خۆرۆوتكردەنەوئى نىيە لەشەوى خورەم ختوكەى شەودا، ئەوئىندەى

كەخولقاوى خەمى نەتەوايەتى و كئىشە كۆمەلەيەتەكانە، تۆ بپوانە قانع بەو ھەموو عىشقەو، چ دەف شكئىن و چ رەخنەگرئىكى سەردەمەكەى خۆى بوو، بئىكەس بەو ھەموو عىشق و زىندانى بوونەو، چ ئاگرئىك بوو لەسوتانى پوشەلانى بئىھۆشى و وەتەن پەرسىتى و ھۆشيارىدا، تۆ بپوانە چەن خوازياربوون كۆمەلە بەكۆمەلئىكى شارستانىدا بەرن، كەوابوو لەكن من خۆئىندەوئىم بۆ دنياى شىعر جوداترە لەخۆئىندەوئى كەسانئىت، من واى دەبىنم شاعىر بەرلەھەمووشتئ ئىنسانەو ئىنسانىش مافى خۆيەتى چۆن مومارەسەى زيانى خۆى دەكا، خۆ ئەگەر شاعىر لەتەك عىشقشدا دۆستايەتەكەيان ھەبى، ئەوا پئىكەو سەوزەلانى بەزئان دەدەن، ئەو پئىكەو قەرەى ئاگرەكانى جوانى دەكەون، دواجار ھاورئى لەكن من شىعر لەپشت ھەموو تئىورئىكەوئىيە، شىعر لەپشت چەخماخەى ھەموو سىچرئىكەوئىيە، لئىگەرئى برالە، باشىعر بەشىعەرى بەمئىنئىتەوئى باشىعر بەنەزاكەتى خۆيەو بئى!!

زنار: چ حىواوزىيەك بەنئوانى سروشتى خۆت و شىعەرگانەتەو بەدئىدەكەيت..

خورمالى: رەنگە زۆر جار لەنئىو دەفەكاندا، سروشتى خۆم و سروشتى قەلەم لەچەند خائىلكا يەكەيان گرتبئىتەوئى رەنگە زۆر جارئىش دوور بوئىن و دوورئىن لئەتى كر دىن و دابرابئىن، بەلام ئەوئى بىر نەچئىت سروشتى شىعر ھەزار بارە، لەسرووشتى خۆمان جوانترە، ھەر ھىچ نەبى، ھەر ھىچ نەبى لەسرووشتى شىعردا لەو ئاسمانە شىنەدا، كۆلارەيەك لەخۆئىن نايىنى، لەو زورورەو تەورى جەلادئى نايىنى، فرگەى بازى بازە درۆ نايىنى، بەلام لەكن خۆمان ئەوئىندەى كەعەشقبازو جوانبازو گولبازئىن، ھەزار ھئىندەش درۆبازو خۆئىنبازو جادوو بازى جادووستائىن!!

زنار: مرؤف لەبەر ئەوئى دەجولئىت، دەدوئىت، مومارەسەى غەرىزەكانى دەكات، كەوابوو تئىوگەلانى چاوەرئىكراو، خورمالى دووچارى چ جۆرە تئىوگەلانىك بوو ھەراسانى كر دىت..

خورمالى: جولەو دواندن و مومارەسەى غەرىزەكان لەكەسئىكەو بۆكەسئىكئىت دەگۆرئى و مينا كەبىرى ژئىر تەرزان، تەرزى چەشەنە جودادبئىك ھەلئەدەگرئى رەنگە ھاوكات تئىوگەلانىشى جوداتر بئى تاكەسئىكى تر، من بۆخۆم جگە لەسەرىشەكانى دنياى عىشق، جگە لەھەراسانىيەكانى دنياى عىشق، جگە لەم غوربەت و سەفەرى تئىو گلاوم شتئىكى ترم بەشك نايە، دواجار ئەم ھەراسانىانەش نەبوانايە، ئئىمە نەعاشق

دەبووین و نەدووگەلی شیعر و عیشقیشمان بەرز دەبوویەو..

زنار: لەنێوان (پاسپۆرت و جانتا و پرووشەکانی غوربەت) و (نیشتمانیکی ئاوا غەمبار و پەژارە تیایدا نیشتەجیبی) شتیکی هەیه ئیو نەگەیهنیتەو یەک..

خورمائی: رەنگە هیئەدە سانا نەبی دواندن لەتەنیاپیهکانی نیوان تاراوگە و نیشتمانی، لەنێوان سەفەری قەلەمیک لەهەنارو باخی لەجنسی باو جوانی، رەنگە هیئە سانا نەبی، نزیکی کەوتنەو لەگولچنی، پەموو چنی خەمەکانی غوربەت، ئاوردانەو لەنیشتمانی کیو بەورو چەمە پونگە، ئاوردنەو لەدوا نەگەتیهکانی تاکی نیشتمانیکی میخۆش چوون دەزانم دەست بردن بۆ سیوی ئەو برینانە جەنگ کردنە لەتەکی تۆفانی باخەوانەکان!.. دواجار ئەووی من و نیشتمانی بەم حالی هیجرەتەو هیلادەتەو تەنھا درەنگ ناگامی ئەم سەفەرە لەعەنتیە، دەنا من و نیشتمانی دانی هەناری، پایزە هەناریکی هەورامانین، ئەو لەمندا من لەئەو دا، تۆ بروانە شیوینی چامەکان (مەدەد یاکو، نیرگزو مە، ئاوی نەیی، چامەبەکی درەنگ وەخت)..

زنار: لە (مەغریبی عیشق) دا، دەلێی "خەجالەتبی کچی پایز، چیت لێنەدزیم.. لەتەرزو لاسکی شیعرەو، تاکۆلاری پیکەنین.. هەتا تەرزێ مانی بەمائی کچەگەشم...." پرسیار ئەوویە ئەم جۆرە مامەلەکردنە لەتەکی کەسیک بەم هەموو ئازارەو بەجیت بەیلت، بۆ پەشیمان نی لەووی کردووە بۆی، ئایا ئەو هزرێکی پیاوانەیه یان بەرائەتی دڵ و هۆنراوی تۆ..

خورمائی: لەکن من ئەزیزم لەیهکەم کردنەووی قیای عیشقاد، عیشق نیشتمانیکی سەوزەلانییەو چاوانی ئەهلی عیشقیش زیدەتر نەمە ئاگرو زووان و خورەمی و نەوشە دەبینن، لەگۆئ چەمی ئەندێشەدا، بانئە کچ و شوخی سبەی دەبینن، ئی هاورێ کەعیشق خەیاڵ بەجیدەهیلێ و روو و سەختاییهتیهکانی زیان دەبیتەو، ئیدی لەوویو بای نەگەتی هەلئەکاو عیشق فەقیر دەکەوێ و ئاگر پەيوەندیەکان دەسوتینی و هەرچی قەیاغی تیگەیشتنە، ئاو و تەمتمانی ناتیگەیشتن وونیان دەکا، دواجار هاورێ ئەو دێرانە لەمەغریبی عیشقادا هاتوون، ئەوئەندە بەردە گلهیی پەنجەرە شکی و ئەوئەندە تۆرەبوونیکی شیعرین، ئەوئەندە فەرامۆشی و پەشیمانان پێوئەنیە، ئەوئەندە بیرهینانەووی راستگۆییهکانن، هەرچەن لەکن دلی بازە قەلەم، گەرانیەو بەسارای یادەکاندا، گەرانیەوویە بەمیهربانی بەخشدیدا، هەلاتنە لەتورە بوون، گەرچی من نایشارمەو لەقوفلی ئەو

شیعرەدا، میخۆشیم وەلاناو و کەم تا زۆر تۆرەبوونم هەلبژاردوو، بەلام تۆرەبوونیکی شیعریانە!..

زنار: هەنارو بەفرو هەتاو.. پانتاییهکی ئیجگار زۆریان لەجیهانی هۆنراوی تۆدا پێپراو، هەر بەراست ئیو هۆزانفانیکی هەنارین، یان گەرەکتانە سەما لەگەل بەفربکەن و هەتاویش جیتان نەهیلێت..

خورمائی: ئەزیزم بەپروای من دنیای شیعر نازی قەلەم لەو دەسلاتە میخۆشانه کەهەرگیز تیر نابن، لەپانتاییهکی وینەو ووشە، وینەو زمان، وینەو دەربرین، وینەو قەلای ناوەرۆک، وینەو مۆنۆمۆی شیعر، مادامەکی شیعریش بەشیکە لەسرووشتی ئینسان، بەشیکە لەنان و جوانی، ئیدی چۆن بەور پرووشە نادا بەشیعر و تاو سان تینی زمستانی دەق و دەق چۆن نابی بەمائی هەنارو هەنار چۆن نابی بەمەعشوقەکە قەلەم، بەتایبەت بۆمێک کەتاسەر ئیسقان عیشقبازی دنیای زمانم و بێشک زمانیشم بۆلی بەورو هەتاو و هەنارو خەرمانی پایزانە، کەوابوو من فرینم و لەتەکی زمانداو فرینم و لەناو هەناردا، دواجار ئاسوودەم گەر شەنسی قەلەمیک هەناریم بەرکەوتبێ و میخۆشیم بەخاک و میخۆشیم بەدوولبەران دابی!..

زنار: هۆنراوی کوردی دەنگی خۆی دۆزیوئەتەو، دەشی بووتریت لەمیراتی باب و باپیران رزگاری بوو..

خورمائی: بمانهوی و نەمانهوی لەگۆئ چەمیکدا هەررێ، هەررێ بەخولقاندن دینی و ئاو بەناو و ئاگر بەناگر دینی، خۆ گەر برۆینە سرووشتی قەلەم و دنیای نووسینەو، ئەوا بەهەمان چەشن پار جاری نووسین، سەوزەلانی نووسینیکی نوئ دینی، من بۆخۆم پیم وایە شیعی کوردی وەکوو هەوران بارانە قەلەمی زۆر جوانی هیئاو، بەلام هەموو بارانیکیش نەبۆتە ئەو بارانە کێلگە قەلەمی دێر کەن، پاشان من دنیای کلاسیک و قۆناغی شیعی نوئ بەمیرات ناژمیرم، چوون هەتا ئیستا نالی و مەحوی، سالم و کوردی، کۆ و کۆ بەردەوام لەتەکماندا دەژین و دەنگیان هەر بالآ دەنگە!..

زنار: بۆن و بەرامە ی رەسەنایەتی بەتایبەتیش لەدنیای ئەدەبدا، شتیکی جوانە، بەلام زۆرێک لەگەرەو هۆزانفان و ئەدیپ و رووناکیرانی کوردەواری سنورێ بەزمان و ئەداکردنی ئەو جیهانەو نایین.. خورمائی: بەرپزم، لەکن من هەموو دێرێ کەبەلەدایک بوون دێ جوانەو هەموو دێرێ کەدەبیتە شەتلی لەگۆلاوی پەرە







# زەحمەتە لەزەمەتێکی وادا مەخلوقی لەجنسی هەنارو گۆل بدۆزیتەوه

جوانه، بەلام گرنگ چۆنیەتی پاراستنی ئەو جوانییەو گرنگ چۆنیەتی گەیانندی ئەو جوانییە، بەدریژای میژوو، بەدریژای سەدەکان، هەتا ئیستا گەلی کارو گەلی دەقی ئەدەبی نووسراوون، ئایا هەموویان وەك یەك بەنازی خویندەنەوه گەیشتون، من بۆم وای نابینم، لەهەمان کاتیشدا دەقی جوان خۆی خۆی دەکاتە چرای زمان و زمانی دواى خۆی، وەك ئەوەی ئیستە لەمەلەکانی کلاسیکدا، دەیانبینن، من بۆخۆم مەعشوقم بەسنووری ئەو گەورە قەلەمانەى جارێت بەرۆحدا نایەنەوه!..

زنار: ئەگەر بەچاویکی رەخنەگرانە بەراوردیك لەنیوان بەرھەمەکانی دوینی و ئەمرۆی خۆتان بکەن، هەست ناکەن ئەوەندەى گرنگیتان بەگۆل و گەلاو مانگو ئەستێرەو سروشت بەگشتی داوه، ئەوەندەى گرنگیتان بەمرۆقبوون وەك خۆی نەپێکاوه..

خورمائی: بەرپۆرم مامەلەکردنی من لەتەك ئەو سروشتە جوانەدا، مامەلەکردنە لەتەك بەشێك لەجوانی، ئەو جوانیانەش بێشك بەشێك لەو جوانیانەى دلی ئینسان دەیانخوێنێ، پاشان بیرت نەچی زۆر جار جوانیەکانی سروشت، خۆیان دەبنە دەلالەتەکانی هیماگری لەنوو سیندا، من بۆخۆم هاواری بەرپۆرتانم کەمامەلەیهکی پرم لەتەك بەورو گۆل و مانگو جوانیدا هەیه، هاوکات قەلەمی منیش دانەبیراوه لەخەمە مرۆییەکان، دەتوانی بەووردی چاوی بەدیوانی بەورو خاك و میدا بخشینیتەوه، دواجار بشێ هەمووان لەنامەکانی موحیبەتدا، دولبەر بەمانگو گۆل، دوولبەر بەترۆپکی جوانی، ناوازه نەکەین!..

زنار: چۆن هەلسوکەوت لەگەل وشەو لەگەل مۆسیقاو لەگەل هەولێ دووپاتنەکردنەوهی خۆتاندا دەکەن?..

خورمائی: مامەلەکردنی من لەتەك ووشەو مۆسیقای شیعردا، گەپانمە بەدووی جوانیدا، گەپانمە بەدووی بازنەیهکی نویدا، تاخۆم لەدووپاتکردنەوه بیاریژم، هاوکات بەدووی ووشەیهکی نویدا تاهەنووکەش نامادەم ئەمسەرۆ ئەوسەری فەرھەنگەکان بکەم، هەموو ووشەیهکی نا، ئەو ووشانەى بەمال و بەرپۆنگی شاعر جوانن!..

زنار: ئەوکارە نوێیانەى هەنووکە خورمائییان بەخۆیانەوه خەریك کردووه چین، دەتوانین بەم زوانە چاوەرپێ بەرھەمی ناوازەتر لەوهی بلاوتانکردۆتەوه بکەین، دەشێ نمونەیهك لەتازەترین بەرھەمی بلاونەکراوەتان لێردا بلاو بکەینەوه..

خورمائی: بەرپۆرم گەرچی ماوەیهکی دوورو درێژە داپراوی دنیای بلاوکردنەوهم بەلام دەهیندەى ئەو داپرانە سەرقالی

خویندەنەوهو کارو نووسینم، بیگومان خواستمە بەکاری نوێوو جوانەوه بێمەوه بەرھەییوانی خوینەران، وەك هەنوگەش سەرقالی تەواوکردنی چامەى (تريستان)م، کەخۆی بۆخۆی رۆژمێرێکە لەعیشق لەملا مایەکی نوێ لەخۆشەویستی، بەنومێدم هەرچی زوو لەتوێی کتیبیکی نویدا، پیتان ئاشنا ببی، کەرەمکەن بۆ ئیوهو بۆ خوینەرانی گۆفاری زناریش بەرپۆرانی لەسەرەتای ئەو چامەیه..

ئەگەر هەمووان، لەبەردەم ئاوینەکانی عیشتا، عەشق کارەى لای جوانیبین لەبەردەم سیبەرەکانی گیادا، ئاوانگی گیابازو سپیدە بازین وەکوو خەيام گۆزەبازو شیعربازو کفربازی کوچەى هەقبین وەکوو مەحوی قول بویژو بویژر بێژى، خانەفاکانی عەشق بین لەرۆژگاریکی وا تال و پەرھرامدا هەموو شتێ بەحەرامی بەسەرماندا ناشکیتەوه

ئاگرمان بەقوماتەى بەفر ناکەن و خەیاڵمان بەتووی داتەکیوو! ئاوەدانیمان بەژەهری چۆلەوانی و ماسیمان بەبوختانی لم بەگوشت نابەن! وەرن یاران هەتا دەستیان نەداوەتە یەخەى ژیان

ئیمە فرین بەکۆترە ژنەکانمان بەین ئاوەدانى بەجووزنى تاوسە قەسرەکانمان بەین ئەى کۆترە ژن گەر خوازیری لەشیعری من مالت هەبێ لەسامالی دیوانى من تۆ فرینی نیشتمانی

بالت هەبێ

پازی نەبى، گۆلەگەنمى فرینت، بەتەوێلی قەفەزێکەوه هەئاسن!

کێشمەکێش ئاگرت بەبغرا کێش کەن و تۆش وەك شەم و دەروەنى شەم، بارانت لەشوشەیهکدا خەفەکەن!

پازی نەبى، ئەى کۆترە ژن دلت بەناوی عیشتەوه بخنکین

پازی نەبى، بەمەوجی بەهارو گۆلەوه بتسوین

پازی نەبى، ئەى کۆترە ژن پازی نەبى .. زنار: ئەگەر خورمائی بیهویت، چۆن گۆل ئەگەر بیهویت بۆنى خۆی بکا، یان ئەگەر هەنار هاتوو نامى خۆی بکا، تۆبلی چیمان پێبلیت..

خورمائی: هاواری گیان ئەگەرچی زەحمەتە لەزەمەتێکی وادا مەخلوقی لەجنسی هەنارو گۆل بدۆزیتەوه، بەلام خوازیرم لەیهکەم پۆلی شیعەرەوه هەتا ئیستە، گەمە کردنم لەتەك میخەکدا بۆ ئیوه بووبی، بیگومان ئیوهی خوینەرۆ ئیوهی مەعشوقی شیعری تەرپو جوان!..

زنار: شتیکی دی ماوه لەجوارچپوێ ئەم گفتوگۆیەدا، ئیمە درکمان پینەکردبێ، بپرسین..

ئیسماعیل خورمائی: وێپرای سوپاس و خۆشەویستیم بۆ گۆفاری زنار، کەمنیان لەم قوتبی فیراق و هیجرەتەوه بەسەر کردەوهو

جارێت منیان بەخشییهوه بەنیشتمانی

خوینەران، سەرکەوتن بۆ خۆتان و بۆ

گۆفارەکەتان دەخوام

بەشى يەكەم

بەگشتى زۆر چار زامانى رۇژانە واژەى ئىستېتىك ۋەك سىنۆنىم (مورادىف) بۇ "جوان، پىرچىز، ھەستېزۋىنەر"، بەكار دەھىتى. بەلام بە پىچەۋانەۋە واژەكە لە زانستدا نىشانەيە بۇ سەرچەم كاتىگورىيەكانى ئەو سىمايانە، كە دىارىكەرى ئەۋەن، كە چۆن ئىمە دەركى ئۇبۇرئىكتەكان دەكەين، بەلام ھەرۋەھا بەتايىبەتە دىارىكەرى ئەۋەش، كە داخۇ ئىمە ئەو ئۇبۇرئىكتانە ۋەك جوان يان ناشرىن ھەست پىبەكەين.

ئىستېتىك (بە گرىكى *aísthesis*: دەركردنى سېنىسى) ھەتا سەدەى نۆزدەيەم زۆر چار يەكسان بە زانبنومى "جوانى" (كاللىستىك = *Kallistik*) دادەنرا. بەلام ئىستا ھەلسەھە لەم جۆرە لىتېگەيشتە پاشەكشەى كىردوۋە. "ئىستېتىك" بۇ ھەلسەھە بەزۆرى برىتتە لە تىۋرى ۋە ھەلسەھەى دەركردنى سېنىسى، يان برىتتە لە تىۋرى (سۆسۈلۈزىيانەى) ھونەر يان دىزىين. بەم پىيە ئەۋە تىگەيشتەكانى "جوان" و "ناشرىن" نىن، كە برىيار دەدەن بەسەر بەھەى ئىستېتىكىيانەى ئۇبۇرئىكتىكدا، بەلكو ئەۋە جۆرۋ شىۋازى چىزۋ يان چىزۋەندىيە پەيوەست بە سىستەمى ھىمەى ئۇبۇرئىكتەكەۋە، كە دىارىكەرن. زانستە ئەمپىرىيەكان، لەۋانە ساىكۇلۇزىي ئىكسپىرىمىنتى (تەجرىبى)، ھىشتا ھەر لە ئىستېتىك دەدوۋىن ۋەك ھەۋلىك بۇ دىارىكردنى ئەو مۇركانە، كە مرۇقان بەرپىيانەۋە شتەكان - ھەرۋەھا لەۋبەر ھونەرىشەۋە - ۋەك "جوان" يان "ناشرىن" دەنرخىنن. ئەمە ھەرۋەھا تىگەيشتەى ئىستېتىك (*aesthetics*) دەگرىتەۋە، ۋەك چۆن ھىشتا ھەر لە ناۋچەى ئەنگلساكسىدا بەكار دەھىنرى. بىنەما تىۋرىيە نۆيكان ھەول دەدەن ھەلسەھەۋە زانستى ئەمپىرى لە يەكترى نىزىك بىخەنەۋە.

### ۱-مىزۋوى تىگەيشتەى ئىستېتىك

ئەلىكساندەر گۇتلىب باومگارتن بە نووسىنى "لېھزىنەكان" (*Meditationes / ۱۷۳۵*) ئىستېتىك لە ئەلمانىا ۋەك بەشىكى سەرىبەخۇى ھەلسەھەى دادەمەزىننى. ئىستېتىكى ترادىسىۋنى گرىمانە دەكات، كە مۇركى گشتى ۋە سەرمەدى (بىكات) بۇ نرخاندى

چىزۋەندەنەى بەرھەمە ھونەرىيەكان ھەن. ئىستېتىكى مېتافىزىكىيانەى ئىدىالىزىمى ئەلمانى (رۇمانتىك، تىگەيشتەى ژىنى) بە ئىستېتىكىكى رېنىشاندر دانرا، واتا ئەو رەخنەيەى لىگىرا، كە گوايە لەتەك سەردەمدا ناگونجى. لەم ھەلۋىستە بناغەيە رەخنەيەۋە دوو چەرەيان ھاتنە گۆرى: ئىستېتىكى ساىكۇلۇزىيانە لە لايەك، زانستى ھونەر لە لايەكى دى، كە لە لايەن فېدلەر گۆرانى پىدرا. زاننى ئىستېتىكى (چىزۋەند) بۇ ماۋىەكى درىزخايەن ۋەك دىزبەرى زاننى ئافالانە دەبىنرا. گوستاف تىۋدۇر فېشنەر، كە پزىشكى بوو، لە سەدەى نۆزدەيەمدا لە نىۋان دوو جۆرى ئىستېتىكىدا جىۋاۋىيى كرد: "ئىستېتىك لە ژىرەۋە" و "ئىستېتىك لە سەرەۋە". ئىستېتىك لە سەرەۋە برىتتە لە ئىستېتىكى "ھۇشجوانانە" ۋە ھەلسەھەى ترادىسىۋنى، بەلام ھەرۋەھا ھىنى زانستى ئەدەب، كە نىزىكەى تەنھا پەيوەست بە ھونەرۋە لە ئىستېتىك دەپروانى. لىردە جوانىي دىمەن و بابەتەكانى بەكارھىنان يان تىۋرىيە زانستىيەكان خرايە دەردەۋى كەۋانە يان لە چاكترىن ھالەتدا ۋەك شتىكى رۇخىي ۋەلاۋەنرا. بەلام بە پىچەۋانەۋە ئىستېتىك لە ژىرەۋە تەھەلا بۇ بناغەيەكى ئەمپىرىيانە دەدات. ئەم ئىستېتىكى پابەند نەدەگرد بە ھونەرۋە، بەلكو ژياندى (*Das Erleben*) جوانى ۋەك دىاردەيەكى رۇژانەى ساىكۇلۇزى ئەۋتۋ دەبىنى، كە مرۇقا دەتوانى لەنىۋ ئىكسپىرىمىنتدا لى بىكۇلئىتەۋە.

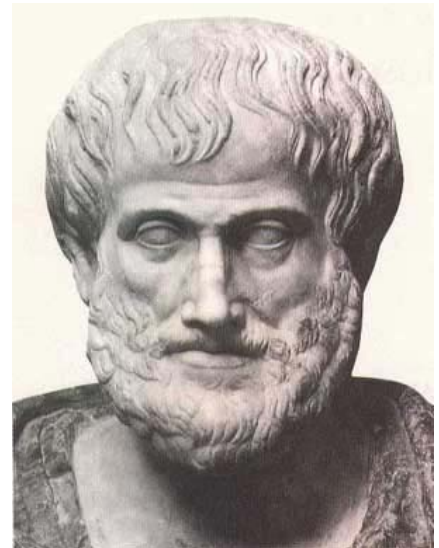
### ۲-ئىستېتىكى دەردەۋى ئەۋروپا

لەبارەى گۆرانى ئىستېتىك لە ۋلاتانى دەردەۋى ئەۋروپادا، ھەتا ئىستا بەھۇى ئاراستەۋەمىگرتنى يەكلايەنىيەۋە روۋە خودى ئەۋروپا، ھەتا رادەيەك كەرسەى كەم لە بەردەستدايە.

### ۱۲-چىن

لە چىن لە كاتى كۇنفوسىۋسەۋە (۴۷۸-۵۵۱ پ.ز). چەندىن ئامازە بۇ پەرۋەردەى ئىستېتىكى ناسراون. ئەو دەمە بەدىيەننە ھونەرىيە پابەلندەكان ترادىسىۋنىكى درىزخايەنەن ھەبوو. ھونەرەكان (بەتايىبەتەى موزىك و ھونەرى ھۇنەنەۋە)، لە روانگەى كۇنفوسىۋس رۇلىكى گىرنگ لە پەرەپىدانى ھەقىقەتەكانى سىروشتى مرۇقادا دەگىرپن و لە تواناياندايە پىشتىگرى رەقتارو ئادەتە ئايىنىيەكان لەۋەدا بەكن،

كە ئەۋەى لە مرۇقا بووندا (يان مرۇقى- بووندا) گىرنگە، لە مرۇقان نىزىكتر بىرئەۋە. بەلام دىزبەرانى ئەم تىروانىنە، لەۋانە مۇتسى، لە دىزى ئەم تىروانىنە ئەرگومىنتىيان دەھىنايەۋە، كە گوايە موزىك و ھونەر گىرانەھاۋ دەستىلاۋىن و لىرەشەۋە تەنھا چىنە خاۋەن ئىمتىيازەكان قازانجىيان لىدەكەن نەك گەلى سادە. ھەندىك نووسىن ناسراون، كە دەگرەپتەۋە بۇ سەدەى چۋارەمى پىش زايىن و تىياندا ھونەرمەندان لەبارەى ئامانچە گونجاۋو راستەقىنەكانى ھونەر دانوستان دەكەن، بۇ نەۋنە سى بەرھەمى "گوو كايىتسىھى" گەيەنراون، كە سەبارەت بە ھونەرى شىۋەسازى نووسراون. ئەۋەش ھەرۋەھا ناناسايى نىيە، گەر لە سەردەمى درەنگتردا نووسىنى ھەمان كەس بە ھەمان شىۋە لەبارەى ھونەرۋ بەرھەمە ھونەرىيەكان بىنرىتەۋە. كارىگەرىيە ئايىنى و ھەلسەھەيەكان لەسەر ھونەر، ھەرۋەھا بە پىچەۋانەشەۋە، زۆر بلاۋ بوو بوونەۋە، بەلام ئەم ھالەتە ھەردەم ئاۋھا نەبوو. لە ھەموو قۇناغىكى چىندا بەئاسانى بەرھەمى ھونەرى دەبىنرىن، كە بە ھىچ شىۋەيەك گىرنگى بە ھەلسەھەۋە ئايىن نادەن. "لاۋتسى" لە دەۋرى ۳۰۰ى پىش زايىندا، لە روانگەى دانۋىيىزەۋە پلاننىكى ھزرىسى ماتەرىيالىستى و ئىستېتىكى فۇرمولە كرد. دانۋىيىزە ۋاى پىشنى دەگرد، كە ياساى سىروشتى ھەن و بە گشتى چواندىيان ھەيە، ئەمەش دىزبىيەكى ئاشكرا بوو بەرانىبەر بەرژەۋەندىيەكانى كەمىنەى ھەمانرەۋا. ھەيەلسوف "وانگ شۇنگ" (سەدەى يەكەم) بە گىرنگترىن نوپنەرى قۇناغى پەرىنەۋە روۋە ئىستېتىكى چەرخى نىقىنى چىن دادەنرى. وانگ شۇنگ گرىمانەى توخمىكى بناغەيى دەگرد (بەناۋى "قى" Qi)، كە تايىبەتەندە بە سەرچەم جەۋھەرى ئەستۋوىي و گۆرانە ياسامەندەكانى، ھەرۋەھا بە پىرسەپسىۋنى (ئىدراك) مرۇقىش. لىرەۋە جىھانى ئەستۋوىي بۇ ئەۋ برىتى بوو لە سەرچاۋەى پىشبنىيى جوانى و ناشرىنىش؛ راستىي ھونەرى بۇ وانگ شۇنگ يەكانگىر بوو بە ھەقىقەتە دراۋەكان. "سانۋ پى" (۱۸۷-۲۲۶) لەم جۆرە لىھزىيانەۋە سەرچاۋەى گىرت، بەلام ئەم نەك تەنھا ناۋەرۋكى ۋەك مۇركى جوانىتى (*das Schöne*) دەبىنى، بەلكو ھەرۋەھا بەرۋونى رەچاۋى فۇرمىشى



دەکرد. "كسى ھى" (۵۰۲-۴۷۹) ئەم پېشېبىيانەنى لە "شەش پرنسىپەكەى شىۋەسازى"دا كۆنكرېتېزە كرد. ئەم شەش پرنسىپە بۇ ئەو برىتى بوون لە: دەرېپىنى كرۇكى دياردەكانى ژيان؛ ھونەرى شىۋەسازاندىن بە فلچە؛ بەكارھېنانى رەنگ بە گونجاوى لەتەك كارەكتەرى بابەتەكەدا؛ كۆمپۇزىسيۇن (تەركىب)؛ گونجاوىي فۇرم بە شتە رىيالەكان؛ لاسايىكردنەۋەى باشترين نموونەكانى رابوردوو. سوو شى (سوو دۇنگېۋ، ۱۰۲۶-۱۱۰۱) نامازەى دا بە رۆلى سروش (ئىنسىپراسىۋن) و بەھرمەندى. بەلام ئىستېتىكى چىنى، سەربارى ئەم لېھزىنە ھەمەلايەنيانە، لە سەردەمى دواتردا نەپتونى زۆرتەر ئاۋەلا بېى، ھۆى ئەمەش دەگەرپىتەۋە بۇ گۇرانى كەمى ھىزە بەبەرھەمەكان و وشكەھلەتتى پەيوەندىيە كۆمەلايەتتەيەكان لەنيۇ فۇرمە فيۇدالى يان كۆنترەكاندا. ئەو كۆبەرھەمە لەبارەى ھونەرى شىۋەسازى، كە سەدەى ھەقدەيەم لە لايەن "فانگ گاي" بلاۋ كرايەۋە، بە دەگەن زۆرتەر لە كۆكراۋەيەكى تىروانىيە كۆنەكان. ئەو تىروانىيانە دوور لە سنوورەكانى چىن كارىگەرپىيان نواند.

### ۲-۲ ھىندىستان

ئىستېتىكى ھىندىستانىش، كە كەمتر لە ئىستېتىكى چىن دەۋلەمەندانە شكۇفەى كرىدبوو، لە دۇخىكى ھاوشىۋەدا بوو. پىدەچى رىكخراۋى وشكى كاستىيانە كارىگەرپىيەكى سستكەرى نواندى، ئەمەش تەنانەت دواى ھەلمەتھېنانى بودىزم لە دژى براھماتىزم لە سەدەى شەشەمى پېش زايىنى بەدوۋاۋە. زووترين نووسىنى ناسراۋى ئىستېتىكى دەگەرپىتەۋە بۇ سەدەى يەكەم، ئەم نووسىنە بەتايبەتى پىكھاتوۋە لە دەستوور بۇ پىگەياندىنى ئەكتەران. ئىنجا لە سەدەى شەشەمدا نووسىنىكى بەناۋبانگ بە ناونىشانى سىلپا ساسترا ( Silpa Sastra) سەرى ھەلدا، كە نامازەى

بەربلاۋ بۇ دروستكردنى گوندو خانوۋى گوزەران، پەرسىتگاو تەلار، بەلام ھەروھە بۇ چوئىتى دانانى پەيكەر بەپال تەلارەكانەۋە، لە خۇ دەگرى. فەلەسوف فامانا (سەدەى ھەشتەم) لەتەك پرىسپارەكانى ستىلى ھۇنراۋەدا خەرىك بوو. لە سەدەى دەيەمدا كىشەكانى ناۋەرۋكى شاراۋەى ھونەر خرانە بەر باس. ئەبھىنافاگوپتا دەر ككردنى ئىستېتىكىيانەى لكاند بە تىگەشىتنى رىالىتتەيەۋە.

### ئەۋروپاى ئەنتىكە

#### ۱-۳ گرىكستان

ئىستېتىكى لە گرىكستانى ئەنتىكە، لە پەيوەندىيەكى چىردا بە ئاۋەلابوونىكى مەزنى ھونەرۋە، گۇرانى روۋو لوئكەيەكى تايبەتى بىنى، كە كارىگەرپىيەكەى ھەتا نوپترين سەردەم خاياندوۋىيەتى. لەم گۇرانىدا مېتولۇژىيەى گرىك، كە پىشېبىيانەكانى خواۋەندايەتتىسى مرۇفاندبوو، ھەروھە گۇرانى زانستە سروشتىيەكان، بە تايبەتى ماتماتىك، بەشادىيەكى كرۇكېيان ھەبوو. لە ھونەردا ھەتا رادەيەك راستەخۇ كار بە دۇزىنەۋەكانى ئەو زانستانە كرا (بۇ نموونە رىزە لە بىناسازىدا)، بەلام ھەروھە بەشادىش بوون لە پەلى بەرزى تىكچىرپنە تىۋرىيانەكانى ئەو لېھزىنە زانستىيانەدا، كە بە كىشەى ئىستېتىكى تايبەتمەند بوون. كاتى گەشانەۋەى ئىستېتىكى دەگەرپىتەۋە بۇ سەدەى پىنچەم و چوارەمى پېش زايىن لە قۇناغى بەپىرى ئاۋەلابوۋى دىموكراسىي پۇلىسدا بە پەيوەندىيە بازىرگانىيە جىھانىيە فراۋانەكانىيەۋە، بەلام ھەروھە بە ئاۋەلابوۋنى كەسى تاكى خۇرىكخەرۋە لەنيۇ سەرجمەتتى پۇلىسدا. نيۋەندەكانى گۇرانى ئىستېتىكى بەتايبەتى برىتى بوون لە شارە كۆلۇنىستەكانى سەر رۇخەكانى ئاسىياى بچووك، پاشان سىسىليا (سقلية) و ئىتالىا؛ بەلام ئىستېتىكى لە ولاتى دايدا بەتايبەتى لە ئەسىنا واتاى پەيدا كرد. بىگومان تىگەبىشت و ديارىكردنە ئىستېتىكىيەكان لە سەردەمى زووتردا ھاتبوونە ناراۋە. تەنانەت ھۆمىر (نزىكەى سەدەى نۇيەمى پ.ز.) لەبارەى "جوانى" و "ھارمۇنى" و ھتد دەدوا، بىگومان بەبى ئەۋەى لە روۋى تىۋرىيەۋە بىيان چەسىپنى. بۇ ھۆمىر كارى بەبەرھەمى پىشەدەستىيانە برىتى بوو لە بەدەيھىيانى ھونەرى، ئەو ھاۋكات باۋەرپى دەكرد، كە خوايەتتەيەك لەنيۇ ئىستېتىكىتتەدا كارىگەرە. بە ھەمان شىۋە لە لاي ھىسپود (نزىكەى ۷۰۰ پ.ز.) كارى رىيال و مېتولۇژى پىكەۋە گرېدراۋن؛ ھىسپود ئاگامەندىيەكى مەزنى بۇ كىش (MaB) ۋەك كاتىگورىيەكى ئىستېتىكى تەرخان

كردو لە پەيوەندىدا بە كارى جوتيارىيەۋە دەيىبىنى. ھىراكلىت (نزىكەى ۵۵۴ ھەتا ۴۸۳ پ.ز.) چوئىتى ئەستوۋىيانەى روۋدانگەى بۇ روۋنكردنەۋەى جوانىتى ۋەرگرت. لە روانگەى ھىراكلىت ھونەر لەنيۇ نەسازىيەۋە ھارمۇنى دەھىنى، ئەمەش "ۋەك ديارە بەرپى لاسايى سروشتەۋە". دىمۇكرىت (نزىكەى ۴۶۰-۳۷۱ پ.ز.) كرۇكى جوانىتى لە رىكخراۋىيەكى چىزەمەندانەى سىمەترى (تناسق) و ھارمۇنىيانەى كەرتەكانى سەرجمەتتەدا دەيىنەۋە. لە پىشېبىيە كۆسۈلۇژى و ئىستېتىكىيەكانى پىتاگورىيەكانىدا زاننىنومى ژمارەو پىرۇپۇرسىۋن (رىزە) رۇلىكى مەزنى بۇ جوانىتى و ھارمۇنى دەگىرا. بۇ سۇكرات (۴۶۹-۳۹۹ پ.ز.) جوان و چاك يەكانگىرن. لە روانگەى ئەم پىۋىستە ھونەرى شىۋەسازى بەتايبەتى مرۇفىك دروست بكات، كە ج بە ھۇش و ج بە لەش جوان بى. پلاتون (نزىكەى ۴۲۷-۳۴۷ پ.ز.) بە پىچەۋانەۋە رەچاۋى چالاكى رىيال سىنسىيانەى (حسسى) مرۇف ناكات. لە روانگەى ئەم جوانى كارەكتەرىكى سەرسىنىسى ھەيەو لەبەر ئەم ھۇيەش لە شىۋەى ئىدېدا روو دەكاتە توانستى ھزرىن، واتا روو دەكاتە زەينى مرۇف. شتەكان تەنھا دەروپنەى ئىدىكانن، ھونەرىش تەنھا لاسايى ئەم دەروپنەيە دەكاتەۋە. پلاتون بەتايبەتى ھونەرىك، كە لاسايى كردار بى، بە شىۋەيەكى نىگەتف دەرخینى، ئەۋىش چونكە، لە روانگەى پلاتون، مرۇف لەم لاسايىدا ناچەختە. پلاتون ھاۋكات جىاۋازى لە نيوان ھونەرى لاسايىكەر و بەدەيھىنەردا دەكات (لەناۋ ئەم جۇرە ھونەرانەدا بۇ نموونە تەلارسازى) و ھونەرى بەدەيھىنەر لە سەروۋى ئەۋەى يەكەمەۋە دادەنى، ھاۋكات پەيوەست بە تىگەبىشتىيەۋە بۇ دەۋلەت ھونەرى ھىراسىيانەى (ھەرمەمىيانەى) مىسرى كۇن بەرز دەرخینى. ھاۋكات لە سەدەى شەشەم بۇ پىنچەمى پ.ز. چىدى ئەفسانەكان ۋەك ھەقىقەت نەدەبىيران، بەلكو ۋەك كەرەسەى گەيەنراۋ، بەم رىيەشەۋە سەرلەنۇى پىرسىيارى راستى سەرى ھەلدايەۋە. سەبارەت بەمە تەنانەت ئەو تىۋرىكانەش پەرچەكردارىان نواند، كە ھۇنراۋەيان ۋەك ئاخافتنى گرېدراۋ رافە دەكرد (گۇرگىياس) و زاننىنومى رەۋانپىژىيان دامەزراند، ئەۋىش كاتىك بونىيادى رەۋانپىژىيانەى ھەممو كۆمۇنىكاسىۋنىكى مرۇفىان ئاشكرا كردو تەنانەت بۇ ئىستېتىكىش سوۋدەمەندىيان كرد. ئەمە لە لايەن تىۋرىكە رۆمىيەكانەۋە، لەۋانە سىسەرۋ، درىزەى پىدرا. لە ھەمان مەغزادا ئاللىگۇرپىز



# رەسكەن

سدىق عەلى دەبنووسىت

شۈينى ..... بى بەرامبەر

## بۇ چاك كەردنى ھەموو جۈرە شىعەرىك

تر شتىك لە بازار بلاو بىكاتهو وە دلى پى  
خۇش دەبىت، ئەو ماوە سى شەو وە من  
خەرىك شىعەرەكانى بۇ چاك دەكەم،  
كارىشەم بەو نىە سوپاسم دەكات، يان نا؟  
زانىم ھاورىكەم تەنىا وەك كارىكى  
مرۇفانە ئەمە دەكات و مەبەستى ھىچ  
شتىكى تر نىە، ئەگەرچى منىش و ئەویش  
بەھۇى ئەو جۈرە كارانەو وە ستەممان لە  
زۇر خەلك كەردو وە شتىكمان بەسەردا  
برىون كە ھى ئەوان نىەو فىرمان  
نەكردوون پشت بەخۇيان بىەستىن، ئاخىر  
ئەوان سبەينى من و ئەو ھاورىكەم لەكوئ  
دېنن، نامىلكەيەكى وینەدارى تر بىخەنە  
بازارەو وە شتىك پارەيان دەست بىكەوئت و  
ژمارە مۇبايلەكەيان دوو كۆلانى تر  
بروات و دوو نامەى مۇبايل پىر بىكەنەو،  
من و ئەو ھاورىكەم تانوانبارىن لەوہى  
نەمانھىشت ئەوانە خۇيان پى بگەن،  
ھاتىن و بۇمان نووسىن و بۇمان دەسكارى  
كەردن و چاپووشىمان لە كىرچى و  
كالىەكانىان كەرد و وتمان دەستتان خۇش  
بنوسن و بلاو بىكەنەو كەردەكانتان جوانن،  
من و ئەو ھاورىكەم دلىنام لە كۆتايىدا  
تەنىا ئەو ومان بۇ دەمىنئەتەو كە بلىين،  
چاكەى سەربەخۇ سەر بە خاوەنەكەيەتى،  
ھاورىكەم بە بزەيەكى نەرمەو ووتى: ئەو  
گەنجە پەلەيەتى و چاوەرپى من دەكات، بۇ  
ئەوہى پىش رەمەزان نامىلكەكەى  
بىكەوئتە بازار، ئەو نامىلكەيەى كە  
ھاورىكەم تەنىا دەسكارى ناوى شاعىرەكەى  
نەكردو وە، بەيانى دەكەوئتە بازار و لى  
دەنووسرىت ديوانى..... لەنووسىنى شاعىرى  
لاو..... ناوئىشان..... ژمارەى تىل  
ئاسيا..... سانا..... موئىل..... ئىمەيل.....  
ناوئىشان..... شار..... گەرەك.....  
كۆلان..... ھتد.

لەو رۇزانە ھاورىكەكى نىكەم بىنى،  
بە دەفتەرىكى پىر كراو وە چەندىن  
كاغەزو وە سەرى داخستبوو، خەرىكى  
كارىكى ئەستەم ناچار بوو، لە دەموو  
چاويدا دەبىنرا، ھىچ باوەرپى بەو كەرە  
نەبوو، كە دەيكات، خۇم بىر كەوتەو كە  
چەندىن كارى لەو شىوہىم كەردو وە،  
تەنانەت زەمانىك كورپىكى گەنج ھەزى لە  
نووسىنى شىوازى تازەى شىعەر بوو، منىش  
ھاوكارى تەواوم لەو بارەيەو كەرد،  
بەراستىش ئاسانتر بوو، كەسىكى ناشى  
بىكەيتە شاعىر، نەك كەسىك كە پىشتر  
قالپىكى تەواو كىرچى وەرگرتو وە ھاتنە  
دەرەوہى نىكە لە مەھالەو، كاتىكىش  
تۇزىك لەشىوازى تازە تىگەيشت، يەكەم  
شىعەرى ھاوچەرخى جىنونا مەيەك بوو بۇ  
منى نووسى بوو وەك پاداشت بۇ ئەو  
ناخىرەى بۇم كەردبوو، يان چەندىن جار،  
بە داواى ئەمو ئەو پەخشان و نامەو  
شىعەرم نووسىو و بىئەوہى تۇزقالىك  
ھەستى خۇمى تىدا بووئت، لەدوايىشدا  
براو خوشكى تكار كار بوونەتە خاوەن و  
منىش لەو سەرەو ھاتومەتەو نەك  
ھىچم پى نەپراو، بەلكو زۇر شتىشەم لە  
دەست چو وە، لەو ھاورى نىكەى خۇم  
پىرسى، كە خەرىكى چىە؟ ئەگەرچى لە  
دەموچاويدا ئەو دەم بەدى كەرد، كە كارىكى  
لەشىوہى كەردەكانى من دەكات و زوو زوو  
لەبەر خۇپەو دەيگوت: ئەو شتانەى بۇ  
ئەوم نووسىو، ھەرگىز بە خەيالدا  
نەھاتو وە بۇ خۇمىان بنووسم و بەناوى  
خۇمەو بلاويان بىكەمەو.  
دياريو بە ھەندىك لەو شتانەى خۇى  
سەرسام بوو، كە بەناھەق بۇ كەسىكى تىرى  
دەنووسىن، بە بىتاقەتەو ووتى: كىشە  
چىەو گەنجىكەو ھەز دەكات وەك خەلكى

(مەجازى مۇزىكەر لە رافەو رەخەى  
مىتۇلۇزىيەو گۇران پىدرا ) يەكىك لەو  
تىۋرىكانە برىتى بوو لە پىرۇدىكوس).  
ئىستىتىكى گرىكى لە لاى ئەرىستوتىلىس )  
۲۸۴-۳۲۲ پ.ز). دەگاتە لوتكە. مەزىن  
زاناكەى ئەنتىكە رەخەى لە  
ئىستىتىكەى پلاتون گرت، بەلام  
ھەرەھا لە رەوانبىزو ئاللىگۇرىكىەكان؛  
ئەم لە لىكۇئىنەوہى ھونەرى ھەبوو  
گرىكىەو (دراما، ئىپۇس، موزىك،  
بىلاستىك، شىوہەسازى) گۇرانى دا بە  
تىروانىنە ئىستىتىكىەكانى خۇى.  
ھەولەكەى ئەرىستوتىلىس، كە دىالىكتىكى  
ناوەرۇك و دىاردە و پەيوەندىيان بە  
جوانىتى ھونەرەو دىارى دەكات، بوو بە  
بىناغەرىزى مىزووى ئىستىتىك. سازاندى  
ھونەرى لە لاى ئەرىستوتىلىس روو ناكاتە  
ئۇبىزىكى تاكى سەرەو و لەنىو سازىتىدا،  
بەلكو روو دەكاتە كروك و ياساى ئۇبىزىكت،  
روو دەكاتە رەھەندى سروشت لە  
دروستىكى بابەتدا. بۇيە ئەركى ھونەرى  
برىتىيە لە ئىدىيالىزەكەردى ئۇبىزىكت  
بەگۇرىە كەرەكەى. بەرەمەى  
ھونەرى بەرپى چارەسەر كەردى چاكىيەو  
ھەمىشە دەبى بە شتىكى جوان، جا گەر  
تەنانەت ئۇبىزىكە سازىنراو كە لە  
ئۇبىزىكە ئاسايەكە جوانتر نەبى  
(تراژىدىا) يان تەنانەت لەزىر ئۇبىزىكە  
ئاسايەكەو بى (كۆمىدىا).  
ئەرىستوتىلىس، لەپال ئەم پەيوەندىيەى  
جوانىتى ھونەر لەتەك بابەتى  
ھونەرىانەى سازىنراو، ئەو چۆنىتىيانەى  
جوانىتى وەك دراو دادەنى، كە ناخەكىن بە  
قىيەيە چىزەمەندەكەى ئەو جوانىيە  
(پىرۇپۇرسىون، رىكخراوى، دىارىكراوى).  
ئەرىستوتىلىس ھاوگات ھەول دەدات  
پەيوەندىى نيوان چاك و جوان دىارى بىكات.  
لەم روانگەيەو ھونەر لە خزمەتى  
بىزواندىنى ھەستى تايبەتى و كاتارزىسى  
(خالىكردنەوہى) ئەو ھەستانەدايە، لە  
خزمەتى شادىيەخىش و ھەواندەوہى  
رەسەندايە. ئەمە لە روانگەى  
ئەرىستوتىلىس بەتايبەتى بەو رىيەو  
بەدەدەھىنرى، گەر كەردارى ھونەرى برىتى  
بى لە ھەولدان بۇ ھەلپزاردنى  
ئەلئەرناتىقى جىاواز، ئەمەش بە  
چەشنىك، كە "ھەرەك چۆن كەردارەكە  
بىش ئاوا بى"، نەك پايەند بى بە  
ھەقىقەتە دراوكانەو (مىمىزىس). بەم  
بىيە ئەو دارىشتە، كە ھونەرىيانە  
بىشاندەرە، شتىكى پارادىگمىيە -  
مىمىزىس واتاى "دارىشتى سازىنەرانەى  
مروقى كەردارنوئىن دەگەيەنى".

سەرچاوە:  
<http://de.wikipedia.org/wiki/Ästhetik>

# تەوار يەكە مین رادیوی تایبەت بە ژنان لە كوردستان و عێراقدا



## رادیوی گەرمیان حەمەخان

تەوار تاکە رادیوی تایبەت بە ژنانە لە کوردستان و عێراق کە لە دواى شەرى عێراق - ئەمریکا لە لایەن یەكیتی ژنانی کوردستان بە هاوکاری رێکخراوی (NPA) نەروێجی دامەزرابوو لە ٤/١١/٢٠٠٣ پەخشی ئاسایی خۆی بە سیستمی (AM) دەست پێ کردوو بە هەردوو زمانی کوردی و عەرەبی بەرنامەکانی پەخش دەکرد. ئامانجی سەرەکی لە دامەزراندنی رادیوی تەوار هۆشیار کردنەوی ژنان و کۆمەڵگایە دەربارەى ئەرك و مافەکانی ژنان و قسەکردنە لەسەر پرسەکانیان لە دەفەرەكە، سالی پار لەسەر ئەركی یەكیتی ژنانی کوردستان مەودای رادیۆكە فراوان كراو مانگی ئابی سالی پار پەخشی ئاسایی لەسەر سیستمی (FM) لەسەر شەپۆلی ٨٨,٥ دەست پێکردو ژمارەى كارمەندانی زیاد كردو لە ئیستادا جگە لە پەيامنێر ١٧ كارمەندو رۆژنامەنووس كاری تێدا دەكات، بەشى راگەیاندى یەكیتی ژنانی کوردستان سەرپەرشتی دەكات. پەخشی رادیوی تەوار ئیستا سنوورەکانی كەلار، كفری، خانەقى، جەلەولابو گوندەکانی دەورو بەرى پوومال دەكات، گوێگریكى زۆرى لەو سنوورانەدا هەبەو رۆژانە بۆ ماوهى ١٢ كاتژمێر بە زمانی كوردی بەرنامەکانی بلاو دەكاتەوه، چەندین بەرنامەى راستەوخۆو تۆمار كراوى هەبە. لەوانە بەرنامە راستەوخۆكان وەك بەرنامەى سەكۆى تەوار كە بەرنامەبەهێكى رۆژانەى راستەوخۆیە لەگەل بەرنامەى ژوانی تەوار كە لە هەفتەبەهێكدا سێ جار پێشكەش دەكریت و بە یەكێك لەبەرنامە سەرکەوتووەکانی رادیۆكە دادەنریت كە ژمارەبەهێكى زۆر گوێگری لەخۆی كۆکردووئەوه بە تایبەت كوران و كچانى لاو لەگەل بەرنامەى بەیانیت باش و گەنجان و لەكۆمەڵەو زەنگی پرسیارو خواستی گوێگران و زیاتر لەراپەك، یاساو تەندروستی كە هەموویان راستەخۆ پەخش دەكرین لەگەل چەندین بەرنامەى تۆمار كراو وەك ئەدەب و هونەر، ناویژە، ئاسۆى منداڵان، وەرژش، هەرچارە ژنیك و گەشتێك بە ژیانەوهو كێشەكەت چیبەو ئەتەكیت، جگە لە كۆمەڵێك گۆشەو بڕگەى رۆژانەو هەفتانە وەك چەمك، ئاسۆى

خانەقى و كەركوك و دەرەندىخان و چەمچەمال و سلێمانی و رزگارى هەبە. لە وەلامى پرسیارێكدا كە بۆچى پیاویك دەبیتە بەرپۆهەبەرى رادیۆبەهێكى تایبەت بە ژنان مامۆستا سەباح گووتى "ئیمە كار لەسەر نەهیشتنى جیاوازی رەگەزى نەك ئەوهى كە دەبیت ژنیك رادیۆكە بەرپۆهەبەرىت تەنها لەبەر ئەوهى كە تایبەتە بەژنان، گەر ئیمە بەو شیوهبە كار بكەین كەواتە ئیتر بۆچ باسى نەهیشتنى جیاوازی رەگەزى بكەین، راگەیاندى یەكیتی ژنانیش ديارە ئەوهیان پێ باشترە، ئەوهى بەلای ئەوانەوه گرنگە خزمەت كردنە بە ژنان و داكۆكى كردن لە پرسەکانی ژنان ئیتر ئەو خزمەتە لە لایەن ژنان خۆیانەوه بێت یان ئەو پیاوانەى كە برۆیان بە مافەکانی ژنان هەبە، منیش ئیستا بە شیوهبەهێكى كاتى بەرپۆهەى دەبەم، ئامادەشم هەر كاتێك ژنیكى بە توانا هەبیت و ئامایى و توانای ئەوهى تیا بێت كە رادیۆكە بەرپۆهەببات من بە خۆشحالییەوه قەبوولى دەكەم".

فیان سابیر كە ماوهى سالیكە وەكو دەرھینەر لە رادیوی تەوار كار دەكات دەلیت "من خۆم زۆر بە خۆشحال دەزانم كاتێك لە گەل هاوکارەكانمدا دەتوانم خزمەت بە ژنانى ناوچەى گەرمیان بكەم كە زۆر بەیان بە هۆى نەهامەتیبەوه نەخویندەوارن و ناتوانن بخویننەوه بەلام دەتوانن لە رینگەى ئەم رادیۆوه بە ئەرك و مافی خۆیان ئاشنابن دەبیت ئەومەش باش بزانریت كە ژنانى ئیترە ژنانى پاش ماوهى ئەنقال و كارسات و نەهامەتین".

یەكسانى، ژنان، لێرەوه لەوئ، وتارى رۆژو راپۆرت، لە پال ئەمانە گرنگى زۆر دەدات بە پرسەکانى ژنان و پرسە كۆمەڵایەتیبەهێكە لە گەل گەیاندى هەوالى ناوچەكە بە گوێگرانى كە یەكێكە لە خالە سەرەكیبەهێكە كارکردنى رادیۆكە. ئیستاش بە هاوکاری رێكخراوی (NPA) نەروێجى كار لەسەر پرۆژەى بەرەنگاربوونەوهى توندو تیژى و جیندەر دەكەن كە رۆژانە كورته دیدارو دروشم و ريكلام و بابەت و هەوال و هەفتانەش بەرنامەبەهێكى راستەوخۆ سەبارەت بە ناساندنى توندوتیژى، توندو تیژى و پەرورەدە، توندو تیژى و ئابین و گاریكەریبە دەروونیبەهێكە لە رادیۆكەوه پێشكەش دەكریت و پرۆژەكەش ماوهى سێ مانگ دەخایەنیت و ئیستاش پرۆژەكە درێژەى هەبە.

ئەم رادیۆبە یەكەمین رادیوی تایبەتە بە ژنان لە سەرتاسەرى كوردستان و عێراق، هەر وەك یەكەمین رادیوی دەفەرى گەرمیانە كە بە سیستمی (FM) بەرنامەکانی پەخش دەكات و بە سیستمی كۆمپیتەریش كارەکانی رایى دەكات. مامۆستا سەباح عەلى جاف بەرپۆهەبەرى رادیوی تەوار دەلی "ئامانجى سەرەكى رادیۆكە هۆشیار كردنەوهى كۆمەلگا و تاكى ناوچەكەو ژنانە بۆ شارەزابى و ئاشنابوون بە ئەرك و مافەکانى ژنان، هەر وەها كار دەكەین بۆ نەهیشتنى جیاوازی رەگەزى و پێدانى زانیارى لەو بارەوه بە گوێگرانمان". ئیستا تۆرێك پەيامنێرى چالاکى لە شارەکانى كەلار و كفرى و



قسەكانى نامازەى بەوئەشكرد كە باش ھەلسەنگاندنى ئەوئەى ئەم رادىئوئە تائىستا كرىئوئەتى ناكاتە ئەوئەى كەئىدى بى كەلئەو تەواو داواو خاوستى گوئگرانى وەلام داوئەتەو، ھىشتا زۆر شت ماوە بكرىت و گووتى "زۆر كىشەى ھەستىارو سەخت لە گەرمياندا ھەيەو تائىستا ميديا نەيتوانىوھ رۇشناىى بختە سەر، زۆر گرىت ھەيە بەبەردەوامى چاودرپى ميدياى جدى دەكات بيوروزئىت، بەراى من ئەمە دەكرى رادىئو تەوارو دەزگاكانى ھاوشىوئە ئەم رادىئوئە پىى ھەستىت. لەرووى تەكنىكەو، بەتايبەتى لەبەرنامە راستەوخوكاندا ھەندىك جار گرىت و لاوازى بەدى دەكرىت، ھىوادارم بتوان لەوھ نەفەس درىژترو ماندونەناستىر كەئەم گرىتەنەيان بەسەردا تىپەرىت".

روداوەكانى ناوچەى گەرميان بن. من تارادەيەك رۇژانە گوئ لەبەرنامەكانى ئەم رادىئو دەگرم، واھەست دەكەم دووبارە بوئەوئەى رۇژەكان نەبوئە ھۇئ ئەوئەى ئەم رادىئوئە شتىكى تازەو زىندوى پى نەمىنىت پىشكەشى گوئگرانى بكات، نەمەيش بەرى ماندوووبون و ھىلاكى ستافى بەرىوئەبىردنى رادىئوكەمان نىشان دەدات". ھەروھەا دەلئى "بايەخدانى زىاترى ئەم رادىئوئە بەناوچەى گەرميان و ئەو كىشەو روداوانەى لەم ناوچەدا روویداوە من بەشتىكى باشى دەزانم وەك نەئىنى سەرگەوتنى ئەم رادىئوئەى دەبىنم، چونكە گوئگر بەلايەوھ گرىگە ئەو شتەى ميدياكانى سەنتەر ھەرامۇشى دەكەن لىرە بىئتە بايەت، ھاوكات ئەو شتەيش بابەتى ميدياكانى سەنتەرە جارىكى دى بىتامانە لەدەزگا لوكالىئەكاندا نەجوئتەوھ. لە درىژەى

خزمەتكردىنى ژنانى ھەموو كورد داواى فراوانكردىنى پەخشەكە دەكات و دەلئىت "بۇ ئەوئەى بتوانىن خزمەت بە ھەموو ژنانى كورد بكەين پىئوستە رادىئوكەمان بۇ بكەن بە فەزاىى بۇ ئەوئەى ھەموو ژنانى كورد بە ئەرك و مافى خۇيان ئاشنا بن، بوچى عەرب كەنالى ناسمانى ژنانى عەربىيان ھەبىت ئەى بۇ ئىمە كەنالىكى تايبەت بەژنانمان نەبىت كە روومالى ھەموو جىهان بكات و باھەموو جىهان لە كىشەو پىشكەوتنەكانى ژنى كورد بگەن؟" ئارەزوو عەلى يەككە لە بىژرە ديارەكانى تەوارەو ھەر بۇ خۇى جەماوئەرىكى زۆرى ھەيەو ماوئەى نزيكەى سالىك دەبىت لە تەواردا كار دەكات. ئارەزوو پىشتر لە رادىئوئەكى لوكالى كارى دەكرد، بەلام خەونەكانى لە تەوار دا دەبىنىتەوھو دەلئىت "من بە بىنىنى ئەو ھەموو نەھامەتى و بەدبەختىيەى ژنانى دەفەرەكەم ھەستم دەكرد زۆر پىئوستە لە تەواردا درىژە بە كارى راگەبىندن بدم ھەرچەندە من پىشتر لە رادىئوئەكى لوكالى كارم دەكرد، بەلام دەمزانى كە رادىئوئەكى تايبەت بەژنان رەنگە پىئوستى من بىت، وىژدانى منىش بە خزمەتكردىن بە ژنانى گەرميان ناسودە دەبوو بوئە لەو رادىئوئە ھاتمە تەوار ئىستا بە خۇشحالىيەوھ لىرە كاردەكەم". ئارەزوو وەك خۇى دەلئى تا ئىستا خۇشەويستىر و نزيكترىن ھاورىئى تەنھا مايكە. ئەمەيش وەكو تەواو كارمەندانى دىكەى رادىئو تەوار داوئەكات مەوداى پەخشەكە زىاد بكرىت ھىچ نەبىت تەواو گەرميان بگرىتەوھ. بەرپوئەبەرى رادىئوكە نامازەى بە كوئەلىك گرىت كرى كە پىئوستە چارەسەر بكرىن وەك نەبوونى بىناى تايبەت و گونجاو بەكارەكانىان و كەمى مەوداى پەخشەكەيان كە ئىستا كار بۇ فراوان كرىنى دەكەن، لەگەل پچرانى بەردەوامى كارەباو كەمى كادرى راگەياندىنى ژن لە سنوورەكەدا كە تەوار خۇى ھەول دەدات لەم رووھە دەستپىشخەر بىت، ھەروھەا كەمى خەلكى پىپۆر بۇ بەرنامە راستەوخوكان كە پىئوستمان بەو كەسانە ھەيە.



تەوارلە دەفەرەكەو لە نىو سەرچەم چىن وتوئزەكاندا گوئگرى خۇى ھەيە. محەمەدحسىن رۇژنامەنووس و رووناكبير كە يەككە لە گوئگرانى تەوار گووتى "بەراى من برپكى زۆرى ئەو مەرجانەى كەبو دروستبونى ميدياەكى بىلايەنى بابەتى ئازاد پىئوستە لەناو كارو چالاكەكانى رۇژانەى رادىئو تەواردا بەدى دەكرىت، ھەر ئەمەيشە واى لىكردوھ بىئتە دەنگىكى جدى بىستراو لاى ئەو كەسانەى مەبەستىانە ئاگادارى ھەوالو

## ئەحمەد ئاغاي پشدر ۱۸۹۰ - ۱۹۸۵

### كامەران غەبەدە سالىڭ

خوالىڭخوشبو (ئەحمەدى ھەمەئاغاي پشدر) يەككە بوو، ئەگەسايەتتە ناوادرەكانى دەڧەرى پشدر لە سالانى سەدەى رابردودا، بەھۇى نواندى ھەلۆيستە بەرزو نىشتىمانىيەكانى ھەو تىوانىيەتى مېژوويەكى درەوشاۋە بۇ خۇى تۆمارىكات كە تا دىنيا دىنايە نەتەۋەكەى شانازى پىۋەدەكات. ناوبراۋ سالى ۱۸۹۰ لەگوندى (بېشىرى) سەر بە قەزاي پشدر لەدايكبوو، ھىشتا تەمەنى چوار سالان بوو، كە نىردراۋتە حوجرە بۇ خۇيىندى نايىنى، لە تەمەنى لاۋىتىدا بۇ خۇيىندى (روشدىيەى غەسكەرى) چۆتە سلىمانى و دواتر ھەر بۇ درىژەدان بەخۇيىندى لەو بوارەدا گەيشتۆتە كەرەك، دواى تەۋاۋەردى خۇيىندى بە ئاستىكى بەرز ھاتۆتەۋە پشدر، سالى ۱۹۱۳ و لەتەمەنى ۲۳ سالىدا كراۋتە كاتىبى قايمقامىيەتى قەزاي پشدر.

دواى راگەياندىى  
حكومەتەكەى شىڭ  
مەحمودى نەمر،

سەربازىيەكانى ئىنگلىز لە ناۋچەكانى پشدر و بۇسكىن و مەرگەدا، لەلايەن نوينەرى ئىنگلىز لە باكورى عىراق ھەو، ئەحمەد ئاغاي بانگھىشتى شارى ھەولېر دەكرىت، لەۋى داۋاي لىدەكرىت كە لەگەل كەسايەتتەكى دىكەى ناۋچەكەدا كە خۇيان دەستنىشانى دەكەن تەشكىلاتى ئىدارى لە دەڧەرى پشدر دابمەزىننىت، بەلام ئەو پىيان دەللىت كە بارودۇخەكە لە ئىستادا



دەبىت لەۋى كە پشترىيەكى نەۋتۆى لىناكرىت لەلايەن ھىزى غەشايەرى ناۋچەكەۋە، بە ناچارىۋە داۋاكارىيەكە پەسەند دەكات.

لە بەروارى ۲۵/۳/۱۹۳۸ لەلايەن (جەمىل مەدڧەغى) ھەو برىارى قەزاي پشدر دەردەچىت، دواى چەند مانگىك و لە رۆزى ۱۵/۸/۱۹۳۸ ئىدارەى مەلەكى لە عىراق برىارەكە ئىمزا دەكات، بەپىي ئەو برىارى ئەۋساي حكومەتى ناۋەندى عىراق، قەلادزى ناۋەندى قەزاي پشدر دەبىت، بىنگردىش ۋەك ناۋەندى ناحىيەى مەرگە دەستنىشان كراۋە. لە سالانى چەكەكانى سەدەى رابردودا ئەحمەد ئاغاي پشدر ۋەك نوينەرى ناۋچەكەى خۇى لە ئەنجومەنى نوينەرانى ئەۋساي عىراقدا دەستنىشان دەكرىت و بى دوۋدلى قىۋى دەكات، لە چەندىن كۆبۈنەۋى ئەنجومەنى ناۋىراۋدا خواست و داۋاكارىيەكانى خەلكى قەلادزى و دەرووبەرى لە پرووى خزمەتگوزارىيە جىياكانەۋە خستۆتە پروو. ئەحمەد ئاغاي ئەۋەندەى لە تىۋاندا بوو لەخزمەت گەياندىن بە نىشتىمانەكەى درىغى نەكردوۋە، ھەمىشە راۋپىشنىارەكانى لەلايەن بەرامبەرەكەيۋە بە ھەند ۋەرگىراۋە كەم تا زۆر كارىگەرى ھەبوۋە، مرقۇڧىكى سەرراست بوو بۇ خاكەكەى ۋە ھەردەم خۇى لە ئاستى لىپرسراۋىتىدا بىنىۋەتەۋە، جگە لە زمانى زگماگى خۇى، زمانەكانى توكى و فارسى و غەربىشى زانىۋە سودى لى بىنىون. دواى ئەۋەى پىرى بېھىزى دەكات و نەخۇشى زىانى ئالۇز دەكات، شەۋى ۲۹/۱۲/۱۹۸۵ لە تەمەنى ۹۵ سالىدا لە ئۆردوگاي پىمالك لە دەڧەرى پشدر بۇ دواچار چاۋەكانى لىكناۋ مائاۋايى لىكردىن.

ئارام نىە بۇ كارىكى لەۋجۆرە و پىۋىستە ماۋىيەك ئارام بگرن تا رەۋشەكە ھىور دەبىتەۋە، نوينەرى ئىنگلىز ئەگەرچى قسەكانى ئەحمەد ئاغاي بەھەند ۋەردەكرىت، بەلام بەللىنى ئەۋەى لىۋەردەكرىت كە ھەركاتىك دەرڧەت ھاتەپىش ئەۋا ئەۋ كارە ئەنجام بدات، ئىتر مۇچەيەكى مانگانەى بۇ دابىن دەكەن. كاتىكىكىش ھىزى سەربازى ئىنگلىز سەرلەنۆى ناۋچەكەيان خستەۋە ژىر دەسەلاتى خۇيان، جارىكى تر داۋا لە ئەحمەد ئاغاي دەكەن كە بى سى و دوو ھەول بدات بۇ تەشكىلاتى ئىدارى، ھەرچەندە سەرەتا رازى نايىت بە جىبەجىكردى داۋاكارىيەكەيان، بەلام دواى ئەۋەى دىنيا

ئەحمەد ئاغاي دەكرىتە ئەفسەرى پۆلىسى قەلادزى و دەربەندى رانىە. ئەحمەد ئاغاي يەككە بوو لەو كەسايەتتە مەيدانى و شۇرشىگىرانەى كە لە مانگى ئابى سالى ۱۹۲۲ دا رۆلى بەرچاۋى بىنىۋە لە دارىشتى نەخشەى شەرى دەربەندى رانىە كە ھىزە غەشايەرەكانى ناۋچەكە لەو سالەدا دژ بە ئىنگلىزەكان بەرپايان كردو بوو ھۇى راۋەدونانى ئەۋ ھىزە بەرىتانىيە كە لە دەربەندى رانىە جىگىر كرابوو، ئەحمەد ئاغاي جگە لە بەشداربوۋنى لە دانانى نەخشەى ھىرشەكاندا خۇيشى ۋەك جەنگاۋەرىك بەشدارى ئەۋ شەرى كىردوۋە. دواى تەۋاۋىۋى شەرى دەربەندى رانىە، دەستپىكردى جەمۇجۆلى ھىزە

# چۈن ئۇبرايىن ناناسى

ن:عەزىز نەسىن

و: ھەلگورد ئەحمەد عومەر



بىكە...نوسەرانى دىكە نوسىنە بىيانىەكان بهناوى خۇيانەوۋە بلاودەكەنەوۋە... تۆ به پىچەوانەنى ئەوان بىكە...سەيرم كرد راست دەكات، دانىشتم ھەرچى ناويكى خۇمانەى ناو رۇمانەكەم بوو گۆرپىم بهناوى ئەمريكى! نەخشەيەكى شارى نيۇيۆركم پەيدا كردو لەجياتى ناوى كۆلان و گەرەكەكانى خۇمان ناوى گەرەك و كۆلانەكانى نيۇيۆركم داننا. كاتىك رۇمانەكەم تەواو كردو سەرە گەيشتە سەر ئەوۋى ناوى نوسەرەكە كە خۇمىم چ دابنىم، ناويكى خەيالى ئەمريكايم بهناوى(مارك ئۇبرايىن)داھىناو لەژىريشەوۋە ناوى خۇمىم وەك وەرگىرپ نوسى! و بىردم بۇلاى خاۋەن چاپخانەيەك كە پىشتر وەلامى نەدەدامەوۋە گووتەم: رۇمانى نوسەرىكى بهناۋانگى ئەمريكايم بهناوى مارك ئۇبرايىن بۇھىناۋن... جەنابى به بى ئەوۋى بيخويىتەوۋە گووتى: زۆر باشە.. بەلام ئەو مارك ئۇبرايىنە كىيە...

بەسەرسورمانىكەوۋە وەلامم دايەوۋە: تۆ چۈن مارك ئۇبرايىن ناناسىت؟ مارك ئۇبرايىن نوسەر و شاعىرو فەيلەسوفىكى ئەمريكاىي زۆر بهناۋانگە! بەرھەمەكانى بۇتەواۋى زمانەكانى دنيا وەرگىرپ دراۋن!!! سەرتان نەيەشنىم گابرا بەبى ئەوۋى بيخويىتەوۋە قىۋولى كردو گووتى: چەند دىرپك دەربارى بىۋگرافيا و بەرھەمەكانى ئەو نوسەرە نامادەبىكە... ھەر لەوۋ قەلەمم ھەلگرت و دەستىم كرد بەنوسىن سەبارت بە(مارك ئۇبرايىن) نوسەرى بهناۋانگى ئەمريكاىي و نوسىم: دوا شاكارى ئۇبرايىن بهناۋى "جەنگى ژيان" ئەمريكاى ھەژاندا! لەماۋى يەك مانگدا چوار مليۇن دانەى لىفرۇشراۋە! ئەو شاكارەى بۇ تەواۋى زمانەكانى جىهان وەرگىرپ دراۋە، پىشكەشى خويىنەرانى بەرپىزى دەكەين. دواتر سەبارت بە مارك ئۇبرايىن نوسىم: ئەو بچوۋكتىن كەسى خانەوادەيەكى حەقدە نەفەرى بوو، باۋكى لە فيلادلفيا فرۇشيار بوۋە... دەيوست كورەكەى بىيتە قەشە، بەلام مارك چواردە سالى تەواۋنەكردبوو كە بەھۋى ئەوۋى دەرزيەكى كىرديبو بە ق.....مامۇستاكەيدا لە قوتايخانە دەرگرا! مارك وەك زۆر لە بەھرمەندانى دىكە چەندىن كارى جۇراۋ جۇزى ئەنجامداۋە.. ماۋەيەك ماسىگرېوۋە، چەند سالتىكىش قاچاغچىەتى كىردوۋە، زىرنگەرى كىردوۋە، ھەرۋەھا فرۇكەۋانىشى كىردوۋە، لە چل سالىدا يەكەمىن رۇمانى لە گۇقارى

ماۋەى سى مانگ شەوۋو رۇخەرىك بووم تا بەھەزاران دەرەسەرى رۇمانىكەم نوسى، راستىتان دەۋى رۇمانىكى باش دەرچوۋ.. رۇمانەكەم بىردە لاي سەرنوسەرى رۇمانەيەك.. سەرنوسەر بەبى ئەوۋى چاۋىك بە رۇمانەكەدا بخشىنى، گووتى: ئىمە رۇمان چاپ ناكەين.... گووتەم: لانى كەم بيخويىنەوۋە بزانه چۇنە.. گووتى: ھىچ سوۋدى نىە. خەلك حەزبان لەو جۆرە رۇمانانە نىە.. رۇمانەكەم بىرد بۇلاى خاۋەن چاپخانەيەك.. تا من خەرىك بووم باسى رۇمانەكەى بۇ بىكەم ئەو بىماتەل بوون وەلامى دامەوۋە: ئىمە تەنھا بەرھەمى وەرگىرپ دراۋ چاپ دەكەين.... رۇيشتم بۇلاى يەكىكى دىكە ئەويش گووتى: ئەگەر بەرھەم و رۇمانى وەرگىرپ دراۋت لايە بىيەنە، نوسىن و بابەتى نوسەرانى خۇمان كىرپارىان نىە و بەكەلكمان نايەت...بەكورتى دەچوۋمە لاي ھەرىەكىكىان ھەرۋەك ئەوۋى "قىيان لەدەمى يەكتى كىردى" ھەمان وەلامىان دەدايەوۋە... لەكۇتايىدا ئەو رۇمانەى كە ماۋەى سى مانگى تەواۋ كارم لەسەر كىردو بەھەزار ئومىدو ئارەزوۋ نوسىبووم وەكو مندالىكى حەرامزادى فرىدراۋى بەردەرگاي مزگەوتەكان لەسەردەستەم دانابوۋ! خوا لە باۋكى برادەرەكەم خۇشىت كە رىنمايى كىردم.. ھاۋرىكەم گووتى: برا تۇش وەكو نوسەرانى دىكە فىلىن لىبەك...

- فىلى چى؟ بۇ نوسەرانى دىكە چ دەكەن؟  
- ئەوانە رۇمان لە زمانەكانى ئىنگلىزى، فەرەنسى، ئەلمانى وەردەگىرن و لەجياتى ناۋى "جۇنسون" دەنوس "ئەحمەد" و ناۋى "تۆماس" دەكەن بە "مەمەد" و بەم شىۋەيە تەواۋى ناۋى كەسايەتەكان و كات و شوپنەكان دەگۆرن و بەناۋى خۇيانەوۋە بە كىتب ياخود بە چەند بەشىك لە رۇمانەو گۇقارەكان بلاۋىدەكەنەوۋە.  
بەدۇستەكەم گووت: من پىۋىسم بوۋە نىە رۇمانە بىيانەكان بەناۋى خۇمەوۋە بىكەم.. ئەو رۇمانەى نوسىۋىشە خراپ نىە، بەلام ھىچ چاپخانەيەك بۇم بلاۋناكاتەوۋە. ئەوان رۇمانىكىان دەۋىت وەرگىرپ دراۋ بىت لەزمانى بىيانەوۋە.. ھاۋرىكەم بە زەردەخەنەيەكى مانادارەوۋە گووتى: باشە، تۆ پىچەوانەنى ئەوان

نيۇيۆركەردا بلاۋكردەوۋە.. خەلاتى بۇلتىزى بىردەوۋە. شىۋازى سەيرو سەمەرەى لەنوسىنەكانىدا بۇتە ھۋى ئەوۋى خويىنەرەكانى بە حەزو ئارەزوۋىەكى سەيرەوۋە نوسىنەكانى بخويىنەوۋە.. ھەرچەندە خەلكى سادە سەر لە نوسىنەكانى ئەو دەرناكەن بەم حالەشەوۋە بۇ بەدەستەيىنانى كىتبەكانى چەند سەعاتىك لەسەردا دەۋەستەن....  
خۇتان دەتوانن پىشېينى بىكەن چ قەوماۋ چاپى رۇمانەكەم چ ھەرايەكى بەرپاكرد.. ناۋانگى(مارك ئۇبرايىن) و وەرگىرە دەستەنگىنەكەى(واتە خۇم)بەشىۋەيەك بالايى كرد كە تەواۋى خاۋەن چاپخانە و كىتبىفرۇشەكان ھەمىشە بەدوامەوۋە بوون و شىلگىرەنە دەيانەۋىست بەرھەمەكانى مارك ئۇبرايىن بۇ وەرگىرپ... تا ئىستا من لەلايەن مارك ئۇبرايىنى خەيالىەوۋە بىست و حەوت رۇمان و شانۇنامەم وەرگىرپراۋە بەردەوامىش دەبىم تا لەژياندا بىنىم وازى لىناھىم. پىۋىستە ئەوۋەش بلىم كە شاكارى من بە دوستكىردى(مارك ئۇبرايىن) كۇتايى نەھاتىبوو. ناويكى دىكەم بەناۋى "جاك لامبەر" داھىناۋ چەندىن كىتبىم لەسەر زارى ئەو نوسى و ئىستا ئىۋە جاك لامبەر لەمن باشتر دەناسن! و كىتبەكانى وەكو نوقل و نەبات دەكرن. دواى ئەوۋە دەستىم بە وەرگىرپانى بابەتى ھىندى و چىنى و ژاپۇنى و كۆرى و تىبىتى... ئەم كارەم لە ھەموو شاكارەكانم زياتر قازانچىكرد چونكە تا ئەو رۇزە ھىچ كەسىك لە وەرگىرەكانى ولاتەكەم بىريان بۇ ئەوۋە نەچوۋ بوو بەرھەمەكانى چىن و ژاپۇن بىخەنە گەر. بەم شىۋە سەرنچراكىشە ئەۋەندەم كىتبى وەرگىرپراۋە و چاپكردوۋە كە ئەگەر رۇزىك بۇ نمونە " ئەمريكاىيەك بىەۋىت مېژوۋى ئەدەبىياتى ئەمريكا بنوسىتەوۋە ھىچ چارەى نىە جگە لەۋەى بىت و نوسىنەكانى من بيخويىتەوۋە تا تىبگات نوسەر و شاعىرەكانى ولاتەكەى چ كەسانىك بوون!!!...."



# شەش ئىلماسكە شىعر



ھەمىد قەلادزەيى

بەراوردېك  
ئەوا جەژنەو  
بىلەخانەكانى شارم  
تەژىن لەققاۋ پىكەن  
سىبەرى كۆشكەكانىشيان

— ۱ —

ئەجىدائى عىشق  
عىشق لەرووبارو  
ژيان لەدەريا..

من وتۇش لەدوۋكەنارى تەر دەچىن  
كاتىك رووبار، لەتىنوان زمانى دەشكى

دەريا بۇ مۇنۇمىنتىك و

من وتۇش

بۇ دوۋتاشەبەرد دەگەپپىن

— ۲ —

بەجىمانى يادگارېك

لەكوتايى راموسانى دوۋاۋانماندا

تالېكى قزى قەترانېت

لەنيۋانى پەنجەكانم بەجى مابوو

زۆر ھەولمدا، ۋەك يادگارى نيۋانمان بېيىلمەۋە

بۇكاتەكانى ناديارېت، لەسەرسىنگم و

بۇجى ژوانېش

لەسەر رېگاي پەنجەكانت بېيىلمەۋە

— ۳ —

تەۋقە

لەۋكاتەۋەي تۆم ناسىۋە

دەستى راستم لەدەستى چەپ، خۇشتردەۋى

چوتكە لەگەل ھەر تەۋقەبەكى من وتۇ

تەنھا بەنەرمە گوشىنېك

دلى شىتم، ئارام دەگىرى و تېر دەسەرەۋى

— ۴ —

— ۵ —

لەسىبەرى حىزبدا

نۆتەشكاۋەكانى

دلىۋەبارانى ئەشكەۋتان

لەخەزانىستانى دلىم ومەركى ھەزەكانم دەچى!

كەچى بۇ كۆچەرىەكانىش

دەيىتە ۋىستەگى پشودان..!

— ۶ —

مەملانى

لەۋەتى ھەم ۋەك و باراش

لە نيۋانى دوو بەرداشم..

كەچى سەيرە

نە من سۆم لى پەيدا دەيىت ..

نە ئاشەۋان، لەھارېنم ماندوو دەيى!



# تۆڭە لە مردن دەگەرپیتەو

ئىبراھىم ناودەشتى

## پەنجەم

## لەدلم دەچى

كارزان، قەلادزەي

كەنار لەشيعرى من دەچى

كاتى شەپۆل ماچى دەكا

شيعرىشم لەكەناردەچى

كاتى چاوى شوخى

بەھيمنى ماچى دەكا

پەنجەم لە دلم دەچى

كاتى نەخشى گولى دەكا

گوليش لەدلم دەچى

كاتى بە ئاوازەو

سەما لەسەر چلى دەكا

پۆلە ھەورى لەمن دەچى

كاتى بارانە دادەكا

بارانىش لە فرمىسك دەچى

كاتى نم نم

بەي دەنگى

خاك تەردەكا

گرىان لەچاوم دەچى

كاتى گۆناكەم تەردەكا

چاويشم لە گرىان دەچى

كاتى بى مال ئاوا

دەدارەكەم سەفەردەكا.....

بە دەركا يان پەنجەرەكاندا خۇم دەكەمەو

بە زوررەكەندا

كە جەستەو رۆخى تۆ ھەميشە "كرانەو"ى

دەوى

ابىرتە جارن، دەتفەرموو:

داخراڭ يانى مردن؟!)

ھەر خانەيەكى لەشى تۆش پرىيەتى لە ژيان

ھەر خانەيەكى لەشى تۆ ئاشنايە بە

دوورترين پنتى گەردوون

ھەر جوولەيەكى لەشى تۆ جوولەيەك

دەخاتە گەردوون

دايكم اگەر مايبو سەفەرى من سكى

نەسووتاندىبا

خەبەرى نىيە من لەو دونيا گەراومەتەو

وام لاى تۆو

وا بوومەتەو فەيلەسوفىكى سەراسىمە

بەرامبەر ھەر جوولەيەكى تۆو جوولەيەكى

گەردوون

باوكم اگەر وەجاغكوپىرى نەيكوشىنى

ئاگادار نىيە وا بوومەتە پىغەمبەرىك وام

لەناو كايەى شەپۆلداڭنى سەماكانى لەشى

تۆ..

سپىدەيەكى زوو، كە چاوە نيرگزيبەكانى تۆ

ھىشقاكە نەيشكووتوون

ئاگات لى نىيە من وام لەئەكەو راکشاومو

ياوئىشم پىيا كەردوى

كەنيزەكانت دىيە سەرمەنو

بە گريەو لەخۇدانەو ھەوالى مردنى تۆ

دەگەپەننە دوورترين گۆشەو گەنارى دونيا

لە ھاواری كەنيزەكانت بەخەبەر دىيەتو

تەماشام دەكەيتو پىدەكەنيتو..

مىيش وام لاى تۆ، زەمانىكە چاوەرېم:

خەبەرت يىتەو!

دەزانم ئىوارەبەكى درەنگ تەنبا دەمرمو

ھەميشە خەيالى زىندوو بوونەو بە تۆو

دەكەمەو

شارستانىيە لەناوچووگان تەنبا لە

"مىژوو"دا لەدايك بوونەتەو

مىيش لە قاقاكانى تۆدا

كە تۆ سەرمەستى پىكەنينو خۇشووڭى

ئاگات لى نىيە، من لە تەك تۆو وەستاومو

پىدەكەنم و زىندوو بوومەتەو

لە نيرگزهجاړىكى خەودا

كە دوو چاوى نيرگزى تۆى نووقاندوو

من دەمىكە لە مردن گەراومەتەو لەتەكتا

راکشامو ئىشكەم گرتوو

ابىرتە جارن، بىم دەگووتى:

من مومرىكى ترم دەوى بۆ پەيبردن بە

پەنجەم دەچى

دەريوانە كرامەكان فوولايى دەريكان تەي

دەكەنو

بە ھىشوو مەرچانى بەختو يەقبال

دەكەرپنەو

مىيش لە ناچى خانەكانەو خۇلى دونيا

دەخۇمو

ئاگات بىم دەزانم ھاوتومەتەو مەلواتكى

بادەومەرىبەكان دەكەمەو مەلت

ئاخو جارن، دەتران

بادەومەرىبەكانىشمان - وەكو خۇمىل - نەمر

دەچى؟!)

دەزانم لە غەربىيى و غروپىكدا تەنبا

دەمرمو

پوزىبەكان ئاگر لەسەر جەستەم دەكەنەو

من وەكو "مىشەس" دەفەرمو

پەنجەرە خۇم شەمەن دەكەمەو بە پىرەي

تۆو بە قاقاكانى تۆ

كە تۆ تازە بە "كەرمەو" گەراوتەو

# چۆپى فەتاح:

## گەر عاشق نەبوایەم شووم نەدەکرد



سازدانی: ئاراز رەمەزان

دەرسى كىبۇردى خويندووو سالى ۱۹۹۹ چوووتە ئەكادىمىيە كوردى لە ئەلمانىا و لەوئو دەرگاكانى هونەرى كوردى بۇ كراوتەو، لە رىگاي مامۇستاي بەرپز (وريا ئەحمەد)و، سالى ۲۰۰۰بۇيەكەمجار دەچىتە سەر ستەيچ لە شارى دانهاخى ھۆلەنداو بۇ زياتر لە ۲۰۰۰ ھەزار كەس گۇرانى دەلئيت و دواتر دەچىتە تەلەفزيۇنى(مىديا تىفى)ولە پرۇگرامى شانئين بەشدار دەكات. لە سالى ۲۰۰۲ يەكەم سىدى خۇى كە لە ۹ تراك پىكەتوو بەناوى(چيت ناوبىم)بلاو دەكاتەو. سالى ۲۰۰۷ دوووم سىدى خۇى كە لە سىزدە تراك پىكەتوو بەناوى (ناوتەنىم زىنۇ) بلاو دەكاتەو.

زنار: كارە هونەرىەكانى چۆپى كامانەن و كام بەرھەمىت لەھەمووبان خۇشتر دەوئت چۆپى فەتاح: ھەموو بەرھەمەكانەم خۇش دەوئت، ئەو كارانەى كە كرددوومن لىيانرازىم، بەلام ھەموو كاتىك دەكرىت باشتىنيان بكەم و جارئ من لەسەرەتاي زىانى هونەرىدام و بەرھەمەكانىشم وەك ديارە، دوو بەرھەمەن و ۲۰ گۇرانىشم لە تەلەفزيۇنەكان تۆمار كرددو.

زنار: ئايا چۆپى خويندنى چى تەواو كرددووو جگە لەكارى هونەرى بەچىترەو خەرىكە

چۆپى فەتاح: من سۆشيام تەواو كرددووو نىستاش خەرىكى خويندەنم.

زنار: كى ئاوازت بۇ دانەئت و ھەروەھا شىعەرى كام شاعىرلەسەر گۇرانىەكانت رەنگى داوئەتەو گوئ لەكام هونەرمەند دەگرىت

چۆپى فەتاح: لەسەرەو وەلامى ئەو پرسىيارەى تىدايەو دەربارەى بەشى دوومى پرسىيارەكەشت من گوئ لەھەموو هونەرمەندان دەگرم بەگشتى.

زنار: ماوئەيك بەر لە ئىستا قسەبەكى زۆر لەسەر پەيوەندى تۆو ھاوسەرەكەت گوترا، تۆ بۇ ئەمە چى دەلئيت

چۆپى فەتاح: نازانم ئەو قەسەبە چۆنبوو كە بۇمان ھەلبەسترا، بەلام ئىمە يەكترىمان خۇش دەوئت و سوپاس بۇ يەزدان ھىچ گرتىكەمان نىيە.

زنار: ئايا چۆپى عاشق بوو چۆپى فەتاح: بەلئى گەر عاشق

نەبوایەم شووم نەدەکرد. زنار: باروودۇخى ژنانى كورد چۆن دەبىنىت و تۆ چ پرۇژەبەكت ھەبە بۇ بەرەنگار بوونەوئى ئەو ھەموو توندوتىژىيەى كە بەرەو رووى ئافرەتى كورد دەبىتەو

چۆپى فەتاح: باروودۇخى ژنانى كورد وەكو كۆمەلگايەكى رۇژەلاتى ناوين، خراپە، دەبىت گۇرانى بەسەردابىت و بەرەو چاكتر بروت، ئەوئەش دەبىت بەكارو چالاكى ژنانى خۇمان بىت.

زنار: ھونەرمەندانى ئافرەتى كورد چۆن دەبىنىت و لە چ ئاستىكدان

چۆپى فەتاح: لەم سالنەى دواییدا لە ھەلگشاندايەو زۆرئىك لە ھونەرمەندانى ژنان ھاتوونەتە ناو دونىاي ھونەرەو كە ئەمە دلخۇشكەرە.

زنار: سەرەتا تۆ بە ستايلى كلاسىك گۇرانىت دەكوت، بەلام ئىستا گۇرپوتە ھۆكارى ئەمە چىبە

چۆپى فەتاح: ھەردەم پىمخۇشبوو خۆم نەبەستم بە ستايلىكى تايبەتەو ھونەربەھەموو ئاستەكانىيەو جوانە، بۇ نمونە من گۇرانى رۇژناوایم ھەبەو ھەيرانىش دەلئيم. ھەزناكەم لەيەك رىچكەدا گۇرانى بلئيم، لەھەر ستايلىكدا گەر بزانم تىدا سەرگەوتن بەدەست دئيم گۇرانى تىدا دەلئيم.

زنار: پىناسەى كەركوك لای تۆ چىبە چۆپى فەتاح: يەكەم ھىلانەى منەو پىمخۇشە كىشەكانى كەركوك بە ئاشتى كۆتايى پىيئى.

زنار: بەرنامەت ھەبە سرود يان گۇرانى بۇ دەروازەى راپەرىن بلئى، ئايا لە ژياندا ھىچ كاتىك لە رانىە ژباوئت

چۆپى فەتاح: باوكم دەلئيت بەمندانى بۇ سەردان چووئەتە رانىە، بەلام بەراستى من ھىچم لەبىر نىيە، چوونكە ئەوكانە من تەمەنم دووسالان بوو، گەر كارىكى جوانم دەستكەوئت بۇ دەرواى راپەرىن، ئەوا بەدلخۇشەو دەيكەم بە سروود.

زنار: چى لەسەر شارى رانىە دەلئيت و چ قسەبەكىشت ھەبى بۇ گوتن.

چۆپى فەتاح: رىزو خۇشەوئستىم بۇ خەلگى دلئىرى رانىە ھەبە، من رانىە وەكو ھەوئىنى ئەم نازادىە دەبىنم.

# ئەو كۆرە ناسالارەم خۇش دەۋىت

پەزىلەت مەمەند سالىج



خۇم بوو خەۋونوچكەيەكى بالام رىسكاند. لەپىدا دىردۇنگىيەك تىك و پىكى ھەلقىرچاند. ھەستەم كىرد ئەم گوتانە ساختەن. گەرەكم بوو ئەرخەيانىم، كى نالى ئەم كۆرە وەك زۆرىيە پياۋان بەندەن و لاشەى منى گەرەك نىيە بۇيە ھەزم لىدەكات. نازانم ھەنوۋكە بەناۋەزم يان بەھەستەم گوتەكانى ئەوم بەدردۇنگى ويناكردوو. بەشى سىيەمى نامەكە پىيگوتەم ئەم ويناكردنە ھەلقولاي دىيە ھەستە. نوسىبوۋى "ترسىم لەو ھەستەيە تۆمەتەم دەخاتە پال بەساختەبوۋى گوتەكانم لات ويناكەكات. گىانەكەم وەك ساتەكانى دىكە خۇت بدە بەدەستى ئاۋەزت، ئەرخەيانم زۆر راپەرموۋى دەبىت لىم. لەيادت نەچى كاتىك ئەويندارت بووم، بەبى ھىچ ھىزىكى دەرەكى بزوينەرى وەك لاشەت خۇم خستە داۋى تۆ من بەھىزى زىرىيەكە تۆ كە ھەلقولاي دىيە مېنەيە ئەويندارت بووم، نازانم چۆن بۇت بنوسم واز لەو ويناكردنە بېنە، چۈنكە من وەك پياۋانى دىكە پىموانىيە كاتى ئافەرت بە ئاۋەز بوو تىز، بىر بوو. ئەوا لە سروسشەۋە لە پىاۋ نىزىكتە وەك لەمىيە، بەلى، چۈنكە وەك ئەۋان خوم بەو بىرەۋە نەگرتوۋە كە

لەم زىانە بىدەرەتەنەدا تاكە سووگنايەك بۇ دلە ئەۋىندارەكەم، نامەى خۇشەۋىستە ناسالارەكەم بوو. تا ھەنوۋكەش وىنەكەى لەخەيالمدە ماۋە، بالايەكى مامناۋەندى، جەستەيەكى پىر، سىمايەكى سىپى، دو چاۋى تىز، لوتىكى بارىك و دەمىكى كەمىك گەرە. لەگەل ئەۋەشدا ھەست بەنەبوۋى دەكەم كەچى ئەم نامەيە ھەرچى سۆزە تۇخەكانى نىۋانمانە دەيتوۋىنەۋە كە ھىزى پىدەبەخشىم، لەيەكەم بەشى نامەكەيدا بەلەبەرچاۋگرتنى راستىەكان بۇى نوسىبوم" گىانەكەم ھىوام بەخۇمە چۈنكە بەھىزى ناۋەكى بوۋنەۋەرىكى مېنە گۆشكراوم، بەدلى پىسۆزۇ پاكىزەى تۆ دىزە بەزىانى سەروى قۇناغەكانى مندالىم دەدەم، ئەى ئافەرتە خۇشەۋىستە بە ئاۋەزەكەم" لەكۇتايى ئەم بەشەدا فرمىسكىكى زۆر سىمامى تەنى. يەكەم جار بوو ئەۋەندە ھەست بە نەبوۋى بوۋى، ھەست بەنەبوۋى گوتەكانى، ھەست بەنەبوۋى سىماكەى بىكەم، ھەۋلەمدا وىنە خەيالئەكەى ئەو كۆرە كە ھەر چاۋدەۋەرمى گرتبوو. ھەست بە بوۋنكردى ئەو بۇخۇم بگەرېنمەۋە، بەلام ھىزى دوۋەمى پەلىكشامە كرۆكى نامەكە لەكۆل ئەم ئەندىشەيەى كىردمەۋە كە ھىچ لەبوۋى ئەوم دەستگىر نەبوو. نووسىبوۋى "خۇشەۋىستەكەم، ئافەرتە ئەمەكدارەكەم لەم رىگەى ھات و نەھاتەدا بەرلەۋەى خودانى خۇم بەم تۆ خودانى منى، ھەر تۇشى ھەست بە بەخۇدان بوۋى خۇم بۇ دەگەرېنەۋە. تۆ ھالگىرەت، وەك ئەۋەى تىمگەيەنرابو لەمەر خۇت و ھەموو ھاۋرەگەزەكانت. مەكرو ناز نىيە ئەو ئىشكگەرەيە تۆ بەسەر ئاۋەزو ھەستەۋە. چەند سالىەى تەك تۆ پىمدەلىت ئامۇزگارەيەكەى باۋكت كە گوتى ئافەرت بەھۇى مەكرو نازەۋە دەتخاتە داۋى خۇيەۋە گوتەيەكى ھىچە. چەند سالىەى تەك تۆ پىمدەلىت: ئەمە سەرجمى ھەستە سۆزى ناساختەى سروسشى مۇيىبانەى مېنەيە، خۇزگە سەرجم پياۋان وەك من لەناخى ئافەرت دەگەيشتن. خۇشەۋىت، پىروام پىتە، گىانەكەم پىروام پىبەكە" ئەو بەشەى نامەكە دۇخەكەى باشكردم، بەچەند زەردەيەك كە لەزەردەى

ئەو باۋكە دەبىم بۇئەو مندالانەى تۆ دايكىانى، ھەمان ئەو پىاۋە ناسالارە دەبىم بۇ دايكى مندالەكانم كە تۆى، گىانەكەم تۆ لە ھەموو ئافەرتىك زىاتر ئافەرتى وەك ئەۋەى مېنەى ھەى، لەناۋ پىناسەى دەۋرۋىرەكەتەدا وەك ئافەرت خۇت نىشاندام، بىزى خۇشەۋىستەكەم "نزانم چ وشەيەك و پىناسەيەك بۇ ئەم دۇخە دابنىم كە پىر بەپىستى خۇى دەلالەت لەباشى دۇخى خۇم بىكات. ھەرئەۋەندە نەبىت پىرمدايە تىانۋوس و پىنوسىك بۇ ئەوم نووسى" ئەم كاتەت باش خۇشەۋىستە ناسالارەكەم، تۆ ئەو مۇيەى لەدلەۋە گەرەكى، تۆ بە بىرى نىرەنەۋە لەم مەيدانەدا لەمنى مېنە گەيشتى، تۆ لەپىاۋى راستەقىنە دەچى تۆ ووزەى منى و من ووزەى تۆ، كەۋاتە بەس بىت ئەو مەملانىيە رەگەزىيە.

# پيشه‌ی گۆزه‌گه‌رى له‌هه‌يرۆ

ئا: محمود عمر

هه‌رشوئىنك بگريت له‌كوردستان خه‌سه‌ه‌تو تايبه‌تمه‌ندى خوئى هه‌يه، يا روونتر بلييم هه‌رشوئىنك يا ناوچه‌يه‌ك به‌يه‌كئىك له‌به‌ره‌همو داهه‌يانانه‌كانه‌وه دهناسرئته‌وه‌مو كردووئيه‌تى به‌شوناسى خوئى، هه‌ورامان به‌گويزو شارهبان به‌هه‌نارو شاورئ به‌تووتن و كانى توو به‌شال و ته‌ويئله به‌كلاشى په‌رۆ ناوبانگيان ده‌ركردوه له‌پشده‌ريش (شئخاوده‌لان به‌ توورو بيگه‌لاس به‌ترئ ره‌شو هه‌لشۆ به‌ته‌ماته‌وه نوره‌دين به‌خه‌يارو هه‌يرۆ به‌ دروستكردنى كه‌ره‌سته قوربه‌كان) دهناسرئته‌وه.

ليره‌دا ده‌مه‌ويئت ئامازه‌يه‌ك به‌هونه‌رى قوركارى هه‌يرۆيه‌كان و دروستكردنى پيداويستيه‌كانى رۆژانه‌ى خه‌لكى ئه‌وه ده‌قه‌ره بكه‌م كه له‌قور دروستيان كردوون شاره دئى هه‌يرۆ كه‌وتۆته رۆژه‌لاتى قه‌لادزئ و هه‌رله‌كۆنه‌وه پيشه‌ى سه‌ره‌كى دانبه‌ستوانى هه‌يرۆ دروستكردنى ديزه‌و گۆزه‌و پيداويستيه‌كانى ديكه بووه له قور

گوايه بنه‌مائه‌ى (گورنه) ديريترين بنه‌مائه‌بوون له‌ويدا مليان له‌به‌ر ئه‌وه پيشه‌يه‌ناوه‌و سه‌رده‌مانك ته‌واوى هه‌يرۆيه‌كان سه‌رگه‌رمى دروستكردنى ئه‌وه پيداويستيه‌كان بوون و ئيستاش تاك و ته‌راى بنه‌مائه هه‌يرۆيه‌كان كه‌م تاكورتئىك به‌رده‌وامن له‌سه‌ر ئه‌وه پيشه‌يه. له‌گه‌ره‌كى راپه‌رپنى قه‌لادزئ بنه‌مائه‌ى (حه‌مه‌ده‌مين مه‌لا ئه‌بوبكر) هه‌يرۆيه‌مان به‌سه‌ر كرده‌وه و ژنه ده‌ستره‌نگين (مريه‌م ابراهيم احمد) كه‌سه‌ر گه‌رمى دروستكردنى ده‌فه‌ره قوربه‌كان بوو گووتى :- من هه‌ر له‌مندايله‌وه له‌ دايكه‌مه‌وه فيئرى ئه‌وه پيشه‌يه بووم و دايكيشم له‌دايكى خوئيه‌وه فير بووه، نه‌گه‌ر چى كارى قور و رده‌كارى و سه‌رنجى ده‌ويئت به‌لام كارئكى قورس نيه له‌هه‌مان كاتيشدا له‌سه‌رده‌مى خوئيدا سوودى زۆرى هه‌بوو. سه‌بارت به‌وه گله‌ى كه ديزه‌و گۆزه‌و ده‌فه‌ره قوربه‌كانى لئ دروستده‌كرئ گووتى :- دياره هه‌ممو گليئىك به‌كه‌لكى ئه‌وه كارانه نايه‌ت جوئىك گل له هه‌يرۆ هه‌يه دواى شيلان و خوئشكردن و

وشك بوونه‌وه درز نادات، له هه‌يرۆ ته‌نها له‌يه‌ك شوئىن ئه‌وه گله هه‌يه پيئى ده‌لئىن (گنجانى دارى مه‌لا).  
چۆنيه‌تى ئاماده كرده‌ى گله‌كه :- سه‌ره‌تا گله‌كه دئنين ورد ورد ده‌كوترئت و به بيژنگى ته‌نگى ده‌بيژرئت، ورده به‌رده‌كانى لئ جيا ده‌كرئته‌وه چونكه نه‌گه‌ر ئه‌وه گله به‌ردى له‌ناودا بوو ده‌فه‌ره‌كه درز ده‌دات. دواى ئه‌وه ئاو ده‌كرئته ناوى وه‌كو هه‌وير ده‌شيلرئ و كه‌مئىك ورده (كاى له‌گه‌ل ده‌كرئت نزىكه‌ى ۱۲ كاتژمير ئه‌وه قوره خوئشكراوه به نايلۆن داده‌پوشرئ و دواى ئه‌وه ده‌شيت كارى له‌سه‌ر بكرئ. ئينجا قوره‌كه پارچه به‌پارچه هه‌لده پچرئت و له‌سه‌ريه‌ك داده‌نرئت و چ قه‌باريه‌كى بوئت به ئاره‌زووى كه‌سه‌كه‌يه، ئينجا به‌هۆى شهبقه داروو ئاوه‌وه رووكارى ده‌روو ناوه‌وى لوس ده‌كرئت، ئينجا سه‌ريه‌ره‌وه خوار دايله‌نئىن و به‌شى خواره‌وش ته‌واو ده‌كهن به‌مه‌ر جيئىك به‌شى ژيره‌وى ناشيت وشك بيته‌وه چونكه قورى شلو ته‌ر باش يه‌كتر ناگرئ و بوئه‌وه‌ى





دروستکردوه بۆنمونه گۆلداڭ گۆزلەكەو كۆپەى بچوك و خشت و دەورى. مامەلەكردن بە گۆزە گەرىەوہ :- لەسەردەمانى زوودا كەشوشە و ستيل و فافۇن كەمتر بووہ دەفرى گۆل لەمالەكاندا بەكار هاتووہ (حەمەدەمىن مەلا ئەبوبىكر) گووتى :- بەهۆى ئەوہى هيرۆيەكان لەو بوارەدا دەست رەنگىن بوون و بەردەوام كارى گۆزە گەريان كردوہ بارى ئابورى هيرۆيەكان لەگونەكانى دەورو پشتيان باشتر بووہ هەروەها گووتى سالانە لەناو رەشكەى كاكەيشاندا (۲۵ - ۳۰) گۆزەو ديزەمان دادەناو نيوانى گۆزەكانمان بەگۆز و گيا دەگرت تا بەر يەك نەكەون و نەشكىن ئينجا لەولاغمان بار دەكردن و دەمانبەردن بۆدۆلى جافايەتى و خدران و كلاو سوران و دەشتى بيتويىن و خۆشناوەتى و سەربەسەر و يەك بەدوو دەمان گۆرپنەوہ لەو سەرەوہ بەباراش و نازوھەى تەواوہوہ دەگەراينەوہ زۆر جاريش وارىكەوتووہ هەلديرانى گويدريژيكمان يا گەوزينى لەكەر گەوزيكددا قارەوارى لەگۆزەو ديزە دەبەرى و بەدەستى بەتالەوہ دەگەراينەوہ مالەوہ ...

ترخينەو چەوہندەر و كەشكەك و گەنمە كوتاي تيدا ليناوہ، ديارە ديزەى چيشت لە ديزەى ئاو دەمى گەورەتر بووہ. ۲-گۆزە :- لەديزە بچوكترەو تەنھا يەك دەسكى هەبووہ بۆ ئاو كيژان بەكار هاتووہ لەمالانيشدا ئاوى تيدا دانراوہ بۆ خواردەنوہ. ۴-كيتەلە :- لە گۆزە بچوكترەو بۆمەبەستى شير كۆلانەن بەكار هينراوہ. ۵-دەرخۆنە :- پارچە گلتيكى بازنەيەوہ لەسەردەمى ديزەو گۆزەو كيتەلە دانراوہ بۆئەوہى بيس نەبيت و شت نەچيئە ناويانەو . 6-مەقالە (مقلى) :- پشكۆى ئاگرى خراونەتە ناوہوہو چاى لەسەر دەم كراوہ. 7-لولينە :- لەشيۆەى حەووجۆشى ئاسن يا مەسینەى ئيستادا بووہو بۆ ئاودەست شۆرى بەكارهاتووہ. 8-گليئە :- وەكو دەفرو قاپى چيشت دروستكراوہ. 9-سوينە :- بۆ كەشك تيدا سوينەوہو هەندىك جاريش نانى لەسەر كراوہ. جگە لەمانەش هەركەسەو بەپيى ويست و سەليقەى خۆى شتى جوان و نايابى لەقور

نەمە روونەدات پارچە پەرۆيەكى تەر لەبەشى خوارەوہى دەبەستين دواى تەواو بوون و دانيا بوون لەوشك بونەوہى تەواوى لەناو گرە پيچى تەندوردا سور دەكرپتەوہو بۆماوہيەكى باش لەناو ئەو گرەدا دەمپنيتەوہ چونكە ئەگەر سور نەكرپتەوہ هەر كەئاوى بەركەوت دەخوسپتەوہو ديبپتەوہ قور و گل. جۆرەكانى دەفرى قور :- 1-كويە :- لەهەموو ئەو دەفرانە گەورەترە كەلە قور دروستدەكرپت ۴۰ - ۶۰ ليتر ئاو دەگرپت لەشويئە گشتيەكان پەر ئاو كراوہ، وەكو خيىراو، كۆپەى گەورەترشى دروستكراوہ لەكۆندا ۱۰ - ۱۲ تەنەكە گەنمى تيىكراوہ، ديارە لەسەردەمى زووداكە كەرەستەى هەلگرتنى گەنمەو جۆو باراش كەمتر بووہ لە ژورە گەورەكانياندا شتيك لەقور دروست كراوہ پييان گووتە (كەندو) كەنزيكەى (۵۰) تەنەكە گەنمى گرتووہو ئەمە نەك هەر لەهيريۆ لەسەر جەم گونەكاندا بەكار هينراوہ. 2-ديزە :- لەكۆپە بچوكترەو (۲۰) ليتر ئاو دەگرپت، لەكۆندا لەجياتى مەنجەلى چيشت هينان بەكارهاتووہو چيشتى (ماشينەو

# چيروكى راسته قينهى ژنيكى بيچاره

ئا: فايلى كومهلايه تى

دەمەويست ھەستو سۆزى كەلەكەبوى چەند سالەم بە باوھش پياكردنىكى گەرم و گورى داىكەم دەريپرم، ھەك مندالتيك سوگناييم دەھات. ئەوانەى لەو(تەعزىيە) بەشداربوون سەريان سورمايوو، پرسىاريان ليدەكردم لەكەيەو ھەتتەبنيو، لەھەر شوپتيك ديتبام منيەك كە خاوەنى(۷) مندال بووم ئەو ھەو ھالەم بوو ئەو ھەندە وابەستەبووم بەدايكەم ھەو. تەمەنەم دوو سال بوو باوكەم كۆچى دوايى كرد، يەكەم مندالتيان من بووم، مالى خەزوروى داىكەم دەيانەويست شوو بەكۆرەكەى ديكەيان بكتەو ھەو كە زۆر بەسالچوو بوو خاوەن خيزانيش بوو. داىكەم رازى نەبوو ئەوانيش مولكى باوكەيان ليدەندەو دەريانكرد، لەمالى باوكى دووسال ماىەو ھەو كە باپيرەم مرد خالەم ويستی بەشوى بداتەو، داىكيشم بەناچارى مىلى بەو شووكردەندا چونكە ئەدايكى مابوو نەباوك. لەو لاشەو مالا خەزوروانى كە پييان زانى زۆر ھەولتيان دا شوونەكاتەو، بەلام ئەو شووى كردو باپيرەم مامەكانەم بەزەبرى شەق منيان لە داىكەم سەندەو ھەرچەندە داىكەم سەد ريش سپىو مەلای نارە لايان بەلام سوودى نەبوو، بەوھش نەوھستاو لەدادگا شكايەتى كرد بەلام باپيرەم كە جاش بوو بە تەنەكە ھەنگووين و پارە دەمى حاكەمەكەى چەور كرديوو. منيان برد بۆ لادپيەكى دەورى شار ئەو كات تەمەنەم چوار سال بوو چەند جارتيك داىكەم ھات بۆ بينينەم بەلام منيان دەنارد بۆ سەر كيگەو داىكەم دەردەكرد. مالى باپيرەم زۆر قەرەبالغ بوون ئيشيكي زوريان بەمن دەكرد، ھەر لە پاكردنەو ھى مالى شوپتي مەرو بزەكانيان و بردنى خواردن بۆ سەر كيگەو ھەلگرتنى مندالەكانيان خۆ خوانەكات لەباوھشمدا گريابان ئيدى ئەوانيش بەردەبوونە گياني من، قەت جل و بەرگيان بۆ نەدەكريم تەنھا كۆنەى مندالەكانى خويان لەبەر دەكردم. ھەرگيز نەشمەوئيرا باسى داىكەم بكەم، دەيانگوت "ئەگەر ژن بايە بۆ ميەرد تۆى بەجئەدەھيشت" ئيستاش لە بىرمە شەويكيان ميوانيكى زورمان ھەبوو تادرنەنگى شەو نەخەوتم بەيانەكەشى مەلابانگدان ئامۆژنە خەبەرى كردمەو ھەبەر ھيلاكى خەوم ليكەوتەو پاش كەميەك ئامۆژنەم بە بۆلە بۆلەو

ھەئيساندەو ھەو گووتى مامت زۆر توورەبوو ھەر ئيستا لەگەل ئەحمەد دەچى بۆ كيگە ئەحمەدى ئامۆزام تەمەنى ۱۳ سالان بوو لە ريگا لەبەر پەلەپەلى كەوتە نساو جوگەلەيەك و كراسەكەم بەتەلدروپەكەو بوو ئامۆزاكەم لەجياتى ئەو ھى يارمەتيم بدات پيەيدەكەنى لەو كاتەدا كۆمەليەك كاروانچى لەويەو رەتووون يەكيەك لەو كۆرە گەنجانە يارمەتيدام و رويشت بەلام من ترسم لەو ھەو بوو كە ئامۆزاكەم بۆ مامى باس بكتا و گرفتيتكم بۆ دروست ببيت. بەھەر حال ئەو رۆژە بەسەلامەتى تپيەرى ھەرچەندە مامە لەسەر دواكەتەكەم زۆر ليم توورەبوو. چەند رۆژتيك دواى ئەو ھەو لەگەل مامەم ئامۆزاكەم دەچووون بۆ سەر كشتوكال كە تووشى ھەمان كۆرپوومەو ھەو مامەم لەبەر خۆيەو دەستى بە بۆلەو جنپودان كرد "خويان خوشك و داىكيان نيە،....." ترسام ئامۆزاكەم مەسەلەكەى ئەو رۆژە باس بكتا بەلام ئەو قەسى نەكرد تا شەو بويگيرابوونەو، ھەرئەو ھەندەمزاني يەكيەك بەتەورداسەو خۆى بەزوردا كرددو بەسەرمدا ھاواريدەكرد "كچەتويو خەريكە سەرمان لەئاواييەكەدا شوپردەكەى، بەينت لەگەل چ كاروانچيەكى سەگو سەگاب ھەيە" زۆرى ليدام بەوھش نەوھستا بەتەورداسەكەى نيوان پەنجە گەورەم و پەنجەكانى ديكەى برپيم و تا ئيستاش شوپنەواری ماو ئيدى مامەكانەم ئەمجارە چوونە دەردەويان ليقەدەغەكردم بەتەنيا ھەموو ئيشى مالاوھيان خستە ئەستوى من، تەواوى ئەو مالا بە گەورەو بچووگەو بەچاوى گومانەو سەيريان دەكردم. كاتيەك بالغ بووم ھيچم لە سورى مانگانە نەدەزاني رۆژتيك ھەستەمكرد چەند دلۆپە خويتيك بە كراسەكەم ھەو خەريكوو شيت بىم، دەستم بەگريان كردو نەموئيرا لاي كەس باسى بكەم خۆم خستە ناو بەتانی. گەرچى ھەولم دەدا بەلام ھەميشە چاوى دەوروبەركەم لەسەرم بوو، وام ليھاتبوو لە ھەموو كەس دەترسام، سالانتيك بوو جگە لە سيماكانى ناو خانووادەكەمان كە ھەك دۆزەخ بوو ھيچ سيمايەكى ديكە نەدەدیت، من لە رەنگو روودا سەرنجراكيش بووم بەلام دلەم پاك بوو ھەولم دەدا لەو ريگەى ئەوان بۇيان دانام بە ئەدەبو شەرەفو ناموس لانەدم. بەو مەبەستە دلەم ون كرديوو، دراوسيكەمان كورتيكى جوانيان ھەبوو چەند جارتيك داواى پەيوەندى

ليكردم بەلام لەترسى مامەكانەم نەمدەويەرا. داىكى ئەو كۆرە ھاتووچوى دەكردىن و منى زۆر خۆشەويست، بەلام ئامۆژنەم كە خيزانى مامە گەورەكەم بوو دەويست شوو بۆ كۆرە گەورەكەى بكەم بەمەسەلەى ئەو كۆرەى زانيوو بە مامى گووتبوو، بۆيە ناچارىان كردم بەو ژنەبليەم چيديكە نەيەتە مالمەن، ئەويش ناگادارى حالى من بوو قبولى كرد. رۆژ بە رۆژ ھەستى بى داىكى و پەروشى بۆ ئەو لە دل و دەروم چەكەرى دەكرد بەتايبەتى كە دەمبيني ئامۆژنەم چۆن بوو بۆ مندالەكانى يان كاتي بانگيان دەكرد داىە دلەم پردەبوو دەستم دەكرد بە گريان، شەويكيان ئەو ھەندە بىرى داىكەم دەكرد تا بەياني نەخەوتم تا لە ناكامدا ھەلاتەم ھەلبزارد، بەياني زوو كە جەكەم پيچانەو يەكيەك لە ئامۆژنەكانەم ھەستپيەكردو جەكەكانى لەدەست دەرينام و پاليكى پيوەنام بۆ زورورەو گووتى تا مامت ديئەو ھەيە دەروە، دەتەويست ھەيامان بەرى. ئيدى دەركەكەى لەسەر قفل كردم تا ئيوارە مامەم گەرايەو سەيرەكە لەو ھەدابوو ئەوان پييان وابوو دەمەئە لەگەل كورپى دراوسيكەمان رابكەم نەياندەزاني من لەتاوى داىكەم گرم گرتووو ناكام لەكەسى ديكە نيە. مامە پيگوتەم ماوھەك سەبر بگرە ھەموو شتيەك دەگۆرپت. لەو نەرميە سەرم سورما لاي ئامۆژنەم باسەكرد ئەويش گووتى "خا دەرى خيىرى ليكردوويەو" ھيچيان ھەلامتيكى روونيان نەدەدامى ھەزار شتم بەخەيالدا دەھات، باپيرەم كە لەمەسەلەكە گەيشوو گووتى "كچم واز لە گەران بەدواى داىكەم بيئە وەرە ژيريارى قسەكانى نيە" نەمدەزاني چ تەلەيەكيان بۆ دانام، پيموابوو لەگەل داىكەم ناشت دەبنەو ھەو دەھيلن بيت بۆلام تا ماوھى مانگيەك ھەر بەو خەيالەو دەزيام دلەم زۆر خۆش بوو سيماى داىكەم دەھينايە بەرچاوى خۆم دمگوت لەوانەيە ئيستا لە جارەن قەلەوتر بيت يان گۆرآبيت. ئەو مانگە ئەو ھەندە بەريەك پيكي كارمەكرد ئەوانيش ھەستيان دەكرد كە ھەك جارەن نەمام، بروا بكەن تەمەنەم گەيشتبۆ ۱۴ سال لەو ھەموو سالانەدا تەنھا ئەو مانگەم بە خۆشى بەسەربرد. بەيانەك سەرگەرمى ئيشكردن بوم كە ئامۆژنە گەورەكەم ھاتو گووتى "شوكر بۆ خوا تۆش دەجيتە مال و ميەردى خۆتو كۆرەكەشم ژن ديئى" لەنيوان پيخۆش بوون و ناخۆشيدا نەمدەزاني كامەيانە بەلام گووتەم "ئەدى

ئامۇزىن مەسەلەى دايىكم، بىرپار نەبوو بىت بۇلام" گووتى" ديسان، دايىكم، دايىكم، بوو بەجى له بىرخوتى بەرەووخاۋىيىنيت ھاتووه" دلسم پىپوو ئەوجارەش ئارەزووھەم شىكىتى ھىنا ئىدى دىنبايووم ھەرگىز كارىكى واناكەن بە دايىكم شادبىمەوہ. راستىھەكى بۇ شووكرىنەكە پىم خۇشبوو ھەر چاۋەپروان بووم رۇژىك ئەو كورەى دراوسىمان بىتە خاۋىيىنم، گووتىم "ئامۇزىن خۇ دەبى زاۋا بىنم" گووتى" ئەو لەشارە لەوانەبە فرىانەكەووت بىتە ئىرە" ھۆلى ئامۇزىنم راكىشا گووتىم" توخوا پىم بلئ ئەوہ باپىرم چۇن منى بەشوو داوہ" گووتى" لەگەل باۋكى(عومەر) رىككەوتوون بە خوشكى عومەرو تۇ ژن بەژنەمان كرەووه" نازانم بلئىم چ ھەستىكم ھەبوو، لەلايەك كە لەو مالە رزگارم دەبوو ھەزمىدەكرەك لەلايەكى دىكەشەوہ بىرمىدەكرەوہ ژن بەژنەبەو ئەو كورەشم نەدىووه بەھەرچال مامو ئامۇزىنم شتى بوكىنيان بۇھەلگرتەم، بەلام من ھىچ كەيفىم پىخۇش نەبوو. ئىدى ئەوہبوو لەوكاتەى خۇيان دىارىيان كرەبوو منيان برد بۇشارو خۇيان گەرانەوہ، ژنىك كە گووتىيان خەسووتە منى برە ژوورىك گووتى ئىستا زاۋا دىت. من تا ئەوساتەش

نەمبىنىبوو بۇ مارەكرىنىش باپىرم ۋەكىلى من بوو، كە ھاتە ژوورەوہ پىاۋىكى قەبەو سىمىل زل لەدلى خۇمدا گووتىم لەوانەبە خەزوروم بىت، نازانم چى بلئىم ئەو پىاۋەى بەقەدەر باۋكم بوو مىردەكەم دەرچوو. خەرىك بوو شىت بىم لەيەكەم نىگاۋە رقىم ئىببۇوہ، ھەولمدا خۇم بەدەستىەوہ نەدەم بەلام سوودى نەبوو. ئىدى شىۋاۋىكى دىكەى ژيانى ناخۇشى من دەستىپىكرەك، ھىچ لە ژيانى من نەگۇرا مالئىكى ووشك و ناخۇش لەمالى باپىرم ناخۇشتر، تەنھا كەسەكان گۇرابوون ئەگىنا من ھەمان كىزۇلەى ژىردەستەى مالى باپىرم بووم. مىردەكەم تا بلئى توورە، زمان شىر، قومارچى، ئارەفخۇرەوہ، زۇر مانىدو بووم، سىم پەيداكرە ئەو زۇر بى ھەستو سۇز بوو ھىچ گوپى بەمن نەدەدا، بەھەزار تكاۋ رەجا دەبىردەمە لاي دكتۇر لەگەل يەكەم مىندالمان خەزوروم مرد، مىندالەكە كچ بوو عومەر چاۋى ئەو مىندالەى نەدەدەيت. بەھىۋاى ئەوہى يەككىيان كور بىت بەردەوام داۋاى مىندالى دەكرە تا چوارەم مىندالمان كور دەرچوو ئىدى حىاۋاى لەنىۋانىان دەكرە. دەموىست باسى ئەوہى بۇ بىكەم كە ئارەزو دەكەم دايىكم بىنم گووتى" نەدەبوۋايە قسەى باپىرت بشكىنىۋ

شوو بىكاتەوہ". وايندەزانى دايىكم تاۋانى كرەووه، بۇ نەگبەتى من ئەو سالە مالى دايىكم لەترسى رۇمى بەس رايانكرەدبوو بۇ ئىران، زۇر جار دەبانگووت لە بىر خۇتى بەرەو لەوانەبە مردبى، بەلام من ھەر چاۋەپروان بووم بىروام نەدەكرە مردبى، ھىۋاى بىنىنى ئەو زىندوو رايگرتبووم ئەگىنا ژيانم ئەوئەندە لاپىقىمەت بىوو خۇم دەكوشت. ھەردەم لەبىرى ئەو رۇژەدا بووم كە پىپى شادبىمەوہ. گەر كەمىك مىردەكەم لەگەل نەرم بوايە ژيانم باشت دەبوو بەدرىژاى ئەو سالانەى لەگەل ئەودابووم خۇشىم لەخۇم نەدەيت، شەوانە درەنگ دەھاتەوہ شەوى وا ھەبووہ دەستەيەك برادەرى لەگەل خۇى ھىناۋەتەوہ بۇ ئارەق خاۋرەنەوہ. من ۷ مىندالەم ھەبوو ھەموۋى بەسەرىكەوہ بىوون تەنھا يەككىيان كوربوو، تەواۋ بىكەس بىوم، نەنكىم باپىرم مردبوون، مامو ئامۇزىنەكانم بە سائىش سەردانىان نەدەكرەم، زۇر غەرىبو بىمىراد بووم. سالى ۱۹۹۲دەيىكم بىنەبە قىزى سىپى بىوو، مىردەكەى مردبوو، خاۋەن ۵ مىندال بوو. من و دايىكە بىمىرادەكەم تا ئىستاش درىژە بە ژيان دەدەين.





# تورکمان كين و لهكويوه هاتوون

ئا: محمد ئەحمەندەيي

تورکمان ئەو كەمىنەيەن كە لەچەند شوپىنكى عىراق و كوردستان بە نامانچىكى سىياسى نىشتەجى كران و لەو كاتەوهش گەلى عىراق و كوردىش رىزيان ليگرتوون. لەو كاتەوه ئەمە بووتە كيشەيەك و بەردەوام دەولەتى توركىا بە بيانوى پاراستى ئەو كەمىنەيە هەپەشە دەكات و تەنانەت بەشيكى زۆرى خاكى هەريەمى كوردستان بە تورکمان لەقە ئەم دەدات.. بۆيە بەپيوستەم زانى بە پشتەستن بەچەند سەرچاوهيەكى باوەرپيكر او عەرەبى كەمىك نەژادو رەسەنايەتى تورکمان بە خوینەرى كورد بناسيتم تا بزانيتم ئەو كەمىنەيە لەكويوه هاتوو.

## تورکمان كين و لهكويوه هاتوون

بەبۆچوونى ميژووونوسى تورك (شاكر ساير ضابط) كە ئەويش پشتى بەسەرچاوهى ميژووونوسە عەرەبىەكان بەستوو "يەكەم هاتنى تورکمان بۆناو عىراق سالى ٤٥٤ كۆچى و ٦٧٤، بووه.. كاتيك چوارهزار جەنگاوەر بۆ كۆمەكى خەليفەى عەباسى هاتوون". ئەمەش واديارە بۆتە سەرەتاي شالوى هاتنە ناوهوى تورکمان كە مۆركيكى سەربازى پيوهيووه بۆ ناو عىراق لەسەردەمە ئىسلاميه جياجياكاندا. (ئيبن خوداديه) لە "المسالكو المالك" دا دەلى: والى خوراسان عبداللهى كورپى طاهر، سالانە هەزار توركى لەشارە جياجياكانى توركستانەوه دەناردە عىراق، ئەمەش بەپيى ئەو فەرمانە بووه كە لە خەليفەوو بوى دەهات. (د. مستەفا جواد) دەلى: وەك چۆن سەرگرده ئەمەويهكان، توركىان بەلای خوياندا رادەكيشاو دەيانكرده سەرباز، هەرواش عەباسىەكان بۆلای خويان دەهينان و پروپاگەندەيان گەيشتە توركستان و ناساي ناوهندو شۆرشيان دژى ئەمەويهەكان كردو توركيشيان بە بيانوى ژيانى خۆش راپەراندن، بەم جۆرە ژمارەيەكى زۆرى تورك دايانە پال عەباسىەكان، هەندىك بەتەماى مال و سامان و گۆپىنى هەلومەرجى سەختى ژيان، خۆبەخش، كەپيان و ابوون ئەووه گويپرايەلى فەرمانى خوايه و پيوستە لە "العقدا الغريد" ئىبن عبدربهدا هاتوو كە هارون رەشىد تورکمانى لەناو سوپاكەى و

پاسەوانە تايبەتیهکانیدا بەکارهێنان، بەشى هەرە زۆرى پاسەوانەکانى (مەئمونىش) تورك بوون. هەر خەليفە موعتەسەمى عەباسىش، لەشكرىكى لى نامادەكردبوون و سالى ٢٢١ك، (٨٣٦)ز. لەسامەرا نىشتەجى كوردبوون، بەم جۆرە بوونى تورکمان لە عىراقدا، زياترو زياتر بوو، بەرادەيهەك لەسەردەمى بوهيهى (ناوەراستى سەدهى دەيهەم تا ناوەراستى سەدهى يازدەهەمى زايىنى) زۆربەى سەربازانى دەولەتى بوهيهى تورك و دەيلەم بوون. بە پشتەستن بەم راستيانە، دەگەينه ئەو دەرەنجامەى كە شاكر ساير دەلى: وەكو بۆمان دەرکەوت هاوالاتيانى تورکمان لە عىراق، ئەركى پاراستنى نىشتيمانيان پيسپردراوه دژى شالوى دەرەكى و پاريزگارى ناسايى ناوخوى ولات. بۆيە دەبينىن لەسەردەمى ئەمەوى و عەباسيدا، لەشارو شوپنە سەربازى و ستراتىژيهكانى سەرتاسەرى عىراق نىشتەجى كران وەكو (بەسرە، واسيت، بەغداد، سامەرا، تكريت، موسل، تەلەعفر، ئەربيل (هەولير)، كەرکوك، مەندەلى و ناوچەكانى ديكەى دىالاو شارەزور و چەند ناوچەيەكى دى. شاپانى باسە، ئەو تورکمانەى هاتنە عىراق، هەتا سەردەمى دەولەتى (بوهيهى) تەنھا ناوەراست و خواروى عىراقىان كوردبوو مۆلگەى نىشتەجى بوونى خويان، وپراى چەند شارو ناوچەيەكى ستراتىژى لەباكور بەتايبەتى لە موسل و سامەرا و هەولير و كەرکوك و تكريت. ليرەدا جيگەى خۆپەتى بىروپراى ليژنەى تايبەتى دەستەى

نەتەوهكان بۆ ليكۆلنەوهى كيشەى موسل، لەو بوارەدا بەهيند وەرگيرين، كە ئەو ليژنەيە، پشتى بە ژمارەيەكى زۆرى سەرچاوهو بەلگەنامە بەستوو و لەگەل بىروپراى رۆژەهلاتناسى ناسراو يەككە لە دانەرانى (ئىنسكلوپيدىاى ئىسلامى) و خواوهنى سەروتارى كەرکوك لە ئىنسكلوپيدىاگەدا "ج. ه. كرىمەرز" ناسنايووهو ليژنەى ويلايەتى موسل نەچۆتە ژير كاريگەرى هيجكام لە بۆچوونى ئىنگليز و كەماليەكان، كە دوولايەنى سەرەكى كيشەى موسل بوون. ليژنەكە چەخت لەسەر ئەووه دەكاتەوه كە دوو كۆمەلى سەرەكى تورکمان لە موسل هەن، كە ئەوانيش تورکمانى رۆژەهلات و تورکمانى رۆژ ئاوان كە بەدوو ديالىكى جيا قسەدەكەن و پاشماوى ئەو سەربازانەن كە پياوى خەليفەكانى عەباسى و كاسەلپسى ئەوان و سەربازانى توغرولو هاوپەيمانەكانيان نۆ سەربازى ئەتابەگ و سولتانەكانى عوسمانى و ئەفسەر و فەرمانبەرەكانى ئەوان بوون لە چاخە ديپنەكاندا، واش گومان دەكرى كە (ئەدمۆنس) هەربۆيە كتيبەكەى خوى بەناوى (كوردو تورك و عەرەب) ناواناييت. زاراوهى تورکمان بۆ ئەوشارو گوندانە بەكارهينراوه كە لە كۆمەلەك رەش و رووت پيگهاتوون و بەگشتى بە تورکمانى قسە دەكەن، وشەى توركيش مەبەست لى ئەندامى خيزانە دەسەلاتدارو خواپيداوهكان و پاشماوى فەرمانبەر و ئەفسەرانى پلە بەرزى سەربازى عوسمانين لەتورك و كەسانى دى كە دواى رويشتنى



عوسمانىيەكان بەجىماون بەتايىبەتى لەشارى كەرکوک و بە توركى عوسمانى قسەدەكەن. سەرچاوه زانستىيە عىراقىيەكانىش بەهەمان شىوہ باسى رەسەن و بنەجەى تورکمان و شوپىنى بونيان دەكەن، ھەر وەگەو لە دەلىلى فەرمى عىراقىدا ھاتوو دەلىل: لەسەردەمى سەلجوقى و عوسمانىدا دابەزىنارونە چەند ناوچەيەك كە ئەم ناوچانە، شوپىنگەلىكى سەربازى گىرنگ بوون لە شوپىنى پىگەيشتنى ھەردوو ناوچەى كوردو عەرەب. دواتر ئەم ناوچەو ناوھەندانە گەشەيان كوردو و بونەتە شارى گەورەى وەك: تەلەغفەر، گوپىر، مەخمور، ئالتون كۆپرى، داقوق، توزخورماتو، خانەقەين، مەنەدلى و جىزانى... ھتەد. لەسەردەمى عوسمانىدا بوونى تورکمان و دەسلەلاتيان لە كەرکوك پەرى سەند، نەخوازەلا دواى ئەوئى ئەو ناوچانە بەفەرمى خرانە سەرخاكى عوسمانى بەپىپى رىككەوتننامەى (ئەماسىيە) بوو لەنىوان ھەردوولا، عوسمانى سەفەوى كە لە ۲۹ ئادارى ۱۵۵۵ ز. مۆركرا. لىردا ئەوئى مەبەستە ئەوئى كە بەروونى لەبەلگەنامە فەرمىيەكانى عوسمانىدا، ئامازە بە كىشەى سنوورى ئىران و عوسمانى كراو، بەتايىبەتى لەسەر سەنجەكانى شارەزور، كەرکوك، رەواندز، عەمادىيە، وان و بايەزىد، لەسەر ئەو بنەمايەى كە ئەو ناوچانە كوردن تا درەنگانىكى سالى ۱۹۰۸. پىپووستە بلىپىن، لە زۆر زووو كاتى عوسمانىيەكان عىراقيان داگرىرد، ھىزىكى سەربازيان لە ( ئىنكشارى) كەرکوك دانا، بۆ ئەوئى ئەو گىرنگىيەى بۆ شارەكە بگىرپنەو كە پىپش ئىسلام ھەبىبوو وەگەو قەلايەك وابوو لەرووى ھەردەستەرتىيەك كە لە رۆژھەلاتەو كرابايە بە تايىبەتى لەلايەن ئىرانەو، ئەو بوونە سەربازىيەى عوسمانى وردە وردە پەرى سەند بەھۆى پىپووستى پاراستنى رىگى بازىرگانى كە لە ئەنادۆلەو درىژدەبۆو ناو قولايى خاكى عىراق، بەمەبەستى بەرپەرچىدانەوئى ھۆزەكوردەكان، بەتايىبەتى ھۆزى ھەمەوئەند كە مەترسىيەكى گەورەبوون بۆ كەرکوك و دەوروبەرى. بەھۆرە كەرکوك بەگىرنگى مايەو تە ئاخرونۆخرى سەردەمى عوسمانى، كاتىك لەوئىو سەرباز دەنيردران بۆ سەرگوتكردى ئەو كوردانەى كە(بابى عالى) ھەلەدەگەرانەو ھەو لە ناوچەدوورەدەستەكانى كوردستان. ماوئەيەك پىپش جەنگى يەكەمى جىھانى، عوسمانىيەكان خويىنگەيەكى " روشدىيە" ي سەربازيان لە كەرکوك كىردەو، كە دواى ئەو بەروارە بوو بەكارىگەريەك كە فەرمانبەرى مەدەنى و ژاندرمەى باوەرپىكراوى بۆ دەولەتى عوسمانى دەستەبەر كىرد. بەھۆرە لەناو تورکمانەكاندا، كەسانى خاوەن پلەوپايەى

بەرز، لەبوارى سەربازى و كارگىرپىدا پەيدابوون، ئەمە جگەلەوئى بەشىكى بەرچاوى تورکمان، بەزەوى و كشتوكالەو بەستەرانەو(بابى عالى) زۆر بەدەست ئاوەلايى زەوى كشتوكالى گەورەى پىبەخشىن و كىردى بە دەرەبەگى گەورە. لەئەنجامى ئەوھەموو فلتەرو ھۆكارانە، توپىزىكى ئەرىستۆكراتى(خانەدانى) تورکمان لەناو خودى كەرکوك پەيدابوون و زۆر خىرا گەشەيانكردو دەسلەلاتى سىياسى و ئابوورى و رۆشنىرى گەورەى پەيداكرد. دواتر بە گواستەنەوئى دەسلەلات بۆ(ئىتتىحادىيەكان) و لە ئەنجامى شوپشەكەى سالى ۱۹۰۸ دەسلەلات و قەلەمەروئى تورکمانەكان زۆر زىادى كوردو پەرى سەند. پىپوورىك لەو بارەيەو دەلىل :- ئىتتىحادىيەكانىش ھەمان سىياسەتى پىپشوى عوسمانىيەكانىان گرتەبەر و بەجۆشەدانى گىانى نەتەو پەرىستى لەدلى تورکمانەكاندا، ھەلومەرجەكەيان زىاتر دزوار كىردو لقو دامەزرادى زىاترى ئىتتىحاد و تەرەقىيان لە ناوچە تورکمانىيەكاندا كىردەو كادرو لىپىسراوى زۆرى تورکمانىان تىدا قوت كىردەو و خويىندكارانى تورکمانىان لە قوتابخانەو كۆلىژەكانى ئەستەمبول وەردەگىرتن و ھانىيان دەدان بۆ توركىا سەفەرىكەن. سەرجەم ئەم ھەنگاوانە مۆركىكى نەتەوايەتيان لەسەر لايەنە جىاجىياكانى ژيان لە كەرکوك و دەوروبەرى لەسەردەمى عوسمانىدا بەجىھىشت، تانانەت كار بەوگەيشت، ھەندى خىزانى ناسراوى كورد، ناسنامەى نەتەوئى خويان بۆ توركى گۆرى، لەوانەش بنەمالەى يەعقوبى(ئال يەعقوب زادە) كە بنەمالەيەكى ناسراوى عەشەرىتى زەنگەنەى كوردبوون. بەلام يەعقوبىيەكانى ھەلوپ، پىناسەى نەتەوئى كوردى خويان پاراست، يەعقوبىيەكانى كەرکوك خاوەن زەوى و زارىكى گەورەبوون و ئەوئەش دەسلەلاتىكى زۆرى پىدان، ئەو دياردەيەش ھەر بەتەنيا كەرکوكى نەگرتەو. بەجۆرىك كە ئەفەسەرىكى ئىنگلىزى لە سوپاي عوسمانىدا ئىشى دەكرد بەناوى(مىچەر مللىگن) لەنىوئى دووئى سەدەى نۆزدەدا، بەچاوى خۆى بىنويەتى كەچۆن زۆر لە كوردەكانى " ئەرزەپۇم و وان" پىناسەى نەتەوئى خويان گۆرىو، لەپىناو نىزىكبوونەو لە دەولەت و بەدەستەپىنانى بەش و پىشكى چاك، دەرھوايىشتە رۆشنىرىيەكانى تورك ئەو سنورەشى بەزانە، بەجۆرىك زامانى توركى وەك زەمانى دەسلەلات و فىرپوون بەشىوئەيەكى بەرفراوان لە كەرکوك و دەوروبەرى گەشەى سەند، بەتايىبەتىش عوسمانىيەكان لە كەرکوك بايەخىكى زىاتريان بەتوركى دەدا، وەك لەوئى لەشارەكانى دىكەى عىراق دەكرا، بۆ نەوونە

ھەر لە زۆر زووو لە سالى ۱۸۷۱. قوتابخانەيەكى پىشەييان لىكردو، كە يەكئىك بوو لەو سى دانەيەى كە بەو جۆرە لە سەرتاسەرى عىراق ھەبوون. ھەر وەھا، يەكەم خويىندەنگى سولتانى لە سالى ۱۹۱۰ دا لە كەرکوك كرايەو، لەكاتىكدا دواى زىاتر لە سى سال، ھەمان خويىندەگە لە كانوونى يەكەمى ۱۹۱۲ لە بەغدا كرايەو، ئەمە لەكاتىكدا بوو، كە ھەولەكانى والى موسل لەسەرەتاي سالى ۱۹۱۴ دا سەرىنەگرت، بۆ گۆرىپى خويىندەنگەيەكى نامادەيى بۆ خويىندەنگەى سولتانى، جىپى وەبىرھىنانەوئىيە زامانى (توركى) زامانى خويىندەن بوو لەسەرجەم خويىندەنگە عىراقىيەكاندا، بەشىوئەيەكى توركى دەخويىندرا لەلايەن مامۆستايانى توركەو، بەجۆرىك تىكراى كاتىژمىرە تەرخانكراوكان، بوونە زامانى توركى لە قوتابخانەى روشدىيە و نامادەيەكان بىست و دوو كاتىژمىرپوو، واتە دوو ئەوئەندەى ئەو كاتەى كە بۆ زامانى عەرەبى دانرابوو، گەرچى زامانى ئايىن و قورئانىش بوو، رۆژنامە و كىتبە ئەدەبىيە توركىيەكان، دەورىكى بالايان لەو بواردە دەبىتى، وەكو زانراويشە، زۆربەى رۆژنامەكانى ئەوسا، يان بەتوركى بوو يان بە عەرەبىيەكى توركى، يان بەتوركى و كوردى دەرەدەچوون. ھەر وەھا رۆژنامەكانى ئەستەمبول برەوىكى زۆريان لەنىو رۆشنىرىانى كوردو تورکماندا لە كەرکوك و شارو ناوچەكانى دى پەيداكرد. جگە لەوئەش شاعىرانى كورد بەبەرھەمى رۆشنىرىو نووسەرە توركە نوپوخوازەكان سەرسام بوون، لەوانەش( شىخ رەزاي تالەبانى) كە پەيوئەندى و دۆستايەتى (نامىق كەمالى ۱۸۴۰ - ۱۸۸۸) نوپوخواز ھەبوو. شىخ رەزاي شاعىرانى دىكەى كورد، توانيان بەھەردو زامانى كوردى و توركى، شاكارى بەناوبانگ تۆماربەكەن، بۆيە، سەير نىيە زامانى توركى بوپىتە زامانى رۆشنىرىيى و قسەپىكرىد لەسەر ئاستىكى فراوان، نەك ھەر لەنىو تورکمانەكانى كەرکوك و دەوروبەرى بەتەنيا، بەلگو لەنىو عەرەب و كوردىشدا بى ئەوئى كارىكاتە سەرھەلگەوتى نەتەوايەتيان، وەكو(كرىمە) باسى دەكات: پىپش جەنگى جىھانى يەكەم لە كەرکوك تەنيا جولەكەكان بەعەرەبى قسەيان دەكرد، لەكاتىكدا مەسىحىيەكانى كەرکوك كە ژمارەيان سى سەدو پەنجا خىزان دەبوو، بەتوركىيەك قسەيان دەكرد، بەرپىنووسى سىريانى دەنووسرا، ئەم دياردەيە درىژبەوئە بۆ دەوروبەرى كەرکوكىش، جگە لەوئى ئەم گەشتيارە سەرنجى ئەوئەشى داو زامانى خەلگى توزخورماتو و كوردى و توركى بوو. - گۆفارى زانستى سەردەمى عىراقى، ئەو تىپىنىيەى لەبارەى عەرەبەكانى زىن



ئەلەبەدىن، تۆمار كوردووه كە دەلى: گلگۆى ئىمام زەين ئەلەبەدىن كورپى حىسېن كە تەلارىكى سى گومبەزىيە، لەسەر تەپۆلكەيەكى مېژوويى دروستكراوه كە، دەكەوئىتە باكورى رۇژھەلاتى شارۆچكەى دافوقەو بەدوورى حەوت كىلۆمەترە. گوندىكى دەكەوئىتە نىوانەو كە بەو ناوہ ناسراوہو زۆربەى دانىشتوانەكەى عەرەبىن و بەلام زمانى فەرمىيان توركىيە. توركمانەكانىش لەلايەن كوردو عەرەبىى ناوچەكەوہە كارىيان تېكراروہ، بەلام لەرووى ھاوكارى و بەرەيك كەوتن نەك بەزۆرى و ناچارگردن بە مەبەستى گۆزىن و بەكورد يا بەعەرەبكردن.

تەھا ھاشمى لە (مفصل جغرافىيە العراق)دا دەلى: گومانى تېدانىيە ئەو توركمانانە، نەيانتوانى دابونەرىتى رەسەنى توركى خۇيان بيارىزن، چونكە تېكەلاوى كوردو عەرەب بوون و جودابوون لە توركەكانى ئەندۆل. (فەيسەل محمد الرحيم) لەبارەى زمانى توركمانىيەو دەلى: لەزمانى رەسەنى توركى دووركەوتۆتەوہو وشەگەلى كوردى و عەرەبى زۆرى تېكەل بووہ. (ئەدمۇنس) لەكتىبى "كوردو تورك و عەرەب" لە باسى كەرگوكدا، كاتى كەدەپتە سەر توركمان لە (۲۳۵) دادەلى: ئەوانەى لە مېژووى عىراقىيان كۆلپووتەوہو مەن دەربارەى ناوہندو شوين و ژيانى توركمان قسەم لەگەل كوردوون لەسەر ئەو باوهرەن كە :- ۱-توركمانەكانى عىراق (سەلجوقى گەرە) لە ئەنادۆلەوہ ھىوانوى.

۲-ئەو توركمانانە، نەوہى ئەو سەدەھزار توركەن كە تەيمورى لەنگ گرتنى و بەتكاى (خواجه عەلى) شىخى ئەردەوئىل لە كوشتىيان خۇش بوو، ئەو خواجه عەلىيە، يەكەم كەسى سەفەوى بوو كە ھەستى شىعەگەرى لەخۇيدا پىشاندا.

۳-بەو پىيەى دەبى ھاتنى توركمانەكان لەنىوان سالانى ۱۳۹۲- ۱۴۰۵دا بوويى.

۴-سولتان سەلىمى يەكەم و سولتان سەلىمانى قانونى (۱۲- ۱۵۶۶) ئەو توركمانانەيان بو پارسىنى رىگا لە ئەناتۆلىيانەوہ ھىوانوہ ناو عىراق.

۵-ئەو توركمانانە دەبى خزم و كەس و كارى ئازەربايجانىيەكانى (مەرغە) بن، كەشا عەباسى سەفەوى (۱۵۲۴-۰۲) كاتى عىراقى داگىر كوردووه لەسەربازگەكانى ئەوئى دايناون.

۶-ئەو توركمانانە، دەبى خزم و كەسى ئەندامانى ئەو پىگە سەربازىيە بن كە (نادرشاى قاجارى) (۲۰- ۱۷۴۷) لە عىراق دايناون.

۷-سەرچاوەكان لە خەملاندنى ژمارەيەكى توركمان لەعىراقى پىش سەرژمىرى (۱۹۵۷) كە پىشتەر ئامازەى پىكراروہ، گرزو ناكۆكن و لەيەكەوہ نزيك نين. رۆشنىبىرانى توركمان

لەبارەى ژمارەى توركمانەكانەوہ زىدەرەويان دەگرد، كە لەوانەيە بەھۆى بلاويوونەوہى زمانەكەيان بوويى و لەھەمان كاتدا كەسانى دى ژمارەيەكى لەراستى بەدەريان راگەيانند، بەجۆرئىك پاش تىيەرىنى چەند دەيەيك لەرۇژگار، ھەر ھەمان ژمارەى (۶۰۰۰) شەست ھەزار توركمانىيان رادەگەيانند كە دەولەتى بەرىتانىا سالى ۱۹۳۱دا بو بەدەستەى نەتەوہكان، لەدوا راپۆرتى خۇيدا دەربارەى چۆنىەتى بەرپوہىردنى كاروبارى عىراق. پىويستە بگوترى ھەر ھەمان ژمارەش لە سالى (۱۹۲۰)دا تەھا ھاشم باسى كوردووه، ھەندى كەسى دىكەش سالى ۱۹۷۵دا ژمارەيەكى لەوہش كەمترىيان دابوو كە برىتى بوو لە (۲۸۸۵۲) كەس، بەپىشت بەستن بەو سەرچاوە مېژوويەى كە مېژووى چاپكردى دەگەرپايەوہ بۇ سالى ۱۹۳۶ و ئەو ھەلەيشەش خەمى سەرچاوە رۇژئاوايىيەكانىشى گرتۆتەوہ، لەوانەش كىتېبئىك كە لەبارەى عىراقەوہ، لىژنەيەكى تايبەتى لە ولاتە يەكگرتوہكانى ئەمريكا، دواى جەنگى دووہمى جىھانى داينابوو، تىيدا ژمارەى توركمانەكانى عىراقى بە ( ۲۰۰۰)سى ھەزار كەس خەملاندبوو. (د. عەبدالرحمن جلىلى) ناوچەى توركمان نىشنى لە عىراق ئاوا ديارى دەكاو دەلى: پارچە زوويەكى تەسك و درىژھەيە، كە لەچەند شوئىنئىكى لەيەكەوہ نزيكە، بەلام بەيەكەوہ نەلكاوه، توركمان نىشتەجىن. ئەو ھەريەش لە رۇژئاواى موسلەوہ درىژدەبىتەوہ بۇ ھەولپىرو كەرگوك، لە رۇژئاواو لەوئوہ تا دەگاتە نزيك بەغدا، كە بەشى ھەرەزۆرى ئەو توركمانانە، پاشماوہى ئەو سوپا توركىيەن كە عىراقىيان داگىر كوردووه چەندىن سەربازگەيان لەو شوئىنانە بەجى ھىشتووه، كە ئەوانە تىكەلى دەوروبەرەكەى خۇيانبوون و ھەندى بنەماى خۇيان پاراستووه و لەھەمان كاتىشدا دابونەرىتى ئەو ژىنگە تازىيان وەرگرتووه. ئەمە جگە لەو قسەيەى كە دەلى: توركمانەكانى عىراق و كوردستانى عىراق، پياوى واليە عوسمانىيەكان بوون و پاش تىشكانى پياوہ نەخۇشەكە لە جەنگى يەكەم و ھەلاتنى لە عىراق و كوردستان، ئەو خزمەتكارو نۆكەرانە بەجىماون و ناوى توركمانىيان بەسەردا بپاوه بەرەبەرە ژمارەيان زىادى كوردووه تا ئەمرۆ ئىستاش خۇيان بە مىراتگرى دەولەتى عوسمانى دەزانن.

ھەندى كەسى دىكەش سالى ۱۹۷۵دا ژمارەيەكى لەوہش كەمترىيان دابوو كە برىتى بوو لە (۲۸۸۵۲) كەس، بەپىشت بەستن بەو سەرچاوە مېژوويەى كە مېژووى چاپكردى دەگەرپايەوہ بۇ سالى ۱۹۳۶ و ئەو ھەلەيشەش خەمى سەرچاوە رۇژئاوايىيەكانىشى گرتۆتەوہ، لەوانەش كىتېبئىك كە لەبارەى عىراقەوہ، لىژنەيەكى تايبەتى لە ولاتە يەكگرتوہكانى ئەمريكا، دواى جەنگى دووہمى جىھانى داينابوو، تىيدا ژمارەى توركمانەكانى عىراقى بە ( ۲۰۰۰)سى ھەزار كەس خەملاندبوو. (د. عەبدالرحمن جلىلى) ناوچەى توركمان نىشنى لە عىراق ئاوا ديارى دەكاو دەلى: پارچە زوويەكى تەسك و درىژھەيە، كە لەچەند شوئىنئىكى لەيەكەوہ نزيكە، بەلام بەيەكەوہ نەلكاوه، توركمان نىشتەجىن. ئەو ھەريەش لە رۇژئاواى موسلەوہ درىژدەبىتەوہ بۇ ھەولپىرو كەرگوك، لە رۇژئاواو لەوئوہ تا دەگاتە نزيك بەغدا، كە بەشى ھەرەزۆرى ئەو توركمانانە، پاشماوہى ئەو سوپا توركىيەن كە عىراقىيان داگىر كوردووه چەندىن سەربازگەيان لەو شوئىنانە بەجى ھىشتووه، كە ئەوانە تىكەلى دەوروبەرەكەى خۇيانبوون و ھەندى بنەماى خۇيان پاراستووه و لەھەمان كاتىشدا دابونەرىتى ئەو ژىنگە تازىيان وەرگرتووه. ئەمە جگە لەو قسەيەى كە دەلى: توركمانەكانى عىراق و كوردستانى عىراق، پياوى واليە عوسمانىيەكان بوون و پاش تىشكانى پياوہ نەخۇشەكە لە جەنگى يەكەم و ھەلاتنى لە عىراق و كوردستان، ئەو خزمەتكارو نۆكەرانە بەجىماون و ناوى توركمانىيان بەسەردا بپاوه بەرەبەرە ژمارەيان زىادى كوردووه تا ئەمرۆ ئىستاش خۇيان بە مىراتگرى دەولەتى عوسمانى دەزانن.

" روتكرندنەوہيەك "

وشەى توركمان ( Turkoman- )  
Turkoman- ) وشەيەكى  
لىكرداوهو ئەگەر بە ئىنگلىزى  
شىتەلى بكەين، ئەوا بەو شىوہيەى

خواروہو، واتا دەدات و بۇ خويىنەر روون دەبىتەوہ.

+ وشەى تورك بەو رەگەزەوہ دەگوترى كە بەو ناوہو ناسراوہو لەسەردەمى ئىستادا لەچەند ولاتىكى وەك ئايزربايجان و توركمانستاندا دەژىن و كاتى خۇشى، چەند ھۆزىكى بى سەرەبەرەى شوانكاروہو كۆچەرىبوون و ھۆزى(قاي) كە يەكئىك لەو ھۆزانەبووہ لەسەر لاسارى و دزى و راووروت، جەنگىز راوہدووى ناون و لە ئەنادۆل گىرسايەوہو دواتر دەولەتى عوسمانىيان بەناوى عوسمانى كورپى ئەرتوغرولەوہ كە سەررۇكايان بوو دامەزراند لەسەردارو پەردووى دەولەتى سەلجوقى. شوى مان men- man وشەيەكى ئىنگلىزىيە و واتا پياو دەگەيەنئىت و بەتەنباو لەگەل ناوى گەل و نەتەوانىشدا بەكاردى وەك kurdis man englisman...ھتد، كە ماناى پياوى كوردو پياوى ئىنگلىز دەگەيەنى. كەواتە وشەى(Turkoman) لىرەدا واتا پياوى تورك يان نۆكەرى تورك دەگەيەنئىت، ئەمەش ئەوراستىيە پىشتراست دەكاتەوہ كە دەلى: توركمان تورك نين و سولتانەكانى عوسمانى و واليەكانىيان لەملاو ئەولواو بەپاروہ بۇ خزمەتى خۇيان و بەرژەوہندىيە ئابورىيەكانىيان و پاراستنى رىگا بازرگانىيەكانىيان ھىناويانە عىراق و نىشتەجىيان كوردوون و دواى روخانى دەولەتى عوسمانىش لەسالى ۱۹۱۸دا سەرلەنوئى ھەلوہشانەوہى خەلافەتى عوسمانى لە ۱۹۲۴. ئەمانە لە عىراق و كوردستان بەجى ھىلراون و بەھەمان ناوى توركمان خەلك دەنيسين و ناوى دەبردن.

شاعىرئىكش دەلى:  
توركمانى نان خۇرو كاسە درين  
بىگانەن و كەس نازانى خەلكى كوئن  
كوردى رەسەن ھەمىشە رىزى گرتوون  
تاتوانى بى ميواندارى لى كوردوون  
بەلام ئەوان بەقسەى تورانىزمەكان  
ھەر چەقەل بوون بۇ چاوى كورد زمان  
سەرچاوەكان:

كروك و توابەحاكم التاريخ والضمير. د.  
كمال مەزھەر احمد  
موجز تاريخ التركمان فى العراق.  
الجزالاول . شاكى صابر الضابط  
العراق الشمالى. د. شاكى خصبك  
كردو ترك و عرب. الطبعة العربية .  
ادمونس  
تەھا ھاشمى . مفصل جغرافىيە  
العراق

محاضرات فى اقتصاديات العراق. ص  
۱۴ . د. عبدالرحمن الجلبلى.



# فەرھەنگخانەى قەلادزى

## نمونەىيەكى جوانى كۆمەلگەى مەدەنى



و بەشدارى لەو پرۆسەىيەدا بکات. بۆيە وەك ئەركىك لە سەرھتای ئەم مانگەدا ستافی تازەو بەرپۆەبەرى تازە ھەلبژێردرا كە (جلال خدر) بۆ ئەم پۆستە ھەلبژێردرا بەم شۆەبەى بۆ ئیەمە دواو گوتى "شانازى بە ئەركەكەمەو دەكەم و بۆ خزمەتکردنى گەنجان و لاوان ئەووى لە توانامداىبىت دەيكەم بە ھاوکارى ئەوستافەى لە دورمە، ديارە ئیەمە لە سەرھتادا بە پى سىستەمىك كەخۆمان دامان رشتوو بە شەكانمان جیاكردۆتەو لە (بەرپۆەبەر، پرۆژەكان، دارايى، كۆمىتەكانى كار، راگەياندن و پەيوەندىيەكان و ئەرشىف) چەندىن بەشى دىكە بۆ ھەرىەكىيشيان پەىرەوى تايبەتمان بۆ رىكخستوو كارەكانىان دەكەن".

ئەنجام دانى ئەم پرۆژەىيەو رىكخستنى كارەكانى پىووستى بە بۆدجەىيەكى تايبەت ھەىە بۆ ئەمەش بەشى دارايى كارەكانى ئەم لايەنەى راپەراندوو، عمر احمد قادر بەرپرسى داراي بەم شۆەبەى قسەى بۆكردىن "سىستەمى دارايى ئىمە بە شۆازىكى كراوہى، لە خەرجىيەكانماندا زۆر دەست كراوہىن، ئەمەش جۆرىك لە كارىكى تازەىە تابتوانىن زياتر پىشكەوتن ھەنگاو بنىين، وەك بودجە بودجەىيەكى ديارى كراومان ھەىە كە پەيوەندى بەو پرۆژانەو ھەىە كە ئىمە ئەنجامىان دەدەين و بۆ ھەرجارىكى پارە وەرگرتن دەبىت راپرۆتتىكى دارايى پىشكەشى وەزارەت بكەين كە ھەموو سولات و خەرجى دەستى تىداىە، ھەموو خەرجىيەكان بە راپۆز لەگەل ستافی بەرپۆەبەردنەو بە رىككەوتنە لەسەرى، بۆ بەرچا ورونى ھەموو لايەك ئىمە سەرجەم كارەكانمان زۆر بە

ئىش و كارەكانى پرۆژەكە زنار بە پىووستى زانى كە لە نزيكەو ھەو كەسو گەنجانە بدوینىت كە كارىان تىداكردوو. سەرھتاش ( عبدالله محمد امين ) بەرپۆەبەرى پىشووى فەرھەنگخانە بەم جۆرە بۆمان دوا" بەرپۆەبەردن ئەركىكى گرنگو گرانە، گرنگە چوونكە بەرپۆەبەردن رووح دەدات بە ميكانىزمى بەردەست ھاوكات روحيشان لى دەستىنى بە گوپەرى سەرگەوتوى و لاوازى، بەرپۆەبەرى سەرگەى ناھىلىت كىشە بچووكەكان ببەنە باسى سەرگەى، گرانى بەرپۆەبەردن زياتر لەو كاتەداىە كە ستافىك خۆبەخش بن چوونكە سەرگەوتنى بەرپۆەبەردن خۆى لە جىبەجى كردنى ياساو رىكخستندا دەبىنۆتەو، ئەمەش لەوكاتانەدا كەمىك ئەستەمترە، فەرھەنگخانەى قەلادزى نمونەىيەكى جوانى كارى مەدەنى بەرپۆەبەردنى سەرگەوتوو بووو دەبىت، ئىمە لە ماوى پىنج مانگى رابردوودا چەند كارىكمان كرددوو كە لەروى چەندايەتى و چۆناىەتییەو جىگى شانازىو دىخۆشكەرە ئەمەش بەتوانا ماندوووونى سەرجەم ستافی فەرھەنگخانە ھاوتەدى".

بەمەستى كاراكردى گەنجان و لاوانى دەورى فەرھەنگخانەو نەرىتتىكى نوئو تەكنىكىكى كاراكردى تازە فەرھەنگخانە بوارىكى زياتر بەو گەنجانە دەدات بۆ گۆرانكارى لە ستافدا دەكات وەك ئەركىكى بەرپۆەبەردن، ھەر گەنجىكىش دەتوانى نامادەسازى لە بوارى تواناكانى خۆيدا بکات

فەرھەنگخانەى قەلادزى پرۆژەىيەكى دوو لايەنەى نيوان وەزارەتى وەرزى و لاوان و گەنجانى قەلادزى يە، پرۆژەكەش پرۆژەىيەكى ھەمەلاىەنەى فراوانە، بەو مانايەى تەنھا لە چوارچۆەىيەكى ديارىكراودا خوول ناخوات گرنگى دەدات بە ئەدەبو ھونەر و فەرھەنگو وەرزى و خولى زمانەوانى و بوارەكانى كۆمپووتەر و ئىتەرنىت و كۆرۆ سىمىنارو گەشتى زانستى و بوارى ھۆشيارى گشتى، لە بنچىنەدا فەرھەنگخانە ستراتىژىكى گەورەو فراوانى ھەىە كەئىستا لە سەرھتای داىەو لەپلانى جى بەجى كردنى بەرنامەكانى داىە، لە داھاتوویدا چەندىن پرۆژەى گەورەو ھەمەلاىەنى ھەىە بەتايبەت ھەولدان بۆ ھۆشيارى گشتى لاوان و ھاوکارى كرىيان بۆ گەشەپىدانى توانا سازىيەكانىان لە گشت بوارە ھەمەچەشەكانىاندا. ئەووى جى باسە ئەم پرۆژەىيەى وەزارەتى وەرزى و لاوان بە سىستەمىكى تازە كارى لە سەر دەكرىت و ئەمەش بەووى گەنجان و لاوان زۆرىەى دەسەلاتى برىاردان لەژىر دەسەلاتى خۆيانداىەو ئازادانە مامەلە دەكەن. ئەم پرۆژە جىگى تەواو لە دلى گەنجانى دەفەرگەدا كرددۆتەو، لە ھەمانكاتدا گەنجىكى زۆر سودى لى دەبىن كە لە زۆركاتدا وەك مالى گەنجانى لىھاتوو، بەووى گەنجان بە ھەموو جىواوزىيەكى رەگەزى سىياسى ئابىنى. رووى تىدەكەن، بەمەبەستى زياتر ئاگادار بوون لە چۆنىتى



شەفافىيەت ئەنجامداۋە ھەربۇيە بۇ بىيىنى راپۇرتەكانى دارايى ھەمووكەسىك نازادە، كە ديارە ئەمەش پوونى كارەكانمان دەردەخات". بەشى پۇژەكانى فەرھەنگخانە ەك بەشىكى چالاک و ديار كە (كسازان مەلا) سەرپەرشتى دەكات تا ئىستا چەندىن پۇژەو كارى گىرنگى ئەنجام داۋە لە بواری فەرھەنگى وەرزشى ھۇشيارى گشتى و چەندىن لايەنى ديكە ەك زىنگە پارىزى و پاكو خاۋىنى. ئەۋىش لەبارەى چۈنئىتى راپەراندنى پۇژەكان بۇ زىنار گوتى" كارى ئىمە لە سەرەتاۋە لە سەر بىنەماى خۇشەۋىستى بۇ شارەكە دروست بوۋە بىگومومان ئەمەش نەبۋايە نەمان دەتوانى ھىچ بە ھىچ بىكەين ەك بەشى پۇژەكان كارمان لە سەر دروست كىردنى كۆمىتەى كار كىردوۋەتەۋە تا ئىستاش خەرىكى دروست كىردنى دەستەيەكى چالاكىن لە ھەردوۋە پەگەز بۇ زۆربەى بواردەكان بە پىنى ھەزوۋ نەرزوى گەنجان خۇيان، كارى ئىمە پىشكەش كىردنى پۇژەيە وەرگىرتنى پۇژەى گەنچە بە نمونە پۇژەى فلم سازى و شانۇكارىمان بۇ چەند گەنجىك كىردوۋە، لە بواری وەرزشىدا يارمەتى تىپى وەرزشىمان داۋە پۇژەيەكى گەۋرەمان كە زياتر لە (۱۰) مىليۇن دىنارى تىچۈۋە ئەۋىش چىمەنكىردن و سەۋزكىردنى يارىگى سەرەكى شارى قەلادزى يە كە ئىستا لە ۸۵٪ى كارەكانى جىبەجى كراۋن بۇ وەرزش دۆستان كىردوۋە، بۇ ئەمەش ھەۋلى زۆرمانداۋە كە وەرزشەۋانان خۇيان زۆربەى كارەكانىيان بە دەستى خۇيان و بى بەرامبەرىكەن. لەبواری پاكوخاۋىنىدا ھەۋلى ئەۋمان داۋە دەستەيەكى كۆمىتەى كار لە گەنجان لە قەلادزى پىكىننىن كە تائىستا بەشدارى چەند ھەلمەتتىكى پاكىردنەۋەمان لە شارۇچكەى مەخمورو شارى رانىە كىردوۋە، نىيازمانە لە ماۋەى داھانۇۋدا ھەلمەتتىكى پاكىردنەۋەى گشتى بۇ شارى قەلادزى ئەنجامبەدىن لە ئىستاشدا تەنەكەى خۇلمان بۇ ناۋبازار ئامادەكىردوۋە نىيازمانە لە داھانۇۋەكى نىزىكدا بلاۋيان كەينەۋە، لە بواری ھۇشيارى گشتىدا كارمان كىردوۋە بەردوام كۆرۈ سىمىنارى جىيايمان لە سەر زۆربەى بواردەكان بۇ گەنجان سازداۋە ھەر لەروۋى ئەدەبى و سىياسى و كۆمەلەيەتى و زۆربەى بواردەكانى ديكەى پەيوەست بە زىانى رۇژانەى ئىستاۋە لەروۋى ھونەريەۋە ئىۋارە ناھەنگىمان بۇ تارا رسول و رىدار سابىر سازداۋە لەگەل پىشاندانى چەندىن كورتەفلم و نمايشكىردنى چەندىن شانۇ كە گەنجان بە ھاۋكارى ئىمە ئامادەيان كىردىۋون. لە بواری فېركىردنى زمانەۋانىيەۋە خولى درىژخايەنمان بۇ گەنجان كىردۆتەۋە بۇ فېرپوونى زىمانى



ئىنگىلىزى كە ماۋەى دوۋ مانگە بەردەۋامە خولى راپەنجانمان بۇ زياتر لە ۱۰۰ خويىندكارى شەشەمى ئامادەى كىردۆتەۋە، خولى كۆمىپوتەرمان بۇ زياتر لە ۱۲۰ كەس لە ھەموۋ ناستە جىباۋازەكان كىردۆتەۋە بۇ پۇرگرامى جىباۋز كە بۇ ماۋەى بىست رۇژو بە سى كاتى جىباۋز بەشدارى كراۋەۋ ئەنجامى سەرەكەۋتوشى ھەبوۋە ئىستا ھىلى ئىنتەرنىتىشمان ھەيە كە خۇشەختانە لاۋان دەتوانن بە كەمترىن نرخ بەكارى بىنن. نىيازىشمانە لە داھانۇۋدا كارى ديكەۋ ھاۋكارى زياترى گەنجان و لاۋان بىكەين. بەۋىۋايەى بتوانىن كەم تازۇر ھزرى لاۋان بىجولنىن بۇ داھىنان و پاشەپۇژىكى گەش، لىرەۋە دەمەۋىت (ئاسۇس كمال و كاروان عارف) ەك دوۋ مرقى بەخىشندە بە لاۋان باسىنم، كە ھىچ گومانى تىدا نىيە كە بى



ئەۋان ئەم پۇژانە ھىچ ناكامىكىان نەدەبوۋ. بەشى كىتېخانە ەك يەكىك لە بەشە گىرنگەكان لە كاردايە رۇژانە گەنجان سەردانى ئەۋى دەكەن بۇ خويىندنەۋەۋە كىتېب خاۋستىن، فەرمان عزىز ەك سەرپەرشتىارى ئەم بەشە شىلگىرانە كارى تىدا دەكات و پۇرگرامىكى رىك و پىكى بۇ سازكىردوۋە كارى لە سەر دەكەن ھەر لەمبارەيەۋە ئەۋ گوتى" كىتېخانەكەى ئىمە بۇ خزمەتى ھەموۋانە ھەموۋ كەسىك دەتوانىت سۇدى لى وەرگىرت، ھەرچەندە لە ئىستادا ەكو پىۋىست نىيەۋە سەرچاۋەكانمان كەمن بەلام تا بۇمان

كراپىست لە سەرخواستى گەنجان كىتېبەكانمان كىرون، زۇر كەسايەتى و لايەن كىتېبان بۇ ناردوۋىن و لىرەۋە سوپاسيان دەكەين، بەۋىۋايەى خزمەتتىكى ئەگەر بىچوۋكىش بىت بە لاۋان و گەنجان بىكەين". چەند گەنجىكى دى كە كارىان لە پۇژەكەدا كىردىۋو بەم جۇرە ھاتنە دوۋان، حسن حمە عبدالله كە يەكىك لە كەسە چالاکەكان و لىپرسراۋى كەلو پەلەكانى فەرھەنگخانە بوۋ گوتى" ئىمە بە خۇشەۋىستى يەكترەۋە كارمان كىردوۋە تا كەلاۋەيەكان بەھىزى پەنجەكانمان كىردە بەھەشتىك بۇ گەنجان، نەمانزانى ماندوۋ بوۋن چىە، ئىستاش گەنجان بەرھەمى دەخۇن بۇيە ئىمە شانازى پىۋە دەكەين. لە بارەى كارەكەشمەۋە ھەلمەداۋە بەۋپەرى دىسۇزىۋەۋە كار بۇ پاراستنى ھەموۋ شتەكان بىكەم و لى خۇم نامارىكىان بىكەم سەرچەم كەل و پەلەكانى تىدا تۇمار بىكەم.

ساۋىن خدر يەكىكى ديكە لەئەندامەكانى فەرھەنگخانە ەك كچىك بەشدارى بەرپىۋە چوونى كارەكانى ئەم شوپىندەكات و بە ئىمەى گوتت" من ەكو كچىك زۇر ئاسوۋدەم كە كار لە شوپىنكى وادا دەكەم ھاۋرىكانمان ھەموۋيان زۇر باشن بەھىۋاى ئەۋەى بە ھەموۋمان كاربۇ بەرەۋ پىش بىردنى ولات بىكەين، لىرەۋە بانگھىشتى خانمان دەكەم بۇ كاركىردن كە ئىمە خۇمان بە نىۋەى كۆمەل بىزانىن دەبىت ھاۋكارى و ھەۋلىشمان ەك ئەرك بە پىۋدانگى مافەكانمان بىت تەمەنا دەكەم خانمانىش فەرھەنگخانە بناسن و بىنەپىش و قۇلىيانى لى ھەلمان". يەكىكى تر لە بەشەكانى ئەم پۇژەيە بۇ خزمەتى ئەۋانەيە كە سەردانى ئەۋ شوپىنە دەكەن ئەۋىش كافتىرپايەكى قەشەنگ و جوان و پاكو خاۋىن كە لەگەل كاتەكانى كىردنەۋەى فەرھەنگخانەدا ئەۋىش كراۋەيە، ھەفالى محمد ەك كەسىكى ئەكتىف كە لە بواری راگەياندىنى فەرھەنگخانەدا كارەكات و ھەلسوۋاۋ بەھىزە ئەۋ كاتىك چالاكىەك دەكرىت پىشكات لەروۋى راگەياندەۋە نامادەكارى بۇ دەكات، ئەۋ ستافىكى كاراى ھەيە كە (گەيلان و كرىكارو چىاۋ سەربەست)ن بەيەكەۋە بە خۇشەۋىستىۋەۋە كارەكەن. بۇيە دەكرىت بلىين ئەۋ پۇژەيە نمونەيەكى جوانى كۆمەلگەى مەدەنىيە لە كوردستان. شەيدا عبدالله ەك كچىك كە رۇژانە سەردانى فەرھەنگخانە دەكات بۇ ئىمە دواۋ گوتى" فەرھەنگخانە شوپىنكى تازەۋ شىاۋە بۇ گەنجان ئەۋەى من تىبىنى دەكەم ئەۋەيە كە ھەموۋ چىن و تۋىزىكى گەنجان بەبى جىباۋزى سەردانى ئەۋ شوپىنە دەكەن ئەمەش جىگى دىخۇشەيە بۇ ھەموۋ لايەك، ھىواخاۋازم بەردەۋام بن و سەرگەۋتنى زياترىان بۇ داۋا دەكەم".



## دلخۆش محمەد غەرب:

# ئىمەي ئافرىتان تۆزىك ترسنۆكىن



تەنھا كارگردنه بەرەو لوتكەيان دەيات، مادام ھونەرمنەندىن با خزمەت بىكەن چونكە من پېھوایە تەنھا ھونەرمنەندىن كە راستگۆيانە لەخزمەت نەتەوگەياندىن بى چاوەروانى پاداشت.

زنار: پېت واینە راگەياندنەكانىش لە ئاست ئېوھ كەمتەرخەمن.

دلخۆش: زۆر بەداخەوھە زۆر كەم دەزگاكانى راگەياندىن گىرنگى بە كارى ئافرىتان دەدەن دەبى ئەوھە بزانین كە ھونەرمنەندانى ئافرىتە بواری كارگردنیان كەمتر بۆ رەخساوھە، دەرھەتیان كەمترە تا ھونەرمنەندى پیاو بۆیە دەئىم حەق وایە زیاتر ئاوپر لە ئافرىتان بەدەنەوھە. من دەبىستەم دەبىنم بەقسەو بە رىكلام باس لەمافی ئافرىتە دەكەن، ھىوادارم ئەو قسە برىقەدارانە واز لىبىنن بەعەمەلى بەفەلى لەمەيداندا لەمافەكانى ئافرىتە چاوپۆشى نەكەن و رىزى لىبگرن.

زنار: بە چ ھونەرمنەندىكى شىوھكار سەرسامىت.

دلخۆش: من زۆر بە كارە جوانەكانى (فان كوخ) سەرسامەم و كارىگەرى ھەبووھە بەسەرمەوھە، ھەرچەند لاساىيم نەكردۆتەوھە.

زنار: بىرتان لەوھە نەكردۆتەوھە لەگەل ھاوسەرەكەتدا كارى ھاوبەش ئەنجام بەدەن.

دلخۆش: من زۆر حەز دەكەم و زۆرىش ھانى ئەو دەدەم، بەلام بەراستى بەدەستى زيان و كارى رۆژانەى زيانەوھە زۆر ھىلاكە كەمتر بواری ئىشى ھەيە، ئەگەر خوا كوردى كەسەك، دەزگایەك ھەبوو دەستگىرۆيىمان بكات دەكرىت.

زنار: شتىك كە خەونى پېوھ دەبىنى.

دلخۆش: تەنھا مەرسەمە ھەبىن و زىانى كۆمەلگەمان ناسوودە بىن، نەتەوگەمان بە ئارامى بژى منىش خەرىكى تابلۇكانى خۆم بەم من خۆشەويستىم بۆ سەرجەم مرقۇفەكان دەوئیت بەتایبەت كەلەكەى خۆم. زنار: گلەبەت لە ئافرىتانى ھونەرمنەند

زنار: ئەوھەندى ئافرىتە لەبواری شىوھكارىدا ئامادەى ھەيە لەبواری نواندندا كەمترە بۆ.

دلخۆش: كۆتو پېوھەندەكانى كۆمەل بەرپرەن.

زنار: بەلام ئەوئىش ھەر بواریكى دىكەى ھونەرە.

دلخۆش: جۆرى كارگردنەكە دەور دەبىنن، لەمالەكەى خۆتدا دەتوانى دەیان كارى جوان بەرچەستە بەكى دەور لەچاوى كۆمەلگا، ھونەرى نواندن راستەوخۆ دىتە بەرچاوى زیاتر دەبىنن، زۆرتەر تەركىزى لەسەرە زیاتر بەرەو رووى تىرو تواج دەبىتەوھە.

زنار: كەم دەردەكەوى ھۆكەى.

دلخۆش: من یەكەمجار لەدەردەوى شار لە رانىە لە قوتابخانەى وەك مامۇستا دامەزرا، كىشەى زۆربەى دەرجووانى بواری ھونەرىكان بەزۆرى ئەوھە كە لەدووورى شار دادەمەزرىن زۆربەشیان لەبواریكەى خۆياندا وانە دەئىنەوھە ئەوھەش بۆخۆى كىشەى، من ئستا كۆمەلئى كارى ھونەرىم ئامادەى لەداھاتوودا دەبىنن، ھەرچەندە بەراستى كارى دایكەتەش لەمەجالى زۆر كەم كوردۆتەوھە، بەلام من ھەر بەردەوام و بەردەوام دەبم. لەرابردووشدا لەچەندە پىشانگایەك بەشدارىم كوردووه لە (5) پىشانگای ھاوبەش جگە لەوھەش سالانە پىشانگای پۆستەر ھەيە لە چالاكى قوتابخانەكان ھەموو سالن بەشدارىم كوردووه بە پەلەى نایاب كارەكانم قەبول كراون.

زنار: ھاوكارى دەزگا بەرپرەسەكان بۆ ھونەر وەك پېوئىستە.

دلخۆش: من بەش بەحالى خۆم ھىچ جۆرە ھاوكارىەك نەكراوم، ئەو ھاوكارىانەى دەكرىن نا عەدالەتى زۆرى تىدا ھەيە بەھىچ جۆرى ئاوپرى لىنادریتەوھە، ھەشە لەرووى ھونەرىيەوھە زۆر لاوازشە كەچى بەردەوام ھاوكارى دەكرى. ھاوكارى ئىمە ھاوكارى ھونەرى نىە. من لەماوھى كارگردنم وەك مامۇستا دەیان مندالم پىگەياندووه كە دواتر كارى زۆر جوانیان نەنجام داوھ ئەوھە بۆ خۆى جىگای خۆشحالى و سەربەرزىە.

زنار: چ بەھونەرمنەندانى ئافرىتەى شىوھكار دەئىنى.

دلخۆش: داوايان لىدەكەم كارىكەن،

لەدايك بووى سلیمانى سالى ۱۹۶۶، دەرجووى پەيمانگای ھونەرە جوانەكان بەشى شىوھكارى سالى ۱۹۸۶-۱۹۸۷. خىزاندارەو دوو مندالى ھەيە بەناوى ( ھىژا، ھەنار) سەرىپەرشىتارى ھونەرىە لە چالاكى قوتابخانەكان، بەمەبەستى گەتوگۆیەكى لەسەر ھونەرى شىوھكارى زنار ميوانى خاتوو دلخۆش بوو.

### دىمانە: خەبات محمەد

زنار: سەرتەئى كارى ھونەرىت بۆ كەى دەگەپتەوھە

دلخۆش محمەد: من ھەر لەمنداىەوھە بەھەرمەند بووم بەرەبەرەو لەگەل بەرەو پىشچوونى تەمەن چەكەرى كوردو تا گەيشتمە قۇناغى ناوھندى باشتەر گەشەم بە بەھەرەكەمداو لە پەيمانگاش كامل بوو. لەو قۇناغەى خۆيندندا بەشدارى قىستقالى سالانەم كوردووه.

زنار: لە چ بواریكدا.

دلخۆش محمەد: وینەكەيشان و بەتایبەتى وینەى سروشتى.

زنار: چ ستابلىك.

دلخۆش: زۆرىك لەو كارانەى دەيانكىشم زیاتر بۆ ئافرىتە ئەو ستابلىانەى كارى لەسەر دەكەم حەز دەكەم خزمەتەك بىت بە ئافرىتان.

زنار: حىزوورى ئافرىتەى كورد لەو بواری ھونەردا چەندە.

دلخۆش: بەشىوھەكى بەرچاوى باشە بەلگەشەم ئەو ژمارە زۆرەى پىشانگا تايبەتەنەن.







# ژان دارك سيمبولى ئافرهتى ئازادىخواز

ئا: باوكى ژيلا

ھىچ كچىك نە لەمىژووى ئەوروپا بەگىشى و نەفەرەنسا بەتايبەتى گەشتوو بە و پلە و پايەيە كە كچە لادىي فەرەنسى ژان دارك پىي گەشىت، بەلگەش ئەو ژمارە زۆرە كىتەبەيە كە لەبارەيەو دەنراون ھەر لەكاتى سوتاندىنى لەسالى(۱۲۴۱)زاينى تاكو ئىستا. كىتەبخانەي گىشتى فەرەنسا ئىستا پتر لە بىست ھەزار كىتەبى تىدايە كە لەسەر ژان دارك نوسراون و چەندىن قلىمى سىنەمايى لەلايەن بەناوبانگىرتىن و لىھاتوتىرتىن دەرھىنەرى ئەوروپى و ئەمەرىكىەو لەسەرى دەرھىنراون. كاتىك ژان دارك لەسەر شانۆي رووداوەكان بەدەرگەوت فەرەنسا لەناو دەرياي ترس، كوشتن، ھەتك كردن و كاولكارى.....ھتد نغرو بىوو ئەو رووداوانە بىونە بەشېك لە ژيانى رۆژانەي خەلگى فەرەنسا.

ژان دارك سالى(۱۴۱۲)زاينى لە گوندى دۆمرى خوارووى سنورى فەرەنسا لەگەل لۆرىن، لەسنورى رۆژھەلاتى شانشىنى فەرەنسى ئەوسا لەدايك بوو. خىزانەكەي لەشەش كەس پىك دەھات، باوكى ناوى جان دارك بوو، دايكى ناوى ئىزابىلا بوو، دوو كور و دوو كچ بوون، ژان دارك كە لەمنداىيەو بە ژانىت ناسراو كچە كچە بوو ھەرچەندە ژان دارك نەخویندەوار بوو بەلام فىرى خورى چىن و درومان بىوو. ھەر لەلادىكەي خۇيان مەرى دەلەوەراند وەكو ھەموو كچەكانى دىكەي لادىكەيان، بەلام ئەو بە رەوشتى بەرزو ئىمانى پتەوى ناسرابوو، ھەر لەمنداىيەو بەھۇي دايكەو لەگەل نويزكردن و گويزگرتن لە چىرۆكى پىاوچاك و فەدىسەكان راھاتبوو. سالى(۱۴۲۵) كاتىك ژان دارك لە تەمەنى سىانزە سالىدا بوو چەتە بۆرچەندىەكان كە ھاوپەيمانى ئىنگلىزەكان بوون لەم شەردا لادىكەيان داگىر كردو جوتيارە بىدەسەلاتەكان بەدەست دزى و تالان و ھەتك كردنىان لەلايەن چەتە بۆرچەندىەكانەو دەيانانلاندى. تەنانەت كلىساي لادىكەيان دواي تالانكردن ئاگرتىبەردا. بەردەوامى ئەوكارانە خىزانە جوتيارەكان و لەنيوشياندا خىزانى ژان داركى

ناچار كرد كە لادىكەيان جىبھىلن. ژان دارك كە لەكەش و ھەوايەكدا گەورە بىوو مىشكى بە چىرۆكى فەدىسەكان لەلايەك و ئابرووكارىيەكانى ئىنگلىزو چەتە بۆرچەندىەكان لەلايەكى دىكە پىررابوو، ھەربۆيە سروشتى بوو كە ئەو كچە لەنيوان ئازار و مەينەتىەكانى گەلەكەي و ھىواو ئومىدىان بۆ رزگارى پەرورەدە بىي. مىژوونوسەكان دەگىرنەو كە ژان دارك ھەر ئەو كاتە بانگەشەي ئەو دىكرد كە گوئى لەدەنگى چەند فەدىسەك بوو پىيانگوتتوو تۆ دەستنىشان كراوى بۆ ئەو دى بچى بۆ ئۆرلىان و لە گەمارۆي ئىنگلىزەكان رزگارى بەكى، دواتر مىر شارلى ھەوتەم بەي بۆ شارى رىمس و بىكەي بە پادشاي فەرەنسا چونكە ئەو كورى راستەقىنەي شا شارلى شەشەم و مىراتگى شەرى تەختى پادشايى فەرەنسا. ژان دارك داواي لە فەرماندەي سەربازى ناوچەكەي كرد كە ھاوكارى بكات بۆ گەيشتن بە كۆشكى شارلى ھەوتەم، لە فىرايەرى(۱۴۲۹)زاينى فەرماندەكە چەند پاسەوانىكى بە ياورى ژان دارك ناردو دواي پانزە رۆژ گەيشتە شىنۆن و شارلى ھەوتەم پىشوازي لىكرد. مىژوونوسان



دەلىن شارلى ھەوتەم لەنيوان دەيان پالەوانانى دەريايى وەستابوو بەلام ژان دارك يەكسەر دەيناسىتەو، پىدەلەيت كە (ئەو ئامىرى بەجىگەياندىنى وىستى خودايە) بۆ زگارگردنى ئۆرلىان و دانانى تۆ لەسەر تەختى پادشايەتى فەرەنسا. ھەرچەندە شارل بەم قسەيە زۆر دلخۆش بوو بەلام گومانى لەقسەكانى ئەو كچە ھەبوو كەجلىكى پىاوانەي لەبەردابوو. ھەربۆيە لەگەل چەند گەورە پىاويكى خۇي رەوانەي شارلى(بواتىە)ى كرد بۆ پشكىن و دلنباوون لەپتەوى بىروباوور و رەوشتى ئەو كچە، دەستەيەكى ئاينى كە پىكەتابوو لەقسەكانى(رىمس) و ھەزەدە قەشەبوون ئاكامى پشكىنەكەيان لە بەرژەوئەندى ژان دارك بوو، بەمەش شارل رازى بوو كەبىكاتە فەرماندەي ئەو سوپايەي بۆ رزگارگردنى ئۆرلىان دەينارد. ئەو شارە لە سالى(۱۴۲۸) ھو لەلايەن ئىنگلىزەكانەو گەمارۆدراوو، گرنگى ئۆرلىان لەو دەباوو كە باكوور و باشوورى فەرەنساى بەيەكەو دەبەستەو، ژان دارك سوپايەكى ھەشت ھەزار كەسى خرايە ژىر فەرماندەيەو بەرەو ئۆرلىان كەوتە رى. لە ۱۴۲۹ مايوي توانى گەمارۆي ئۆرلىان بشكىنى و لەدەست ئىنگلىزەكان رزگارى بكات. فەرەنسىيەكان و لەسەرروو ھەموويانەو شارلى ھەوتەم ئەم سەركەوتنەيان بە راستگوئى بەلن و پەيمانەكانى ژان دارك زانى و يەكەم ئەركى بەرنامەكەي سەركەتووانە بەجىگەياندى. ئەركى دوومى ژان دارك گەياندىنى شارلى ھەوتەم بوو بە تەختى پادشايى لەشارى رىمس (ئەوشارەي ھەموو پادشاكانى فەرەنسا ھەر لەسەردەمى كلۆمىنەو كە كرا بە پادشاي فەرەنچە بوو بە نەرىت و لەوى ئاھەنگيان دەگىرا) بۆ گەيشتن بەو شارە ژان دارك لەرپىگا تووشى چەندىن شەر بوو لەگەل ئىنگلىزەكان، گرىنگىرتىيان شەرى(پاتاي)بوو كە نىكەي دوو ھەزار ئىنگلىزى تىدا كوژرا، بەمەش دۆلى لۆرى لە ئىنگلىزو بۆرچەندىەكان پاككردەو لە ۱۴۲۹ ئۆكتۆبەرى سوپاي فەرەنسا لەسەرروو

# واقعی كەرتى كشتوكال

فاكتەرى سەرەكى چاكسازى كەرتى كشتوكال، بەجۆرى رۆلى كارا بگىرپى لە دووبارە زىندو كىرگەنە دەپ بۆزاندنە دەپ ئەو كەرتە بايە خدارە، ئەويش لەرېگە گرتنە بەرى پلان و بەرنامەى ھەمەلايەن و گشتىر بەمەبەستى جارىكى دى سەرىپى خستەنە دەپ خستەنە دەپ بۆزاندنە دەپ، بوە لەپىناوى چارەسەر كىردنى ئەو كۆسپ و گرفتە مرۆپى و سروشتيانەى بوونەتە لەمپەر لە بەردەم بزاونى كشتوكال، پىويستە حكومەت سالانە بودجەيەكى زۆر گەورەى بۆ تەرخان بكات، بۆ لىكۆلېنە دەپ توپىنە دەپ زانستى چىرۆپىر و دابىن كىردنى پىداويستىەكانى بوارى كشتوكال، ھەرودھا لەرېگەى كەسانى پىسپۆر شازەزا بەرنامەى لەبارو گونجاو دابىرېت، ياخود سوود لە ئەزمون و پىشكەوتنى ئەو ولاتانە وەر بگىرېت، بەگورېرى گونجان و باشى لەكەرتى كشتوكال پەپىر بگىرېت، ھەرودھا رېگە و شىوازى سەردەميانە لەجىياتى شىوازى تەقلىدى و دواكەوتو بگىرېتە بەرو لەرېگەى خولى راھىنان ھۆشيارى زياتر بدىتە ئەو كەسانەى پىشەيان كشتوكال كىردنە، ھەرودھا حكومەت كۆمەللىك ئەركى ھەنووكەى لەئەستۇدايە كە پىويستە ھەستى بەجى بەجى كىردنىان، لەوانە كارناسنى لەبەردەم دابىن كىردنى پىداويستىەكانى جوتياران، لەرووى پىدانى تۆووى باش و داو و دەرمان و پەينى كىمىيائى و كەرەستەى پىويست لەگەل كىرنە دەپ بەرھەمەكانيان لەلايەن حكومەتە دەپ بەمەبەستى دنەدان و بەردەوامى كشتوكال كىردنىان و دانانى چاودىرى بەردەوام، بەمەبەستى دىارى كىردنى گرفت و ئەو نەخۇشيانەى دوچارى كشتوكال دەپى لەگەل گرتنە بەرى رى و شوپىن و چارەسەرىيەكان، ھەرودھا ئەو دەپ كە زۆرگىرنگە بەنسەبت ئەوانەى لەو بوارە كاردەكەن، برىتى يە لەپىدانى (پىشەينەى كشتوكال) لەرېگەى بانكى كشتوكال، پىويستە زياتر پىشت بەشىوازى زانستى سەردەم بەسەرتىت، چەند وەر زىك زەويەكانيان بەكاربەين، تاكو بەرھەمى زۆر و داھاتىكى چاكي بۆ ھاولاتيان و حكومەت لى دەردەست بگىرېت.

## م. موفق مىراودەلى

كەرتى كشتوكال يەككىكە لەوكەرتانەى بۆ ئابوورى ھەر ولاتىك گىرنگى و بايەخىكى زۆر گەورەى ھەيە، بەگوزمەيەكى باش بەشدارى داھاتى سالانە دەكات، كارىگەرى راستەوخۇشى لەسەر ئاسايشى خۇراكى ولات ھەيە، بەدەر لەو دەپ بەرھەمى ئەم كەرتە خۇراكى سەرەكى دانىشتوانە بىر بىرەپى پىشتى كەرەستەى خاوى پىرۇزە پىشەسازىيەكانە، دەورىكى كارا لە ژيانى ئابوورىدا دەگىرېت، ھەرودەك رۇشنە لەدوای نەوت لەعىراق داھاتى كەرتى كشتوكال بەپەلەى دووم دىت، كوردستانىش وەك بەشكەك لەو پىكەتەيە ھەرىمىكى لەبارو گونجاو چەندىن بەرھەمى وەك (بەروبوومى كىلگەكان و مېو و ..ھتد) لەگەل چەندىن جۆر و شىوې لى دىتە بەرھەم، دەتوانىت سالانە داھاتىكى زۆرى لى دەردەست بگىرېت و بىتە ھۆكارىك بۆ خستەنەكارى ژمارەيەكى زۆر لەھىزى كار، بەلام ئەو ئەمىرۇ لەم كەرتە تىپىنى دەكرىت لەبەردەم ھەل و مەرجىكى خراپ و قەيرانىكى مەترسىداردايە، لەكاتىكدا كوردستان چەندىن ناوچە و شوپى باشى بۆ ئىستغلال كىردنى ئەو بوارە ھەيە، بەلام لەجىياتى دابىن كىردنى پىداويستىە ناوچىيەكان و زىدە بەرھەمى كشتوكال، بۆ دابىن كىردنى پىداويستىە ناوچىيەكانى بەرھەمە كشتوكالىيەكان لەدەرود دەھىنرىت، بەشىوېيەك بوويەتە كارگەيەك و ناوھندىك بۆ بەكاربەردن و ساغ كىردنە دەپ بەروبوومى ولاتان، ھەرىمى كوردستان چەندىن شەق و تايبەتمەندى نايابى ھەيە، دەتوانىر كەلەك و سوودىكى زۆرى لى وەر بگىرېت، بەجۆرىك خاكەكەى لەرووى جۆر و پىت و پىزو بىشتەو زۆر لەبارە و ئاو و ھەواكەى يارمەتيدەرىكى باشە، تاوھكو زۆرىيە بەرھەمەكشتوكالىيەكانى (دىمى، بەراو) لى بىتە بەرھەم، ئەمەش پىويستى بەپلان و بەرنامەى ھەمەلايەن ھەيە، بەتايبەت لەلايەن كەرتى گشتى پىويستى بە دەرسەيەكى ووردو چاكسازى و گۆرپىكى رىشەيە. بى گومان حكومەت پىويستە بىتە

ھەمووشيانە دەپ شارلى ھوتەم و ژان دارك چوونە ناو شارى رېمىس و لە رۆزى دواتر لە كاتدرائىيەى شارەكە ئاھەنگيان بۆ شارلى ھوتەم سازكرد بە بۆنەى بوونى بە پادشاى فەرەنس. دواى ئەو ئەستىرەى ژان دارك رووى لەكزى بوو، ھەرچەندە ئەو رايگەياند كە ئەركەكەى تەواوبو بەلام ھەر زوو لەقەسەكانى پەشىمان بۆو، ئەمەجارەيان رايگەياند كە دىرژە بەشەر دەدات تا پارىس رزگار دەكات، لەو لاشەو شارلى ھوتەم لىكەوتە فرت و فىل و لەمەسەلەى رزگار كىردنى پارىسدا بە توندى دزى وەستا و پىگوت كە ئىستا سىياسەت لە شمشىر بەكارترە، ئەگەر مىرپى بۆرچەندىيەكان يان مىرە فەرەنسەيەكانى دىكە بەلاى خۇماندا رايكېشىن بەسەر ئىنگىلەزەكاندا سەرگەوتوودەيىن. بەلام ژان دارك بەھىزىكى كەمەو پەلامارى پارىسى داو و لەشەرىكى خوپىناويدا شكىستى خواردوو لە رىگەى كشانەويدا لەشارى (كۆمپىن) دواى شەرىكى دليرانە بەدەل كەوتە دەست بۆرچەندىيەكان و ئەوانىش لەبەرامبەر دەھزار پارچە زىر بە ئىنگىلەزەكانيان فرۇشت. لەسالى (۱۴۲۰) دواى ھوت مانگ لە بەدىلگىرتنى گواسترايەو بە نۆرماندى و ئىنگىلەزەكان ئەركى داداگىيەكىردنىان بە (داداگى پىشكىن) سپاردو داداگىيەكىردنەكە پىنج مانگى خايدان. تۆمەتەكان برىتى بوون لە: ئەنجامدانى كارى سىجىريازى كە ئىنگىلەزەكان زۆر پىيان لەسەر ئەو تۆمەتە دادەگرت بۆ بەردەپۆشكىردنى شكىستەكانيان لەبەرامبەرىدا، ھەلگەرانەو لەدەين، لەبەركىردنى جل و بەرگى پىوانە و فزىرېن بەشىوازى پىوان، ھىر شىكردنە سەر پارىس لە رۆزى جەژندا. قەشە بىيار كۆشۇن كە سەرۇكى داداگى بو بە فىل توانى دانپىناناىك بە ژان ئىمزا بكات سەرچەم ئەو تۆمەتانەى سەرەو دەپ تىدا بوون لەبەرامبەر ئازادكىردنىدا، بەلام دواى ئىمزاكىردنى داداگى بىيارى زىندانى ھەتاھەتايەى بۆ دەركردو ژان تووشى سەرسورمان بوو، ھەربۆيە ئازاپانە رووبەرووى داداگى بۆو و گووتى سوورم لەسەر ئەو كارانەى كىردوومەو ھەرگىز پەشىمان نىم، داداگاش بىيارىدا كە بسوتىنرى و لە ۳۰ ماىو ۱۴۲۱ ژان دارك لە كاتىكدا بە زنجىر بەسترايوو بۆ مەيدانى گشتى پەلكىش كراو بە ستونىكەو بەسترايوو، لەوكاتەى كە خەلكى لەبەرامبەر سووتاندىدا نارەزىيان دەردەبىرى ئىنگىلەزەكان ئاگرىان لەجەستەى بەرداوو ژان داركى تەمەن نۆزدە بەھارىان تامردن سووتاندى. بەم شىوېيە ژان دارك بو بە نمونەى ئافرەتى شۇرپىگىر دژ بە زولم و ستەم و زۆردارى و بوو بە پالەوانىكى نەتەوھى و سىمبولى گىيان بەحشىن لە پىناوى نازايدىدا.

# سەباح صالح:

## لە كوردستان چەندىن دەسەلاتى وەرزشى ھەيە كە داواكارىھەكان

ديمانة: عەبدولرەحمان ئەحمەد

نوینەرایەتى بیتوینى لیژنەى ئۆلۆمىي كوردستان وەك دامەزرەوہیەكى وەرزشى لە دەفەرەكەدا بۆ دەسال دەجیت لە كاروچالاکى و خزمەتكردى وەرزش و وەرزشواناندا بەردەوامەو لەم نیوەنەدەدا سالانە چەندىن خول و چالاکى جۆراوجۆر بۆ یاریە جۆراوجۆرەكان دەكاتەو، ئەویش بۆ ھەردوو رەگەزى كوران و كچانى سنوورى چالاکىھەكانى دەرووبەرى چوار قەزای ناوچەكە. لە ئەمڕۆشدا لە دوورترین شوینە دوورەدەستەكاندا بۆلاوانى ئەم شوینە ھەيە و خولیان بۆدەكریتەو و چالاکى وەرزشى ئەنجام دەدەن. بۆ زیاتر ئاشناكردى چالاکىھەكانى ئەم دامەزرەو و وەرزشیە و چۆنیەتى راپەراندنى چالاکى و ئیش و كارەكانیان، لەگەڵ بەرپرسى نوینەرایەتى بیتوین كاك (سەباح صالح) ئەم دیمانەيەمان سازدا.

زنار: بالەرێگای گۆقارەكەمانەو بەرپرسى نوینەرایەتى بیتوین بناسین.

سەباح صالح: نام (سەباح صالح سەعید) ھەو لەھەدايەكبووى شارى كەرەكوكى سالى ( ۱۹۶۵م) و خێزاندارم و چوار منداڵم ھەيە بەناوھەكانى ( سۆلین، سۆزین، سایە، جیگر). زنار: دروستبوونى لیژنەى ئۆلۆمىي كوردستان چۆن بوو.

سەباح صالح: لیژنەى ئۆلۆمىي كوردستان لە ۲۱/۷/۱۹۹۵ دامەزرا لەسەر پێشنیاری ھەفالى (مام جەلال) و یەكەمین كۆنگرە بۆ بەرەسى ناساندنى لیژنەى ئۆلۆمىي ھەر

لەم سالەدا بوو و دوابەدوای دەستبەكاربوونیان چەند بۆنكە و یانەيەكى وەرزشى كردهو جگە لە سەرپەرشتىكردى سەرچەم چالاکىھەكانى یەكیتىیە وەرزشیەكان و دواتریش بۆینەوہى مینحەى مانگانە بۆ یانەكان كە لە مێژووى ھىچ یانەيەكدا نەبوو لە كوردستاندا مانگانە منحە وەرگیت و لە كۆتاییشدا دامەزراندنى پێنج نوینەرایەتى لیژنەى ئۆلۆمىي لەناوچەكاندا بۆ سەرپەرشتىكردى وەرزش لە قەزاو ناھىيەكاندا.

زنار: كى بە بۆرۆكەى نوینەرایەتى لەم دەفەرەدا ھەلساوە

سەباح صالح: بۆرۆكەى كوردنەوہى نوینەرایەتى لەسەر خواستى بەرپرز سەرۆكى لیژنەى ئۆلۆمىي كوردستان خۆى بوو كە وەرزش ئەوكانتە لە ئاستىكى بەرزدابوو.

زنار: نوینەرایەتى بیتوین كەى دامەزرا. سەباح صالح: لە ۱۵/۵/۱۹۹۷ دامەزرار یەكەم بەرپرس كاك (عومەر خەتاب) بوو و دواتریش كاك(كەمال قادر) و ئیستاش ھوت سالە بەندە بەرپرسى نوینەرایەتیم.

زنار: سنوورى چالاکىھەكانى بیتوین تاكوپىيە سەباح صالح: سنورى چالاکىھەكانمان لە دووكان و خەلەكان و كۆپەو تەق تەق و ناھىيەى خرابەو بنگردو خدران و چوارقورنەو حاجیباو و رانییەو سەروچاوە باليسان و سەرگەپكان و زارەو سۆران و سەنگەسەرو قەلادزى و ھەلشۆو ھیرۆ ئیسیو(دەگریتەو).

زنار: بەرنامەى كارەكانتان لەچیدا خۆى

دەبىنیتەوہ سەباح صالح: بەرنامەى كارى ئیمە، زیاتر لە وەرزشدا خۆى دەبىنیتەوہ، جا لەكردنەوہى خول داپیت یاخود سەرپەرشتى كوردنى یانەو بۆنكە وەرزشیەكان.

زنار: لەبەرنامەى نوینەرایەتیدا چەند جۆر یارى دەكرین.

سەباح صالح: بەرنامەى چالاکىھەكانمان سەرچەم بوارەكان دەگریتەوہ، بەلام زیاتر تۆپى پى، ئەویش زیاتر لەبەر لاوازى یەكیتىيە وەرزشیەكانى ترە، خۆمان بۆ ھەموو جۆرە یاریەك خولان كرتەو، كە تا ئیستا لە كوردستاندا كراون، بۆ نموونە ( چوونە سەرشاخ و ئەسپ سواری) و یاریەكانى ترى وەك: بالەو تینس و باسكە و شەترەنج و لەشجوانى و بالەى كەنار دەریا و چەند یاریەكى تر سالانە خولان ھەيە.

زنار: چەند یانەو بۆنكە لە سنوورى چالاکىھەكانى ئیوہدا ھەيە.

سەباح صالح: (۱۲) یانەو (۱۰) بۆنكەى وەرزشیمان ھەيە لە سنوورەكە.

زنار: نوینەرتان لەشارو شارۆچكەكاندا ھەيە

سەباح صالح: بەئى لە قەزاكانى دوكان و كۆپەو قەلادزى نوینەرمان ھەيە، بەلام وەك پىوېست نىن و كارەكانیان باش راناپەرین، لەبەر ئەوہى مۆچەكەیان تەنھا (۴۰۰۰) چل ھەزار دینارە.

زنار: ئایا بۆجى لەبەرنامەى ئیوہدا ھەر وەرزش ھەيەو بۆ ھەولنادریت خولى رۆشنبرىی گشتى یان خولى بەھىزكردى





سه‌باج صالح: به‌داخه‌وه، ئيمه زورچار هه‌ولمانداوه خولى داوه‌رى و رۆشنبيري بۆ ياريسه وهرزشيه‌كان بگه‌ينه‌وه و داوامان كرده‌وه كه خولمان بۆ بگه‌نه‌وه، به‌لام داواكانمان دواخستوه، هه‌رچه‌نده چهند جاريك توانيومانه سيمنارى وهرزشى و خولى داوه‌رى بۆ ياريسه‌كانى باله و تۆپى پى و باسكه ساز بگه‌ين به‌لام ماوه‌يه‌كه له‌بهر چوونه دهره‌وى زوربه‌ى وانه بيژده‌كان ناتوانن خزمه‌ت به ولاته‌كه‌يان بگه‌ن و زياتر هه‌زيان له رۆشنبيري و داوه‌رى كه زور پى‌ويستمان.

زنار: سالانه به‌رنامه‌يه‌كى دياركراو و دارپژاوتان هه‌يه بۆ چالاكيه‌كان. سه‌باج صالح: به‌ئى سالانه به‌رنامه‌مان هه‌يه بۆ كاره‌كانمان و له سالى 1997وه تاكو ئىستا سال به‌سال هه‌مان بووه و هه‌رگه‌سيك داواى بكات ناماده‌يه.

زنار: ره‌وشى وهرزشى كچان له سنووره‌كه‌دا چۆنه

سه‌باج صالح: وهرزشى كچان، له سنوره‌كه‌ماندا وهك پى‌ويست نيه‌يه، وهك چۆن له سلېمانى و شاره‌كانى تريشدا هه‌روايه، چونكه چالاكيه وهرزشيه‌كانى كچانى يانه‌كان ته‌نها له‌كاتى خوله‌كاندا ده‌كه‌ونه خۆيان و به‌هه‌ر چۆنئيك بي‌ت، تيبپىكى كه‌م نه‌زموون داده‌مه‌زريتن و به‌شدارى خوله‌كان ده‌كه‌ن و ئيت تا خولئيكى تر به‌هه‌مان شپوه له‌ماوه‌ى دوو رۆژدا تيبپىكى ترى بى راهينه‌رو بى مه‌شق درووست ده‌كه‌نه‌وه و به‌شداريان پي‌ده‌كه‌ن. دياره هه‌موو يانه‌كان وانين و به‌لگو چهند يانه‌يه‌ك واده‌كه‌ن، ته‌نانه‌ت مانگانه پاره‌شيان ناده‌ن، كاتئيك كه خوله‌كان نزيك ده‌بنه‌وه، نه‌وسا پارهيان ده‌ده‌ن، به‌م شپوه‌يه تيب دروست نابى، بۆيه پى‌ويسته، يانه‌كان خه‌مى خۆيان بخۆن و هه‌ولئى دروستكردى راهينه‌رى كچ بدن نه‌ك يه‌كئيك له‌ده‌سته‌ى به‌رپوه‌به‌ر راسته‌وخۆ بي‌ته راهينه‌رى تيبى كچان. كه كچان جيهانئيكى تايبه‌تيان هه‌يه بۆ وهرزش.

زنار: بۆچى خولى وهرزشى بۆ تيبه‌يه‌كانى كچان ناكرپته‌وه

سه‌باج صالح: زور خولمان كردۆته‌وه بۆ كچان، وهكو خولى باله و پيشپركئى پاي‌سكل سواري و خولى تۆپى پى و تۆپى سه‌رميزو چوونه سه‌رشاخ و راكردى ماوه دريژ، به‌نيازيشين له‌مانگى (11) و 12 خولى باله و تۆپى پى بگه‌ينه‌وه.

زنار: خائى به‌هه‌يزى نوينه‌رايه‌تى له ناوچه‌كه‌دا له‌چيدا خۆى ده‌بينيته‌وه سه‌باج صالح: خائى به‌هه‌يزى نوينه‌رايه‌تى له‌وه‌دا خۆى ده‌بينيته‌وه، كه بى جياوازيكردن له‌نيو يانه‌كاندا و ناماده‌بوونه‌مان له‌سه‌هه‌جم خول و چالاكيه‌كان و داينكردى خه‌لات بۆيان و

سه‌باج صالح: به‌رنامه‌مان نه‌وه‌يه، كه هه‌ولبه‌دين جدى بين بۆ داينكردى كه‌ستهر بۆ يانه‌كان و دروستكردى چهند ياريگايه‌ك بۆ يانه‌و بنكه وهرزشيه‌كان و كرده‌وه‌ى خولى جوراوجور بۆيان، ئهم به‌رنامه‌يه‌ش پى‌ويستى به رهماه‌ندى هه‌يه، ئيمه پيشنيازى زورمان كرده‌وه بۆ ليژنه‌ى ئۆلۆمپى كوردستان و جيبه‌جيكردنيان.

زنار: كيشه‌تان چيبه سه‌باج صالح: كيشه‌مان زۆره، هه‌ر له‌نه‌بوونى باره‌گاي نوينه‌رايه‌تى و كه‌مى منحه‌ى يانه‌كان و كه‌مى هۆلى داخرا و له سنوره‌كه‌و نارئيكى به‌رنامه‌ى يه‌كئيتيه وهرزشيه‌كان و نه‌بوونى ليژنه‌ى دارايى بۆ يانه‌و بنكه وهرزشيه‌كان و چهندين كيشه‌ى تر.

زنار: داواكارى چيتان هه‌يه سه‌باج صالح: داواكاريمان زۆره، به‌لام نازانم كئى جيبه‌جيبى ده‌كات، له‌بهر نه‌وه‌ى له كوردستاندا چهندين ده‌سه‌لاتى وهرزشى هه‌يه، وهك ليژنه‌ى ئۆلۆمپى و نه‌نجومه‌نى وهرزش و وهزاره‌تى وهرزش و لاوان و گه‌نجان و پرۆژه وهرزشيه‌كانى نه‌نجومه‌نى سلېمانى.. هه‌مووى ده‌لئيت به‌سه‌ر چاو، ده‌رخسته‌مان بۆ بي‌ن، داواى چهند مانگئيك چاوهرپوانى به‌داواى ليبورده‌نه‌وه وه‌لامان ده‌ده‌نه‌وه، زور ئيشى باشيان له سنووره‌كه‌دا كرده‌وه، به‌لام زورشت ماوه نه‌نجام بدرين، هيودارين حكومه‌ت نه‌و پرۆژانه‌ى كه‌ماون نه‌نجام بدرين و ته‌واويان بكات. بۆ نموونه: ئىستا ده‌بينين كه كاركردى له هۆلى داخراوى رانيه راگه‌راوه و له ياريگاي جوارقورنه كاركردى راگه‌راوه، داواكارين كه هۆلى وهرزشى بۆ سه‌هه‌جم يانه‌و بنكه‌كان دروست بكرين و ياريگاكان چاكبكرين و منحه بۆ ليژنه‌ى تيبه‌ ميلله‌يكان و شوپنيان بۆ داينبكرى.. كه داواكاريه‌كان زور زۆرن.

به‌يوه‌نديه‌كه‌ى زور توندوتۆلى نوينه‌رايه‌تى و يانه‌كان و هه‌ولدان بۆ دروستكردى پرۆژه‌ى وهرزشى بۆ سه‌هه‌جم يانه‌و بنكه وهرزشيه‌كان و داينكردى كه‌ل و په‌لى وهرزشى بۆيان، هه‌ر يانه‌يه‌ك له‌بواريكدا به‌هه‌يزه، بۆ نموونه: له تۆپى پيدا كۆيه مومتازه و باسكه‌ى قه‌لادزئى په‌له يه‌كه‌و رانيه له ياريسه سيانيه‌كان به‌هه‌يزه، جوارقورنه له شه‌ترنج و حاجياوا له‌باله‌ى كورپان و كچان به‌هه‌يزه، دوكان له ياريسه سيانيه‌كان و مه‌له‌وانيدا به‌هه‌يزه.

زنار: به‌يوه‌نديتان له‌گه‌ل يه‌كئيتيه وهرزشيه‌كانى كوردستاندا چۆنه

سه‌باج صالح: به‌يوه‌ندى باشمان هه‌يه، به‌تايبه‌تى له‌كاتى چالاكيه‌كاندا و له‌ريگه‌ى ئيمه‌وه يانه‌كان ئاگادار ده‌كرپته‌وه، به‌لام گله‌يشمان لايان هه‌يه‌ن كاتئيك چالاكيه‌ك ده‌بي‌ت ته‌نها رۆژئيك يان دوورۆزى ماوه ئاگادارمان ده‌كه‌نه‌وه، بۆ ئاگاداركرده‌وه‌ى يانه‌كان بۆ نه‌وه‌ى به‌شدارى خول بگه‌ن، باشتر وايه زوتر ئاگادارمان بگه‌نه‌وه، بۆ نه‌وه‌ى تيبه‌كان باشتر خۆيان ناماده بگه‌ن.

زنار: چاوهرپوان ده‌كرا دوابه‌داواى يه‌گه‌رتنه‌وه‌ى ده‌زگا وهرزشيه‌كانى كوردستان زياتر جالاك بوايه، به‌لام وانه‌بوو، هۆكاره‌كه‌ى چيبه.

سه‌باج صالح: هۆكارى زيادنه‌بوونى چالاكيه‌كان ده‌گه‌رپته‌وه بۆ په‌سه‌ندنه‌كردى پرۆژه ياساي ليژنه‌ى ئۆلۆمپى كوردستان له‌لايه‌ن په‌رله‌مانى كوردستان و حكومه‌تى هه‌ريمه‌وه. دياره ئىستاش هه‌ردوو ئيداره‌كه يه‌كيگرتۆته‌وه، به‌لام هه‌ريه‌كه‌و له‌لايه‌ن حزيه‌وه مانگانه منحه‌ى يانه‌كان داين ده‌كه‌ن، هه‌ركاتئيك پرۆژه ياسايه‌ك په‌سه‌ندكرا نه‌وكات خول و چالاكى زياتر ده‌بي‌ت، هه‌رچه‌نده تا ئىستا چهند يه‌كئيتيه‌كه‌ى وهرزشى توانيويانه چهند خولئيك بگه‌نه‌وه.

زنار: به‌رنامه‌ى ئاينده‌تان چيبه

# لەپینا و ژيانىكى ئاسوودە بۇ ھاوسەران

## تېستى خۇناسىن

ئا/مەھمۇد باوزى

۱-رۇژىكى زۇر ناخۇشت لى رابردووه، بەنىش و كارى مالموھ تەواو شەكەت و هىلاك بوويت، ھاوسەرەكەشت بەروویەكى گرزەوھ دیتە مالموھ.. تۆش:-

۱-سەرەتا دەجىت بەناوى سارد دەست و روخسارت دەشۆیت، باس لەو ھەموو ماندووبوونەى ئەمرۆت ناکەیت و ئەو خۇراکەى ئامادەت كىردووه دەپخەیتە بەردەمى.

ب-ھاوسەرەكەت پرسىاردەكەت و دەلى ئەوھ چى روویداوه؟بۆجى وا گرزو پەستى؟ تۆش تەنھا بە وشەى (ھىچ نىیە) وەلامى دەدەیتەوھ.

ج-راستەوخۇ پىاللەھەك چای لەبەردەم دادەنپى و دەلى: سەرەپراى ئەوھى زۇر شەكەت و ماندووبوويت، باشتر وایە گوئى نەدەیتى و یەك دوو قسەى خۇشەم بۇ بکەى.

د-بەسەریدا دەچرىكىنى و دەلى: خۇزگە ئىوارەھەك بەروویەكى خۇشەوھ سەرت بەو مالمەدا دەكردووه.

۲-خىزمىكى نىزىكى یەككىتەن مردووه. ئەو سەرەوت و سامانەى لىی بەجىماوه، مىراتى یەككىتەن، تۆ دەتەوئ ئەم پارەهە لەنۆژەنكردنەوھى خانووەكەتەن و كرىنى كەل وپەلى پىداویستى مالمدا خەرچ بکەى. بەلام ھاوسەرەكەت دەپەوئ، سەفەرئىكى دەرەوھى ولات بەم پارەهە بکات. تۆش:-

۱-خۇت دەخەیتە حالى جاوى و ھىندە ئەم دەست و ئەودەست و ئەمرۆو سبەى پىدەكەى، پشووھى ھاوین بەسەردەچىت و سەفەرەكەى ئەنجام نادىت.

ب-پى دەلى: بەلاتەوھ گىرنگ نىیە چۇن سەرقى دەكەت، با بە نارەزووى خۇى ھەئس وکەوت بکات.

ج-لەبارەى خەرچىردى پارەكەو بەھەدەرنەدان و شوپىنىگرتى لەمالدا بە شىوہەكى راست ودروووس، دەكەویتە گىتوگۆپەكى ھىمانە لەگەل ھاوسەرەكەت.

د-گەلەبى و گازىدە لەلای خەلک و خۇ دەكەیت و لەلای ئەویش دەكەویتە پرتەو بۆلە بۆل و ژيان لەمالەكەدا دەكەیتە دۆزەخ.

۲-یادى جەزنى لەداىكبوونتە، تۆ سوورى لەسەر ئەوھى بەم بۇنەهەوھ شوھ لە دەرەوھى مالم نان بخۇن. بەلام ئەو:-

۱-لەبىرخۇى بىردووه كە ئەمرۆ جەزنى لەداىكبوونى تۆپە.

ب-بۇ دىبارى جەزئەكە چەند كىتپىكى بۇ كىروپىت و چاوەروانە، تۆش خواردىكى بە لەزەت و پوخت و نوختى بۇ ئامادەبکەى.

ج-ھەفتەھەك پىش یادەكە پرسىارت لىدەكەت، حەز دەكەى چ دىبارەكى بەنرخت بۇ بکرم؟ شەوى جەزئە كە بەم شتە شاگەشكەت دەكەت.

د-دەتبات بۇ یارىگە، تا تىر سەپرى یارى بکەن و ئامادەشە سوپىدە بىخوات كەواى زانىوھ تۆ حەزت لە بىنىنى ئەم یارىهە.

۴-ناپەتەوھ یادت رۇژىك لە رۇژان بە ئاسودەبى و نارامى دانىشبن و دەمەتەقتیەكى خۇشیتان كىردى. تۆش:-

۱-ھەمىشە ئەم بابەتەى بەسەرچاودا دەدەیتەوھ ئەو بە تەوانبارى یەكەم و سەرەكى دەزانىت.

ب-خۇت بە ئىش و كارى مالم و مندالەوھ سەرگەرەم دەكەیت و واخۇت نىشان دەدەیت، كە ئەم بابەتەت بە خەيالدا ناپەت.

ج-ئىوارەھەك كە دیتەوھ مالموھ، ھەست دەكەیت تا رادەھەك ھىورو لەسەر خۇپە، پىشوازیەكى باشى لى دەكەیت و پى دەلى: ماوہەكە خەرىكە یەكترى فەرامۇش دەكەین! رات چىپە ئەگەر پەپوھەندى خۇشەوویستىمان دەمەزەرد بکەینەوھ؟

د-جوانترین پۇشاك دەپۇشیت و گەرەكەت سەرئىچى ھاوسەرەكەت بەم شىوہە بۆلای خۇت راکىشیتەوھ.

۵-دواى دەمەقالتپەھكى توندەكە لەنپوانتاندان روویداوه. تۆش:-

۱-ھەوئ دەدەى خۇت لەگەل ئەو ژيانە رابەپنى.

ب-پىخەيال و دۇشدامان، وا خۇت دەنوینى كە ھىچ رووى نەداوه.

ج-لى دەپرسىت: چ شتىك تۆ حەزت لى نىیە و ئاسودەھىت تىك دەدات؟ من دوورى لەو شتە دەكەم.

د-ھەمىشە تەوانبارى دەكەى كە بەپى ھۆو تەوان كىشە دەنیتەوھ و شەرت پى دەفرۆش.

۶-بەپەكەوھە دانىشتوون، ئەو بەردەوام قسەدەكەت، تۆش تەنھا ماق گۆگرتنت ھەپەو بۆت نىیە قسە لە قسەیدا بکەى، ئەگەر قسەبەكىشت كىرد، یا گالتەت پىدەكا، یا گوپى لىناگىرئ. تۆش:-

۱-ھەناسەھەكى قول ھەلدەكەشیت و ھىوادارى رۇژى واز لەو خووهى بەپنى

ب-خۆرگاردەبى و وانىشان دەدەى كە ئەم ھەوئوئىستەى ھاوسەرەكەت ئاساپە.

ج-كۆنترۆلى خۇت پىناكرى و نارەزىاى دەرەبىرى و پى دەلى: باشتر وایە، كەمى پىدەنگ بىت و گوئ لە بۇچوونى منىش بگىرت. كە منىش وەكو تۆمرۆقم و ھىچەم لەتۆ كەمتر نىیە.

د-لەناخى خۇتا دەلى دەپوو ئەوھى زانىبا كە منىش وەكو ئەو ماق قسەكردن و رادەپرېنم ھەپە، بەلام قەپناكات.

"ئەنجامگىرى تېست"

ئەگەر زۆرىنەى ولامەكانت (ا)بوو:-

نیشانەى ئەوھە تۆ دەتەوئ لەبەر گىروگرفتەكانت رابكەیت، لە روو بەروو بوونەوھى لەمپەرەكانى رىگەى ھەست و سۆزو دەرپىنى ئەو شتەى بەخەيالدا دىت خۇ دەپوئىرى. دەترسى ئەگەر بە پىچەوانەوھ ھەوئوئىست وەرگىرى، شەر وگىچەل رووبدا، ئىدى بە تەواوى خۇت كىزولواز كىردووه. پىتوایە بەم شىوہە رۇژىك لە رۇژان بەخۇیدا دیتەوھ، بەلام پىوئىستە تۆ تا ئەو رۇژەى دەستەوستان دانەنىشى و مېردەكەت زىاتر بدوینە...

\* ئەگەر زۆرىنەى ولامەكانت (ب)بوو:-

تۆزۇر تاقەتى قسەكردنت نىیە، ئامادەش نىت خۇت بەقسەوھ ماندووبكەى، دەتەوئ ھاوسەرەكەت دل و مىشك و بىرت بخوئىتەوھ، بى ئەوھى ئامازەھەكى بۇ بکەى، دەتەوئ ھەمووشتى بزانى. زۇرجارىش پىتوایە قسەكردنت وەكو پىرشكى ئاگر، ئاگرى گەورە دەنیتەوھ، تۆ زۇر داخراوى ھەوئ بدە خۇت بکەرەوھ و راوبۇچوونەكانى خۇت دەرپەر و ھىندە لە ئەنجام مەترسى.

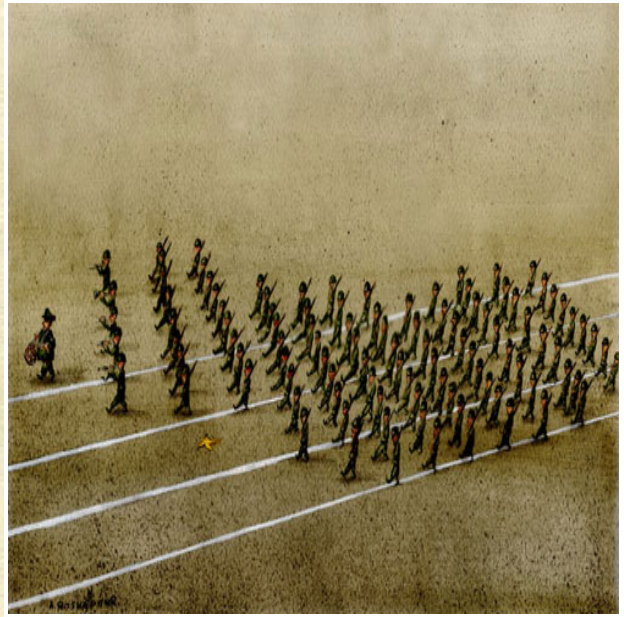
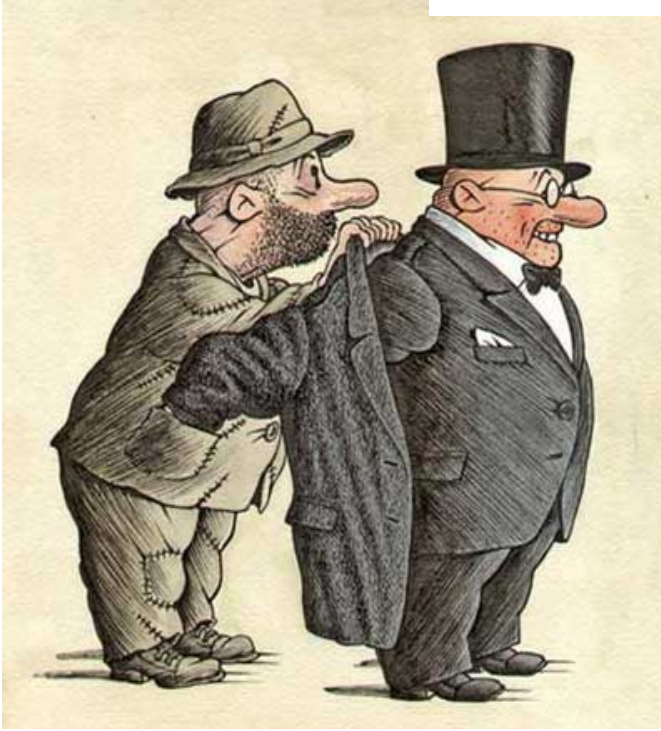
ئەگەر زۆرىنەى ولامەكانت (ج)بوو:-

زۇرباشە كە لەگەل ھاوسەرەكەت پرس و راتان بەپەكتر زۇرەو ھەر ئەمەش، نیشانەى بوونى مەمانەھە لەنپوانتاندان. ئىوہباش لەپەكترى تىدەگەن و ھەركاتى دلنیش نەبویت، بە نارامى پرسىارى لى دەكەیت و راوھەئوئىستى خۇتى بە ئاشكرا پى دەلى. ئافەرىن بۇ ئىوہ بەپى رەنجاندىنى بەكتر و پىكەلشاخان بە نامانچ و خواستەكانتەن دەگەن و بە درپىزىاى ژيانى ھاوسەرئىتى شىلەى شىرىنى گولى ژيان ھەلدەمژن.

ئەگەر زۆرىنەى ولامەكانت(د)بوو:-

ھەموو تەوان و كەم و كورپەكان لەملى خۇت دادەرنى و پىتوایە، چەپلە بەدەستىك لى دەدرئ. ئەگەر بۇخۇشت نەتوانى، دەتەوئ خەلكى دىكەبىت تا سەرگۇنەو سەرەزەشتى ھاوسەرەكەت بکات. زۇر زوو، برپار دەدەبىت و كەسىكى بەھەلەو پەلەى. زىاتر لەگەل، ھاوكارى بکە، بۇ پاراستنى پەپوھەندى ھاوسەرئىتى بەھىزكىردنى ئەو رۇژەى چوو ناگەرپتەوھ، بەخىشندەو مېھرەبان بە، بە نارامى و شىنەپى لەكەم و كورپ و كىشەكان بکۆلنەوھ و ھەوئ مەدە، ھەموو تەوانەكان بىخەیتە سەرملى ئەو بەشدارى خۇشى و ناخۇشى و چاكە و خراپەى بکە...

# له جیهانی کاریکاتیر هوه



# مۆد مۆزىل كوكو



نەبوو... كاريگەرى ئەو تەنھا لە نەخشەسازى جىلو بەرگدا نەبوو بەلكو لە گۆزىنى كۆمەلگا و ئازادکردنى ئافرىتان رۆلى ھەبوو. فلىمەكە لە ماوەى ۵ رۆژدا لە پارىس و یتەى گىراو بەرپۆبەرى ھونەرى شانىل كەناوى جاك ھۆلۇيە سەرپەرشتى بەرھەمەكەى دەگردو ئاوبراو لە ماوەى چل سائى رابردوودا رۆلى ھەبوو لە پىگەياندىن و بەرھەم پىشردنى كەسايەتى شانىل كۆكۆ.

كچە ئەكتەرى بەرىتانيایى خاوەنى خەلاتى ئۆسكار (كيارا نايتلى) رۆلى پالەوانىيەتى لە كورتە فلىمىدا بەناوى مۆد مۆزىل كوكو دەبىنى، لە دەرھىنانى جو رايته كە باس لەزىيانى نەخشەسازى جىلو بەرگ نىش دەگا. لە ئىدوانىكىدا سەبارت بە كەسايەتى شانىل (كيارا) گوتتى " كەسايەتەكى بەھىزو خاوەن سەرنجراكىش بوو و لە دنياىدا ھاوشىوہى

# دەست لە ملانى كىلى كارکردنە لە گەل جۆنز



( دەست لە ملانى) يە، شىرۆن لە كاتى رىكلام كردن بۆ ئەو فلىمە لە لۆس ئەنجىلۆس گوتتى "خۆشويست و كارکردنە لە گەل ئەویش خۆشويست و پىموايە زۆ بەھرمەندە، بەلام سەرھتا دەترسام".

كچە ئەكتەرى ئەمريكايى (شارلىز شىرۆن) ئەوہى ئاشكرا كرد كە بەر لە وینەگرتنى فلىمى ( لە دۆلى ئىيلا) دا لە گەل ئەكتەرى بەناوبانگ (لى جۆنز) ھەستى بە شىرۆنى كردوو تا ئەو كاتەى كىلى كارکردنى لە گەل ئاوبراوا دۆزىوئەوہ كە ئەویش

# جەنگى عىراق بال بە سەر فلىمەكانى فېستفالى دۆفيل دا دەكىشى

خزمەتى سەربازى لەقەلەم دەدرىت و باوكى سەربازەكەش كە پىشتەر لە پۆلىسى سەربازى بوو ھاوكارى لىكۆلەرەوہكان دەكات بۆ دۆزىنەوہى بەلام كاتىك كورەكەى وینەى كوزرانى خەلك و منداڵ و مەدەنىيەكانى عىراقى پىشان دەدات كە بەھۆى مۆبايلەوہ گرتوونى تووشى شۆك دەبىت.

لە سى و سىيەمىن خولى فېستفالى دۆفيل جەنگى عىراق لە زۆربەى ئەو فلىمانەى بەشدارى فېستفالىكەن رەنگى داوئەوہ، بۆ نمونە فلىمى ( دۆلى ئىيلا) كە باس لە سەربازىكى ئەمريكا دەكات دواى گەرانەوہى لە عىراق بە ھەلاتوو لە



# دۆفيل ئاھەنگ بۆ دۆغلاس دەگىرى



دۆغلاسى ھونەرمەند لەو فېستفالى بە فلىمىك بەشدارە كە تىايدا رۆلى باوكىك دەبىنى كە دووچارى نەخۆشى دەروونى بۆتەوہو فلىمەكە بەناو نىشانى (پادشاى كالىفۆرنىا) يەو دەرھىنانى مايك كاھيلە و بىرار وايە لەسەرھتاي كردنەوہى فېستفالىكە نامىش بىكرىت.

ئەكتەرو بەرھەمەينەرى ئەمريكايى ( مايكل دۆغلاس) خولى سى و سىيەمىنى فېستفالى سىنەماى ئەمريكايى لە دۆفيلى ھەرنەسا كوردوہ، مايكل دۆغلاس دواى سىيەمىن سالى لە رىزگرتن لەباوكى كىرك دۆغلاس يەككە لە ئەفسانەكانى سىنەماى ئەمريكايى رىزى لىدەگىرىت.

# سەرۆكى توركييا به هه له رۆژوه كەى شكاند



سەرۆك بەرۆژو نیت) ئەوكات گول ههستی به هه لهكەى كردو ته له فزیۆنه كانی توركييا گرتەى ناو خوار دنه وه كهيان بلاو كردوه هه روهك چۆن گرتەى تور هبونه كانی شيان بلاو كردوه كاتیك له یه كێك له كه سه كانی خانه خویى تور هبوو بهو هۆیه وه.

سەرۆكى تازەى توركييا له كاتى سهردانى كيدا بۆ دياربه كر له بىرى چوو كه رۆژى پینچ شه ممه یه كه م رۆژى مانگى ره مه زانه و په رادخېك ناوى خوار دۆته وه به بى ئەهوى هه ست پيكا تا ئەو كاتەى رۆژنامه نوسان پرسىارى لیده كهن( جه نابهى

## په ناگه كانی هیتلەر بۆ میوانان ده كرىنه وه

له به رزاييه كانی باشوورى كۆلۆن و له ناو دارو دارستانى كى چرو پرا كه شۆينى كى گرنگى ليه و ميژوى ٦٠ سال له مه وه بىرى ئەلما نىاي هیتلەرى نازى ده گى رته وه به گيا و فه وه داپوشراوه وا برپاره دواى نۆژه نكر دنه وه و پا ككر دنه وه يان له به رده م ميوانان و گه شت ياران بكرى نه وه. شياوى باسه ئەو په ناگانەى هیتلەر چه ندين سال ده بوو ئه مهال كرابوون و ده ستى نۆژه نكر دنه وه يان پينه گه يشتبوو، به لام ئەو شويچنەى كه له دوا ساته كانی ژيانىدو به ر له خوكوشتنى هیتلەر تايىدا ژياوه تاكو ئىستا هىچ ده ستى نۆژه نكر دنه وه ي پينه گه يشتبوو. هه رچه نده هه ندىك له خه لكى ناوچهى ئىفيل له م چه ند سالهى رابردودا ويستبو و يان به شوقل ئەو شۆينه وارانەى هیتلەر بروخين به هوى ئەهوى يه ك له ره شترين سه رده مه كانی ميژوى ئەلما نىاي به بى ردينه وه.



## له ئەلمانيا دا چوار ميليۆن نه خویندەوار ههن



ته له فزیۆنى ئەلما نىا له ریگای ريكلامى وينه ييه وه هه له مه تيكي دزی ديار ده ی نه خویندەواری له ئەلما نىا ده ست پيكر دوه، له وان هيه ئەو هه واله بۆ زۆر كه س جیگای سه رسورمان بيت كه له ئەلما نىا ٤ ميليۆن نه خویندەواری هه يه، بيتەر هۆبىر تۆس سه ره رۆكى يه كى تى نه هيشتنى نه خویندەواری ئەلما نىا روونى كره وه كه ئەو نه خویندەوارانه ژن و پياوى پيگه يشتبویان تىدا يه و زۆر به شيان سه ره تايبان ته و اوكردوه به لام ناتوانن بىخويننه وه بنوسن به شيوه يه ك بتوانن له كارگه كاندا كاری ساده يان پيپى سى پي ر دیت ياخود بنی ر دین بۆ په يمانگانى راهینان و مه شق پي كرن. هه ره وه ه هۆبىر تۆس داوای ئەهوى كره كه قوتا يخانە كانی به خورايى فير كرن زۆر تر بكرين و ئەه وه شى ناشكرا كره كه ٨٠ هه زار مندا لى ئەلما نىا به ر له ته و او كرنى قوتا يخانەى ناوه ندى واز له خویندە دین.

## پيریژنىك دزیك ده گریت

ته مه ن ٨٥ سال جانتا كه ی بى ٢٠٠ دۆلاری تىدا بوو كاتیك دزه كه هه ولئى فراندنى دا، ول فریدو بى ریز كه بۆ لیس وه له و كاته دا له شۆینى روودا وه كه ئاماده بووه گووتى ئەو ئا فره تىكى زۆر به هیزو له هه مان كاتى شدا زۆر مرؤف په ره ره.

له ویلايه تى مه يامى ئەمه رىكا دزیك هه ولئىدا كاتى بیتا فه تى پيریژنىك بقۆزیته وه دزى لى كات، به لام پيریژن به حوكمى ئەهوى له سه رده مى گه نجیدا پالنه وانى كی ر كى بووه توانى به خیرایى به داوای دزه دا رابكاتو بیگریت مارتای

## پیاویكى به لى كى

## تا یه ی ئۆتۆمبیللى فه ره نسیه كان په نچه ر ده كات

پیاویكى به لى كى ته مه ن ٣٠ سالان هه ستا به په نچه ر كرنى تا یه ی ده يان ئۆتۆمبیللى فه ره نسیایه كان به هوى ئەهوى شانازیان به سه ردا كرده و له كاتى یاریه كانی پالاوته كانی

مۆنى دىال ٢٠٠٦ و داداگایى كرنى ناوبراو له و كاته وه تاكو ئىستا هه ر به ر ده وامه و چا وه پروان ده كرىت له ٢٥ ئەم مانگه دا داداگایي كرنه كه ی كۆتایى پي پیت، شایانى باسه ئەو پیاوه ناوى ژان بى رنار كامبیره و له شارى تۆرناى سنوورى له گه ل فه ره نسا ده ژیه ت و هه ر له و شار هه ر ئۆتۆمبیل كى ژماره ی فه ره نسا له سه ر با یه تا یه كه ی په نچه ر ده كره.





## ئەنجامدانى تاوان لە رېڭاي ئىنتەرنېت



لە راپورتىڭدا كەكۆمپانىيە سىمانتىك بۇ دوستىڭىزنى بەرنامە پاراستىنى كۆمپيوتەر بىلەن ئۆزگەرتىش ھاتتوۋە كە ئەنجامدانى تاوانى بازىرگانى لە رېڭاي ئىنتەرنېتتە ھەم چالاكىيەكى بەرچاۋو بەربىلاۋ بەخۇيەۋە دەپىنى. راپورتتە كەۋ ئەۋەى ئاشىركاڭرد كە چەند مالىپەرىڭ ھەلدەستىن بە فرۇشتىنى زانىياري سەبارەت بە بانكىگانو كارتى پارە راكىشان وپىراي فرۇشتىنى بەرنامەى ھاكىردن. شايانى گووتتە ئەۋ چالاكىانە كە بە تاۋان دەژمىردىتتە بەپىنى ياسا ئەۋ كەسانەى پىئەلدەستىن سزا دەدرىن بەشىكە لە زىچىرە چالاكىيەكى تاۋانكارى كە مىليارات دۆلار داھاتىانە.

## ئەگەر بەرنامەى نىرۆت نەبوو چۆن C.D كۆپى دەكەيت

رېڭايەكى ئاسان بۇ ئەۋ كەسانەى كە لەناۋ كۆمپيوتەرەكەياندا بەرنامەى نىرۆيان نىيەۋ پىۋىستىيان بەۋە ھەيە CD كۆپى بىكەن، بەتايىبەت ئەگەر كۆپى كىردنەكە بۇ كارىكى بە پەلە بىت، پىۋىست دەكات لەۋ كاتەدا بەكارھىنەر سىدى رايىت بە كۆمپيوتەرەكەيەۋە بىت، دەتوانىت بە دوو ھەنگاۋ كىردارى كۆپى كىردنەكە ئەنجام بىدات، بەم شىۋەيەى خوارەۋ:

ھەنگاۋى يەكەم cd يەكى بەتان دەخىرىتە ناۋ سىدى رايىتەۋەۋە چاۋەرى دەكرىت تا دەكرىتەۋە، دۋاي ئەۋە دىنيا دەبىت لەۋەى ھىچى لەسەر كۆپى نەكراۋە. ھەنگاۋى دوۋەم دەچىت ئەۋ فايلەى مەبەستتە كۆپى بىكەيت لەناۋ كۆمپيوتەرەكە كۆپى دەكەيتو لەناۋ CD دا paste ي دەكەيت، تا بە تەۋاۋى دىنيا دەبىت لەۋەى paste بوۋە، ھەنگاۋى سىيەم لەسەر ئەۋ ئايكۇنە تايبەتەى كەلەى چەپى شاشەكەيە write cd كلىك دەكەيتو چاۋەرى دەبىت، تا تەۋاۋ دەبىت، بەم شىۋەيە، كىردارەكە سەركەۋتوۋ دەبىت



## ماۋسىكى نۆى بۇ ئەۋ كەسانەى ھەزىيان لە يارى كىردنە



كۆمپانىيەى مايكروسۇفت رايگەند كە ماۋسىكى نۆى دوستىڭىز دەۋە بۇ يارىە كۆمپيوتەرەكەن، لە ھەۋلىڭدا بۇ سوۋد ۋەرگىرتن لەۋ پىشكە وتنە ئابوۋرىيەى بازارى پەيوەنددار بە يارىە كۆمپيوتەرەكەن بەخۇيەۋە دەپىنى. ئەۋ ماۋسە نۆيىيەى كۆمپانىيەى مايكروسۇفت بەناۋى SIDE WINDER ھەلگىرى پىنج ھەزار خاسىيەتى كاركىردنە. شىۋاۋى باسكىردنە كە گەۋرە بەرپىرسانى كۆمپانىيەى ئەمىرىكەكەن ئەۋەيان ئاشىركاڭرد كە بازارى يارىە كۆمپيوتەرەكەن ماۋس زۆر زىادىكىردوۋە.



## شارب شاشايەكى LCD تازە دەخاتە بازارەوہ

كۆمپانىيائى شارب پېشەنگى دوستكردىنى شاشەى كريستال لە جېھاندا، شاشەيەكى نوئى خستۇتە بازارەوہ كە زۇر پېشكەوتوو ھەستيارەو بە پەنجەلېدان(لس)كاردەكات. ئەوہى ئەو شاشە لە ھاوشۆوہكانى حيا دەكاتەوہ كە ئامپىرىكى ھەستەوہرى بىنەرى لەناودايە لەھەر پېكسلىكدا كە پېويست ناكات وئەكە بخرىتە سەر شاشە بۇ گەورەكردىن و مۇنتاز كرىن دەسكارى بكرىت.

## كامپىرايەك تەنھا وئەنى پېكەنىن دەگرىت

كۆمپانىيائى سۆنى يابانى بۇ ئەلىكترۇنىيات كامپىرايەكى دىجىتالى نوئى DSC-T200 خستە بازارەوہ كە لەگەل دەرگەوتنى پېكەنىن لەسەر رووخسارى ئەوگەسانەى دەيانەوئەت وئە بگرن، ئۆتوماتىكى وئەنىان دەگرىت و وئەنى ئەو كەسانە دەسپىتەوہ كە پىناكەنن. بەلام لە ھەموو گرنگر ئەوہىيە بەكارھىنەرى ئەو كامپىرايە دەتوانىت بىگەرپىنئەوہ بارى ئاسايى و وەكو كامپىراى دىكە بەكاربېھىنئەت.



## گۆرىنى نوسىن بۇ زمانى جۈلە

يارمەتى كەرۈ لالەكان دەدات، شايانى باسە ئەو سىستەمە دەتوانرىت بۇ بەرنامەى تەلەففىزىۋن و وەرگىرپانى ئۆتوماتىكى بەرنامەكان سوودى لىۋەردەگرىت.

رۇز بە رۇز زانستى كۆمپىوتەر بەرەو پېشەوہ دەرواتو لە ولاتى ئەمريكاش چەند قوتابىەك كە بۇ كۆمپىانىيائى ئەى بى ئىم كار دەكەن توانيان كە زمانى نرسىن بگۆرن بۇ زمانى جۈلە لە رېگاي سىستەمىك بەناوى(سىسى)و ئەو سىستەمە

## خزمەتگوزارى RSS چىە

ئەو خزمەتگوزارىيە پېكەتوہ لە ئامرازىكى ئاسانكارى بۇ وەرگرتنى دواين و تازەترىن ھەوال لەسەر مالىپەرى دلخوازت لەسەر تۇرى ئىنتەرنىت، لەجىياتى گەران و ھەلدانەوہى لاپەرەكانى مالىپەرەكان ئەو خزمەتگوزارى RSS نوئىترىن و تازەترىن ھەوالەكانى ئەو مالىپەرەنەت بۇ پۇست دەكات. شايانى باسە ئەو خزمەتگوزارىيە لەسەر سايتى BBC بە چەند زمانىك كراوتەوہ.



# مائاوا كاكه هه لگوردو كاكه غه نورهي راني



## رېبوار محمهد يوسف

ناپلېون گووتې؛ تهنه نووسينې رۆژنامه نووسيك دهمتر سينېت، نه گهر هه زاره ها سربازي دوژمن رووم تېيكات ناتوان ترسيك له ژياندا دروست بگهن، نه مه قسه ي گهورترين سهرگرده ي جيهانه " نه گهر به شيوه يه يكي ووردر لهر ووته شيرينه ي ناپلېون بړواين و وورد بينه وه دهگينه نه و دهر نه نجامه ي كه كاري رۆژنامه نووسى چ ناكارو نه خلاقيكي جواني هه يه: ناپا نووسينه كانيان دوتوان به ره ميه يكي جوان بېشكه ش بگهن و گوپه نديك بنينه وه. نه گهر به راوردى نه و كاته ي نه و سهرده مه بگهن و جياوازي له گهل ئېستاي رۆژنامه نووسه كانى ئېمه دا بگريت كه هه رگيز مه زنده ناكريت، ناپا رۆژنامه نووسه كانى ئېمه دوتوان بين به و هيزه ليهاتو و نه بړاوه ي كه بتوان به شيك له سهرگرده گهنده ل و خو پهرسته كان به يننه سهرچوك، يا خود تهنه نووسينه كان خالي كرده وه ي دهر و نپانه و هيجي لئ شين نابيت. له كوردستانى خوماندا هه زاره ها رۆژنامه نووس هه يه و زور به شيان نووسينى جوان له سه رلاپه رى رۆژنامه كان دنووس و رۆژانه بلاوى دهگنه وه و سهرنج و تېروانيه كان زياتر خزمه تگردنى گه له كه مانه به لام بى نه نجام له وه ي هيج كاتيگ نه و نووسيانه باپه خيان پينه دراوه نه چوونه ته بواري سهرنج راكيشان و جيبه خيكرده وه. بويه ليرده دهگينه نه و دهر نه نجامه ي نه وه ي دهنووسين زياتر خالي كرده وه يه و هيجي دى.

له سهر خوار دنه وه ي ميژيك و هه لدانى بيكيك تويان بيريكه ويته وه، رهنه له دوايشدا پيشم بلين به خوا (كه رو بى نه هل) بوو بوخوى خسته ناو گيژاوى نووسينه وه.

برابه ريزه كان: له زمه نه ي ئيستادا نازاديه كان به رته سك دهكريته وه، ووشه كان بچووك ده بنه وه راگه ياننده كان رهنه له دهر نه نجامه ي به قازانجى دهسه لات كو تايبى بيت، خو ناشكريت په يمانيكى (10) ساله ي ستراتيچى نيوان نه م دوو حيزبه خاوهن خه بات و تيكوشانه، هه روا به ناسانى ناديه بگريت. بويه دهكريت نووسينه كان زياتر بو خزمه تگردن و رهوتى به ره و بيشچوونى گه له كه مان بيت. دهكريت له مه و دوا نه و نارسه يه بگرين و خو شمان نه خه يه كيشه يه كه وه كه ه ي ئيمه ي فه قير و هه زار نيه. ئيمه تهنه مووچه يه ك شك ده بين كه رهنه بگاته نيوه ي مانگ پيمان نه مينيت خو نه مه عه يبه نيه. من بوخوم هه ر له چلوره فروشى و كريكارى و بگره شاگردى كه بابخانه و خزمه تگردنى بواري و مدرشو نه و ماوه ي چهنده ساله كه له شارى قه لادزيى نازيز ژيانم تهنه له تاكه زووريكدا گه زهراندوه. كه زوربه ي هاوريكانم له م سهرده مه دا بوونه خاوهنى داگر كردنى زهوى به رزگردنه وه ي كو شك و ته لارو ئوتومبيلى جوان و سهره وتو سامان. به لام له وشارده تاكوو ئيستاش خاوهنى نه دوكانيك و بسته زويه ك نيم. نه م ووشانه م به پارانه وه لئ تيمه گه. نه م سهرده مه زوركسى و دكوو ئيمه ي لووش داوه. به لام نه و ونده هه يه هه ر لاپه رى و مدرشه گه ت بومن شايسته و جيگه ي خو شه ويسته يه كه له ديدارده كاندا له شارى قه لادزي و رانيه به وه رز شه وانيكى ليهاتوو به ره وشت باس م بگهن كه من ليره وه زور سوپاسيان دهگم.

برابه ريزه كان تهنه خوا هه له ناكات، ئيمه ش به دهر نين له هه له كردن. نه ئيمه كورى نه م كومه لگا هه زاره ين هه ر روزه ولاتيگ هه لممانده سورينيت. دهبيت ئاگاشمان له وان بيت قسه يان پينه لئين چونكه نه منى قه ومى نه وان دهكه ويته خه تهره وه. من زورم نووسى زوريشم گووت: كهس به پوليكى نه كرى نه و ونده ي له سهر گهنده ليم نووسيووه، نه و ونده خه مى شاره كه مم باس كردوه، پيم و ابيت نه گهر خزمه تى شه خسى خومم بكردايه كهس قسه ي پى نه ده گووتم. توده زانيت هاوريه يه كم نووسينيكى پيشاندم له يه كيك له ساپته كان بلاوكراوه ته وه، كه من هه رگيز نه وساپته م نه ديوه چهنده ها قسه ي سوكو و چروكو بى نه هميه تى پيداوين. كه له كاتيكا دهبوو نه وساپته ريز له كه رامه تى مرؤف بگريت. قسه پيگوتن چيه، خو ئيمه ش دهنوانين چهنده ها قسه ي دستگرد دروست بگه ين كه به لاي منه وه هه ر وه ك ناو خوار دنه وه يه. خو نه گهر به م قسانه بوايه دهبوو سهرگرده و به رپر سه كان و زور له وه كسانه شى خزمه تى نه م كومه لگايه دهكهن له پيش هه موو كه سيكه وه مائاوا اييان له م ولاته برينداره بكردايه و هه موو نه و قوربانى و خه بات و تيكوشانه جوانه يان

كه هه يه، به جيبان هيشتباو ته سليمي نه وان ه يان بكردايه كه قسه ي ناشيرين به خه لك ده لئين پرؤسه ي نوسين خزمه تگردنه، خزمه تيك كه هه موومان له ناستيدا بگه شينيه وه. نووسينيك بتوانيت ده ست بخته سهرزامو برينه كان. نه و برينانه ي كه چهندين ساله روزه ته جه سه مان و تاكوو ئيسا ساريژ نه بووه. به نووسين دهنوانين هيزيك بديه يه گه له كه مان. جوانيه ك به خشينه دل و دهر و نمان. گه شاننه وه يه ك بديه يه ناوچه كه مان كه بلين ئيمه ش گو قارمان هه يه و كه چهنده ها قه له م به ده ستى نازيز نووسينى تيدا بلاوده كه نه وه؟ من ناتوانم هيج رينمايه ك به تو بدم. چونكه ئيوه دوو كه سن كه توانيو تانه نه وه هه موو خو شه ويسته يه له و ناوچه يه دروست بگهن. گوئى مه دنه قسه ي زبرو ناشيرين كه دژ به ئيوه دهكريت. خو نه م كومه لگايه ره م به كهس ناكات؟ نه و تا خه لك ده مريت له گو ريشدا وازى لئ ناهينن. ئينجا چ وه كاته ي كه تو دته و نيت به ره ميه ك بيشكه ش به م گه له سته م ديديه يه بگه يت. نه وان ه ي هيرش دهگهن و تانه و شه ر بوته پيشه يان قازانجيان له كو يدايه. نه گهر قازانج و ده سكه وتى تيدا يه بائيمه ش يشكيكانم به ركه ويته.

له دوايدا مائاوا برابه ريزه كان، خوشك و براى رۆژنامه نووس و شاعرو نه ديه يه كان خو ينه رانى نه و گو قاره نازيزه " زورم ما بوو بنووسم و له تواناشمدا هه بوو تادهرچوونى نه و گو قاره به رده و ام به. به لام ده زمانم (نان) له پيش نازاديه وه يه. بينيشمان كه چوون نانى نه و هه موو شاعرو رۆژنامه نووس و نه ديبانه يان برى. كه زوربه يان به رچنه يه ك له ووشى جوانيان بيشكش به م وولاته كردوه. به هيواشم به رده و ام بيت و بتوانيت له ره خنه و ره خنه گرتن سل نه كه يته وه كاري شه خشيش تيكه ل به و گو قاره نه كه يته؟ تاكوو ريچكه ي خوى دهكريت. سلاو يش له كاكه (سه لامى كومه پيوته رى نه نديش) كه ده جوومه لاي نه و ونده روو خو شانه ديه گووت وينه كه ت چوار وهرزه يه، هه تا دهنوانى نه رم بنوسه چونكه كهس گو يت لينا گريت. نه ووشى له توانامدا بو نووسين بوتان دننيرم. مائاوا ...

تېبينى: پيمان وايه نووسينه كه به سه بو نه وه ي حوكمه كه ي بو خو ينه ر به جيبيلين، ئيمه تهنه نه و ونده ده لئين زور سوپاس كاكه (ريبوار) بو نه و هه سته جوانه ت، بو نه و ماوه يه له نو ژمارده نه و لاپه ريه ت به نووسينه به پيزو هه لويس ته كانت رازاندين بووه. به لگرانين به وه ي له لاپه ره كه ت داده برى، به لام خه مى تو خه مى ئيمه شه و ده رك به قورسا يى نه و خه مه ش ده كين له سه رشانته، گرنگ نه وه يه ئيمه له راستى و پاكي نه و په يامه ي خو مان دنلئيان بويه هه موو نه و كو سپو له مپه رانه، هه موو نه و هه ولانه ي بويه كجسته ي نه و پرؤزه يه ي تاكه خه مى خزمه تى مه عريفه و كولتورى نه ته وه كه يه تى له به رده مماندا شكست ده هينن.

